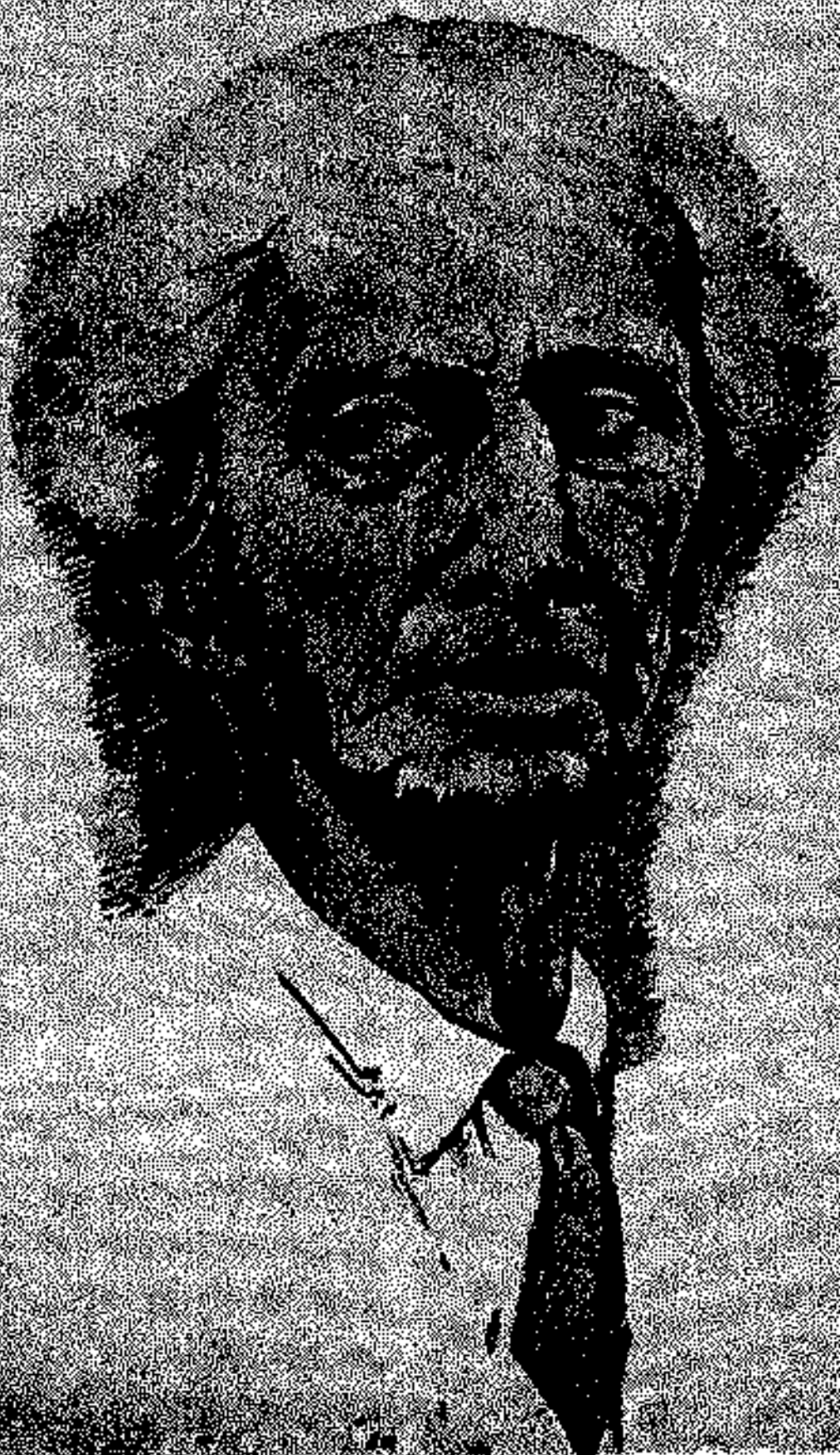


# الفكر المعاصر

٢٢



برتراند رسل

فيلسوف السلام

المصدر

الترابع والثلاثون

ديسمبر ١٩٦٧

صفحة

- هذا العدد بقلم رئيس التحرير ٤
- من برتى الى برتراند د. زكى نجيب محمود ٦
- رسل وفلسفة لينتزر د. عثمان امين ١٦
- الفيلسوف الرياضى في منطلقه الجديد د. يحيى عويدي ٢٢
- نظرة الى الكشف الصوفى د. ابوالوفا التفتازانى ٢٣
- واحدية معايده بين العقل والمادة د. هزى اسلام ٤١
- فيلسوف يؤرخ للفلسفه محمود رجب ٤٨
- مؤلفات برتراند رسل ٥٤
- فلسفه تمجد الانسان د. زكريا ابراهيم ٥٦
- التساويخ بين العسليم والظفقه والفن على ادم ٦٢
- تربية الفرد وتربية الوطن محمود محمود ٧١
- فيلسوف الاخلاق والسياسة د. فتحى الشبلى ٨٠
- دفاع عن المرأة الجديدة د. اميرة حلمي مطر ٨٨
- معالم في حياة رسل ٩٢
- آخر من بقى من جيل مضى جلال المشيرى ٩٤
- هذا الملكر الاديب رمسيس عوض ١٠٤
- السعادة .. كيف نفزوها ؟ سمير وهبى ١١٢

## هَذَا العدد

برتراند رسل في دنيا الفلسفة المعاصرة رائد وامام ؛ فهو في مذاهب الفلسفة القائمة امام لما يسمى بمذهب الواقعية الجديدة ، وهو مذهب مؤداه أن عالم الاشياء الخارجية موجود بغض النظر عن وجود ذات تدركه ، ثم هو في مناهج الفكر الحاضرة رائد لما يسمى بمنهج التحليل ؛ وهو منهج يحاول صاحبه أن يرد الكائنات والأفكار الى أقل عدد ممكن من البسائط التي يتعدل تحليلها ؛ لكن الرجل لم يقتصر نفسه على الفكر الفلسفي البحت ، بل طفق مشاركاً في مشكلات العصر السياسية والاجتماعية على اختلافها ، مشاركة أدت به ذات يوم الى السجن ؛ وهو - في الفكر الفلسفي البحت او في الفكر السياسي والاجتماعي بصفة عامة على السواء - لا هو بالقليل في انتاجه بحيث يتيسر لمن أراد الاطلاع به أن يقتصر على عدد محدود من المؤلفات ، ولا هو بالمبتذل المسف في أي كتاب من كتبه ، حتى يستطيع من شاء أن يستغنى ببعض كتبه دون بعض .

ولهذا كله فان مجلة الفكر المعاصر ، اذ تقدم الى قرائها هذا العدد الخاص عن الفيلسوف ، تعلم ايئن العلم انها تقف بازاء بحر زاخر ، فلا تدرى من أين تبدأ وإلى أين تنتهي ، بحيث يحىء العدد من المجلة مصوراً للرجل أشمل تصوير ممكن ، اللهم الا أن تعتمد على مبادئ معينة في اختيارها لموضوعاتها ، تثبت على أساسها جوانب من الرجل وتحذف جوانب ؛ وقد كان أهم مبدأ اعتمدت عليه هو أن تركز على العمل الفلسفي بصفة أساسية ، لانه - وهذه مفارقة عجيبة - هو الجانب المجهول بالنسبة الى جوانب فكره السياسي والاجتماعي ، حتى لقد ظن كثيرون أن رسل في دنيا الفكر هو هذا الذي يكتب عنه في الصحف بمناسبة نشاطه السياسي بصفة خاصة ، مع أن مكان الرجل في تاريخ الفكر انما أهله له جهوده الفلسفية الخالصة ، فهي اذن جديرة أن تعرض على جمهور المثقفين ؛ وكذلك كان من المبادئ التي روعيت في اختيارنا لموضوعاتنا أن نهتدي بأهميات كتبه وبتطور مراحلها ، حتى لا يفوتنا ركن هام من أركان فلسفته ؛ ولقد قسمنا موضوعات هذا العدد لثلاثة أقسام ، بدانها بقسم عن رسل فيلسوف المنطق والميتافيزيقا ، وعقبنا على ذلك بقسم ثان عن رسل في فلسفته الإنسانية ، ثم أنهينا بقسم ثالث عن رسل الاديب بأسلوبه وببعض ثمراته .

أما القسم الأول ففيه ست مقالات ، الأولى تستعرض الميدان بنظرة الطائر ، ليلم القارئ بنضاريسه البارزة ، لعلها أن تهديه السبيل وهو يتابع المقالات التالية التي اختصت كل منها بموضوع واحد ؛ والمقالة الثانية هي عن أول جهد فلسفي بذله الفيلسوف - وهو في الوقت نفسه من أنضج جهوده - واعنى به بحثه في فلسفة لينتزر ، وهو البحث الذي أرسى به نظرية خاصة لا تزال الى يومنا مدار نظر ورأي واختلاف ، خلاصتها أن لينتزر بنى ميتافيزيقاه على منطق ، فلانه في المنطق أخذ بفكرة أن كل قضية هي قضية تحليلية محمولها متضمن في موضوعها ، فكل ذلك يمكن أن يقال عن كل كائن في الوجود انه كيان مغلق على نفسه تنبثق منه جوانب حياته انبثاقاً يصدر من الداخل ولا يستعين بشيء من الخارج ؛ وأما المقالة الثالثة فهي عن منطق رسل ، الذي هو من رسل الفيلسوف بمثابة اللب والصميم ؛ ولقد عارض رسل بمنطقه الجديد منطق أرسطو في مواضيع كثيرة ، وسائر به نتاج العلم المعاصر ، واستغل عبقريته الرياضية في ربط الصلة بين المنطق والرياضة ربطاً وثيقاً ، أصبح من أهم الالامح التي تميز المنطق في مرحلته الراهنة ؛ والمقالة الرابعة تعرض لنا موقف رسل من مصادر المعرفة ؛ أي العقل واستدلالاته ، أم هي الكشف الصوفي ؟ وهل يمكن لهذين المصدرين أن يتلاقيا في انسان ؟ ثم ما هي المميزات الرئيسية التي تفرق بين العلم الذي هو نتاج

العقل من جهة ، والتصوف الذى هو نتاج الكشف الحدسى من جهة أخرى ؟ وتجنأ المقالة الخامسة شارحة لفكرة رسل التى يرد بها المادة والعقل ( أو الشعور ) الى هبولى محايدة ، لا هى فى ذاتها مادة ولا هى عقل ، انما تصبح هذا او ذاك بحسب طريقة ترتيب اجزائها ؛ وهى فكرة حاول بها مسابقة العلم الذى الحديث من جهة ، والقضاء على ثنائية النظر التى تشطر الكون شطرين من جهة أخرى ، وآخر مقالات هذا القسم مقالة تعرض امامنا الفيلسوف مؤرخا للفلسفة ، كانت له طريقته الخاصة فى ربط الفلاسفة بظروف عصورهم الاجتماعية والاقتصادية ، وكأنما أراد بذلك أن ينزلهم من الأبراج التى يتصور الناس أنهم ساكنوها ، الى حيث نراهم وهم يضطربون مع سائر الناس فى الأسواق .

ويبدأ القسم الثانى ، ومداره فلسفة رسل عن الانسان ، وفيه خمس مقالات : الأولى عن « الانسان » فى فلسفة رسل ، وفيها يتبين كيف كان فيلسوفنا نصيرا للعقل على الخرافة ، يرى فى العلم وفى الصناعة أساسا ركينا للحضارة ، وهو يحاول أن يقتلع من الانسان كل ما قد تخلف فى فطرته من حياة الحيوانية الأولى ، والتى تملأ بالرغبة الجامحة وبالشر والدوان ، ليخرج منه انسانا مهذباً متحضراً يسالم أخاه فى سبيل انسانية عليا ؛ والمقالة الثانية تقدم لنا موقف رسل من التاريخ ، وخلصته أنه يرفض أن يكون للتاريخ فلسفة معينة يسير بمقتضاها ، فلا فرق من حيث منهج البحث بين عالم الطبيعة وهو يربط بين الظواهر فى قوانين ، وبين عالم التاريخ وهو يربط بين وقائمه ، على أن رسل ينتهى الى نتيجة هى أن التاريخ بغير فلسفة ، ومن حيث هو علم ليس له كبير قيمة ، وأما قيمته الحقيقية فهى حين يساق فى صورة فنية تؤثر فى قارئه ؛ وتجنأ المقالة الثالثة عن النظرية التربوية عند رسل ، وأهم ما يشغله فيها هى علاقة الفرد بالمجموع ، كيف تصون لفرديته حريتها وتضمن فى الوقت نفسه صلاحيتها باعتبارها مواطنا يمايش سائر المواطنين ؟ وأما المقالة الرابعة فهى عن فلسفة رسل فى الاخلاق والسياسة ، وهو هنا يكتب ما يكتبه على أصداء هذا العصر الذى مزقته الحروب والعداوات حتى تمزقت الضمائر فى الصدور ؛ وإن مشكلة العلاقة بين الفرد والمجتمع ، وبين الأمة والانسانية كلها هى المشكلة التى ما زالت تلح عليه لعله يجد لها حلا مؤقفاً ، وكذلك قل فى المقالة الخامسة التى تفرد الحديث عن النظرية الاجتماعية فى شىء من التخصيص بالأسرة وغيرها من النظم .

وأما القسم الثالث فهو عن رسل الأديب ، الذى لم يقتصر ادبه على أسلوبه الرائع دقة ووضوحاً ، بل تجاوز ذلك الى المضمون فى بعض نتاجه ، فهو كاتب قصة وكاتب سيرة ، وسيجد القارئ فى هذا القسم مقالتين أولاهما عن سيرة الرجل كما خطها قلمه ، وفيها يروى رسل عن طفولته وصباه ، عن شبابه وشيخوخته وعن الركائز الرئيسية الثلاث التى اتخذها مداراً لحياته وأفكاره وهى : تشوقه للحب ، وبحته عن المعرفة ، وشعوره بالشفقة تجاه آلام الجنس البشرى . وأما المقالة الثانية فهى عن اهتمامات رسل الأدبية أولاً ثم عن مجموعتيه القصصيتين : الشيطان فى الضواحي ، وكوابيس الأعلام المشاهير . وأخيراً يطالع القارئ مقالا عن السعادة البشرية فى رأى برتراند رسل وكيف يمكن للانسان أن يغزو السعادة غزواً .

رئيس التحرير



• ينبغي للفلسفة أن تطرح للبحث مسائل جزئية ، وأن تنظر الى نتائجها على أنها مؤقتة ، شأنها في ذلك شأن العلم ، وذلك لأن الحق الذي لا يأتيه باطل ، أمر متروك للسماء ، وليس هو من نصيب هذه الدنيا  
من « موجز للفلسفة » ( ١٩٢٧ )

# عن برتراند راسل

دكتور زكي نجيب محمود

- ١ -

منذ أن كان الفتى « برتراند » في سن المراهقة الباكورة - وبهذا الاسم « برتراند » كان يدله ذووه - شغل نفسه بالفلسفة وقضاياها ، ولم ينقطع عنها حتى بلغ اليوم برتراند رسل من عمره خمسة وتسعين عاما ، فماذا تتوقع من عقل فلسفى لم ينكأ طوال ثمانين عاما نشيطا منتجا ، سوى أن يجيء فكره كالنهر الغزير في فيضانه ، يهدم هنا ولكنه يخصب الأرض هناك ، ويظل ينخرج في دفعه يمئة ويسرة ، لا توقفه الصخور العاتية على طول الطريق ، لأن له - برغم انعراجاته ودورانه - قصدا واحدا يجرى اليه يحكم طبيعة المجرى الذى يتدفق فيه ، أجل ، ماذا تتوقع من فيلسوف لبث يعاني الفلسفة من الخامسة عشرة الى الخامسة والتسعين . الا أن يغير من رأيه في مواضع ويثبت عليه في مواضع ؟ ولكم شهدت بعيني ، وسمعت بأذنى ، نفرا من دارسى الفلسفة - لا أقول من طلابها الناشئين ، بل ممن بلغوا من دراستها شوطا بعيدا - شهدتهم وسمعتهم يهاجمون الرجل لأنه ناقض نفسه في هذا الموضع أو ذاك ؛ ألم يذكر فى كتابه « مشكلات فلسفية » ( صدر ١٩١٢ ) أن للمعاني الكلية - مثلا - وجودا أوليا لا يقبل التحليل مما يدرجه فى زمرة المثاليين ، ثم عاد ليقول عنها

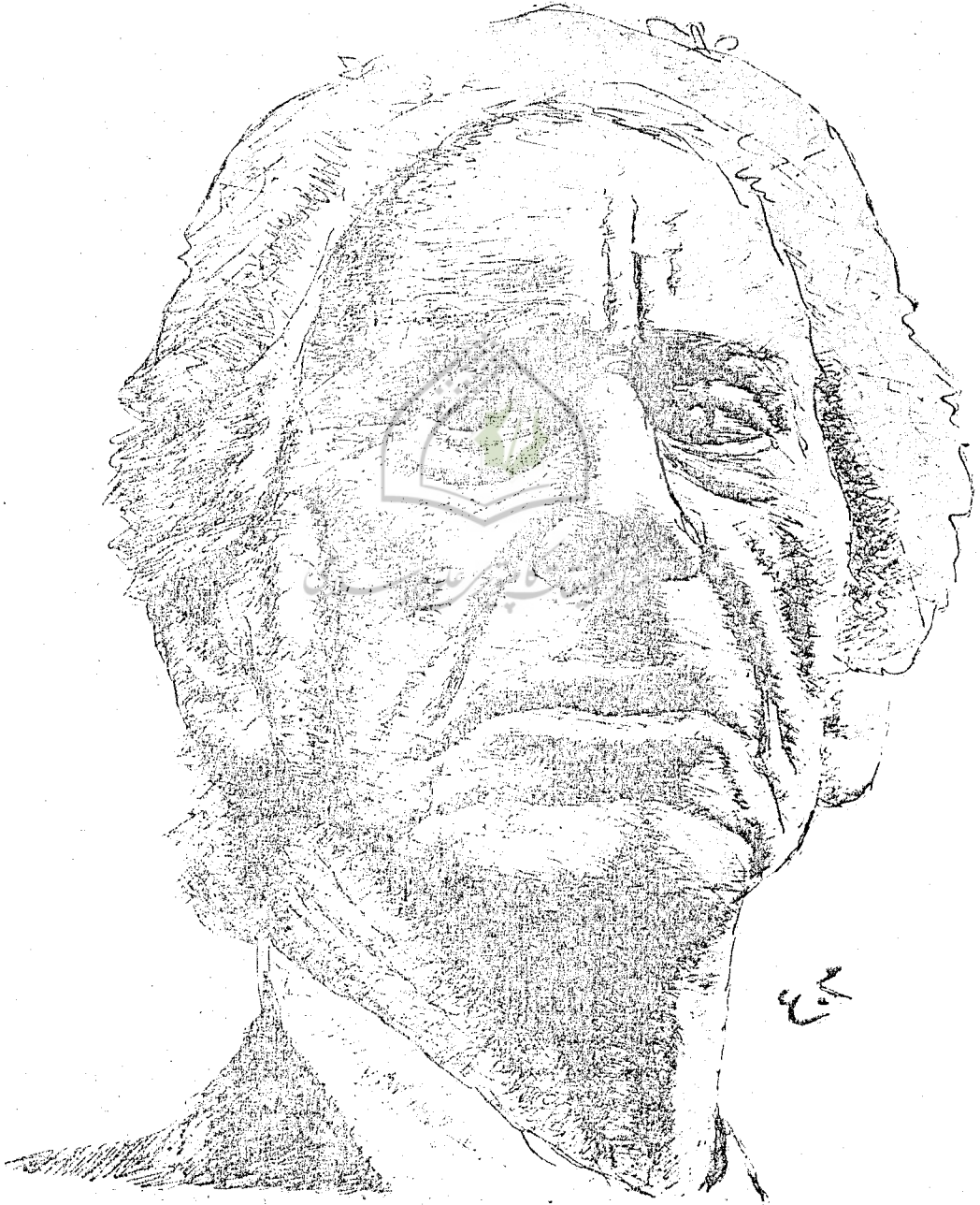
فى كتابه « المعرفة البشرية » ( صدر ١٩٤٨ ) ماينفى ذلك ؟ هكذا كنت أسمع وأرى هجمات الهاجمين ، فأدرك الظلم فى تلك الهجمات ، لأنها تنسى عشرات السنين التى تفصل عند الرجل كتابا عن كتاب ، وتنسى أن الرجل انسان يتطور وينمو ويفكر ثم يعيد التفكير مدى ثمانين عاما نشيطة منتجة ، هى التى تخلت فى عمره ما بين الخامسة عشرة والخامسة والتسعين ؛ ولست أعرف فى تاريخ الفلسفة من أوله الى آخره ، فيلسوفا عمر بقدر ما عمر - الى اليوم ، وما يزال الرجل على قيد الحياة - برتراند رسل ، كلا ، ولا أعرف من صرف فى التفكير الفلسفى ثمانين عاما كاملة كما حدث لفيلسوفنا برتراند ، مات سقراط فى السبعين ، وأفلاطون فى الثمانين ، وأرسطو فى الثالثة والستين وديكارت فى الرابعة والخمسين ، وبيكون فى الخامسة والستين ، وأسينوزا فى الثالثة والأربعين ، وليبنتز فى السبعين ، ولوك فى الثانية والسبعين ، وباركلى فى الثامنة والستين ، وهيوم فى الخامسة والستين ، وكانت الثمانين ، وهيجل فى الحادية والستين ، ومن فلاسفة المسلمين مات الكندى فى نحو السبعين ، والفارابى فى نحو الثمانين ، وابن سينا فى السابعة والخمسين ، وابن رشد فى الثانية والسبعين ، وكان جون ديوى من أطول

## مكتبتنا العربية

أمامه من فرصة المراجعة والتبديل مالم يكن أمام غيره .

كتب برتراند رسل عن « محاولات الأولى » يقول : بدأت أفكر في المسائل الفلسفية في الخامسة عشر من عمري ، ومنذ ذلك الحين ، إلى أن التحقت بكيمبردج بعد ذلك بثلاثة أعوام ، كنت

الفلاسفة عمرا ، اذ مات وهو في الثالثة والتسعين ، على أن طول العمر في ذاته ليس بلذئ مغزى كبير ، بالنسبة إلى طول الفترة التي قضتها الفيلسوف مشتغلا بالفلسفة ؛ فاذا عرفنا أن برتراند رسل لم ينقطع عن اشتغاله بها مدة ثمانين عاما كاملة ، أدركنا على الفور أن قد كان



## مكتبتنا العربية

مع ذلك يقولون لنا أن الواجب يقتضى من الانسان أن يتبع « ضميره » ؛ وعندى أن ذلك ضرب من الجنون ؛ أما أنا فساأول أن اذهب مع « العقل » الى أقصى مداه ، وسيكون مثل الأعلى هو ما يؤدى آخر الأمر الى أكبر قدر من السعادة لأكبر قدر من الناس ؛ وبالعقل وحدة أستطيع أن أحقق هذه الغاية من أيسر الطرق »

واعجب لهذا الفتى الناشئ ، يتناول فى مذكراته تلك ، ما قد ساوره من قلق شديد ازاء المسلمات الرياضية فى علمى الهندسة والحساب ، يقول فى ختام يوميته المؤرخة ٣ من يونيو من نفس



برتى فى صباه

أفكر بمفردى ، ومن قبيل الهواية ؛ فلم اكن قد اطلعت بعد على أى كتاب فلسفى ، حتى قرأت « منطق » جون ستيوارت مل فى الشهور الأخيرة تبيل التحاقى بالجامعة ٠٠٠ » ولم يكن « برتى » قد أتم عامه السادس عشر ، حين كتب مذكراته الفلسفية الأولى ، وكانت - فى معظمها - تدور حول مأساويه عندئذ من شكوك فى مسائل العقيدة وفى خلود الروح ؟ لكنه كان يخشى الردع والسخرية من ذويه - وذووه متدينون على الأغلب ، لا يريدون لوليدهم كثرة التفكير فى موضوعات كهذه ، يحسن أخذها بأخذ التسليم لينصرف الانسان الى سواها مما يتصل بالحياة العملية وشواغلها ، كان يخشى الردع والسخرية ، لو وقع ذووه هؤلاء على مذكراته ، فكتبها كلها بالرموز ، ولم يفصح عن مدلولات رموزه تلك الا بعد أن جاوز الثمانين ، وتقرأ هذه المذكرات الأولى ، فترى علائم النضج المبكر واضحة قوية ؛ فاقراً - مثلاً - مايقوله فى تلك المذكرات بتاريخ ٢٩ من ابريل سنة ١٨٨٨ ( أى حين كان عمره ستة عشر عاماً ) :

العام : « ان بعض براهين اقليدس - وخاصة ما كان منها متصلاً بالتطابق - قد أثار قلقى الى حد بعيد ، حتى لقد أنبأنى معلم الهندسة ان هندسة لا اقليدية قد نشأت ، فأمتعنى هذا النبأ ، برغم أنى لم أعلم عن تلك الهندسة يومئذ الا مجرد اسمها ؛ ولم يكن الذين يعلموننى حساب اللامتناهى على علم بالبراهين الصحيحة التى تقام على نظريات الاساسية ، وكانوا يحاولون اقناعى بأن أسلم بالمغالطات السائدة ، فأخذها مأخذ الايمان ؛ وكذلك أدركت أن الحساب يصلح فى التطبيق العملى ، لكننى لم أفهم قط لماذا كان ذلك ٠٠٠ »

بهذه الشكوك الفلسفية فى دنيا اللاهوت وفى دنيا الرياضة ، بدأ الفتى « برتى » ، وظل يكتف شكوكة وراء رموزه ، حتى دخل جامعة كيمبردج ، وهناك أفضح عما كان يضره

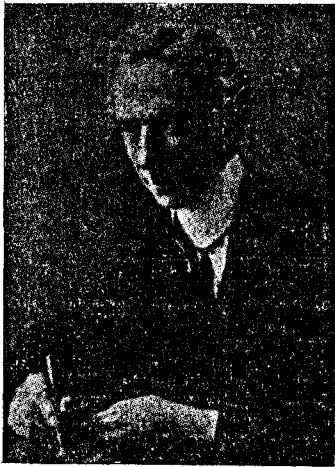
« قطعت على نفسى عهداً أن أجعل العقل رائدى فى كل الأمور ، وألا ألقى بالا للميول التى ورثتها - فى جانب منها - عن أجدادى ، والتى اكتسبتها تدريجاً بفعل الانتخاب الطبيعى ؛ والتى ترجع - فى جانب آخر منها - الى ما تلقينته من تربية ؛ فما أشده من عبث لو أننا احتكنا الى هذه الميول فى مسائل الصواب والخطأ ! فالجانب الذى ورثته من تلك الميول انما هو بمثابة المبادئ التى تهدى فى طريق المحافظة على النوع ، او قل الى المحافظة على ذلك الجزء الذى انتمى اليه من النوع ؛ وأما الجانب الذى يرجع الى التربية ، فهو يجعل الصواب والخطأ مرهونين بما قد رببت عليه ؛ ومن الجانبين معايتكون لدى الفرد مايسمى « بالضمير » ومع ذلك تراهم يوهموننا بأن هذا الضمير هو هبة من الله ، هذا الضمير الذى دفع مارية السفاحة الى حرق من حرقتهم من البروتستانت ؛ نعم انهم

أنتقل خطوة خطوة الى نهاية التعين في علم الحياة ( البيولوجيا ) ؛ وكذلك رجوت عندئذ أن أكتب سلسلة أخرى من الكتب ، أعالج بها المشكلات الاجتماعية والسياسية ، بادئا هذه المرة بالعلوم المتعينة ، ومنتھيا بما هو مجرد ؛ ثم أقيم آخر الأمر بناء - على غرار ما قد صنع هيغل - فأكتب موسوعة أجمع فيها بين النظر والتطبيق ؛ تلك خطة أوحى الى بها هيغل ٠٠٠ »

لكن هذه الوقفة الكانتية الهيجلية لم يطل أمدها مع الفيلسوف الشاب ، اذ ما جاء عام ١٨٩٨ - وكان عندئذ قد بلغ من عمره ستة وعشرين - الا وقد أعلن تمرده على هذين الامامين ، وشاركه في التمرد جورج مور ؛ وكان مدار الثورة عندهما ، هو اعتقادهما - على تقيض مذهب اليه كانت وهيغل - أن الأشياء موجودة في دنيا الواقع ، وليست هي من خلق الذهن : فحتى لو لم يكن في العالم ذات واحدة واعية ، لظل العالم معمورا بأشياءه تلك التي نصادفها فنذكرها فتصبح بعد ادراكها أجزاء من تيار الخبرة في طوايانا ؛ وكأنما قسم الثائران ثورتها قسمين ، ليضطلع كل منهما بنصيب ، أما مور فنصيبه هو أن يدحض المذهب المثالي في جملته ، وأما رسل فكان عليه أن يدحض أهم أركان ذلك المذهب المثالي ، وهو فكرة « الواحدة » التي تضم شمل الكون كله في بناء واحد متماسك الأطراف متكافل الأجزاء ؛ ولما كان الرباط الذي يصل المذهب المثالي في جملته بفكرة الواحدة الذهنية ، هو مبدأ العلاقات

ذهب الفتى الى كيمبردج ، فانفتح أمامه عالم جديد ، « لقد وجدت للمرة الأولى » - هكذا يروي عن نفسه في ترجمة قصيرة كتبها عن حياته - « اننى اذا ما صرحت بفكرى ، صادف عنسد السامعين قبولاً ، او كان عندهم - على الأقل - جديرا بالنظر : كان وايتهد هو الذى اختبرنى في امتحان الدخول ، وقد ذكرنى لكثيرين ممن يكبروننى بعام او بعامين ، فكان من نتيجة ذلك أنه لم يمض اسبوع واحد حتى التقيت بمن أصبحوا بعد ذلك أصدقاء العمر كله ٠٠٠ وكانوا يتميزون بقدرتهم العقلية وتحمسهم وأخذهم الأمور مأخذ الجد ؛ كانوا يتناولون باهتمامهم أمورا كثيرة خارج نطاق عملهم الجامعى ، فيولعون بالشعر والفلسفة ، ويناقشون السياسة والأخلاق ، وشتى نواحي العالم الفكرى ٠٠٠ »

كان ماكتاجارت بين هؤلاء الأصدقاء في كيمبردج وهو الفيلسوف الهيجلى ، فسرعان ما حمل جماعه الأصدقاء على دراسة هيغل ؛ وفى ذلك يقول رسل في ترجمته القصيرة لحياته : « وقد علمنى ماكتاجارت كيف أنظر الى الفلسفة التجريبية الانجليزية نظرة ترى فيها فجاجة وسذاجة ؛ وأخذت أميل الى العقيدة بأن هيغل - وكذلك « كانت » بدرجة أقل - يتصف بعق هيئات أن تجد له مثيلا فى أئمة الفلسفة الانجليزية : لوك ، وباركلي ، وهيوم » - على أن الطالب الشاب لم يدخل كيمبردج ليدرس الفلسفة ، وانما دخلها ليدرس الرياضة ؛ وهكذا فعل لثلاثة أعوام ، وبعدئذ لم يستطيع لنفسه دفعا عن الدخول فى دنيا الفلسفة بكل ماتستطيعه تلك النفس من جهد واهتمام ؛ حتى لقد عنى وهو يعد رسالته التى أراد بها أن يظفر بدرجة الزمالة من الجامعة - وكان موضوع الرسالة « أسس الهندسة » - أقول انه قد عنى فى تلك الرسالة أن يقيمها على مبادئ الفلسفة الكانتية ، وقد عقب عليها ببحث عن العدد والكمية ، اقامه على مبادئ الفلسفة الهيجلية ؛ لا بل ذهب به اعجابه عندئذ بهيغل الى حد الرغبة فى محاكاته ، فأراد أن يبني لنفسه بناء بديلا كاملا للعلوم كلها ، على غرار ما فعل هيغل ؛ واستمع اليه يروى عن نفسه : « انى لأذكر ذات صباح ، اذ كنت سائرا فى متنزه « تر جارتن » فى برلين ، كيف وضعت لنفسى خطة مؤداها أن أكتب سلسلة من الكتب فى فلسفة العلوم ، صاعدا بها صعودا متدرجا نحو ماهو أكثر تعينا ، فأبدأ بتجريد الرياضة ، ثم



برتراند فى شبابه



## مكتبتنا العربية

**المثاليون** ، ولكنه عالم «متعدد» يحتاج في معرفته الى مشاهدات وتجارب ، ولم يعد يكفي فيه أن يقبع الفيلسوف في عقر داره ليستنبط أفكارا من أفكار حتى يستوى أمامه البناء كاملا متكاملا

ذلك هو لب الثورة الفلسفية التي خرج بها رسل من تبعيته لهيجل . وهو لم يزل شابا في السادسة والعشرين من عمره ؛ وكان ما أثار انتباهه الى تلك الثورة ، **دراسته لفلسفة لينتز** حينئذ ، تمهيدا للقيام بتدريسها ؛ إذ شاءت المصادفة لما كتناجرت ، الذي كان مفروضا له أن يحاضر عن لينتز في كيمبردج سنة ١٨٩٨ ، أن تضطره ظروفه الى السفر الى نيوزيلنده ، فطلب من تلميذه وصديقه برتراند رسل ، أن يؤدي هذا الواجب بدلا منه ، فكان أن عكف على دراسة لينتز (وهي الدراسة التي أخرجها كتابا بعنوان : عرض نقدي لفلسفة لينتز) فوجده يبني ميثاقه على أساس من منطق تحليلي قوامه «**العلاقات الباطنية**» ؛ فمهما تكن القضية التي يقدمها القائل ، لتكن - مثلا - ان الزواج قابل للكسر ، أو ان الأرض كروية الشكل ، فمحمولها كامن في موضوعها ، بحيث اذا حلت ذلك الموضوع تحليليا كافيا ، وجدت فيه المحمول ؛ حلل فكرة « الزواج » تجد كامنا فيها فكرة قابليته للكسر ، أو حلل فكرة « الأرض » تجد كامنا فيها فكرة أنها كرية الشكل ، وهكذا ؛ وعلى هذا الأساس المنطقي أقام لينتز فلسفته عن « **المونادات** » ( أو الذرات الروحية ) ليقول ان جميع الأحداث التي تصدر عن كائن ما ، قد انبثقت من طبيعته ، الى آخر ما قال ... ومن هنا ثارت الثورة في نفس رسل . وفك عن عقله قيود « العلاقات الباطنية » وانطلق - على حد تعبيره - « كما لو كنت نبتة أخرجت من بيت زجاجي دفيء » ، لتثبت على صخرة في البحر بلطمها الموج »

ونستطيع القول ونحن في مأمن من الخطأ ، أن فيلسوفنا الشاب عندئذ ، قد تمخضت له ثورته الفكرية عن بضعة مبادئ فلسفية ، لم يغير رايه فيها منذ ذلك الحين والى يومنا هذا ، منها : مبدأ العلاقات الخارجية ، ومبدأ التعدد في الكون ، وهو مبدأ ينتج بالضرورة عن المبدأ الأول ، ومبدأ أن صدق كل حقيقة جزئية مكفول لها بغض النظر عن بقية الحقائق الجزئية الأخرى ، ومبدأ أن منهج التحليل الذي يحلل الفكرة الى عناصرها ليعيد تركيبها عن فهم ، هو مبدأ قديم ؛ ومبدأ أن صدق القضايا التجريبية مرهون بمطابقتها للواقع التي جاءت تلك القضايا لتصورها ، ومبدأ أن وقائع العالم الخارجي قائمة فيه ، سواء وجدت الذات الواعية التي تعيها أو لم توجد

**الباطنية** ( أو المحاثية في مصطلح الفلاسفة ) كان من أهم ما اهتم به رسل عندئذ هو اثبات أن **العلاقات « خارجية »** لا « باطنية » - ولكن ماهذه وما تلك ؟

أما القول بالعلاقات « **الباطنية** » بين الأشياء ، فمؤداه أن أي فكرتين مرتبطتين احدهما بالأخرى بأية علاقة ، كقولنا - مثلا - ان العدد أربعة « ضعف » العدد اثنين ، فان هذه العلاقة يمكن رؤيتها في كل من الطرفين على حدة ، فلو حلت العدد أربعة تحليليا كافيا وجدت بين عناصر معناه أنه « ضعف » العدد اثنين ، فإذا جاء قائل بعد ذلك ليقول صراحة ان العدد أربعة هو ضعف العدد اثنين ، لم يكن في قوله جديد ، إذ كل ما فيه هو التصريح بما كان متضمنا في كل من الطرفين المتعلقين أحدهما بالآخر بالعلاقة المذكورة ، وهي علاقة « ضعف » أو علاقة « نصف » اذا عكسنا اتجاه الجملة وقلنا ان العدد اثنين هو نصف العدد أربعة ؛ على هذا النحو تستطيع أن تتصور فكرتنا جميعا ، فتجدها متضمنة بعضها في بعضها ، حتى ليتمكنك استنباط بعضها من بعضها ؛ الى أن تبني منها نسقا واحدا مترابطا ، كل جزء منه كاف وحده - اذا حللته تحليليا كافيا - أن يدل على بقية الأجزاء ، ومن ثم كان صدق الفكرة - أي فكرة - معتمدا على أنها مستنبطة من بقية أفكار النسق ، ومن ثم كذلك كان النسق الفكري كله واحدا لا تعدد فيه ، كأي كائن عضوي حي بالنسبة لأجزائه .

وأما القول **بالعلاقات « الخارجية »** الذي أعلنه رسل في ثورته على هيجل بصفة خاصة ، فمؤداه ، أن هنالك من العلاقات التي تربط الأشياء بعضها ببعض ما لا يمكن استخراجه من مجرد تحليلنا للأطراف المرتبطة بتلك العلاقات ؛ مثال ذلك أن يرتبط حادثان بعلاقة « قبل » ، فإذا قلنا ان الحادثة «س» وقعت «قبل» الحادثة «ص» كان هذا التتابع الزمني مما لانجده في عناصر «س» ولا في عناصر «ص» ، وانما المرجع فيه الى مقياس الزمن الذي يدلنا على ذلك ، وليس مقياس الزمن هذا جزءا من «س» ولا جزءا من «ص» - وأهمية أن تكون العلاقات « خارجية » ، أو أن يكون بعضها على الأقل خارجيا ، هي أنك اذا أخذت بهذا المبدأ ، انتهيت الى نتيجة ، هي أن **العالم مكون من حقائق متعددة متشعبة** ، يرتبط بعضها ببعض على أنحاء مختلفة ، نحتاج في ادراكها - ادراك تلك الصور المختلفة للعلاقات بين الأشياء - الى بحوث ومشاهدات خارج بنية الأشياء نفسها ؛ واذا كان ذلك كذلك ، فليس **العالم في حقيقته « واحدا »** كما ذهب

نقيم هذه الرابطة بين الفكرتين ، على اعتبار أن الصيغة التي تربطهما يدخلها معنى الشرط ، كأنك تقول : اذا حدث أن وجد في الدنيا انسان اغريقي فهو معرض للفناء ؛ وكأى جملة شرطية أخرى ، يكون قوام الجملة ارتباطا افتراضيا لا شأن للواقع الفعلي في تكوينه ؛ وهكذا قل في كل قضية كلية ، بالمقارنة الى أى قضية جزئية

وأما الشيء الثانى الذى وجده رسل عند بيانو فى ذلك المؤتمر الفلسفى ، فهو أن الفئة ذات العضو الواحد ليست هى بذاتها ذلك العضو الواحد؛ فاذا قلنا عبارة كهذه : «جرم سماوى يدور حول الأرض» كان ذلك بمثابة وصف يحدد نوعا بأسره، حتى يثبت أن ما ينطبق عليه هذا الوصف هو كوكب واحد ، وهو « القمر » ، والفرق بين التسميتين ، هو أن التسمية الأولى تنطبق على القمر وعلى غيره مما قد نكتشف أنه يدور حول الأرض ، على حين أن التسمية الثانية هى « اسم علم » - أعنى اسم فرد واحد لا ينطبق الا على مسماه الواحد المعين . . . . . وقد تقول : وما أهمية ذلك ؟ فنجيب ان الخلط بين الحالتين يؤدى الى خلط فى منطق المجموعات ، أعنى أنه يؤدى الى خلط فى منطق الأعداد الرياضية ، وفى ذلك مافيه من تعويق لتطور العلم الرياضى .

وهذا ينقلنا فورا الى فكرة من أهم ماورد فى فلسفة رسل الرياضية - وفى فلسفة غيره من الفلاسفة الرياضيين كذلك ، مثل فريجه الألمانى - وأعنى بها تعريف العدد بالفئة ، أعنى تعريف مفهوم رياضى أساسى بمفهوم منطقى أساسى ، ومن ثم يفتح الطريق أمام وصل الرياضة بالمنطق ، وصلا يؤدى الى جعلهما علما واحدا لاسبيل الى شقه شقين الا جزافا واعتباطا ؛ فما هو العدد ؟ كان الجواب عند الفلاسفة الحدسيين ، أنه كائنات ميتافيزيقية يراها الانسان بحدسه رؤية مباشرة ، فيدركها ؛ أى أن الرائي بحدسه يعلم معنى « الواحد » ومعنى « الاثنين » ومعنى « الثلاثة » - الى آخر صف الأعداد الطويل - بمجرد رؤيته

على أن الحد الفاصل الذى قسم حياة برتراند رسل الفلسفية مرحلتين ، تختلف أولاهما عن ثانيتهما ، هو عام ١٩٠٠ ، والمؤتمر الفلسفى الذى أقيم فى باريس عامئذ ، وبصفة خاصة لقاءه مع الرياضى الايطالى بيانو ؛ فهاهنا قل ان شئت ان « برتى » قد أسلم زمامة « لبرتراند » - قل ان مرحلة التحسس قد ذهبت ، لتحل محلها مرحلة الرسوخ ؛ أو قل ان الفيلسوف الرياضى قد ظهر من الرجل عندئذ ، لتودع الفلسفة على يديه صفحة وتبدأ صفحة أخرى ؛ وأعجب العجب أن هذا الذى ظهر من الرجل ليجعل منه فيلسوفا لعصره غير منازع ، هو نفسه الذى لا يعرفه عنه الا الدارسون المتخصصون ، وأما المثقفون بالمعنى العريض فيعلمون عنه أشياء أخرى ، كان يمكن ان تجتمع كلها ، بل ان تجتمع أضعاف أضعافها فى رجل ، ثم لا تجعل منه فيلسوفا لا صفيرا ولا كبيرا .

فما الذى سسمعه رسل من بيانو ، ليحدث الانقلاب ؟ هما شيئان قبل سواهما : الأول أن ثمة فارقا منطقيا بين قولنا «سقراط فان» وقولنا «كل الاغريق فانون» ولم يتنبه ارسطو فى منطقته الى هذا الفارق ، وحسب أن الصورتين متشابهتان منطقيا ، وأن كلا منهما قضية محلية ، تنسب محمولا الى موضوع ؛ مع أن تقدم المنطق الحديث والرياضة الحديثة كليهما موقوف على ادراك هذه التفرقة ؛ ومن أهم ملاحظات مسرعين عن الفرق بين هاتين الصيغتين : ان قضية «سقراط فان» تتحدث عن فرد معين ، ومن ثم يتحتم أن تكون ذات مقابل فعلى فى دنيا الواقع ، على حين أن قضية « كل الاغريق فانون » تتحدث عن الرابطة التى تربط فكرتين عامتين مجردتين احدهما بالأخرى ، فكرة أن يكون الانسان اغريقيا وفكرة أن يكون فانيا ؛ وهنا لا يشترط لصدق هذه الرابطة وجود واقعى على الاطلاق ، فحتى لو لم يكن هنالك على أرض الواقع اغريق ، فسيظل فى مستطاعنا أن

وأخرى رياضية ؛ ويمكن القول إجمالاً أن وائته قد ترك في المشكلات الفلسفية ، وأما المشكلات الرياضية فإنه هو الذي ابتكر لها الجانب الأكبر من الرموز - إلا ما كان مأخوذاً من بيانو - وقمت أنا بالجانب الأكبر من العمل الخاص بالمسلسلات ، وقام وائته بالباقي ؛ غير أن هذا كله لا ينطبق على المسودات الأولى ، لأننا أعدنا كتابة كل جزء من الأجزاء ثلاث مرات ، وكنا كلما فرغ أحداً من مسودة أولى ، أرسلها إلى الآخر ، فكان هذا يجري فيها تعديلات قد تكون كبيرة أحياناً ؛ وبعدئذ يقوم صاحب المسودة الأولى بصياغتها في صورتها الأخيرة ؛ لذلك لا يكاد يوجد في المجلدات الثلاثة سطر واحد لم يكن أنتاجاً مشتركاً بيننا »

قلنا أن رسل قام بالجانب الفلسفي - بصفة عامة - من هذا المؤلف الجسيم ، بينما قام وائته بجانبه الرياضي - بصفة عامة أيضاً - وبقي أن نذكر بعض تفصيلات عن الجانب الفلسفي الذي اضطلع به رسل ؛ فنقول - ابتداءً - أن الهدف الرئيسي من الكتاب كله هو - كما يقول رسل - « اثبات أن الرياضيات البحتة بأكملها تترتب على مقدمات منطقية خالصة ، وأنها ( أي الرياضيات البحتة ) تستخدم مدركات عقلية لا يمكن تعريفها إلا على أساس من المنطق » وواضح من ذلك - عند دارسي الفلسفة والرياضة - أن الكتاب يهدفه هذا قد جاء لينقض الفلسفة الكانتية ، التي أسست المدركات الرياضية على مبادئ خاصة بها ، لا على المدركات المنطقية من حيث هي كذلك ؛ ومن أجل هذا يقول رسل : انني عدت الكتاب في أول الأمر بمثابة جملة اعتراضية جاءت في سياق تفنيدينا لذلك المتعجرف السوفسطائي كما وصفه جورج كانتور ، وهو وصف أضفت إليه ابتغاء مزيد من التحديد قولي : « ذلك المتعجرف السوفسطائي الذي لم يكن يعرف من الرياضيات إلا قليلاً »

وكان من أهم الجوانب الفلسفية التي تعرض لها كتاب « مبادئ الرياضة » هذا ، تحليله للفئات ( أي الأنواع ) المنطقية تحليلًا تبديت بعده في صورة دالات القضايا ؛ فقولك - مثلاً - « إنسان » أو « قط » أو ما شئت من هذه الأسماء الدالة على مجموعات ، يمكن تحليله بحيث يتحول كل اسم من هذه الأسماء إلى عبارة فيها مجهول ، مثل « س يتصف بكذا وكذا » ومن هنا فهي عبارة ليست بذى معنى وحدها ، ولا يكون لها معنى إلا إذا ملئت « س » بمعلوم معين ، فإذا ملأنا الفجوة بهذا المعلوم ، تحولت « دالة القضية » إلى قضية كاملة يمكن التحقق من صدقها أو عدم صدقها

لصورة الفكرة في ذهنه ؛ حتى جاء هؤلاء الفلاسفة الرياضيون - وعلى رأسهم رسل - فحللوا العدد إلى ما هو أبسط منه ، إذ جعلوه دالاً على مجموعة الفئات الصغيرة التي تكون كل مجموعة منها ممثلة له ؛ فلو أتيح لك أن تجمع - في تصورك - جميع النالونات التي في العالم بأسره ، ثم تحزمها كلها في حزمة واحدة ، لكان لك بذلك مجموعة كبيرة تضم مجموعات صغيرة متشابهة من حيث تكوينها ؛ وهذه المجموعة الكبيرة هي التي تكون معنى العدد ثلاثة ؛ هذا هو المقصود حين يقال أن العدد عبارة عن فئة من فئات - فئة كبيرة تضم فئات صغيرة متشابهة البنية ، كل منها يدل بمجرد تكوين بنيته على العدد المراد تعريفه ؛ وبهذا التحليل ترتد الرياضة كلها إلى منطق صرف ، مادمت قد استطعت رد مصطلحها الأساسي إلى مصطلح منطقي ، فبدل قولك - مثلاً - ثلاثة ، أصبحت تقول فئة كبيرة تضم فئات ثلاثية كثيرة ؛ مجموعة كبيرة من الكائنات كان يظن أنها موجودة وجوداً فعلياً كما توجد سائر الكائنات ، وأعني بها الأعداد ، وتكون أيضاً قد ألغيت ركناً من البناء الميتافيزيقي لم يعد له داع ، مادامت الأعداد الرياضية - وسائر الحقائق الرياضية - قد تحولت إلى تيسيرات لفظية لا أكثر ولا أقل وعاد رسل من مؤتمر باريس ، ليشرع تواً في تأليف كتابه « أصول الرياضة » وانكب عليه انكباً حتى فرغ من مسوداته ليلة رأس السنة : ٣١ من ديسمبر سنة ١٩٠٠ ، لكنه صدر من المطبعة سنة ١٩٠٣ بعد مراجعات وتعديلات أجراها فيه قبل طبعه

وفي الوقت نفسه تقريباً ، اتفق مع وائته على أن يشتركا معاً في كتاب « مبادئ الرياضة » الذي استنفد منهما عشر سنوات ( ١٩٠٠ - ١٩١٠ ) أضيفت إليها ثلاث سنوات أخرى قبل أن تخرجه المطبعة كاملاً في مجلداته الثلاثة ، يقول رسل في طريقة التأليف المشترك لهذا الكتاب - الذي يعد فاصلاً بين عهدين في تاريخ الفلسفة المعاصرة جميعاً - ما يأتي :

لقد كررنا - وائته وأنا - كل وقتنا طيلة الأعوام الممتدة من ١٩٠٠ إلى ١٩١٠ للعمل الذي صار فيما بعد كتاب « مبادئ الرياضة » ( برنكسيا ماثماتيكا ) وبالرغم من أن المجلد الثالث من هذا الكتاب لم ينشر إلا سنة ١٩١٣ ، فإن دورنا في تأليفه ( باستثناء قراءة تجارب طبعه ) قد انتهى سنة ١٩١٠ ، عندما حملنا أصول الكتاب بأكملها إلى مطبعة جامعة كيمبردج ٠٠٠ وكانت المشكلات التي عالجناها من نوعين : مشكلات فلسفية

أعلى ، ولا يجوز أن نطبق عليه ما نطبقه على المستوى الأدنى ؛ ولتوضيح ذلك أفرض أنني كتبت على رأس هذه الصفحة جملة تقول : ان جميع الأقوال الواردة في هذه الصفحة مكتوبة باللغة العربية ؛ فإذا وجدت بعد ذلك أن من بين الأقوال الواردة في هذه الصفحة ماهو صواب وماهو خطأ ، فلا ينصرف ذلك على الجملة العليا لأن لها صدقها وحدها أو عدم صدقها

على أن نظرية الأنماط المنطقية انما أوردتها رسل ليقابل بها مشكلة رياضية هامة ، كان قد أثارها **كانتور الرياضي** ، وهي مشكلة خاصة بالعدد الذي يكون هو أكبر الأعداد ، ولا يكون هناك عدد أكبر منه في السلسلة العددية ؛ يقول كانتور في هذا الصدد انه ليس هناك مثل هذا العدد ، ويجب رسل شارحا لذلك ، لانه ربما قيل اننا لو عدنا الأشياء كلها الموجودة في العالم ، فقد يكون آخر عدد نصل اليه هو أكبر عدد يمكن الوصول اليه، لكن رسل ينه الى أننا نستطيع أن تكون من الأشياء فئات فئات - أي أن نجعلها مجموعات مجموعات ، وعندئذ نجد أن مجموع الفئات أكبر من مجموع الأشياء الداخلة في تكوينها ، وعلى سبيل المثال ، افرض أن كل مافي العالم ثلاثة أشياء هي ا ، ب ، ح ؛ فمن هذه الأشياء الثلاثة تستطيع أن تكون مجموعات عددها ٢<sup>٣</sup> أي ثمانية مجموعات ، ومن هنا يتعذر أن نصل الى مرحلة تقول عندها : هذه أكبر مجموعة أو أكبر عدد يمكن تصوره ؛ ومن هذا المدخل تناول رسل **مشكلة الفئة التي لا تكون عضوا في نفسها** ، « فالإنسان » اسم لفئة الاناسي ، لكن « الإنسان » ليس واحدا منهم ، كما تحزم الملائق كلها - وهذا هو المثل الذي يسوقه رسل - فلا تكون حزمة الملائق ملقعة مضافة اليها ، وكذلك ما يقال عن فئة الأعداد كلها لا يكون عددا من بينها ؛ وعلى وجه الجملة ليس لأي اسم كلى معنى على نفس المستوى الذي يكون فيه لاسم العلم ( بفتح اللام ) معنى .

ومن هذه النقطة ينتقل رسل الى التفرقة المنطقية بين نوعين من التسمية : التسمية بواسطة عبارة وصفية ، والتسمية باسم عام ( بفتح اللام ) ، ومن قبيل التسمية الاولى أن تقول « مؤلف الأيام » ومن قبيل التسمية الثانية أن تقول « طه حسين » ؛ وليس هنا مكان الاسهاب في أهمية هذه التفرقة ، وحسبنا أن نقول ان العبارة الوصفية لا يكون لها معنى الا وهي في جملة ، اما وهي وحدها فلا معنى لها، على خلاف اسم العلم ، فمحال من الوجهة

وهناك تفرقة هامة بين قضية تشير الى مجموعة قضايا ، وقضية أخرى تشير الى واقعة معينة ؛ وهي تفرقة لو أفلتت منا وقعننا في متناقضات لاسبيل الى الخروج منها ، اعترضت الفكر الانساني منذ اليونان الأقدمين ولم يعرفوا كيف يكون الخلاص ؛ ومن الأمثلة التاريخية لهذه المتناقضات مثل - وكثيرا ما يجعلون هذا المثل رمزا يشير الى مجموعة كبيرة منها - يروى عن ايمنديز الاقريطي ، حين قال عن أهل بلده اقريطش انهم جميعا كذابون ؛ فهاهنا تنشأ المفارقة المشهورة : اذا كان أهل اقريطش جميعا كذابين ، واذا كان ايمنديز من أهل اقريطش ، اذن فهو كذاب ، ويترتب على تلك الصفة فيه أن يكون قوله هذا الذي قاله عن أهل اقريطش كاذبا ، واذن فنقيضه هو الصدق ، اعنى أن أهل اقريطش جميعا صادقون، وايمنديز واحد منهم ، اذن فهو صادق؛ هكذا ترى أن ايمنديز لا يكون صادقا في قوله هذا الا اذا كان كاذبا ، ولا يكون كاذبا في قوله هذا الا اذا كان صادقا

أصبح هذا المثل التاريخي عنوانا على موقف يتكرر في الفكر الانساني أشكالا وألوانا ، حتى حدثت التفرقة على يدي رسل بنظريته المسماة « **نظرية الأنماط** » وموداها أنه لايجوز أن تعد القضية المشيرة الى قضايا من نفس المستوى مع القضية التي تشير الى وقائع ؛ فافرض أنك قلت عن فلان من أهل اقريطش انه كاذب ، وعن فلان الثاني انه كاذب ، وعن فلان الثالث انه كاذب وهلم جرا ، فهذه كلها قضايا تشير الى وقائع ، اما اذا لخصت هذه القضايا وعممتها في قضية تقول « أهل اقريطش كلهم كذابون » فهذه قضية تشير الى قضايا ، ولذلك فهي من مستوى أعلى ويكون لها حكم غير الحكم الذي يكون للقضايا التي هي من المستوى الأدنى ؛ وأراني هنا أضعف من أن أرد الاغراء بأن أذكر للقراء مثلا كثيرا ما تعرضت له عند نقد الناقدين للوضعية المنطقية ، اذ هم كثيرا ما يقولون : مادام الوضعيون المنطقيون يقولون ان القضايا العلمية هي اما قضايا رياضية واما قضايا في العلوم الطبيعية ، وما عدا هذين الفرعين هو من قبيل الكلام الخالي من المعنى ، فنحن اذا طبقنا هذا المعيار نفسه على قول الوضعيين المنطقيين ، وجدنا أنه قول لاهو من قبيل القضايا الرياضية ولا هو من قبيل قضايا العلم الطبيعي ، واذن فهو قول فارغ من المعنى ؛ وهنا يكون الرد بنظرية الأنماط التي قدمها رسل في كتاب « **مبادئ الرياضة** » لأن قول الوضعيين المنطقيين ينصرف الى أقوال ، واذن فهو من نمط منطقي



تحل فيه الشمس ذاتها ، وثانيها هو أى نقطة شئت من نقاط الفضاء لا يحجبها حائل عن الشمس ، لأن أى نقطة في الفضاء فيها أحداث لها بنية الشمس وصورتها ، إذا لم تكن ظاهرة للوهلة الأولى ، فهي تظهر أو وضعت في تلك النقطة لوحة حساسة ، وثالث الأمكنة هو الذى يحل على اللوحة الحساسة حين ترسم عليها الشمس ؛ وإذا سألتنى بعد ذلك : وما حقيقة الشمس بين هذه الظواهر كلها ؟ أجبتك بأن حقيقتها هي هذه الظواهر كلها ، فاجمع هذه الظواهر كلها . وهذه الأحداث كلها تكن لك الشمس كما هي واقعة .

ونتقل بعد ذلك خطوة أخرى فنقول : ان اللوحة الحساسة حين تضعها في أى نقطة شئت من نقاط الفضاء ، وحين تلتقط لك من تلك النقطة ما كان حالا فيها من « أحداث » تحمل صورة الشمس ، أقول ان تلك اللوحة الحساسة عندئذ لا تعكس صورة الشمس وحدها ، بل انها تعكس كذلك كل ما هو متجمع في مكانها من أحداث ، بحيث نرى على سطح اللوحة شمسا وجسوما أخرى ارتسمت صورتها عليها .

فلو تصورنا ان اللوحة الحساسة كائن عضوى حى ، لجاز القول - اذن - ان هذا الكائن « يبرك » مختلف الأشياء التى تكون أحداثها متجمعة في النقطة المكانية التى يحل فيها ذلك الكائن ؛ وبهذا نصل الى التفرقة بين ما يسمى « بمادة » وما يسمى « بعقل » ؛ فمادة الشمس هي حاصل جمع أحداثها الساقطة على أى جهاز حساس - والجهاز العصبى جهاز حساس - مهما يكن مكان تلك الأجهزة وزمانها ؛ واما « العقل » فهو ما يتجمع على جهاز حساس واحد في لحظة بعينها من مختلف الانعكاسات الآتية اليه من هنا وهناك ؛ وهكذا ترى ان « الأحداث » هي المادة الخام

المنطقية ان يكون بغير مسمى يشير اليه ، ويكون هذا المسمى هو معناه ، ولو وجد اسم علم بغير مسماه كان اسما زائفا لا يجوز قبوله اسما من الأسماء ؛ واطنك اذا عرفت ان نظرية العبارات الوصفية هذه قد تعد من أهم ما اسهم به رسل في المنطق ، عرفت بالتالى انها جديرة بالدراسة الجادة ، وقد جاءت لتصحح موقفا غريبا كان قائما ، وهو انه ما دام هناك عبارة وصفية مفهومة فلا بد ان يكون لها مسماه في عالم الواقع ، مما أدى بالانسان الى افتراض وجود كائنات بعدد ما خلقه خياله من عبارات وصفية .

- ٤ -

ويخرج فيلسوفنا من موجة المنطق الرياضى التى غمرته ثلاثة عشر عاما ، ليلفت بصره فورا نحو الطبيعة الخارجية كيف ركبت ؟ ويصدر سنة ١٩١٤ كتابه « علمنا بالعالم الخارجى » فيبدؤه بتحليل الادراك الحسى ، لانه في رايه الوسيلة التى نعرف بها ذلك العالم ، واول ما يلفت اليه انظارنا هو الفارق الفسيح بين الصورة كما تقع في ادراكنا والصورة كما هي في لغة علماء الطبيعة المحدين ، أو قل الفارق الفسيح بين العقل والمادة ؛ فانت تعلم بالطبع ما ادراكك للمنضدة التى امامك ، فقل ان هذه الصورة المدركة بدنيا الالكترونيات والبروتونات وسائر هذه الكائنات الدقيقة التى يقول لنا علم الطبيعة الذرية ان المنضدة هي مجموعة منها .

ويأخذ رسل في التحليل المتقصى لعلمه يبلغ من الأمر شيئا ، فينتهى الى نظريته في ان العالم كله « أحداث » سواء في ذلك المادة أو العقل ، ومن ثم يلتقى عنده العقل والمادة في انهما معا من هوى محايده ، لا هي مادة ولا هي عقل ، انما هي مجموعات من أحداث ، ترتب على هذا النحو فتكون ما يسمى بمادة ، أو ترتب على ذلك النحو فتكون ما يسمى بعقل ؛ وشرح ذلك نقول في ايجاز شديد : افرض انك وضعت أى عدد شئت من اللوحات الحساسة في نقاط متفرقة من المكان ، وانها جميعا معرضة لاشعة الشمس ، فعندئذ ترسم صورة الشمس على اللوحات الحساسة جميعا ، مهما كان موضعها ، مادام الطريق بينها وبين الشمس خاليا من الحوائل ؛ فما معنى ذلك ؟ معناه ان ثمة نوعا غريبا من « الأحداث » حال في نقاط الفضاء ، بسبب الشمس ، وان هذه الأحداث اذا ما وقعت على لوحة حساسة تبين وجودها ؛ فاذا سألتنى بعد هذا : اين مكان الشمس ؟ أجبتك بأن لها ثلاثة ضروب من المكان ، اولها هو المكان الذى



ينتمى الى مدرسة « الواقعية الجديدة » التى تعترف بان للأشياء الخارجية وجودها المستقل عن عقل الانسان المدرك لها ، فسواء وجد على وجه الأرض ناس أو لم يوجد ، وسواء كان فى الكون كله ذات واعية مدركة أو لم يكن ، فهناك العالم الخارجى بأشياءه قائم ؛ ثم هو فيلسوف يتخذ « التحليل » منهجا له ، بمعنى أنه يتناول الأفكار مهما يكن ميدانها ، ليحاول تفتيتها وفكها الى عناصرها الأولية ، حتى يتبين له آخر الأمر ان كانت أفكارا أصيلة أولية ، أو كانت مما يمكن ردها الى سواها ، فإذا كانت الأخيرة ، كان معنى ذلك أنه يستغنى عنها مكتفيا بالأصل الذى ترد اليه ، وقد لبث طول عمره الفلسفى الطويل يبتز ويجذ ويقص ، هادفا الى ان يصل الى أقل عدد ممكن من الأفكار تكون هى الأفكار البسيطة الأولية التى لا بد من قبولها بغير تعريف ، لنعرف بها سواها الذى ينبثق عنها ، وتسمى هذه العملية فى عالم الفلسفة بنصل أو كام ( أو كام فيلسوف من العصور الوسطى كان يدعو المفكرين الى القصد فى عدد الكائنات ، بحيث لا نضيف من عندنا ما لا تقتضيه ضرورة افتراض وجوده ) ، فحتى الفكرتان « مادة » و « عقل » استطاع أن يستغنى عنهما بفكرة واحدة هى « الهىولى المحايدة » التى قوامها « أحداث » ؛ وبأخذ رسل بما قد وصل اليه علم الطبيعة النووية فى تحليله للعالم ، بل ان فلسفة « الأحداث » التى يرد اليها كل شيء ، هى انعكاس لعلم الطبيعة الحديث بما قد رد المادة اليه من كهارب ، حتى لقد انعدمت الشقة التى كانت تباعد بين المادة والعقل ، واصبحت المادة طاقة والطاقة مادة ولا فرق بين الاثنين ؛ وهو فى علم النفس يساير الاتجاه التحليلى نفسه ، فيأخذ بالمذهب السلوكى الذى يفتت السلوك الى وحدات بسيطة هى الأفعال المنعكسة الفطرية والشرطية ، لكنه يجد ان السلوكية لا تفسر كل ضروب السلوك وكل جوانب الخبرة ، فيكملها بما يغطى هذه الزوائد الفائضة ؛ ويتنبه رسل الى العلاقة الكائنة بين عالم اللغة وعالم الأشياء ، فمتى تصور اللغة هذا العالم ومتى لا تصوره ؟ ولذلك يتصرف بعنايته الى الدراسات اللغوية من جانبها المنطقى ، ويربط الصلة بين اللغة والوقائع الخارجية ربطا وثيقا . تلك لمحة عن رسل الفيلسوف ، لعلها تضىء صورته فى اذهان عامة القراء ، وهى الصورة المشرقة فى حد ذاتها ، والتى تصوره رجلا يسهم فى رسالة السعادة والعدالة والسلام .

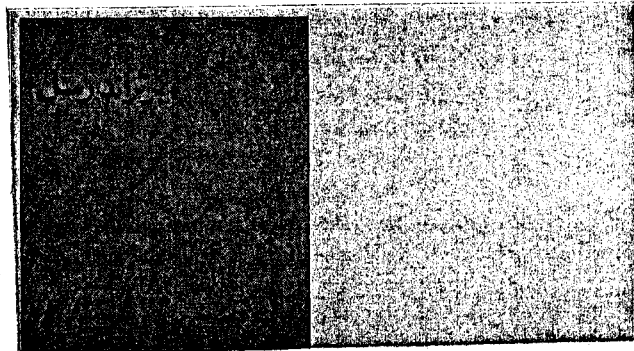
زكى نجيب محمود

التى يتكون منها المادة والعقل معا ، وان الفرق هو فى طريقة التجميع والترتيب ؛ ومن ثم كان فى فلسفة رسل ما يسمى « بالهىولى المحايدة » التى منها يتكون العقل وتتكون المادة فى آن واحد ؛ فبعد ان كان الفلاسفة اما ماديين يحولون كل شيء الى مادة ، واما عقليين يحولون كل شيء الى فكر ، جاء رسل - وسبقه على الطريق نفسه وليم جيمس - فأخذ بالهىولى المحايدة التى لا هى مادة بالمفهوم القديم ولا هى عقل بالمفهوم القديم ، لكنها اصل لمادة والعقل معا .

- ٥ -

وتقع الحرب العالمية الأولى سنة ١٩١٤ ، فينصرف فيلسوفنا الى مناهضتها بكتابات ادت به الى السجن ، ليجرد أنها تدعو الى السلام فى عالم مجنون ؛ يوما كادت الحرب تدنو من ختامها حتى يأخذه اليأس ، فيعود من جديد الى دنيا الفلسفة يأوذ بها - مع نزعة حيناً بعد حين يقضيها مع شئون البشرية فى أحكامها العامة وفى علاقات أفرادها - فلتن كان قبل الحرب قد شغلته التحليلات المنطقية الرياضية ، ثم شغله تحليل العالم الطبيعى ، فانه هذه المرة قد غاص فى دخيلة الانسان لتحليل العقل ، وما يتصل بهذا التحليل من بحوث فى المنطق وفى المعرفة ، فله محاضرات عن « **الدروية المنطقية** » ( ١٩١٨ ) جمعت فى كتاب ( ١٩٢٤ ) ، وله محاضرات من « **تحليل العقل** » جمعت كذلك فى كتاب ( ١٩٢١ ) ، ومحاضرات عن « **المعنى والصدق** » جمعت هى الأخرى فى كتاب ( ١٩٤٠ ) وله كتاب فى « **المعرفة الانسانية** » ( ١٩٤٨ ) الى جانب عشرات من الكتب مازالت تخرجها المطبعة منذ ذلك الحين والى يومنا هذا .

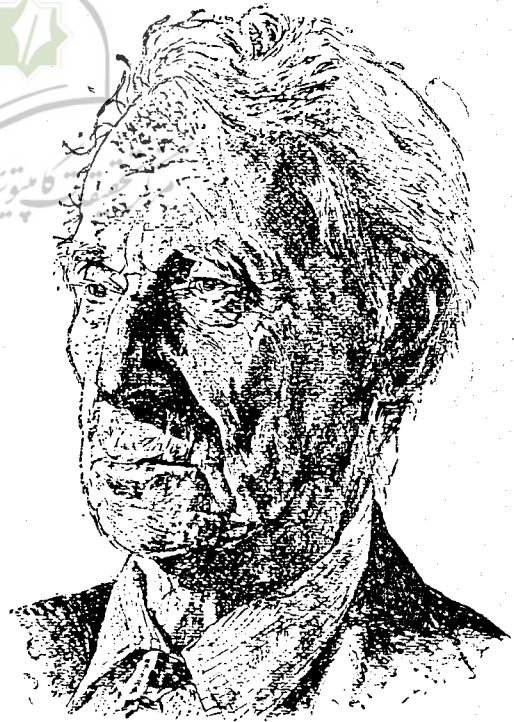
ولو شئنا موجزا فى سطور يلخص برتراند رسل كما هو اليوم فى دنيا الفلسفة ، قلنا : انه



# رسل وفلسفة.. ليبنتز

دكتور عثمان أمين

ليس بالأمر العجيب أن يختلف مؤرخو الفكر الغربى فى تصوير شخصية ليبنتز وتأويل فلسفته اختلافا شديدا : لقد اختلفوا من قبل ولا يزالون مختلفين فى أمر سلفه العظيم ديكارت امام الفلسفة الحديثة . وكيف لا يختلفون فى أمر ليبنتز وهو اكبر مفكر المائى بعد لوتر ، رأى النور أوائل النصف الثانى من القرن السابع عشر فى « ليزج » ، مدينة الكتب على الأصالة . وامتد نشاطه الفكرى الى فترة طويلة خلال حياة حافلة بالأحداث : جعل من نفسه استادا برع فى مختلف المعارف والفنون الى جانب الفلسفة : فكان منطقيا ورياضيا واجتماعيا ومؤرخا وفقهيا فى القانون ،وعالما بالطبيعة واللغة والسياسة والدين . واهتدى ، مع « نيوتن » فى وقت واحد ، الى حساب اللامتناهى فى الصفر . وانشأ منطقا جديدا ، حين اضى على المنطق التقليدى صورة حسابية . وجمع فى فكره شتى المطامح الثقافية المتعارضة السائدة فى عصره ، ونهض بالعبء الثقيل الذى خلفته له اربعة أو خمسة تقاليد مختلفة وزودته به عبقرية أمين أو ثلاث من الأمم المتقدمة . ولئن كنا نجد لدى الفيلسوف رواسب من التراث القديم والوسيط مع تراث عصر النهضة وتراث القرن السابع عشر ، فقد جاوز فكره ذلك كله



هو ثمرة تصويره الخاص للعالم أو ثمرة هذا الذى يسميه الألمان « قلت انشاوونج » . فلا بدع ان نجد عنه كل منهما استعدادا سابقا لابرار جانب بعينه من جوانب الفكر الليبنتزى وتسلط الأضواء عليه دون سواه : وهذا الموقف يمكن أن نعتبره موقفا سائقا مشروعا ، ان لم يكن مما لا سبيل الى تجنبه أو التخلص منه .

\*\*\*

والآن وقبل أن نتناول بالعرض والتعليق كتاب رسل عن ليبنتز ، نود أن نشير الى الظروف الفكرية التى ألف فيها كتابه ، كما جاء فى تصديره للطبعة الأولى ( سنة ١٩٠٠ ) قال :

« لا بأس من أن أورد بعض ملاحظات شخصية قد تفسر لم رايت أن كتابا عن ليبنتز ربما جاء فى أوانه . ففى فترة الصوم الكبير من سنة ١٨٩٩ ألفت سلسلة من المحاضرات عن فلسفة ليبنتز فى ترينتى كوليدج بكامبريدج . وحين كنت أقوم بإعداد هذه المحاضرات لم أجد فى دراستى لأغلب الشراح الكلاسيكيين وأغلب المؤلفات المتعاقبة التى كتبها ليبنتز ما يستثير به فى معرفة الأسباب التى ساقته الى هذا الراى أو ذاك من آرائه . لم ذهب ليبنتز مثلا الى أن « المونادات » لا يمكن أن يؤثر بعضها فى بعض ؟ وكيف اقتنع بأن **اللامتميزات ذات هوية واحدة ؟ وما معنى قانون السبب الكافى ؟** هذه المسائل وكثير غيرها بدت لى مفتقرة الى جواب ولم يتيسر لى الحصول عليه . كنت أحس - كما أحس كثيرون غيرى - أن **المونادولوجيا** كانت ضربا من القصص الخيالية الخلابه ، وربما كانت متسقة فيما بينها ، ولكنها خرافية جدا . وليت على هذه الحال زمنا حتى قرأت كتاب **القال فى الميتافيزيقا والرسائل الى أرنو** . وفجأة اذا بفيض من النور يغمر كل ركن من أركان ذلك البناء الفلسفى ، فرايت كيف أرسيت دعائمه وكيف اثبتت منها بناء فوق بناء . وبدا لى أن هذا النسق الذى يبدو خياليا يمكن استخلاصه من عدد قليل من المقدمات البسيطة التى كان من الممكن ، بدون النتائج التى استخلصها ليبنتز منها ، لكثيرين من الفلاسفة ان لم يكن لجميعهم أن يقبلوها عن طيب خاطر . ولم يكن يبدو لى مخالفا للمعقول أن أوئل أن الفقرات التى لاح لى أنها قد أضاعت كل شيء تحدث عند غيرى الانطباع نفسه الذى أحدثته عندى . واذن فقد بدأت بالنظريات المتضمنة فى تلك الفقرات ، وسعيت بقدر مافى وسعى الى بيان أن نظرية « **المونادات** » قد استخلصت استخلاصا محكما من عدد قليل من المقدمات .

وأصبحت له خصائصه المميزة ، حتى أن الشارح الذى يريد أن يتابع دراسة آراء ذلك الفيلسوف يجد نفسه مضطرا الى الاقتصاد على جانب واحد من جوانب التخصص المختلفة التى لمع فيها اسمه وأن يرد الى هذا الجانب كل ماعده .

\*\*\*

وذلك ماصنعه الكثيرون من الشراح المحدثين والمعاصرين ، حين صوروا لنا الفيلسوف فى صور مختلفة متباعدة : فبينما نرى صورة ليبنتز **الميتافيزيقى والجدلى** عند « تسلر » و « كونوفيشير » و « بوترو » و « ديلمان » و « كاسيرر » و « رسل » ، ونرى صورة ليبنتز **المنطقى** عند « كوتورا » و « رسل » ، ونرى صورة ليبنتز **الرياضى** عند « كانتور » ، وصورة ليبنتز **السياسى** عند « جوراور » و « ليشى - برول » ، وصورة ليبنتز **الصوفى** عند « جان باروزى » . وبينما نرى « كاسيرر » محاولا أن يقرب الشقة بين ليبنتز وكانط ، نرى بعض الكتاب المحدثين واصفا مذهب ليبنتز بعبارات من الفينومينولوجيا ، ونرى « بلاقال » ذاهبا الى أن فلسفة ليبنتز انما تتضح فى ضوء نقده لديكارت . وكأن ليبنتز نفسه قد أحس فى حياته بأن النقاد سيعرفونه بالقياس الى انفسهم أو بالقياس الى تكوينهم العقلى ، فقال : « لقد وقع لى مايقع عادة للمعتدلين من أصحاب المذاهب .. فالشائون يعدوننى من الديكارتيين ، والديكارتيو يتعجبون من اننى لم أرجع الى كل ما يزعمون لأنفسهم من أنوار » . ان لدينا الآن نحو عشر لوحات تصور الفيلسوف فى أضواء وظلال بلغ من اختلافها أن أصبح قريبا من المستحيل على من يراها أن يتبين أنها لوحات لشخصية واحدة !

واذا أردنا أن نأخذ مثلا مشهورا على هذا التباين فى التأويل وجدناه صارخا فى كتابين عن ليبنتز ، أحدهما مؤلفه « **جان باروزى** » وعنوانه : « **ليبنتز والتنظيم الدينى للأرض** » ، والثانى مؤلفه **برتراند رسل** ، وعنوانه : « **عرض نقدى لفلسفة ليبنتز** » . والنظر فى الكتابين لا يتردد فى أن يقول من أول وهلة : ما أبعد الفرق بين ليبنتز فى تصوير باروزى وليبنتز فى تصوير رسل ! ولكن تفسير هذا الاختلاف الكبير يصبح واضحا ميسورا اذا اتبعنا « **المنهج الجوانى** » فى البحث والفهم : عندئذ نتبين أن « **باروزى** » مؤلف كتاب كبير عن « **سسان جان دو لاكروا ومشكلة التجربة الصوفية** » ، وأن رسل مؤلف كتاب مشهور عن « **مبادئ الرياضة** » . كلا المؤلفين اذن قد اتخذ من قبل موقفا فكريا معينا ،



الخصوص أن نظره في علاقة الموضوع بالمحمول قد أداه الى فكرته في الموناد ، وأنها غير ذات نوافذ . ويلوح لى أن هذه الوثائق تبين أيضا أن نظريات ليبنتز الحقيقية لا تزال من بعض الوجوه أبعد عن الفكرة التقليدية مما قدرت . ويسدو ذلك بوجه خاص فيما يتعلق بمبدأ السبب الكافي . لقد فسر مسيو كوتورا هذا القانون على أنه تأكيد للقول بأن في كل قضية صادقة يكون المحمول متضمنا في الموضوع : ومن العسير أمام النصوص التي نشرها كوتورا أن نرفض هذه النتيجة التي تجبه الأبصار .

\*\*\*

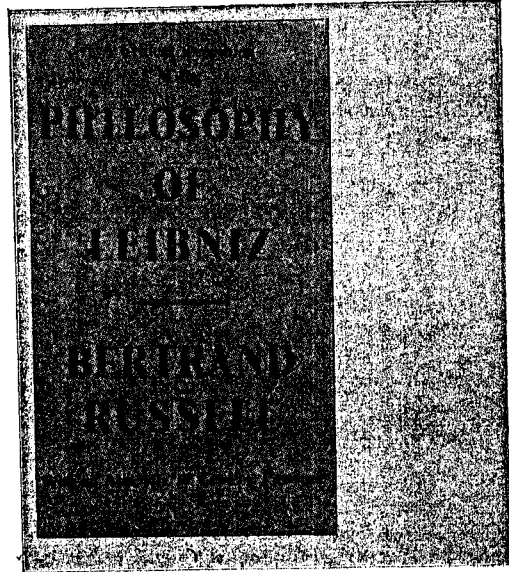
وفي الفصل الأول بعنوان «مقدمات ليبنتز» نرى رسل يعدد هذه المقدمات - وبعضها قد صرح به ليبنتز وبعضها لم يصرح به - ثم يجملها في خمس مقدمات :

- ١ - أن لكل قضية موضوعا ومحمولا .
- ٢ - أن الموضوع يمكن أن تكون له محمولات هي صفات موجودة في لحظات مختلفة ( هذا الموضوع يسمى « جوهر » )
- ٣ - أن القضايا الصادقة التي لا تقرر الوجود في لحظات معينة تكون ضرورية وتحليلية ؛ ولكن القضايا التي تقرر الوجود في لحظات معينة تكون حادثة وتأليفية . وهذا الضرب من القضايا يعتمد على العلل الغائية .
- ٤ - الأنا جوهر .
- ٥ - الإدراك الحسى يزودنا بمعرفة عالم خارجي ، أى بوجودات أخرى غير ذاتي وأحوالي .

وبعد أن صرح « رسل » في هذا الفصل من كتابه بأنه سيتناول أولا الجانب المنطقي في



د . ديكارت



وإذن فالوناد لا تبدو في بداية العرض بل في نهاية سلسلة طويلة تمهيدية من الاستدلالات . ولا بد من التسليم فيما أظن بأنه إذا كان هذا العرض صحيحا فإن قيمة ليبنتز من حيث هو فيلسوف أكبر جدا من القيمة التي نخرج بها فيما كتب من بحوث تقليدية .

\*\*\*

وفي التقديم الذي كتبه رسل للطبعة الفرنسية المنشورة سنة ١٩٠٨ ، نراه يوجه الأنظار الى كتابين قيمين جدا نشرهما «كوتورا» عن « منطق ليبنتز » (١٩٠١) و « رسائل صغيرة ومقتطفات غير منشورة لليبننتز » (١٩٠٣) ويقول :

« حين عرضت رأيي في أن فيزيقا ليبنتز قائمة على المنطق الذي بسطه في الرسائل الى أرنو ، لم أجد مندوحة من الاستناد ، في تأييد دعواي ، الى عدد من النصوص قليل نسبيا وقد اكتشف مسيو كوتورا ، عند فحصه لمخطوطات ليبنتز ، عددا من الوثائق ذات الأهمية الكبيرة . وأغلب الظن أن الناشرين السابقين أهملوها ، لأن الفكرة التقليدية عن ليبنتز كانت قد بلغت من التشبث بالأذهان حدا حال بينهم وبين أن يروا مالها من أهمية . بيد أن هذه الوثائق في نظري لا تدع اليوم مجالا للشك في أن الدراسات المنطقية التي قام بها ليبنتز كانت هي العامل الذي حدد ميتافيزيقاه ، وتؤكد على وجه

**نظرية الجواهر من الساعتين المنطقيتين**  
والميتافيزيقية ، على نحو ما بسطها الفيلسوف  
حوالى سنة ١٦٨٥ . وقد رأى رسل فى هذه  
النظرية أصرح وأكمل تعبير عن فكر ليبنتز بعد  
أن بلغ تمام بضجه الفلسفى . صحيح أن رسل  
لم يمنع نفسه من الانتفاع بالنصوص السابقة  
واللاحقة لهذا التاريخ ، ولكنه إنما وجد فى  
«**المقال فى الميتافيزيقا**» وفى «**الرسائل الى أرنو**»  
دعائم هذا النسق وقوامه . ومن هنا سعى الى  
استخراج المقدمات التى استخلص منها كل  
ما عداها ، لكى يصوغها فى أدق صورة ممكنة ،  
ولكى يرينا كيف استخلص ليبنتز من هذه  
المقدمات القضايا الرئيسية فى ميتافيزيقاه  
( نظرية الجواهر ، ونظرية الحقائق الضرورية  
والحقائق الحادثة ونظرية المكان والزمان  
والتصل ، ونظرية المادة ، ونظرية «**الاتساق**  
المقدر من قبل » الخ ) . وينتهى رسل الى تقرير  
أن الجانب الأخلاقى من المذهب الليبنترى  
لا يتصل بالمبادئ الا برباط مهلهل أن لم يكن  
مصطنعا .

\*\*\*

ونستطيع الآن أن نلاحظ على هذا الكتاب  
— كما لاحظ «**ليفى - برول**» من قبل — أنه  
حتى بعد التأويل «**النسقى**» المتين الذى ادلى  
به برتراند رسل ، وحتى بعد نشر النصوص  
المخطوطة التى يرجع الفضل فيها الى «**لوى**  
**كوتورا**» ، والتى زودها الناشر بشروح بارعة ،  
يبدو أن الشك فى ثبوت دعوى «**رسل**» لا يزال  
قائما وله مسوغاته العديدة . وليس من  
المستطاع اليوم ، بعد المخطوطات الكثيرة التى  
ظهرت ابان النصف الأول من هذا القرن ، أن  
ننظر الى دعوى رسل الأساسية وكأنها شئ  
استقر وفرغ منه : لم يعد مقبولا أن يقال أن  
محور فلسفة ليبنتز هو منطق ، ولا أن قضية  
«**تضمن الموضوع المحمول**» هى المفتاح  
الرئيسى للمذهب الليبنترى . أن للمذهب ليبنتز  
عند الباحث المحقق مفاتيح كثيرة . ومهما يكن

مذهب ليبنتز ، وأنه سيتناول أخيرا الكلام عن  
النفس والله والأخلاق ، أضاف عبارة ذات دلالة ،  
فقال : «**مع أن الموضوعات التى عولجت فى**  
**الفصول الخمسة الأخيرة من الكتاب قد شغلت**  
**مجالا فسيحا فى كتابات ليبنتز ، الا أنها أقل**  
**امتناعا ( من الموضوعات المنطقية ) . ولذلك**  
**سنبحثها باوجز مما بحثنا الأجزاء الأولى والأكثر**  
**أدالة من تدليله . ولهذا المسلك أيضا سبب**  
**آسر : وهو أن هذه الموضوعات على درجة من**  
**الأهمية والصعوبة أقل من موضوعات الفصول**  
**الأولى** » .

\*\*\*

ولا حاجة بنا هنا الى التنويه بمكانة رسل  
فى العصور المعاصرة وقيمه ومؤلفاته فى المسائل  
الرياضية والمنطقيية ، ومساهمته المبررة فى  
إرساء قواعد المنطق الجديد المسمى  
«**لوجستيك**» . ولكننا نود أن نقول كلمة مجملة  
عما لكتابته عن فلسفة ليبنتز من خصائص  
تميزه وما يجعل له قيمة فريدة . ويبدو لنا  
أولا أن من المفيد أن نرى فلسفة ليبنتز يقوم  
بدراستها رجل مثل رسل ، هو رياضى ومنطقى  
ومشغول بما شغل به ليبنتز من مشكلات انارثها  
العلاقات القائمة بين الرياضه والمنطق ، ومشغول  
كما شغل «**ليبنتر**» بأرساء قواعد «**اللوجستيك**»  
بصفة نهائية .

وقد كانت نقطة البدء عند رسل فى بحثه  
عن ليبنتز أن يرى كيف أن واحدا من أكثر  
العبقريات فى القرن الثامن عشر وضع مشاكل  
معينه فى المنطق والميتافيزيقا كان يلتهم لها هو  
نفسه حلا شافيا . فأخذ يتساءل أولا : هل من  
الممكن من تعريف منطقى للحكم ، أن نستخلص  
فكرة عن الجواهر ؟ . وهل من الممكن بعد ذلك أن  
نقيم على هذه الفكرة عن الجواهر ميتافيزيقا  
سليمة ؟ ومضى رسل يدعم هذه الفكرة بما يتيسر  
له من وثائق وفقا لقواعد المنهج التاريخى .  
وواضح أن رسل قد اختط لنفسه خطة مفيدة ،  
فلم يجعل مهمته أن يقدم لنا عرضا كاملا لفلسفة  
ليبنتر يلقى الضوء على جميع عناصر تلك  
الفلسفة المعقدة ويضع كل عنصر منها فى موضعه  
وفقا لأهميته بالنسبة الى غيره ، فان هذه ربما  
كانت مهمة مستحيلة ، نظرا لأن نشر مؤلفات  
ليبنتر أوائل هذا القرن كان جاريا لم يفرغ بعد .  
ولكن رسل قصد الى شئ آخر : عمد الى  
توجيه جهده لدراسة جانب واحد من المذهب  
الليبنترى رأى أنه هو الجانب الرئيسى الذى  
تعتمد عليه الجوانب الأخرى ، فجعل مدار بحثه



١ . كاسير

الجوهر . ولكن لينتزر في عرضه الأخير لمذهبه لا يرى اطلاقا ان المبدأ المنطقي هو المصدر الوحيد الحقيقة الميتافيزيقية . ويرى ان الاقتصار على استعمال الاستنباط التحليلي يؤدي ضرورة الى واحدة « سبينوزا » ( انظر : برونشفيك : « سبينوزا ومعاصروه » ، ص ٢٤٥ ) اصف الى هذا ان منطق الهوية القائم على مبدأ « عدم التناقض » لا يكفي لتبرير الانتقال من الممكن الى الواقع ، لانه لا يسر لنا ان نفسر كيف ان بعض الماهيات تظل على حال مثالية محضة ، اى في الذهن فقط ، وان بعضها الآخر يصل الى الوجود . فاما ان لا يوجد شيء ، واما ان الممكنات تتحقق كلها على السواء ؛ وفي هذا يقول لينتزر نفسه : « يجب ان نتصور الله على غرار سبينوزا موجودا لا علم له ولا ارادة ، بل يخلق كل شيء حسنا كان او قبيحا بلا تمييز ، اذ انه لا يبالي بالاشياء ، وبالتالي لا سبب لديه يجعله يرجح وجها على آخر . وعلى هذا النحو اما ان لا يفعل شيئا او ان يفعل كل شيء » ، ولكي نفسر انتقال الممكن الى الوجود نحتاج الى اثبات وجود اله متعال بائن عن العالم ، كما يقول متصوفة الاسلام . وهذا الاله ذو علم و ارادة : علم الله هو قانون الممكنات ، يعلم جميع الماهيات . لكن

من أهمية كتاب « المقال في الميتافيزيقا » وأهمية « الرسائل الى ارنو » فاننا لا نستطيع ان ننسى ان لينتزر نفسه كثيرا ما عرض القضايا الرئيسية للميتافيزيقا في ترتيب آخر مختلف جدا ، وبعيد عن كل اعتبار منطقي : مثال ذلك مانجده في رسالته « نسق جديد للطبيعة وللاتصال بين الجوهر » او في « المونادولوجيا » . ان النصوص التي أثار « رسل » ان يعتمد عليها ، كالنصوص التي نشرها « كوتورا » ترينا فلسفة لينتزر من « وجهة نظر » معينة . ولكن وجهات نظر أخرى ، مختلفة كل الاختلاف عن هذه ، لها الحق ايضا في ان تدعى ، على حد قول لينتزر نفسه ، أنها « تعبر » عن العلاقة النفسية بين القضايا . وليس من قصدنا ان نخوض هنا في مناقشة هذه المسألة العويصة ، ولكننا نرى مع ليفي برول ان رسل قد شيد على الأساس الذي اختاره هو بناء جديدا للنسق الفلسفي بعض اجزائه رائعة ، مثال ذلك تعمقه في بسط نظرية الحقائق الحادثة ونظريتي المكان والمادة .

وواضح ان رسل معجب بلينتزر ، وقد افصح هو نفسه عن ذلك في كتابه . ولكن هذا الاعجاب لم يحل بينه وبين ان يستعمل كامل حريته في نقد الفيلسوف الميتافيزيقي الكبير : نراه ينه في غير رفق الى مواضع عند لينتزر يجد فيها شيئا من « قلة التماسك » تارة ، او « انعدام الاتساق » او « السخف » أحيانا .

ولا ريب ان هذا الاستقلال في الحكم افضل من التبعية والخضوع . فقد استطاع رسل ، دون ان يمس الاحترام الواجب للعقري ، ان يلقي ضوءا ساطعا على قيمة المذهب من ناحية المنطق وعلى عيوبه ايضا . وعلى هذا النحو بين رسل اروع بيان ان العلاقات بين « دينامية » لينتزر وميتافيزيقاه - وهى علاقات امتدحها كثير من المؤرخين وراى فيها لينتزر نفسه احدى مفاخره ، يشوبها في الحقيقة التباس لا يمكن ان يزول ، وانها في الواقع من اكثر نقاط المذهب استحقا للنقد . . وصحيح ان نظرية لينتزر عن الجوهر منظوية كلها في المبدأ المشهور ان المحمول متضمن في الموضوع ، وانه يجب ان يكون الموضوع محتويا على المحمول بحيث ان من نفهم حق الفهم فكرة الموضوع يحكم كذلك بان المحمول يخصه ، ( مقال في الميتافيزيقا ، الفصل الثامن ) . وبلاستعانة بهذا المبدأ يستطيع عام كامل - ليس هو العلم الانساني مع ذلك - يستطيع ان يستخلص من جوهر ما عددا لا متناهيا من الصفات والخصائص الضرورية او الحوادث الممكنة التي يجب ان تثبت لهذا

أى حقيقة أخرى وهو يعشقها فوق ما يخطر على قلب بشر» ، كما كتب الى مالبرانش في يوليو سنة ١٦٧٩ - ويقول ان حقائق الميتافيزيقا هذه قد زودته عن العالم بتلك النظرة الضافية التى وصفها «سكرتان» فى قوله : « فى كل ما كتبه ليبنتز يشعر الانسان بالاطمئنان لدى ذهن ارتفع فوق المظاهر ، ذهن لا يرى الوحدة بين الكائنات حلما يسمى الى تحقيقه ، بل ذهن قد تسلم المفتاح الذهبى الذى يفتح الأبواب كلها . ان الطبيعة والذهن المخلوق والله نفسه - كل أولئك يبدو تفسيره ميسورا بين يدى فكر واحد » .

ونخالف برتراند رسل فيما ذهب اليه من وصف مذهب الاخلاق عند ليبنتز بأنه مذهب قد بلغ الذروة من التناقض . ان رسل نفسه يعترف بأهمية العلل الغائية فى مذهب ليبنتز ، وأنه بهذا قد جعل للأخلاق أهمية كبيرة فى فلسفته . والواقع ان مذهب الاخلاق عند ليبنتز من اطراف مذاهب الاخلاق الحديثة . وحسبنا ان نورد ملاحظات سريعة مستقاة من نص أورده برتراند رسل نفسه ، ومنه يستفاد أن الأخلاقية عند ليبنتز قد اتسمت بسمعتين أصليتين ، هما الجوانية والوعى . وهذه الجوانية هى التى تفرق عنده بين الجبرية والحرية : « فالجبر هو ما يأتى مبدؤه من الخارج » ( ويقصد ليبنتز بمبدأ الشيء السبب الكافى فى تغيراته ) . أما الحرية فهى عنده « تلقائية أو عفوية مقرونة بالفهم » . ولذلك لم يكن الحيوان حرا ، وان كانت له تلقائية ، لأن ارادته ليست مقيدة بمعرفة الخير . وبالوعى يسمو الحيوان الناطق الى الانسانية . والانسان حر حين يتصرف تصرفا تلقائيا مقرونا بالفهم . واردة الانسان تكون حرة بمقدار ما يكون فاعلا وإيجابيا ، بمعنى أن يتصرف وهو على بينة من أمره ، أى أن يفكر ويعمل وهو واع لفكره وعمله . ومعنى هذا أن يستهدى بأفكار واضحة متميزة . فبمقدار ما نتصرف مدفوعين بشهواتنا وأهوائنا نكون عبيدا ، وبمقدار ما نتصرف وفقا للعقل نكون أحرارا .

\*\*\*

برغم الملاحظات التى أوردناها لا يسعنا الا أن نقرر بأن كتاب رسل عن فلسفة ليبنتز ، ذلك الكتاب الجيد المتكرر المتين الذى لا يخلو مع عمقه من روح الدعاية ، يتطوى على أفكار كثيرة فى مجلد صغير ، ويحمل القارئ على أن يفكر بنفسه فى فلسفة ليبنتز وغيره من الفلاسفة قديما ومحدثين ومعاصرين .

دكتور عثمان أمين

أرادته هى قانون «الممكنات المتصاحبة الوجود»، فهى تختار من جملة الماهيات ما يستطيع اذا انتقل الى الوجود أن يؤلف العالم الذى هو احسن العوالم الممكنة .

واذن فمن قلب المنطق الليبنتزى انبثق هذا النداء ، وهو نداء لمعانى اللاهوتية والاخلاقية . ولنقرأ هذه السطور الصريحة التى تنبها ليبنتز نفسه : « ان ملاحظاتي على جسندي ومالبرانشى وديكارت وسبينوزا وكوك انما تعين على تهئية الأذهان ( لتفهم مذهبي ) . قد لا أستطيع دائما ان اتوسع فى شرح آرائى ، ولكنى احاول دائما أن قول قولاً سديداً . لقد بدأت تأملاتى متفلسفاً ، ولكنى اختتمتها متدينا . وان من اكبر مبادئى انه لا شئ يحصل بلا سبب ، وهو مبدأ من مبادئ الفلسفة . غير أنه فى صميمه ليس شيئاً آخر غير اعتراف بالحكمة الالهية ، وان لم أكن تعرضت له أولاً » ( كتابالوج مخطوطات ليبنتز بمكتبة هانوفر ، نشر بوهمان ، فاسفته ، ١ ، ٣٩ ) .

وقد الح ليبنتز نفسه غير مرة على الفرق الكبير بين التحليل المنطقى المحض الذى يجرى على التجانس ، وبين التأليف الكيفى الذى يجرى على اللامتجانس ، وبعبارة أخرى فرق ليبنتز صراحة بين « الكم » و « الكيف » ، ونبه الى ما يقع بين الناس من خلط فى هذا الأمر ( بروشفيك ص ٢٥٢ ) . وكان ليبنتز الرياضى البارع يؤكد بعد بسكال ان هناك فرقا كبيرا بين « روح الهندسة » وروح الفلسفة !

وها هو ذا يكتب الى « تشرنهاوس » عن مالبرانش : « لم يكن فى استطاعتى أن أمنع نفسى من الضحك حين رأيته يظن أن الجبر هو أول العلوم وأبلغها تأثيرا ، وان الحقيقة ما هى الا رابطة بين مساواة وعدم مساواة ، وأن الحساب والجبر هما جماع المنطق الصحيح . ومع ذلك فانى لا أرى أنه هو نفسه ملم الماما كافيا بعلم الجبر ؛ والمدائح التى يضيفها على الجبر كان ينبغى أن توجه الى علم الرمز على العموم ، ذلك العلم الذى ليس الجبر الا عينه جزئية محدودة منه » .

أما موقف ليبنتز من الميتافيزيقا فلا ينبغى أن ننسى أنه هو الذى كتب الى أحد معاصريه فى فبراير سنة ١٦٩٧ يقول ما معناه أن مسائل كثيرة تسترعى انتباهه ولكن « الله والنفس أهمها جميعا » ، وهو الذى صرح لمالبرانش بقوله : « ما عسى أن تكون سائر الأشياء بالقياس الى الله والى النفس ؟ » . ان الحقائق الميتافيزيقية العامة عند ليبنتز هى اخصب من



# الفيلسوف الرياضي

## في

## منطقه الجديد



تاريخ الفلاسفة سجل لمجموعة الأحكام والتصورات التي اطلقها الفلاسفة على الوجود ككل ، على الكون في مجموعه ، على الحياة في معناها الشمولي . بكل ما اشتملت عليه هذه الأحكام وتلك التصورات من نظرات دينية وأخلاقية وجمالية ، لم تكن في حقيقتها إلا تعبيراً عن امزجة الفلاسفة وتجاربهم الشخصية . وبرتراند رسل ينظر الى الفلسفة بهذا المعنى على أنها فلسفة غير علمية . ويقدم لنا بدلاً منها فلسفة علمية أو فلسفة تصطنع المنهج العلمي . والفلسفة الجديرة بهذه الصفة عند رسل هي الفلسفة التي لا تكتفى فقط بإخراج الدين والأخلاق وعلم الجمال من حسابها ، بل تكف أيضاً عن تقديم تصورات تتعلق بالوجود ككل . أكثر من هذا . الفلسفة العلمية في نظر رسل لن تسمح لنفسها أن تتحدث عن الأشياء المادية والأشخاص الآخرين ، مفترضة أن لها وجوداً ثابتاً دائماً . إذ أن هذه الأشياء وتلك الأشخاص لا تتمتع بما نزن أنها حاصلة عليه من وجود . والنتيجة لهذه النظرة أن تلوذ الفلسفة بالوجود الوحيد الذي تطمئن اليه ؛ وهو الوجود المنطقي . انظر مثلاً الى عبارة كهذه : « إذا كانت س عضواً في الفئة 1 ، وكان كل عضو في الفئة 1 عضواً في

● الآراء التي يعتنقها أصحابها بحرارة العاطفة هي دائما الآراء التي تركز على أساس متين ؛ فالعاطفة المتأججة هي مقياس ما يعوز صاحبها من اقتناع عقلي بآرائه .  
من « مقالات في التشكك » ( ١٩٢٨ )

## دكتور يحيى هويدي

بأنه صوري . والفارق بين الصورية هنا والصورية هناك كالفارق ما بين السماء والأرض . فالمنطق الأرسطي منطق سييء ، يتخذ موضوعاته من العالم الخارجي ، ويسلم مقدما بقيام هذه الموضوعات في الطبيعة ، وبوجودها هناك وجودا لا شك فيه . وقد استهدف واضعه من ورائه أن يتجه الى الطبيعة ليتتبع على أرضها كيفيات الأشياء ، ماهو عرضي منها وما هو ثابت ، ليصل من ذلك الى تحديد الصورة النوعية التي تندرج تحتها الأفراد أو العناصر ، متمشيا في ذلك مع روح الثقافة والعلم في عصره . ذلك العصر الذي كان يؤمن بقيام أنواع ثابتة في الطبيعة ، ويحصر مهمة العالم في ملاحظة تداخل الأفراد في الأنواع والأنواع في الأجناس أو تخرجها منها . وبهذا المعنى ، فإن المنطق الأرسطي كان « منطق الصورة » ( أي أن مدار البحث فيه هو الصورة النوعية أو الماهية الثابتة التي كانت محور الارتكاز في مباحث أرسطو في الحد والقياس والعلة والحركة .. الخ ) . أو - إذا شئنا - كان هذا المنطق « منطقاً صورياً » ، لكن لا بمعنى أنه يهمل الواقع ، ويسقط من حسابه مادة الفكر كما هو شائع عنه ، بل بمعنى أن الباحث فيه لا يستطيع أن يقدم جديداً ، لأن عليه أن يسلم تسليماً بما هو موجود وثابت ، ولأنه يكتفي بتقرير ماهو واقع أو ما يظن أنه واقع ، ولأن العلم في تصور كهذا قد رسمت نتائجه مقدما ، وأصبحت جميع أوراق اللعب فيه مكشوفة . وإك باعتبار أن العلم هنا خاضع خضوعاً تاماً للميتافيزيقا ، وأنه ، سواء كان علماً تجريبياً أم منطقياً ، سيكون مجرد تعبير عما ركب في الطبيعة منذ الأزل ، ألا وهو أن هذا الفرد يندرج تحت هذا النوع بعينه ، وأن هذا النوع ينتمي الى هذا الجنس بعينه . وفي كلمة واحدة ، أصبح العلم علماً صورياً أو شكلياً ، غابت فيه كل صفات البحث العلمي الحقيقي وهي التوقع والجدة وتغير الواقع .

هذا المنطق الأرسطي الذي وصفناه الآن بأنه شيئي وبأنه منطق للصورة وبأنه منطق صوري بالمعاني التي حددناها ليس هو المنطق الذي أراد رسل أن يرد الفلسفة كلها اليه . وذلك لأن المنطق الأرسطي يدور كما قلنا في دائرة الواقع ، ومنطق رسل يدور في دائرة الممكن . ( انظر المنهج العلمي في الفلسفة ، ضمن مقالات كتاب التصوف والمنطق ) . والمقصود بالممكن هنا هو الممكن اللفظي ، الذي يتخذ موضوعه من هذا الوجود المنطقي العام الذي

الفئة ب ، فإن س لابد أن تكون عضواً في الفئة ب ، أيا كان كل من س ، ا ، ب . هذه العبارة تقدم الى وجودا لا يستطيع أن أشك فيه . وفوق ذلك ، فإنها تقدم الى وجودا عاماً ، وينطبق ما تقرره على كل ما في الكون حاضرا وعلى كل ما يمكن أن يوجد فيه مستقبلا ، دون أن تشير في مدلولها الى وجودات بعينها .

الفلسفة بهذا المعنى تصبح هي وعلم المنطق سواء بسواء . والمهمة الرئيسية التي اضطلع بها رسل هي أن « يمنطق » الفلسفة كلها من أجل أن يحقق هذا الهدف : وهو أن تقاع الفلسفة عن دراسة الوجود الكلي ، وأن تقنع بدراسة الوجود العام . وقد يستخدم البعض هذين التعبيرين بمعنى واحد . لكن الوجود العام في فلسفة رسل يدل فقط على هذا الوجود المنطقي الذي أراد أن يحصر فيه الفلسفة كلها .

### منطق صوري جديد

وعلم المنطق الذي أراد رسل أن يرجع الفلسفة كلها اليه يتصف بأنه صوري . إلا أن عابنا أن نحدد معنى كلمة «صوري» عند رسل . وذلك لأن المنطق الأرسطي يوصف هو الآخر

فهل هي كيفيات كامنة في هذه الأشياء ؟ أم أنها ادراكاتنا الحسية بخصوصها ؟ هل لمسى للشجرة هو الشجرة الملموسة ؟ هل رؤيتي للشمس هي الشمس المرئية ؟ وعندما أرى حجرا ، فهل أستطيع أن أزعم أنني رأيت حجرا حقا أم أنني أدركت صلابة معينة أطلقت عليها تواضعا واتفاقا اسم الحجر ؟ معارفنا التي نجتمعها حول العالم وحول مافيه من أشياء ينبغي أن تنظم وترتب ، وأن نشك في مقوماتها شكنا قريبا من شك ديكارت ، وإن كان لا يمت إليه في روحه العامة من حيث أن الباعث على هذا الشك الأخير لم تكن الا رغبة ديكارت في أن يقيم اليقين الذي أقامه بعد الشك على أسس ميتافيزيقية .

أما الشك في المعرفة الإنسانية عند رسل فإن الهدف من ورائه أن نقوم بنوع من « الغربة » لمعارفنا ، نميز فيه بين نوعين من المعرفة : المعرفة باللقاء ، أو بالانصال المباشر ، والمعرفة بالوصف . والنوع الأول يضم الوقائع البسيطة أو الحد الأدنى من الوقائع التي لا تحتاج في معرفتها الا الى مواجهة بين أعضاء حسك وبينها . وبالتالي فان الألفاظ أو الكلمات التي تقابلها يفهم معناها مباشرة من غير حاجة الى الاستعانة بكلمات أخرى أو - كما يقول رسل في « بحث في المعنى والصدق » - لا تحتاج في تعلمها الى تعلم كلمة أخرى سابقة عليها ( مثل : يقع اللون - لمسات الأصابع - الدقائق البسيطة للموجات الصوتية - الذرات الدقيقة في الاحساسات - كقولك مثلا : هذه بقعة صفراء ) . أما المعرفة بالوصف فهي عكس ذلك ، أي أنها المعرفة التي تنبني على تلك المعرفة الأساسية وتتضمن تركيبات عقلية فيها استدلال وفيها ذاكرة ... الخ ( كقولك مثلا : هذه منضدة ) . فان هذا القول الأخير ليس مجرد تعبير عن وعيك بوجود الشيء المعروف بل يتضمن « حكما » عقليا ، هو الذي حكمت على أساسه بأن هذا الشيء الذي أدركته منضدة وليس شيئا آخر .

وهكذا نرى أن نظرية المعرفة كما يفهمها برتراند رسل تسقط من حسابها المشاكل التقليدية مثل مشكلة العلاقة بين الذات والموضوع ، والأنا والآخر ، وتقتصر مهمتها فقط على وضع سلم للمعرفة يكون في أول درجاته المعرفة باللقاء ، وتحتل المعرفة بالوصف درجاته الأخرى . ووصولنا الى هذا السلم سيكون عن طريق تحليلنا للغة الشائعة ولغة العلمية على السواء . وهذا التحليل اللغوي سيكون هو المفهوم الجديد لنظرية المعرفة وسيكون في الوقت نفسه جزءا هاما من مفهوم المنطق عند

أشرنا اليه في الفقرة الأولى ، ويبحث لا فيما تدل عليه العبارة اللفظية في عالم الواقع ، بل في الصورة المنطقية التي لهذه العبارة ، وفي العبارات اللفظية الأخرى التي من الممكن أن تولدها . والاهتمام بالصورة المنطقية للعبارة اللفظية تجعلني أقول أن عبارة مثل : « الدولة غير المنحازة تقف بين الشرق والغرب » ، وعبارة أخرى مثل : « هذا الحمار يقف بين الكلا والماء » لهما نفس الصورة المنطقية ، بصرف النظر عن معنى كل من العبارتين . أما الاهتمام بالعبارات اللفظية التي من الممكن أن تولدها العبارة الأصلية فهو البحث في معنى هذه العبارة ، بالمعنى الذي يفهمه رسل من كلمة « معنى » . والمنطق الذي يهتم بهذا كله سيوصف دون أدنى شك بأنه صوري ، لكن به معنى مختلف تمام الاختلاف عن الصورية التي يوصف بها منطق أرسطو .

### نظرية في المعرفة جديدة

هذا المنطق الصوري الجديد سيختلط موضوعه بنظرية المعرفة ، مفهومة على نحو جديد . فنظرية المعرفة التقليدية - كما يلاحظ ذلك رسل في مقدمة كتابه « بحث في المعنى والصدق » - تتناول موضوعين رئيسيين : البحث في الذاتي والموضوعي والتفرقة بينهما ، في الصواب والخطأ . أما نظرية المعرفة كما يفهمها هو ، فستجعل هدفها الرئيسي ترتيب معارفنا أو ما نظن أننا نعرفه عن العالم الى معارف أساسية ومعارف مستنتجة أو مستخلصة . وترتيب معارفنا على هذا النحو سيكون الأساس فيه أن نبدأ بالصورة الخارجية التي تطالعنا عن العالم ، والتي نعتقد أننا نعرف العالم عن طريقها . وسنجد أن جزءا كبيرا من هذه المعرفة مرجعه العادة ، وأن جزءا آخر مرجعه الاتفاق والمواضعة ، وأن ثالثا قوامه « المعتقد » ، وأن رابعا قوامه « الذاكرة » ، وأن الجزء الذي نستطيع أن نثق فيه حقا ونقول عنه انه بمثابة الأرض الصلبة في معرفتنا ضئيل جدا . خذ مثلا هذه الخضرة التي تطالعنا من الحشائش ، وهذه الصلابة التي نصف بها الأحجار ، وتلك البرودة التي نشعر بها بجوار الثلج . ( وهذه هي الأمثلة التي يضربها رسل ) .

## التحليل الذرى لعناصر التجربة

وبعد ان حددنا على هذا النحو الاطار العام الذى نأمل ان يكون قد ادى الى توضيح مفهوم المنطق عند رسل والى ابراز منزلته فى فلسفته كلها ، سنكتفى فى الجزء الباقي لنا من المقال بإشارات سريعة الى بعض النظريات الرئيسية التى استحدثها رسل فى الدراسات المنطقية ، وسنعقب عليها براينا فيها .

ونود ان نشير اول الامر الى ان المنطق عند رسل له جانبان يقوم كلاهما على التحليل : احدهما جانب فلسفى والآخر رياضى . ونستطيع ان نصل الى الجانب الأول اما عن طريق تحليل التجربة ، واما عن طريق تحليل اللغة . اما الجانب الرياضى فنصل اليه عن طريق تحليل المفاهيم والتصورات الرياضية وتحولها الى مفاهيم منطقية . والنظريات التى استحدثها رسل فى المنطق والفلسفة نظريات حصل عليها من تحليله لعناصر التجربة الشائعة ومن تحليله للغة : سواء فى ذلك اللغة العادية ام لغة العلوم التجريبية والرياضيات .

ولعل اول ما يطالعنا فى التجربة الشائعة شيء اسمه المادة . فما هى المادة ؟ بدأ رسل فى كتابه « مشكلات الفاسفة » بتعريفها بأنها علة للمعطيات الحسية ، وبأنها موضوع فزيائى لا بد من افتراض وجوده لتفسير به تلك الثغرات التى لا تستطيع تجربتنا الحسية ان تقدم عنها جوابا . لكنه سرعان ما تخلى عن هذا الموقف . وفى مقال له بعنوان « طبيعة المعرفة باللقاء » ( نشر أولا عام ١٩١٤ فى مجلة المونست أو الموحد ، وأعيد نشره فى كتاب « المنطق والمعرفة » ) وكذا فى مقال آخر له عن « العلاقة بين معطيات الحس والفزياء » ( نشر فى كتاب التصوف والمنطق ) اتخذ من المادة موقفا آخر بدت فيه على أنها حزمة من الاحساسات . وأصبحت مجرد « رمز » لا يشير الى وجود فزيائى مفترض ، بل تدل على « فئة » أو مجموعة من المظاهر تبدو أمام الشخص المدرك والأشخاص المدركين على أنها مجموعة من الأوجه أو « من زوايا المراقبة » تضم اسرة هائلة من اللقطات .

والامر شبيه بذلك فيما يتعلق بنظرة رسل الى الشعور . فبعد ان كان يقول عنه انه النفس اصبح يدل عنده على فعل اللقاء الذى يقوم به الانسان ليعرف به ماحوله ، ولم يعد له كيان أو قوام بذاته ، بل اصبح عنده كما هو الحال عند **وليم جيمس** فى مقاله الشهير عن الشعور ،

رسل . وسيؤدى الى التفرقة بين نوعين من اللغة : لغة شينية ولغة منطقية . وليس المقصود باللغة الشينية اللغة التى تحتوى على كلمات تقابل اشياء أو موضوعات خارجية بالمعنى الشائع لكلمة اشياء . بل المقصود بها اللغة التى تحتوى على كلمات تفهم معانيها فى عزلة عن المعانى الأخرى ، وهى الكلمات التى حصلنا عليها بالمعرفة باللقاء . اما اللغة المنطقية فهى التى تحتوى على الفاظ بنائية ( مثل و ، أو ، اذا ) وستتضح لنا فيما بعد .

## منهج التحليل

لكن ماهو المنهج الذى اتبعه رسل ليصل الى كل هذا الجديد ؟ انه منهج التحليل . وقد اصطنع رسل هذا المنهج لاعتقاده بأن كل ما تبدا به المعرفة الشائعة والمعرفة العلمية من مقدمات نظنها معلومة وواضحة ليست فى حقيقتها الا مجهولة وغامضة . ولهذا فان بوسعنا ان نعرف منهج التحليل بأنه منهج الانتقال من المجهول الى المعلوم ، أى الى المعلوم الذى سنصل اليه عن طريق المعرفة باللقاء ، وهو ينحصر فى بعض الاحساسات المباشرة العابرة التى تتطلب حضورا مباشرا لشيء . وبرتراند رسل يصف لنا هذا المنهج التحليلى بأنه يقوم على شعار الانجليزى التقليدى « فرق تسد » بمعنى : « قسم الشيء الى اجزاء تصل الى معرفة اوضح عنه » . يقول رسل : « فرق تسد . هذا هو شعار النجاح فى الفلسفة كما هو شعار النجاح فى اى ميدان آخر » ( من كتاب التصوف والمنطق ) .

وهذا المنهج يهدف الى امرين : الوصول الى الوحدات الأولى التى يتألف منها الفكر معبرا عنه فى الكلام . ومهاجمة المذاهب الفلسفية التى تقوم على التأليف المذهبى ، ولا تسمح للعلاقات بأى وجود فى النسق الفكرى الذى تقدمه . وعلى العكس من هذه المذاهب ذهب رسل الى أن العلاقة كيانا مستقلا لا يمكن اذنبته فى أحد الطرفين ولا يمكن رده كذلك الى وجود آخر : قد يكون هو الذات العارفة كما هو الحال فى المثالية الذاتية عند **باركلي** ، وقد يكون هو المطلق أو الكل الأكبر كما هو الحال فى مثاليات مثل مثالية **لينتنز** و **هيجل** و **برادلى** . ولهذا السبب فان رسل يشن فى جميع كتبه هجوما لا هوادة فيه على المذاهب المثالية التى أهدرت حقوق « العلاقات » فى عالم الفلسفة . وأراد هو ، على العكس من ذلك ، ان يعترف لها بها ، عن طريق منهجه التحليلى .



## مكتبتنا العربية

التي ضمنها فهمه الجديد للمصطلحات المنطقية الشائعة . وأطلق على التحليل مطبقا في هذا الميدان اسم التحليل الصوري .

**فالاسم أو الحد** في المنطق القديم هو ما يقابل موضوعا أو شيئا محددا . لكن لم يعد هناك موضوع أو شيء له قوام ثابت دائم في رأى رسل . وذلك لأن معظم معرفتنا بالشيء تأتي عن طريق الوصف والمعرفة بالوصف متغيرة وتختلف من شخص الى آخر . والمعرفة الثابتة الوحيدة والموثوق بها عند رسل هي المعرفة باللقاء . وهي المعرفة التي تقدم لنا « **جزئيا** » محددا ، مثل قولى : « **هذه بقعة خضوية** » . الأسماء الحقيقية اذن هي أسماء الاشارة متبوعة بتلك الجزئيات . لكن ما حكمنا على حدود نذكرها في لغتنا العادية ، مثل : كتاب - منضدة ، وتقصد بها موضوعات محددة ؟ يرى رسل ان هذه الأسماء لا تمثل مسميات بل هي في حقيقتها رموز متفق عليها لأصناف ، أو هي أوصاف عامة لنكرات ( وهذا هو الذى يقصده **بنظرية الأوصاف العامة** ) . فهناك صنف للكتاب ، وهناك صنف أو فئة للمنضدة . يشتمل كل صنف منها على مجموعة من « الحالات » التي جمعتها وجمعها غيرى من « زوايا المراقبة » المختلفة حول الكتاب أو المنضدة . لكن الصنف نفسه لا يمثل حاصل جمع للحالات الوصفية للكتاب أو المنضدة . انه وهمى . الصنف عند رسل وهم منطقي . انه شبح . لكن له وجودا ما . يقول رسل : « **هناك جزئيات . لكن اذا وصلنا الى الأصناف وأصناف الأصناف فحديثنا هنا عن أوهام منطقية** » .

وقد يظن كثير من الناس ان أسماء الاعلام مثل : سقراط ، وروزفلت تدل على أسماء حدود . لكنهم في رأى رسل مخطئون . لأن هذه الأسماء تضم وصفا مضبوطا لمجموعة من الحالات تمثل كل حالة منها سقراط أو غيره من الناس في وضع معين ، أو في محيط معين ، أو في حالة صحية معينة . هذه الأسماء اذن ليست أسماء جزئية ، لأن كلا منها « مختصر لأوصاف » .

هذا هو موقف رسل من الأسماء أو الحدود في علم المنطق . فنحن نظن ان الأسماء التي نطلقها على موضوعات وأن أسماء الاعلام التي نطلقها على الأشخاص يقابلها مسميات وأشياء حقيقية لها قوام أو جوهر ثابت . هذا وهم . واذا أردنا أن نبحث عن المقابل الحقيقي للاسم أو الحد فلن يكون شيئا آخر الا الجزئى الذى نحصل عليه عن طريق المعرفة باللقاء .

\*\*\*

مجموعة حالات عقلية ، أو فئة من الحالات العقلية .

وما دام الاختلاف بين ماهو مادي وما هو ذهني قد تضاعف الى هذا الحد ، باعتبار أن كلا منهما لم يعد « **جوهر**ا » ، فقد أصبح الطريق ممهدا لأن يتخلى رسل عن الثنائية التي بدأ بها فلسفته وفصل فيها بين ماهو ذهني وما هو مادي ، وأن يعلن عام ١٩٢١ في كتابه « **تحليل العقل** » نظريته في « **الواحدية الحيادية** » وهي النظرية التي تقرر أنه لا وجود لخصائص طبيعية تميز بين ماهو مادي وما هو ذهني ، لأن قوام العالم كله في جانبه المادي والذهني ليس الا مجموعة من « **الحوادث** » . ولا ينبغي لنا أن نفهم هذه الكلمة في معناها الشائع حين نستعملها لندل بها على حادثة أو حوادث وقعت . بل ينبغي أن نفهمها بمعنى خاص ، قريب جدا من المعنى الذى استعملها فيه متكلمو السنة حين أطلقوا كلمة الحوادث مفردة حدث وليس حادثة على الأعراض أو صفات المادة التي لا تدوم . وهذه الحوادث عند رسل حوادث حيادية ، لأنها مزيج من الاحساسات المادية والصور الذهنية مضافا اليها اجزاء غير مدركة . ولا يهمننا هنا أن نحلل هذا المزيج لنقف على وصف رسل للحوادث بأنها « **حيادية** » ، بمعنى أنها ذات طبيعة وسطى تقف بين المثالية والمادية ، بل يهمننا فقط أن نبرز هنا أن الحوادث تعنى عند رسل وحدات صغيرة جدا ، ليس لها حيز في المكان أو اتصال في الزمان . هذا هو المعنى الهام الذى سنلمس بعد قليل كيف استعمله رسل في علم المنطق . وقد اوصف رسل هذه الحوادث في كتابه الذى ظهر في الأربعينات وهو « **بحث في المعنى والصدق** » بأنها حوادث عليه ، تخضع لمجموعة من القوانين العلية . وذهب الى أن الترابط العلى بين الحوادث في العالم المادي يختلف اختلافا نوعيا عن الترابط العلى الذى تخضع له الحوادث الذهنية . ومعنى ذلك انه عاد فأخذ بنوع من الثنائية بين الذهني والمادي ، وأن كانت الثنائية هنا ليست ثنائية ديكارتية بين الجوهر المفكر والجوهر الممتد بل هي ثنائية فيما بين القوانين العلية التي تحكم العالم المادي من ناحية والذهني من ناحية أخرى .

### مفاهيم جديدة

#### لمصطلحات منطقية قديمة

وقد أقام رسل على أساس هذا التحليل الذرى لعناصر التجربة فلسفته في النظرية المنطقية

التالى كاذبا . وذلك لانه اذا كان المقدم صادقا والتالى كاذبا فلن يكون المركب شرطيا . وبالتالى فان انكارنا لذلك هو بمثابة اعطاء المعنى الحقيقى الصورى للمركب الشرطى . ولهذا فان ق ل معناها هو : « علامة المده » (ق.ك) حيث تشير العلامة « علامة المده » الى السلب أو الإنكار . والمركب الشرطى بمعناه هذا يكون صادقا دائما فى جميع الحالات الا فى حالة واحدة فقط هى حالة صدق المقدم وكذب التالى . ومعنى ذلك أن المركب الشرطى يكون صادقا فى الأحوال التالية وهى : اذا كان المقدم «التالى (ق ، ك) صادقين - اذا كان المقدم كاذبا والتالى صادقا - اذا كان المقدم كاذبا والتالى كاذبا .

وهناك فى تقسيم القضايا بالاضافة الى القضية الذرية والقضية المركبة ، **القضية الوجودية** وهى القضية الجزئية ( بمعناها فى المنطق القديم ) ، الموجبة منها والسالبة . وهى قضية تشير الى صدق قيمة واحدة على الأقل من الأفراد المشار اليهم . فاذا قلت : « بعض اساتذة الجامعات المصرية اجانب » فان معناها : « هناك أستاذ اجنبى واحد على الأقل فى الجامعات المصرية » . وقد كان المنطق القديم ينظر الى هذه القضية على أنها جزئية بمعنى أنه يحدها سور معين ، وهو كلمة « بعض » فى مقابل كلمة « كل » أو كلمة « جميع » . لكن رسل وأصحاب المنطق الرياضى نظروا اليها على أنها قضية تعميمية لا تختلف عن القضية الكلية الا فى أنها تشير الى صدق قيمة واحدة على الأقل .



و . جيمس

وموقف رسل من **القضايا** شبيه بموقفه من الأسماء أو الحدود . فالقضايا تشير فى المنطق القديم الى احكام نطقها على وجود الأشياء والأشخاص . وهذا وهم آخر . اذ ان علينا أن نحلل القضايا . وسنجد انها على أربعة أنواع : **قضية ذرية** وهى التى تصف واقعة بسيطة ، مع ملاحظة أن رسل يستخدم كلمة واقعة بالمعنى الذى يستخدم به كلمة حادثة . وبهذا المعنى فان القضية الذرية تنحصر فى القضية التى تشتمل على ما يدخل فى تركيب الجزئى ، كالصفة الجزئية التى تدخل فى تركيب الجزئى مثل قولى : « هذا ابيض » . وتشتمل القضية الذرية كذلك على العلاقة بين جزئى وجزئى آخر ، مثل قولى : « هذا تحت ذاك » . أو « هذا بين ذاك وشئ ثالث مشار اليه » . والمهم فى القضية الذرية أنها تكون وحدة ، سواء كان عدد عناصرها واحدا مثل قولى : هذا ابيض ، أم كان عدد عناصرها اثنين أو أكثر ، كقولى : « هذا تحت ذاك » . ورمز الأولى : (ع،س) حيث تشير «ع» الى العلاقة وترمز س الى الجزئى . ورمز الثانية (ع،س،ص) وهكذا . الخ . والى جانب القضية الذرية هناك **القضية المركبة** أو القضية الجزئية ، وهى القضية التى تحتوى على قضايا أخرى من الممكن أن تكون هى ذرات تلك القضية . وبالتالى فانها تحتوى على **الألفاظ البنائية** مثل : أو ، و ، اذا . وجميع هذه القضايا المركبة لم ينظر اليها رسل وأصحاب المنطق الرياضى أو الرمضى الا على أنها **دالات أو دوال للصدق** . فالقضية التى تشتمل على ( أو ) تشير الى صدق أحد طرفيها على الأقل . ورمزها ق ٧ ك ( العلامة ٧ معناها « أو » ) . فاذا كان الطرفان صادقين كان المركب صادقا . واذا كان احدهما صادقا والآخر كاذبا كان المركب صادقا ايضا . ولا يكون المركب كاذبا الا فى حالة واحدة فقط هى حالة كذب الطرفين . والقضية المركبة التى فيها حرف العطف «و» ، ورمزها « . » ( النقطة ) دالة للصدق كذلك . فاذا كان الطرفان فى هذه القضية صادقين كان المركب صادقا . واذا كان أحد الطرفين صادقا والآخر كاذبا كان المركب كاذبا اذ يستحيل أن نعطف صدقا على كذب الا اذا أدى هذا الى الكذب . وفى حالة ما اذا كان الطرفان كاذبين كان المركب كاذبا بالضرورة . ومن القضايا المركبة كذلك القضية الشرطية : « اذا ... اذن » . ورمزها حدوة الحصان «ع» . وهذه القضية الشرطية لا تؤكد صدق المقدم منفردا ولا صدق التالى منفردا بل تؤكد انكارنا لأن يكون المقدم صادقا فى الوقت الذى يكون فيه

و«تجنشتين المعنى الحقيقي لعبارة : مؤلف السلطان الحائر مصرى . وبالتالي فان معنى مؤلف السلطان الحائر لا يتضمن شخص توفيق الحكيم .

وتدعيما لنفس هذا الاتجاه ذهب رسل ايضا الى انه لو كان صحيحا ما يزعمه المنطق القديم من ان القضايا تتضمن احكاما على الوجود الخارجى لما كان هناك معنى للقضايا التى تشمل على حدود لا يقابلها واقع . لكن هذه القضايا لها معنى ، بل وانها كثيرا ما تكون صادقة . فلا بد اذن ان يكون الأساس فى فهمنا لها غير الأساس الذى قدمه المنطق القديم . خذ مثلا الحدود التالية : « ملك فرنسا الحالى » ، « العنقاء » ، « المربع الدائرى » . فهذه حدود لا يقابلها واقع . لكن هذا لا يمنع من انها اذا دخلت فى قضية او عبارة فانك ستفهم هذه العبارة . فاذا قلت مثلا : « ملك فرنسا الحالى غير موجود » فانك ستفهم فوراً معناها بل وستقول انها عبارة صادقة . لابد اذن ان يكون للقضايا كينونة خاصة مختلفة عن الوجود الخارجى ولا علاقة لها به .

فهذه الحدود لا تمثل واقعا ولكنها اذا دخلت فى جملة اصبحت لها وجود ، مع انها فى اصلها ليست الا عدما . العدم اذن يولد الوجود عند رسل . واذا رجع القارئ الى ما اشرنا اليه سابقا من ان الحدود التى تقابل واقعا وتشير الى موضوعات بعينها مثل « كتاب » و « مائدة » قد نظر اليها رسل على انها اصناف وهمية او عديمة لا وجود لها ، واذا كان قد فهم من هذا ان الوجود عند رسل يؤدي الى العدم ( وهو معذور فى هذا الفهم ) ، لانه من هذا كله الى نتيجة حتمية هي ان رسل قد جعل العدم يولد وجودا وجعل الوجود يولد عدما . ولهذا فقد كاتب هذه السطور فى كتاب له هو : « ماهو علم المنطق ؟ دراسة نقدية للفلسفة الوضعية المنطقية » المقارنة بين برتراند رسل وجان بول سارتر .

وعلى هذا النحو ، وعن طريق افكار رسل فى الفئة او الصنف وفى الأوصاف العامة والأوصاف المحددة وفى الحدود التى لا يقابلها واقع تحولت اللغة التى نستخدمها فى حياتنا اليومية ونشير بها الى أشياء عامة ( تكرات ) او محددة او الى أشخاص محددين ، تحولت الى « لغة منطقية » حل فيها الصنف محل الموضوع ، والوجود الوهمى محل الوجود الواقعى ، وأصبحت الألفاظ أو الأسماء رموزا ناقصة ، والقضايا جملا لها كينونة خاصة بها ولا نحكم

وهناك أخيرا القضية العامة ، وهى التى تقابل القضية الكلية الموجبة والسالبة ، فى المنطق القديم . وهذه القضية تقرر الصدق أو تنكره بالنسبة الى كل القيم التى تكون دالة لقضية ما . **فالقضية الكلية بهذا الاعتبار ليست نقطة بداية للتفكير كما ظن المنطق القديم ، بل هى فى حقيقتها قضية تعميمية ، لابد أن تصدق بالنسبة الى كل فرد من أفرادها .** فاذا قلت كل ص هو ك ( كل انسان فان ) كان علينا أن نحلل « ص » الى ما يقابلها من افراد س ، س١ ، س٢ ، ... وهكذا . وكان علينا كذلك أن نحلل « فان » الى صفة جزئية معينة ب ، ب١ ، ب٢ ، ... وهكذا . وينتج من ذلك أن القضية : « كل ص هو ك » سيكون معناها : ( س١ هى ا ) يلزم عنها ( س٢ هى ب ) هو قول صادق دائما .

والهم فى هذا اننا حصلنا للقضايا على دلالة **صورية** هى المعنى الحقيقى لها عند رسل ، وحصلنا كذلك على معنى جديد للصدق غير المعنى القديم له . وبهذا اصبحت جميع القضايا رموزا ناقصة يكتمل معناها اذا حولنا الرمز المتغير فيها الى رمز ثابت . واصبحت القضايا بهذا الاعتبار تعيش فى « كينونة » خاصة بها لا صلة بينها وبين الوجود الخارجى . واصبحت الصفات ( أى المحمولات فى المنطق القديم ) التى تشمل عليها اية قضية تدل على فئات وفئات للفئات .

وتدعيما لنفس الاتجاه الذى أراد رسل من ورائه ان يبعثنا عما تتضمنه القضية من حكم على ماجريات الواقع أو على وقائع العالم الخارجى ، ذهب فى نظريته المسماة « **بنظرية الأوصاف المحددة** » الى أن هناك عبارات تحمل اوصافا محددة مثل عبارة : « مؤلف السلطان الحائر » او : « مؤلف ويفرلى » . فالناس يقولون ان العبارة الاولى تشير الى شخص محدد هو توفيق الحكيم وان الثانية تشير الى « سكوت » . لكن رسل يقول ان مثل هذه العبارات ليست الا رموزا ناقصة وان مغزاها يكتمل اذا أضفنا اليها رمزا آخر او لفظة أخرى فنقول فى الاولى : « مؤلف السلطان الحائر مصرى » وفى الثانية « مؤلف ويفرلى اسكتلندى » . وستكون العبارة الاولى عبارة عن مركبة تتحل عن طريق التحليل المنطقى الى عبارات ثلاث : فهى تعنى أولا أن شخصا ما الف السلطان الحائر . وثانيا أن شخصا واحدا الف السلطان الحائر . وثالثا انه ايا كان الشخص الذى الف السلطان الحائر فهو مصرى . والامر شبيه بهذا فى العبارة الثانية . هذه المغازى تمثل عند رسل

وما وقف أحد ، ولشغاف جميع الكراسي  
وما ظل احدها خاليا . ثم نستحضر امامنا  
ثالوثا آخر ، وهكذا . ومن الطبيعي أننا سنعجز  
عن استحضار جميع أمثلة الثالوث في العالم .  
وحيث سنفترض وجود صنف يمثل كل  
أصناف الثالوث . هذا الصنف الذي افترضنا  
وجوده والذي سنشير فيه الى الأصناف الفعلية  
والممكنة المشابهة للصنف الذي بدأنا منه ، لن  
يكون هو العدد ٣ . بل علينا أن نرفع درجة  
أخرى في التجريد . فنفترض أو نتوهم وجود  
صنف أو فئة لكل هذه الأصناف أو الفئات  
الفعلية والممكنة التي تشبه هذا الصنف المعين  
للالوث الذي بدأنا منه . وسيكون هذا الصنف  
الوهمي مرتين أو المركب في وهمه هو صنف  
العدد ٣ . ولهذا يعرف رسل العدد الأصلي  
أو العادي بأنه « صنف الأصناف التي تشبهه  
صنفا معينا » .

وفكرة الترتيب التي يقوم عليها الاستدلال  
الرياضي كله أرجعها رسل أيضا الى نظرية  
منطقية . بل ان رسل وجد في هذه النظرية حلا  
لمتناقضات رياضية أهمها المتناقضة التي أشار  
اليها « بورالي قورتي » والخاصة بأكبر عدد  
ترتيبي . فإذا رتبنا جميع الأعداد الأصلية  
سنصل الى العدد « ن » باعتباره أكبر الأعداد  
الأصلية أو الطبيعية . لكن عدد جميع الأعداد  
الأصلية من صفر الى « ن » هو ن + ١ . وهذا  
أكبر من « ن » . هذه المتناقضة وجد رسل حلا



ارسطو

بها على شيء مما يجري في الواقع ، وانحصر  
دليل صدقها في توليدها لجمل لفظية أخرى .

### لغة الرياضيات والعلم التجريبي

سنشير في هذه الفقرة الى بعض القضايا  
التي اثارها رسل في تحليله للغة الرياضيات  
ولغة العلوم التجريبية حتى تكتمل لنا المعالم  
الرئيسية لنظريته المنطقية .

ونحن نعلم أن رسل كان مهتما أشد الاهتمام  
بالرياضيات منذ أول نشأته . بل انه ليصرح  
لنا في محاضراته عن فلسفة الذرية المنطقية  
( أعيد نشرها في كتاب المنطق والمعرفة لبرتراند  
رسل ) أن الذي دفعه الى التفلسف لم يكن الا  
الرغبة في البحث عن يقين الرياضيات . ويقول  
لنا في كتابه « مقدمة في الفلسفة الرياضية » :  
« المنطق والرياضة يختلفان كما يختلف الصبي  
عن الرجل . المنطق هو الرياضيات في صباها  
والرياضيات هي المنطق في سن الرجولة » . وقد  
بدأ رسل مستقلا عن « فريجة » ، وفي نفس  
الوقت الذي بدأ فيه هذا الأخير ، تحليله  
للمفاهيم الرياضية وتحويلها الى مفاهيم منطقية .  
وكان أمام الاثنين أعمال « بيانو » الذي التقى به  
رسل لأول مرة في مؤتمر الفلسفة الذي عقد في  
باريس عام ١٩٠٠ ، وهو العام الذي يقول لنا  
رسل عنه في « تطوري العقلي » ( انظر فلسفة  
برتراند رسل : نشرة بول آرثر شليب ، ١٩٤٦ )  
أنه أهم عام في حياته العقلية . وقد كان « بيانو »  
أرجع جميع الأفكار الرياضية الى ثلاث : العدد  
الأول ( الصفر ) - والتابع - والعدد . وقال  
ان هذه الأفكار الثلاث « لا معرفات » . فجاء  
فريجة ورسيل وقررا أن العدد ليس من  
اللامعرفات ، إذ أن من الممكن أن نعرفه تعريفا  
منطقيا . وذلك لأن فكرة العدد لا نصل اليها عن  
طريق العد أو الكثرة . فإذا كان لدى ثالوث من  
الأشياء أو من الناس ، فان هذا الثالوث يكون  
كثرة معدودة ، لكنه ليس العدد ٣ . ولكي نصل  
الى فكرة العدد ٣ ، سنأخذ ثالوثا معينا من  
الأشياء أو الأشخاص ، ثم نستحضر امامنا  
أمثلة أخرى للثالوث تكون كلها مشابهة للثالوث  
الأول الذي اخترناه . والتشابه هنا معناه أن  
يكون بين الثالوثين العلاقة المنطقية المسماة  
« بعلاقة واحد واحد » . وذلك كأن يكون لدى  
ثلاثة أشخاص وثلاثة كراسي . ويكون الشخص أ  
مقابلا للكرسي أ ، والثاني ب مقابلا للكرسي ب ،  
والثالث ج مقابلا للكرسي ج . بحيث أنه اذا لم  
يكن في الحجرة غير هؤلاء الأشخاص الثلاثة وهذه  
الكراسي الثلاثة ، لجلس جميع الموجودين

## مكتبتنا العربية

لها في نظريته المسماة «نظرية الأنماط المنطقية» . وموداها أن من الخطأ النظر الى المجموعة التي تشتمل على أفراد معينين على أنها فرد من هؤلاء الافراد . فمجموعة المقاعد ليست مقعدا ، وصنف او فئة معالق الشاي لن يكون ملققة شاي ... وهكذا .

نتنقل بعد هذا الى وجهة نظر رسل من القانون العلمى . فقد اعتقد رسل ، كما اعتقد هيوم من قبل ، أن من أهم وظائف الفلسفة أن تتحدى افتراضات العلم ، لا بهدف أن نشك فيه ونزلزل أركانه على نحو ما فعل هيوم ، بل من أجل أن نبرر وجوده . والعالم في صميمه جهاز من المعرفة والقوانين . لكن المعرفة العلمية لا تقدم لنا مفهوم الإدراك الحسى ، وهو عبارة عما نتطوع به حاسة الشخص المدرك ، بل تقدم لنا هياكل أو اطارات تصور العلاقات بين الظواهر . فليس موضوع علم الحرارة مثلا كيفية احساس هذا الفرد أو ذاك بلسعة الأجسام الحارة ، بل موضوعه هو الموجات المعينة التي يمكن قياسها وبناء معادلات رياضية خاصة بها ( انظر في هذه النقطة وغيرها - كتب الأستاذ الدكتور زكى نجيب محمود : المنطق الوضعى ، برتراند رسل ، نحو فلسفة علمية وغيرها ) . وهذه الهياكل أو الاطارات التي تقدمها لنا القوانين العلمية ليست في حقيقتها الا مختصرات لأوصاف مجموعة من الظواهر الجزئية ، أو هى عبارة عن تعميمات لخصائص معينة وجدت فيما لاحظناه حول بعض الظواهر .

والسؤال الذى يرد على خاطر فوراً هو : هل هذه الاحساسات الأولية المباشرة تمثل حقا - كما يقول رسل وفلاسفة الذرية المنطقية والوضعية المنطقية - الأساس المتين لمعارفنا ؟ أم أنها أساس عابر ورخو وغير مأمون ؟ لم لا تكون نقطة البدء في معرفتنا تلك المعرفة الغليظة التي تقدم لى الأشياء في صورتها الكية وفى المجموعات والتشكيلات التي تدخل معها ؟ الحق أن ما يسميه رسل بالمعرفة الأولية أو الصلبة أو المعرفة باللقاء ليست الخطوة الأولى في الشك ، ولا تمثل الأساس الذى يقوم عليه . بل هى بالأحرى الخطوة الأخيرة فيه . وذلك لأننى لا أصل إليها الا تعسفاً ، وبعد أن اكون قد بدأت بالكل أو بالصورة التخطيطية العامة . ومن الواضح اننا لو أخذنا بهذا الرأى لكان فيه هدم لفلسفة رسل كلها .

القانون العلمى . فقد اعتقد رسل ، كما اعتقد هيوم من قبل ، أن من أهم وظائف الفلسفة أن تتحدى افتراضات العلم ، لا بهدف أن نشك فيه ونزلزل أركانه على نحو ما فعل هيوم ، بل من أجل أن نبرر وجوده . والعالم في صميمه جهاز من المعرفة والقوانين . لكن المعرفة العلمية لا تقدم لنا مفهوم الإدراك الحسى ، وهو عبارة عما نتطوع به حاسة الشخص المدرك ، بل تقدم لنا هياكل أو اطارات تصور العلاقات بين الظواهر . فليس موضوع علم الحرارة مثلا كيفية احساس هذا الفرد أو ذاك بلسعة الأجسام الحارة ، بل موضوعه هو الموجات المعينة التي يمكن قياسها وبناء معادلات رياضية خاصة بها ( انظر في هذه النقطة وغيرها - كتب الأستاذ الدكتور زكى نجيب محمود : المنطق الوضعى ، برتراند رسل ، نحو فلسفة علمية وغيرها ) . وهذه الهياكل أو الاطارات التي تقدمها لنا القوانين العلمية ليست في حقيقتها الا مختصرات لأوصاف مجموعة من الظواهر الجزئية ، أو هى عبارة عن تعميمات لخصائص معينة وجدت فيما لاحظناه حول بعض الظواهر . القانون العلمى إذن ليس الا صياغة منطقية مختصر فيها أوصاف خاصة بمجموعة معينة من الظواهر ذات نوع واحد . وهذه النظرية هى بعينها نظرية رسل الى الاسم أو الى اسم العلم باعتباره مختصراً لأوصاف تجمع فيها حالات الشيء أو الشخص في فترات متعاقبة وحالات متفاوتة . وموقف رسل هنا وهناك واحد لا يتغير ، وهو أن وقائع علم الفيزياء لا تختلف عن وقائع العالم الخارجى في كونها ذات وجود رخو لا ثقة لنا فيه ، وأنها لابد أن تتحول الى وجود منطقى من أجل أن تحصل على كيان موضوعى موثوق به .

وإذا كان حقا ما يقوله رسل من أن الباحث على التفلسف عنده لم يكن الا الرغبة في البحث عن اليقين الرياضى ، فمن حقا أن نتساءل : هل وصل رسل الى تحقيق هدفه عندما تم له تحويل العدد مثلا - من وجوده الواقعى الى وجوده المنطقى ؟ هل أصبحنا حقا أكثر يقيناً واطمئناناً الى وجود العدد بعد أن عرفه رسل بأنه « صنف الأصناف » التي تشبه صنفاً معيناً ؟ إذا كان وجود الأصناف وأصناف الأصناف وجوداً وهمياً كما يقول رسل عنه ، فكيف يصبح الوجود الوهمى هو بعينه الوجود اليقيني ؟

والمشكلة الرئيسية التي تدعو الى التفكير حقا حول الدراسات المنطقية بعامة تدور حول الاجابة على هذا السؤال : هل علم المنطق هو علم القضايا بما تتضمنه من أحكام أم أنه علم الجمل والعبارات اللفظية ؟ فالقضية عند رسل وأصحابه هى هى العبارة اللفظية ، وهذه الأخيرة ليست الا تركيباً من التراكيب اللفظية أو

## نقد

وإذا نظرنا الآن نظرة عامة في هذا التحليل الفلاسفى والمنطقى الذى قام به برتراند رسل للغة الشائعة ولغة الرياضيات ولغة العلم التجريبي وجدنا أن الأساس فيه واحد لا يتغير



كيفية جمع بين المنطق والتصوف ( انظر كتابه التصوف والمنطق ) باعتبار أن كلا منهما يقدم لنا واقعا مختلفا تماما عن الواقع الظاهري الذي يبدو لنا من العالم ، بالرغم من أن المتصوفة يعتمدون على الحدس ومن أن المناطقة يعتمدون على العقل ؟ وإذا كان رسل قد نقد فلاسفة الوضعية المنطقية في بعض العبارات التي قالها في الأربعينات مثل العبارة التي أوردناها الآن ، فكيف نوفق بينها وبين عبارات أخرى قالها في العشرينات مثل : « الفيلسوف الجيد هو الذي يحصر نفسه في التفكير في الرموز أو هو الذي يفكر في الشيء الرموز مرة واحدة كل ستة شهور لمدة دقيقة واحدة أو نصف دقيقة » ( فلسفة الذرية المنطقية ) . هل تقول بتطور في فكر رسل ؟ هل تقول - كما قال عنه « برود » - بأن رسل يقدم لنا مذهبا فلسفيا جديدا كل بضعة سنوات ؟ لا اعتقد ذلك . فكارناب يصرح لنا في رسالة له بأن تأثير رسل عليه كان أقوى من تأثير فتيجنشتين ( انظر كتابي : ماهو علم المنطق ، ص ١٥٤ ) . ونحن نعلم أن فتيجنشتين تلميذ رسل . ومعنى ذلك أن رسل هو الأساس في كل من الذرية المنطقية والوضعية المنطقية على السواء . الأمر الذي يؤكد أن جميع هؤلاء الفلاسفة أرادوا أن يستبدلوا باللغة الشبكية والعلمية لغة منطقية سامية تدور في منطقة ما وراء اللغة العادية أو الشائعة .

والتحليل اللغوي الذي قدمه لنا رسل ، من الممكن أن تثار حوله شكوك كثيرة : فإذا قمت بتحليل العبارة : « مؤلف ويفرلي اسكتلندي » وقلت أن معناها محصور في توليدها لجميل ثلاث تقرر أن شخصا ما ألف ويفرلي وأن شخصا واحدا ألف ويفرلي وأنه أيا كان الشخص الذي ألف ويفرلي فهو اسكتلندي . هذا التحليل اللغوي للعبارة ليس شيئا آخر إلا فهما لألفاظ العبارة الإنجليزية أو العربية أو الفرنسية التي تقرر هذا الحكم . أعني أنني لو كنت أعرف اللغة التي كتبت بها هذه العبارة ، لفهمت هذه النتائج التي وصل إليها رسل ، دون حاجة إلى تحليل . وستظل هذه العبارة أيا كانت اللغة التي كتبت بها تشير بعد هذا التحليل الذي قام به رسل إلى « معنى » وراء هذه الجملة الثلاث . والا فما الفارق بين تحليلي للعبارة السابقة وتحليلي لعبارة أخرى تحتوي على حد لا يقابل واقعا ، مثل عبارة : « ملك فرنسا الحالي عاقل » .

اللفظية . ولكن القضية عند آخرين وعند أسلافنا العرب هي المضي فيها بأمر ، وهي التي تتضمن حكما . وحتى إذا سلمنا بأن المنطق قد أصبح علم العبارات اللفظية لا علم القضايا والأحكام ، فإلى أي حد يصبح من حقنا أن نزع أن معنى العبارة قائم في سياقها اللفظي فقط ؟ الحق أن الإجابة على المشكلة الكبرى ، ألا وهي مشكلة العلاقة بين اللغة والفكر من ناحية واللغة والواقع من ناحية أخرى ، هي التي تحتل الآن الجزء الأكبر من اهتمام علماء المنطق والنفس واللغة والفلاسفة جميعا . وفي الإجابة على هذه المشكلة الأساسية توضيح لمدى أحقية رسل وأصحابه في وقوفهم إلى جانب الجملة أو العبارة اللفظية ضد القضية في معناها المنطقي القديم .

وقد جاء في كتب رسل بعض العبارات التي يشتم منها لمسات واقعية . فهو مثلاً في مقدمة كتابه « أصول الرياضيات » ( انظر الترجمة العربية للدكتور محمد مرسى أحمد والدكتور أحمد فؤاد الأهواني ) يقول أنه يعارض التأويل الصوري للرياضة ، وينقد « هيلبرت » الذي نظر إلى العدد باعتباره من اللامعرفات . وهو يقول في : « مقدمة في فلسفة الرياضيات » ( طبعة ١٩٢٠ ) : « يدور المنطق حول العالم الواقعي على النحو الذي يعالج علم الحيوان هذا العالم ، وإن كانت معالجة المنطق لهذا العالم الواقعي لا تتصل إلا بصورته المجردة ومعالمه العامة » . وفي كتابه « بحث في المعنى والصدق » يوجه النقد ضد كارناب ونورث وهمبر : فلاسفة الوضعية المنطقية ، ويقول : « الهدف من وراء الكلمات - بالرغم من أن الفلاسفة فيما يبدو يتناسون هذه الحقيقة - أن تعالج أشياء بدلا من أن تعالج كلمات مثلها . فإذا ذهبت إلى مطعم وأمرت باحضار العشاء ، فأنني لا أريد أن تلبس كلماتي نسقا من الكلمات الأخرى بل أريدها في احضار الطعام » . مثل هذه العبارات لا يمكن أن نأخذها مأخذ الجد ، أو أن نقبلها على علاتها ، لأن القاعدة في تأويل الفيلسوف هي أن نحاسبه على ما قدم لنا من أفكار في مذهبه ككل ، لا أن نقف عند بعض عباراته التي قالها هنا وهناك والتي من الممكن أن يكون قد قالها ذرا للرماد في العيون . فإذا كان حقا أن رسل قد عارض هيلبرت في تأويله الصوري للرياضيات ، فمن الحق أيضا أن نقول أنه قدم لنا تأويلا وهيبا لها . وإذا كان يقول أن المنطق يدور حول العالم الواقعي ،

## مكتبتنا العربية

ألا يدعونا هذا الى أن نقول أن العبارة اللغوية لها « معنى » وراء هذه المغازي ( جمع مغزى ) التي يقدمها لنا التحليل اللغوي البحث الذي يقدمه لنا رسل ؟ ومن العجيب أن رسل نفسه يدعونا الى هذا . وكنا نود أن نصدقه في دعواه . لكنني أخشى أن أقول أنه لم يقدم شيئا يدل على صدق نيته في هذا الاتجاه . أقول هذا بالرغم من أنه قد برهن على أنه يفهم « قضايا » الشعوب التي تدافع عن استقلالها وأعطى الدليل بمواقفه على أنه يفهم واقعهم .

يحيى هويدى

فأنتى أستطيع أن أحلل هذه العبارة بنفس الطريقة التي أجريت بها تحليل العبارة الأولى . فأقول أنها تقرر أن هناك « شخصا ما هو ملك فرنسا الحالى » ، وأن « فرنسا يجلس على عرشها الآن شخص واحد » وأنه « أيا كان الشخص الذى يجلس على عرش فرنسا فهو عاقل » . لكن كل من يسمع هذه التحليلات سيضحك ملء شذقيه لأنه يعلم أن فرنسا قد طلقت الملكية من قديم . وإذا كان على علم باللغة التي صيغت بها هذه العبارة ، أيا كانت هذه اللغة ، ألن يشعر بعدم حاجته الى هذا التحليل؟

### رسل الذى وقف الى جانب العرب

كان من أشهر مواقف رسل من السلام العالمى يتجلى في موقفه من الحرب الثلاثية على مصر عام ١٩٥٦ ، اذ كتب في التايمز البريطانية في عدد ديسمبر ١٩٥٧ يقول : « ان أهوانا السياسية تفسد علينا صداقاتنا وتميل بنا عن طريق العدل والانصاف ، فبتزول الشرق الأوسط مثلا مهم لنا ولا أمريكا ، ولكننا لا نستطيع الاستفادة منه دون أن نصطدم بعقبات ومتاعب ، فأمريكا تقف الى جانب إسرائيل وتنصرها على العرب ، لأن العرب ليست لهم أصوات في الانتخابات الأمريكية ، والنتيجة الطبيعية لهذا هي فتور العالم العربى منا وميله الى جانب السوفييت » .

وكذلك موقف رسل في دعوته عام ١٩٥٨ لكل من خروشوف وإيزنهاور الى السلام في الخطاب الذى وجهه الى كل منهما ، وفيه يقول : « لاريب أن بعض العسكريين الجهلة في كل من الشرق والغرب قد يخيل اليهم أن في اشعال حرب عالمية كسبا لمسكرهم ووسيلة لتحقيق آمانيهم في النصر والتفوق ، غير أن تقدم العلوم قد جعل ذلك حلما سخيلا ، فلن تكون نتيجة الحرب العالمية نصرا لاي من الطرفين ، ولكنها ستكون نهاية لكليهما وتدميرا لعمران العالم ، ولا أحسب أن أحد الجانبين - يرغب في مثل هذه الكارثة المروعة » .

ويقول أيضا في هذا الخطاب : « لاريب أن كلا من روسيا وأمريكا تستطيع أن تقتصر تسعة أعشار نفقاتها الحالية لو انهما وصلا الى اتفاق وكرسا جهودهما مجتمعة لحفظ السلام في جميع أنحاء العالم أما لو عجزا عن إيجاد وسيلة تخفف من عدائهما الحالى فان خوفهما المتبادل سيزيد من شدة الخلاف وقوة العداء ويدفعهما على الدوام الى التسابق في التسليح واتفاق الاموال الباهظة حتى ينتهى بهما الامر الى الضعف وانخفاض مستوى المعيشة لشعبيهما على الرغم من قوتهم الحربية الضخمة .. ان واجب الشرق والغرب أن يتعلما كيف يعيشان معا ، الى جانب معرفتهما بحقوقهما الخاصة ، وأن يتخليا عن نشر عقيدتهما ومذهبيهما بقوة السلاح » .



- ١ -

في يوليو من عام ١٩١٤ م ، نشر برتراند رسل بحثا عنوانه « التصوف والمنطق » ، ( Misticism and logic ) ، عالج فيه موضوع التصوف من حيث هو منهج في المعرفة ، آثره عديد من الفلاسفة منذ اليونان الى العصر الحاضر ، ومن حيث هو مجموعة اعتقادات ، كما ناقش في هذا البحث امكان وجود علاقة بين التصوف كتجربة ذاتية ، والعلم بما يدعو اليه في منهجه من موضوعية خالصة ، ولفت الأنظار الى أن بعض كبار الفلاسفة قد أمكنه أن يجمع بين النزعة الصوفية والنزعة العلمية ، ورأى في ذلك الجمع ، والتوفيق بين النزعتين ، سموا فكرا جعل من أصحابه فلاسفة بالمعنى الصحيح .

وعلى أساس من ايمان رسل بالعلم وبمنهجه شرع يستخدم التحليل الدقيق في بحثه هذا لحالات التصوف واعتقاداته ، واستطاع أن يستخلص للتصوف ، على اختلاف أزمنته وأمكنته خصائص عامة ، بحيث يمكننا القول انه اذا وجدت هذه الخصائص في فلسفة ما ، صح من جانبنا أن نصفها بأنها « صوفية » .

على أن محاولة رسل الابانة عن امكان الجمع بين النزعة الصوفية والنزعة العلمية لا يجب أن يفهم منها أنه قد استحال الى مدافع عن الصوفية ، فان هذا أمر لم يقصد اليه . كل ما في الأمر أنه أراد أن ينبه الأذهان الى امكان استفادة العالم من التجربة الصوفية ، وهو يعلن صراحة أن في التصوف عنصرا من الحكمة يمكن أن يستفاد منه ، وأن التصوف يمكن أن يمتدح من حيث إنه « موقف تجاه الحياة » ، لا من حيث هو عقيدة عن العالم ، وهذا هو الذي جعل رسل لا يوافق فلاسفة الصوفية على كثير من الآراء التي يذهبون اليها ، وهو ينتقدها في بحثه هذا نقدا هادئا موضوعيا دقيقا ليبين ما تنطوى عليه من الفساد نتيجة المنهج الخاطئ الذي أدى بهم اليها ، اذ أن أي مذهب صوفي ميتافيزيقي يتحدث عن العالم هو في رأيه مذهب خاطئ ، على الرغم من أن العاطفة التي أوجدته هي اللهم لما هو أفضل شيء في الانسان ، فليس للصوفي اذن أن يزعم أنه يعطينا مذهبا عن العالم ، فهو بطبيعة منهجه لا يكشف لنا شيئا عما هو خارج الانسان ، أو عن طبيعة العالم بوجه عام .

والواقع أن ملاحظات برتراند رسل في هذا البحث على جانب كبير من الأهمية في دراسات التصوف . وهي لا تصدق فقط على التصوف في الغرب وانما تصدق أيضا على التصوف الاسلامي .

## نظرة إلى الكشف الصوفي

دكتور أبو الوفا النفطازاني

## مكتبتنا العربية

مع أهمل الجوانب الأخرى ، فهو من الدوامل التي أدت بالحضارة الإسلامية الى ذبول بعد ازدهار .  
ان برتراند رسل معيب حين يؤكد امكان الجمع بين الدافعين الصوفي والعلمي لدى المفكر الواحد ، معتبرا اياه قمة السمو .

- ٢ -

ومن أولئك الفلاسفة العظام في رأى رسل ، الذين استطاعوا الجمع بين العلم والتصوف بشعورهم بالحاجة الى كل منهما ، هرقليطس وأفلاطون قديما :

هرقليطس ، كما نعلم ، كان مؤمنا بالتغير المتصل في العالم كله ، وكثير من أقواله يوحى اليها بأن الملاحظة العلمية كانت المصدر له . يقول هرقليطس :

« ان الأشياء التي أقدرها أكثر من أى شيء آخر هي موضوعات البصر والسمع والتعلم » ، وهذه - كما يرى رسل - هي لفظة التجريبي الذي تكون ملاحظة الأشياء الخارجية بالنسبة اليه هي الضمان الوحيد للصدق . وهو يقول أيضا « الشمس تتجدد كل يوم » . وهذه الفكرة على ما يبدو فيها من المفارقة ، انما أوحاها اليه تفكير علمي ، وبدت له على أنها تفسر كيف تسير الشمس من الغرب الى الشرق أثناء الليل . وربما كانت ملاحظة الواقع هي التي أوحى اليه بنظريته الأساسية في ان النار هي الجوهر الوحيد الباقي ، وكل الأشياء الأخرى ليست الا مظاهر عابرة بالنسبة اليها ، ففي عملية الاحتراق نرى الأشياء تتغير تماما ، بينما لبها وحرارتها يصعدان الى أعلى في الهواء ويختفيان . وفي رأيه « أن هذا العالم الذي لم يخلقه الهة ولا بشر ، ولكنه كان أزليا ، وهو كائن ، وسيكون الى الأبد ، نارا حية تشتعل بمقدار وتخبو بمقدار » ، وهذه هي الصور التي تتحول اليها النار ، أولا البحر ، ثم نصف البحر أرض ، ثم نصفه الآخر أعاصير ( دوامات هوائية ) « هذه النظرية ، وان لم يعد العلم يقبلها ، الا أنها مع ذلك علمية في روحها ، أى علمية من حيث المنهج الذي أدى اليها .

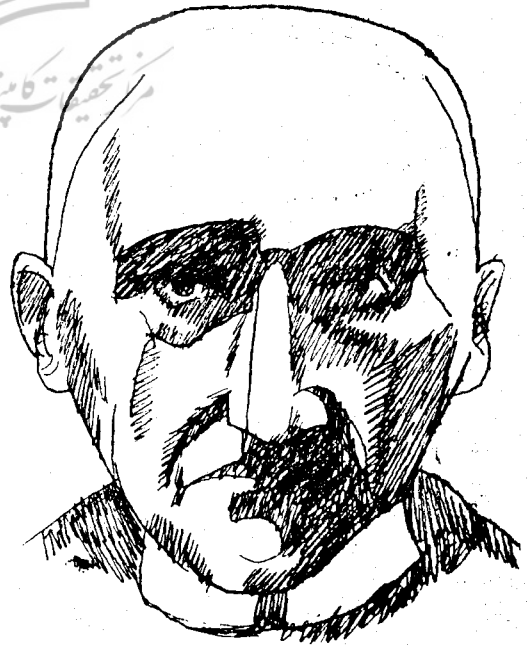
وربما كان العلم أيضا هو الذي أوحى الى هرقليطس بالقول المأثور عنه الذي ينسب اليه أفلاطون وهو : « انك لا تنزل النهر الواحد مرتين لان مياهها جديدة تجري من حوله باستمرار » .

ومع ذلك نجد لهرقليطس عبارة يقول فيها : « نحن ننزل ولا ننزل في النهر الواحد ( من حيث أن مياهه تتغير باستمرار ) ، نحن نوجد ولا نوجد ( من حيث أن الفناء يدب فينا في كل لحظة ) » . ان المقارنة بين هذه العبارة الأخيرة - وهي في نظر رسل صوفية - مع تلك التي ذكرها أفلاطون وهي علمية ، تبين لك أن النزعتين الصوفية والعلمية قد امتزجتا في مذهبه . ان هذا الشعور الصوفي العميق المتعلق بما يعتقده بشأن العالم هو الذي قاد هرقليطس الى أقوال أخرى نفاذه تتعلق بالحياة وبالعالم مثل : « الزمان طفل يلعب الشطرنج ان القوة الملكية في

لحينما كان التصوف الإسلامي « موقفا تجاه الحياة » ، وطريقة أساسها اصلاح النفس ، للوصول الى السعادة ، كان يجد قبولا وانتشارا على نطاق واسع كما كان يجد تقديرا واحتراما . أما حين استحالت التصوف في الاسلام الى فلسفة مغلقة تبنى مذاهب على أساس من منطق صوفي خاص كما هو الشأن عند فلاسفة الوحدة كالأبن عربي وابن سبعين ومن نحا نحوهما من فلاسفة الصوفية الذين أقحموا أنفسهم في الكلام عن عالم الطبيعة ، محاولين تفسيره ، فانه فقد احترامه وكثر عليه الهجوم من جانب الفقهاء ولم يحظ بانتشار ما .

ولعل من أسباب تأخر الحضارة الإسلامية هو انحمار الصوفية أنفسهم في مجال الفلسفة نقدا وتجريحا مما كان له أكبر الأثر في انصراف الناس عن الاشتغال بها وبالعلوم التي كانت آنئذ مندرجة تحتها ، لقد انصرف المفكرون من المسلمين بوجه عام بعد حملة الإمام الغزالي خصوصا الى بناء مذاهب صوفية لا تتحدث فقط عن الجانب الأخلاقي في الإنسان ، وانما تقحم نفسها في البحث في العالم ، عالم الظواهر على أساس فكرة معينة هي أنه عالم لا يتصف بالحقيقة ، فوجوده وجود وهمي .

ولو قدر للنزعة الصوفية أن تفتني النزعة العلمية بما فيها من روح التأمل الجادة ، والرغبة في النفاذ الى الحقيقة العليا ، لاستطاع العلم ان يتقدم لدى المسلمين تقدما حقيقيا . اما اتخاذ جانب واحد هو جانب التصوف



هـ . برجسون

**للحواس .** لقد تخيل أفلاطون اناسا في كهف مقيدون بسلاسل منسد طفولتهم ، وادبرت وجوههم الى داخل الكهف ، فلا يستطيعون النظر الا امامهم ، فيرون اشباح تمر وراءهم ، ولما كانوا لم يروا في حياتهم الا الاشباح ، فانهم يظنونها حقائق . فاذا استطاع احدهم أن ينطلق من الكهف ، فانه ينبر ، ويظل عند ظنه بأن العلم الحق هو معرفة الاشباح ، ولكنه سرعان ما يخرج عن تلك الحالة ، فينظر الى الاشياء في ضوء الليل الباهت ، أو الى صورها في الماء ، حتى تعتاد عيناه ضوء النهار شيئا فشيئا ، ويستطيع أن ينظر الى الاشياء نفسها ، ثم الى الشمس التي هي مصدر كل نور . فالكهف في هذا المثال هو عالمنا المحسوس ، وادراك الاشباح هو المعرفة الحسية ، والاشياء الحقيقية هي المثل ، والشمس مثال الخير ارفع المثل ، ومصدر الوجود والكمال . فالفيلسوف اذن عند أفلاطون هو الذي يرى الحقيقة ببيان مباشر ، وهي الحقيقة التي خفيت عن سائر الناس ، فينتقل من عالم الظلال والاشباح الى عالم الحقيقة . ان في تشبيه الكهف عند أفلاطون ، وفي كثير من تعاليمه ، بوجود تطابق بين ما هو خير وما هو حق وهو أمر نجده ايضا في التراث الفلسفي ولا تزال له فعاليتها حتى في أيامنا هذه . وبمثل هذه النظرة التي تجعل للخير وظيفة التقنين ، فصل أفلاطون بين الفلسفة والعلم . وفي رأى رسل ان هذا الانفصال أمر عانت منه الفلسفة ، كما عانى منه العلم ، وهما لا يزالان يمانيان منه الى الآن . والذي يجب على رجل العلم هو أن يطرح أهواءه مهما كانت حينما يدرس الطبيعة ، وكذلك يجب على الفيلسوف أن يفعل نفس الشيء اذا أراد أن يحقق الصدق . وليس للاعتبارات الأخلاقية أن تملى علينا ما يجب أن يكون عليه الصواب .

ومع ذلك فهناك عبارات عند أفلاطون تظهر لنا الجانب العلمي من عقليته ، وانه كان متنبها الى ما سبق ذكره ، من أكثرها جدارة بالذكر تلك التي يشرح فيها سقراط ، وهو شاب صغير ، نظرية المثل لبارمينيدس ، فبعد أن بين سقراط أن هناك مثالا للخير ، ولكنه ليس كسائر الاشياء كالشعر والطين والقذارة ، ينصحه بارمينيدس قائلا : « لا تحتقر من الاشياء شيئا حتى أوضحها » ، فمثل هذه النصيحة تظهرنا على طبع علمي حقيقي .

وعلى البصرة الصوفية التي تريد النفاذ الى الحقيقة العليا والى خير أسمى يخفى عليها ، أن تتحد مع هذا الطبع اللامتحيز ، فتحقق الفلسفة بذلك أعظم امكانياتها ، وانه للفشل في هذا السبيل هو ما جعل من فلسفات مثالية فلسفات هزيلة لا حياة فيها ، ولا مضمون . انه بالتزاوج مع عالم الواقع فقط تكون مثلنا ذات ثمرة ، اما اذا انفصلت عنه فانها تظل عقيمة . والتزاوج مع العالم لا يتحقق عن طريق « مثال » يخلع نفسه من الواقع ، او يطلب مقدما ان يأتي العالم متطابقا مع ما يريد .

بد طفل « ، وهذا تصور شعري ، وليس علميا ، لانه يصور الزمان على انه طافية يحكم العالم ، كالطفل الطائش غير المسئول .

**ان التصوف ايضا هو الذي جعل هرقلطس يؤكد وحدة الازداد ( لانه كل شيء عنده هو كذا ولا كذا ، موجود وغير موجود ) ، فهو يقول : « الخير والشر شيء واحد » ، « الاشياء كلها بالنسبة لله عدل وخير وصواب ، والناس هم الذين يعتبرون بعض الاشياء خطأ وبعضها الآخر صوابا » . وكثير من آراء هرقلطس الأخلاقية قائم على أساس التصوف ، صحيح أن الحتمية العلمية هي التي أوحى اليه بهذه العبارة « خلق الانسان مقدر عليه » ، ولكن الصوفي وحده هو الذي يمكنه القول : « كل حيوان يساق الى المرعى قسرا » ، « الحكمة واحدة ، أن نعرف العقل الذي يحرك كل شيء في كل شيء » . هذه الامثلة في رأى رسل كافية للابانة عن طبيعة الرجل ، فان حقائق العلم كما تبدت له غدت شعلة روحه ، وعلى ضوءها استطاع أن يرى اعماق العالم . في مثل هذه الطبيعة نرى الامتزاج الحقيقي بين الصوفي ورجل العلم ، وهو قمة السمو ، كما يعتقد رسل ، وهو شيء يمكن تحقيقه في مجال الفكر .**

- ٣ -

**ويوجد نفس الدافعين ، الى التصوف والى العلم ، عند أفلاطون ايضا ، وان كان من الواضح كما يقول رسل ، غلبة الدافع الصوفي عنده حينما يكون هناك صراع بين الدافعين عنده ، وان وصف أفلاطون للكهف ليهو التمييز الصادق عن ايمانه بمعرفة أكثر يقيننا من تلك التي**



ب . اسبينوزا



للخطأ . ولابد أن من لديهم المقدرة على الفناء في هذه العاطفة الباطنة ، قد عانوا الشعور الغريب بأن الموضوعات العادية ( التي يكون ادراكها مشتركا ) لا حقيقة لها ، كما عانوا الغيبة عن أمور الحياة الدنيوية ، وهي غيبة يفقد منها المسالم الخارجى بالنسبة اليهم أهميته . فالجانب السلبي من التعليم الصوفي يتمثل في أمرين : الشك في المعرفة العادية ، وتمهيد الطريق لما يبدو أنه حكمة أسمى . وكثير من الناس الذين اعتادوا مثل هذه التجربة السلبية لا يتجاوزونها ، فهي بالنسبة اليهم الطريق الوحيد الى عالم أنسج .

وتكون الاعتقادات التي يصل اليها الصوفية ثمرة التأمل فيما حصلوا عليه في لحظة البصيرة . وأول وأعظم النتائج المباشرة للحظة الاشراف الصوفي هي الاعتقاد في وجود ذلك الطريق للمعرفة ، والذي يمكن أن يسمى الهاما أو بصيرة أو كشفا في مقابل الحس ، والعقل ، والتحليل وهذه المناهج الأخيرة ينظر اليها عند الصوفية على أنها دلائل عمياء تقود الى مستنقع الوهم ! .

ويرتبط بالاعتقاد بطريق للمعرفة غير الطريق العادي ، ارتباطا وثيقا ، تصور الحقيقة الكامنة وراء عالم الظواهر على أنها مختلفة عنه تماما . وينظر الصوفي الى هذه الحقيقة باعجاب يصل غالبا الى حد العبادة . وهي لا تتكشف لمراي الحواس الا بقدر ضئيل ، ويمكن للانسان أن يتألق في مجدها . ان الشاعر والفنان والمحب انما يسعون وراء مثل هذا المجد ، والجمال الاخاذ الذي يشدونه ان هو الا انكاس ضئيل لشمسها . ان الصوفي يحيا في النور الكامل ، وما يبحث عنه الآخرون بما تشوبه الشوائب ، يخلصه هو بنوع من المعرفة تعتبر كل معرفة أخرى بالنسبة اليه جهلا .

ويمضي برتراند رسل بعد ذلك الى مناقشة تفصيلية لوجهة النظر الصوفية السابقة المتعلقة بالفرقة بين الكشف والعقل ، فيقول انه عن حقيقة عالم التصوف أو عدم حقيقة لا يعلم شيئا ، وأنه ليس لديه الرغبة في انكاره ، ولا في القول بأن البصيرة ليست حقيقية . كل ما يرغب في تأكيده - وهنا يجب أن يكون الموقف العلمى هو الحاكم - ان هذه البصيرة الصوفية لا شاهد عليها ، وغير مدعومة ، مما يجعل منها ضمانا غير كاف للصدق ، وذلك على الرغم من أن معظم ما هو أكثر الأشياء صدقا - وهذه حقيقة - قد أوحته اليها هذه البصيرة .

ويشير رسل الى أنه من الشائع أن يقال يتقابل بين الغريزة والعقل . ولقد كانت كفة العقل عند مفكرى القرن الثامن عشر أرجح ، ولكن بتأثير من روسو ثم الحركة الرومانسية ( في القرن التاسع عشر ) أعطيت للغريزة افضلية نتيجة الثورة على صور الحكم والفكر الراقية آنذاك ، ولا أن الدفاع العقلى الخالص عن اللاهوت التقليدى أصبح صعبا شيئا فشيئا بواسطة أولئك الذين شعروا بأن في العلم تحديا للمذاهب التي ربطوها بنظرة روحية للعالم .

لقد كان پارمينيدس نفسه مصدر نوع خاص من التصوف له أهميته ، يتخلل فكر افلاطون ، وهو التصوف الذي يمكن أن يسمى « تصوفا منطقيا » لأنه معبر عنه في صورة نظريات في المنطق . وهذا التصوف الذي يبدو انه ظهر بظهور پارمينيدس يسود استدلالات كل الصوفية الميتافيزيقيين الكبار منذ عصره الى عصر هيغل وتلاميذه من المحدثين . يقول پارمينيدس ان الحقيقة غير مخلوقة ، غير فانية ، لا تتغير ولا تنقسم . وهو يؤمن بالوجود الواحد . والقضية التي يدور حولها بحثه - ولا يمكن أن يقال انها لا تجد لها مكانا في فلسفة هيغل - « انك لا تستطيع ان تدرك اللاوجود لأن ذلك مستحيل ، ولا أن تعبر عنه بالقول ، لأن ما هو موضوع للتفكير ، وما هو وجود ، شيء واحد » . فالحقيقة الأولى هي « أن الوجود موجود ، ولا يمكن الا يكون موجودا » و « أن الفكر قائم على الوجود ، ولولا الوجود لما وجد الفكر » . والوجود عنده قديم بالضرورة لامتناع حدوثه من اللاوجود ، ويعتبر أن يرجح حدوثه مرجح في وقت دون آخر . وليس للوجود عنده ماض ولا مستقبل ، لأن ما هو ماض هو مما يمكن التعبير عنه بالقول ، وما هو موضوع للفكر ويمكن التعبير عنه بالقول ، فهو موجود ، فالماضى لا يزال موجودا .

وينتهى رسل من تحليله لاحوال التصوف واعتقاداته الى القول بأن ثمة أربع خصائص تميز فلسفة التصوف عن غيرها في كل العصور ، وفي كل أنحاء العالم ، وهي الفلسفة التي وجدت عند كل من هرقلطس وافلاطون وپارمينيدس ، والتي ناقش نظرياتها آنفا ، وعند غيرهم ، وهذه الخصائص عنده هي باختصار :

أولا : الاعتقاد في الكشف ( intuition ) ، أو البصيرة ( insight ) منهجا في المعرفة ، مقابل المعرفة التحليلية الاستدلالية .

ثانيا : الاعتقاد في الوحدة ورفض التضاد والقسمة ايا كانت صورها .

ثالثا : انكار حقيقة الزمان

رابعا : الاعتقاد في أن الشر محض شيء ظاهري ، ووهم مترتب على القسمة والتضاد اللذين يحكم بهما العقل التحليلي .

وفيما يلي بيان لكل خاصية من هذه الخصائص :

البصيرة عند الصوفية تقابل المعرفة التحليلية الاستدلالية عند العلماء . وهم يؤمنون بطريق للحكمة مباغت ، وبهز الاعماق ، الاكزام من خصائصه . وهم في نفس الوقت لا يؤمنون بالدراسة الثانية للظواهر الخارجية ، المعتمدة كلية على الحواس ، والقابلة

أعمال فريزية فائقة في الحيوان ( لدى النمل والنحل مثلا ) ، كما أن هناك خصائص للعالم يعجز العقل عن تفسيرها ، ولا كذلك الكشف الذي يمكنه فهمها .  
ان ما يميز الانسان عند برجسون هو العمل وليس الحكمة ، فهو انسان صانع قبل أن يكون انسانا حكيما .

ولكن رسل يعترض على وجهة النظر هذه بأنه ليس العقل وحده هو الذي تطور من أجل النفع ، وإنما « الكشف » أيضا قد تطور لأنه نافع . والكشف والعقل نافعان فقط حينما يعطيان الصدق ، وضاران حينما يعطيان الكذب . ان العقل عند الرجل التحضر ، شأنه شأن القدرة الفنية ، قد تطور مضادة من حيث منفعة الفرد ، ولكن يبدو من ناحية أخرى أن الكشف يتلاشى أمره كلما ازدادت الحضارة ، فهو - وهذه بمثابة قاعدة - اعظم لدى الأطفال عنه لدى البالغين ، ولدى غير المتعلمين عنه لدى المتعلمين . وربما كان لدى الكلاب يفوق أى شيء آخر منه لدى أفراد الانسان . ان أولئك الذين يرون مع هذه الحقائق الأخذ بالكشف يجب عليهم في رأى رسل أن يرجعوا الى الوراثة ، الى حياة التوحش ، وأن يلبسوا لباس القبايات ، ويعيشوا على الحبوب والفواكه ! .

ان الكشف عند برجسون ليست له العصمة التي يدعيها له ، فان أفضل مثال له وهو معرفة الانسان لذاته أمر يضرب به المثل في الصعوبة . وخلد هذا المثل : ان معظم الناس في طبيعتهم ضعة وغرور واحقاد ، وهم لا يشعرون بها تماما ، على الرغم من أن أخلص اصدقائهم يمكنهم أن يلاحظوها فيهم بدون أى صعوبة . فالكشف قابل للزلل كالعقل سواء بسواء ، وكثيرا ما يخدع الناس بما يقع فيه الكشف من أخطاء . والتجربة تثبت لنا أن المناهج العقلية الثانية الباحثة في تودة هي - على المدى الطويل - المناهج التي يعتمد عليها .

ويؤكد برجسون فيما يؤكد أن العقل لا يمكنه أن يعالج الا الأشياء التي تماثل ما أعطته لنا التجربة في الماضي ، بينما الكشف له القدرة على النفاذ الى ما هو فريد وجديد في اللحظة الحاضرة . أما عن وجود شيء فريد وجديد في كل لحظة ، فهذا مما يسلم به رسل ، ولكن المعرفة التي نعطها من هذا النوع تتم عن طريق الاحساس ، ولا تتطلب في رأى رسل أى ملكة خاصة كشفية لكي نحصل عليها . ليس العقل ولا الكشف اذن هما المصدر للمعطيات الجديدة ، وإنما الحس هو المصدر لها . وليست الفريزة أو الكشف أو الإرادة الا الصور الأقدم من الأنشطة التي تربطنا بالأجيال البعيدة من الحيوان ، والكائنات الشبيهة بالانسان ، في سلم التطور . والفلسفة الحقيقية لا تمثل رجوعا كهذا الى الوراثة ، انها حرفة الحضارة على أعلى مستوياتها ، وتتطلب من أجل نجاحها تحررا من حياة الفريزة .. فلا بد اذن أن يعلو العقل على الكشف . ويشيد رسل بالمنهج العلمى

وبرجسون ( ١٨٥٩ م - ١٩٤١ ) هو المثل الذي يضربه رسل للفلسفة الصوفية الذين رفعوا من شأن الفريزة ، فانه مستخدما اسم الكشف ( intuition ) يرفع من شأن الفريزة ، ويجعل منها الحكم الوحيد للصدق الميتافيزيقى .

ولكن التقابل بين الفريزة والعقل عند برجسون في رأى رسل وهمى . ذلك أن الفريزة أو الكشف أو البصرة تنادى بنا الى اعتقاد ما ، يقبله العقل أو يرفضه ، والقبول معناه أن العقل وجد هذا الاعتقاد متفقا مع اعتقادات أخرى ليست أقل غريزية ، فالعقل في حقيقته قوة منظمة ضابطة أكثر منه قوة خالقة . أما حينما تتعارض الفريزة مع العقل أحيانا فهذا يكون بالنسبة الى الاعتقادات الفردية التي تؤخذ بشكل غريزي ، ويكون لها نوع من الالتزام لا يمكن معه التخلي عنها ، حتى في حالة عدم اتساقها مع اعتقادات أخرى . ان الفريزة شأنها شأن كل الملكات الانسانية معرضة للخطأ . صحيح ان الفريزة لا تكون أقل تمرضا للخطأ الا في الأمور العملية التي يكون الحكم الصحيح بالنسبة اليها معينا على البقاء ، فالصداقة والعداوة مع الآخرين على سبيل المثال مما يشعر الانسان به بنوع من التمييز خارق ، حتى لو كان هناك تفكير متقن ، ولكن حتى في مثل هذه الأمور يتأثر المرء خطأ عن طريق تحفظ الغر أو نفاقه . فلا بد في رأى رسل من أن يتوسط العقل لاختبار التوافق بين الاعتقادات الفريزية وغيرها ليتبين العقل مصادر الخطأ الممكنة في هذا الجانب أو ذاك ، ومن ثم لا تقابل بين العقل والفريزة .

ولكن ماذا يقض برجسون بالكشف في مقابل العقل ؟ يقول برجسون : « يوجد طريقان مختلفان اختلافا عميقا لمعرفة شيء من الأشياء : الأول يقتضى منا أن ندور حول الموضوع ، والثاني أن ندخل فيه . الأول يعتمد على وجهة النظر التي نتخذها ، وعلى الرموز التي بواسطتها نعبر عن أنفسنا ، والثاني لا يعتمد لا على وجهة نظر ، ولا على أى رمز . النوع الأول من المعرفة يمكن أن يقال عنه انه يقف عند ما هو نسبى ، والثاني عند تلك الحالات التي يمكن أن نصل فيها الى المطلق » . وثانى هذين الطريقتين - وهو ما يسميه بالكشف - هو كما يقول « نوع من التعاطف العقلى يضع الانسان به نفسه حيال موضوع من الموضوعات لكي يتدمج مع ما في ذلك الموضوع من أصالة فريدة ، وبالتالي مع ما ليس في الامكان التعبير عنه » .. ولكي يوضح لنا برجسون ما يعنيه يذكر لنا معرفة النفس ، فهناك في رأيه حقيقة واحدة ، على الأقل - يمكننا جميعا أن نستمدعها من داخل بالكشف وليس بالتحليل البسيط ، انها ذاتنا في انسيابها في الزمان » .

ان برجسون يرفض رفضا تاما المعرفة المستقاة من خلال العلم والادراك المشترك ، ويبرر ذلك بأن العقل محض ملكة عملية لتحقيق التقدم البيولوجى ، ولانه توجد

## مكتبتنا العربية

أنهم بمحاولتهم هذه قد بعدوا عن حالة الاشراف المفاجيء الذى بدأوا منه ، لأن النزعة الى المنطق لا يشعر بها الصوفى حين يكون فى حالته الصوفية ، ومن هنا كانت نظريات التصوف القائمة على أساس المنطق نظريات جافة .

وأهم نقد يوجهه رسل الى منطق الصوفية هو أنه منطق قائم على فكرة مسبقة ، فهو ليس منطقاً موضوعياً ولا مخلصاً ، ويشير كره معين ، وحقد دفين نحو عالم العلم والادراك المشترك . ان كل واحد منا يعلم أنه حين يقرأ لكاتب من الكتاب من أجل نقض آرائه ، لن يصل الى فهم هذا الكاتب ، وكذلك فاننا اذا كنا نقرأ عالم الطبيعة مع اعتقاد سابق بأنه وهم ، فهذا يحول بيننا وبين فهمه .

- ٨ -

والعلاقة أو الخاصية الثالثة لعظم الميتافيزيقيين الصوفيين هي انكار حقيقة الزمان ، وهى نتيجة انكار القسمة ، فاذا كان الكل واحداً ، فإن التمييز بين الماضي والمستقبل محض وهم . وقد رأينا هذه النظرية ظاهرة عند پارمينيدس ، وهى أيضاً فيما بين المحدثين رئيسية فى مذهبي كل من سبينوزا وهيغل . ويصدر الصوفى فى عقيدته هذه عن لحظة البصرة الصوفية كما يقول جلال الدين الرومى مثلاً فى « الفتوى » :

« الماضى والمستقبل هما ما يحجب الله عن شهودنا »  
« اذلف بهما الى النار فالى متى ستظل مقسماً بين هاتين النسبتين كقصة زممار » ! .  
على أن الحجج التى يسوقها الصوفية بشأن عدم

فى مقابل تأكيد الاعتماد على الكشف ، كما يشيد بما دعت اليه الأديان العالية الكبرى فى مجال المعرفة من افساح دائرة التأمل ، والدعوة الى التحرر من الشواغل العملية ، والروح الموضوعية .

- ٧ -

والخاصية الثانية من خصائص التصوف فى رأى رسل الاعتقاد فى الوحدة ، ورفض التضاد والقسمة اياً كانت . اننا نجد هرقليلطس يقول : « الخير والشر شيء واحد » ، « نحن ننزل ولا ننزل الى النهر الواحد ، نحن نوجد ولا نوجد » . وتأكيد پارمينيدس على أن الحقيقة واحدة ، انما يتأتى من اعتقاده فى الوحدة . وهذه الفكرة عند أفلاطون أقل ظهوراً ، وإن كان قد وضعها فى اعتباره فى نظريته فى المثل ، ولكنها تعود عنده الى الظهور فى نظريته فى أولية الخير . والاعتقاد فى الوحدة عند الصوفية ثمرة لحظة الاشراف التى تكشف عن الوجود فى كل الأشياء ، وهى فى نطاق الدين تعرف بوحدة الوجود وفى نطاق العلم تعرف بالواحدية .

ان ثمة منطقاً محكماً يبدأ من پارمينيدس ويبلغ مداه عند هيغل وأتباعه ، تطور بالتدرج ليثبت أن الكون كله واحد ، غير منقسم ، وأن ما يبدو على أنه أجزاء متكررة فيه قائمة بدوائها محض وهم . وعن طريق پارمينيدس انتقل هذا التصوف الى الغرب ، وهو تصوف قائم على حجة منطقية وهى استحالة القدم ، ومعظم المذاهب الصوفية التى تلته هى ثمرة هذه الفكرة الرئيسية .

ويرى رسل أن المنطق المستخدم فى الدفاع عن التصوف منطق خاطئ ، وقابل لنقد فنى ، فالاعتقاد بحقيقة تختلف عما يبدو للحواس اعتقاد قوى لا يقاوم عند الصوفية والميتافيزيقيين ، ويأتى ثمرة حالة عاطفية معينة ، وطالما كانت هذه الحالة سائدة ، فإن الشعور بالاحتياج الى المنطق لا يكون موجوداً ، ومن ثم فإن أكثر الصوفية نشاطاً لا يستخدمون المنطق ، وانما يحتكمون مباشرة الى ما تعطيه لهم البصرة ( ومثل هذا التصوف الأخير نادر فى الغرب ) ، ولكن عندما تخمد تلك الحالة العاطفية ، فإن الرجل الذى اعتاد الاستدلال سيبحث عندئذ عن أسس منطقية يبنى عليها اعتقاداته التى وجدها فى نفسه وحيث أن هذه الاعتقادات موجودة لديه فعلاً ، فإنه سيرحب بكل أساس منطقى يقترح نفسه اذا ما جاء موافقاً لبصيرته ، مثل هذا المنطق الذى ينتج فى هذه الظروف يجعل معظم الفلاسفة غير قادرين على أن يتحدثوا عن أى شيء يتعلق بعالم العلم والحياة اليومية ، ولو كان لديهم الاهتمام بأن يقدموا شيئاً عنه لكان من المحتمل أن يكتشفوا أخطاء منطقهم ، ولكن معظمهم كانوا أكثر اهتماماً باثبات عدم حقيقة هذا العالم ، والاهتمام بعالم آخر يقوته . وقد اعتقد بعض تلاميذ أولئك الصوفية الذين اصطنعوا المنطق أساساً لتصوفهم



الغزالي

الفكرة متعلقة بما هو مستقبل أو ماضٍ أو حاضر » ان هذا التصور وفقا لما يمليه العقل هو ما وجده رسل ناقصا في الفلسفة القائمة على فكرة التطور .

- ٩ -

والخاصية الرابعة والاخيرة للتصوف في رأى رسل هي الاعتقاد في أن الشر محض شيء ظاهري ، وهم مرتب على القسمة والتضاد اللذين يحكم بهما العقل التحليلي . ولكن التصوف لا يذهب مثلا الى القول بأن امورا مثل القسوة هي خير ، وانما ينكر أنها ذات وجود فعلى لانها انما تنتمي فقط الى العالم الأدنى ، عالم الاشباح الذي نتحرر منه بواسطة البصرة أو الرؤية . ونجد في بعض الاحيان عند هيجل - وعند سبينوزا من الناحية اللفظية على الأقل - أن ليس الشر وحده هو الذي يعتبر وهما ، ولكن الخير أيضا له هذه الصفة . وما يميز التصوف في كل الأحوال هو انتفاء الغضب والاعتراض ، والتعقل في سرور ، وعدم الاعتقاد في حقيقة الانقسام بين معسكرين متعادين هما الخير والشر . هذا الموقف هو ثمرة مباشرة لطبيعة التجربة الصوفية ، فترتبط مع الاحساس بالوحدة شعور بالطمأنينة لا حد له .

وهرقلطس خير من يمثل هذا الموقف الذي سلف ذكره بأزاء الخير والشر ، فهو يقول : « الخير والشر شيء واحد » ، وهو يقول أيضا : « كل الأشياء بالنسبة لله عدل وخير وصواب ، والناس هم الذين يعتبرون فقط بعض الأشياء خطأ وبعضها الآخر صوابا » . ومثل هذا الموقف موجود أيضا لدى سبينوزا الذي يستخدم اصطلاح « الكمال » حين يريد التحدث عن الخير الذي ليس انسانيا خالصا ، فهو يقول : « أعني بالحقيقة والكمال شيئا واحدا » ، ولكنه في موضع آخر يقول : « ساعني



افلاطون

حقيقة الزمان وعالم الحس هي حجج وهمية وخاطئة في رأى رسل . ان الماضي والحاضر يجب النظر اليهما على انهما حقيقتان كالحاضر ، صحيح أن شيئا من التحرر من عبودية الزمان امر ضروري للفكر الفلسفي ، ولكن أهمية الزمان عملية أكثر منها نظرية وان مشاعرنا تجاه الماضي تختلف تماما عن مشاعرنا تجاه المستقبل . والسبب في هذا الاختلاف عملي ، لان رغبتنا تستطيع أن تؤثر على نحو ما في المستقبل وليس في الماضي ، وكل مستقبل فانه سيصبح يوما ما ماضيا ، فالاختلاف بين الماضي والمستقبل ليس اختلافا ذاتيا ، وانما هو اختلاف في العلاقة بنا ومن يريد أن ينظر الى العالم نظرة حقيقية فعليه أن يرتفع بنفسه فوق طغيان الرغبات العملية ، ويجب عليه أن يتعلم كيف يتغلب على الخلاف في الموقف تجاه الماضي والمستقبل ، وأن يرى مجرى الزمن كله بنظرة شاملة .

ويرى رسل أن فلسفة كل من نيتشه والبراجماتزم وبرجسون ترى التطور من الصور الأدنى من الحياة الى الانسان ، القانوني الاساسي في الكون ، وبهذا تقبل الفصل بين « المتقدم » و « اللاحق » . وان الدوافع التي أوحى بهذه الفلسفة - خصوصا عند دارون - هي دوافع عملية ، فيسود فيها مثلا مشكلة المصير الانساني ، أو مصير الحياة ، وتهتم بالأخلاقيات والسعادة أكثر من اهتمامها بالمعرفة التي تطلب لذاتها . وإذا كانت الفلسفة تريد الوصول الى الصدق فانه يجب أن يتحقق الفلاسفة أولا وقبل كل شيء بحب البحث العقلي الموضوعي الذي يميز رجل العلم الحقيقي .

اما المعرفة المتعلقة بالمستقبل ، التي تهتم بمصير الانسان ، فهي ممكنة في حدود ضيقة . وانه لمن المستحيل القول كيف تتسع هذه الحدود بتقدم العلم . ولكن ما هو مؤكد هو أن أي فرض عن المستقبل فانه ينتمي من حيث موضوعه الى علم ما من العلوم الجزئية ، ويجب أن يتأكد بمنهج هذا العلم . ويجب على الفلسفة أن تحتفظ لها بمجال خاص غير مجال العلوم ، وأن تهدف نحو النتائج التي لا تستطيع العلوم الأخرى لا أن تثبتها ولا أن تنفيها . ومذهب التطور حين يقوم على فكرة الترقى الذي هو سير من الأسوأ الى الأفضل ، يجعل من فكرة الزمان حاكما له أكثر من خادم له ، وعلى هذا فان مثل هذه الفلسفة تفقد الحياد الفكري الذي هو مصدر لكل ما هو أفضل شيء في الفكر والشعور الفلسفي . ويقول برتراند رسل ان الميتافيزيقيين طالما أنكروا حقيقة الزمان ، وأنا لا أرغب في أن أفعل ذلك وانما أرغب فقط في أن احتفظ بالنظرة العقلية التي أوحى بإنكاره ، وهي النظرة التي تراعى في الفكر ، الماضي على انه له نفس الحقيقة التي للحاضر ، ونفس الأهمية التي للمستقبل . يقول سبينوزا : « انه طالما كان اللاهث يتصور شيئا باملاء العقل ، فانه يتأثر بمقدار متساو بما اذا كانت

وهما يتقابلان من الناحية الأخلاقية ، هما بالنسبة الى الفلسفة تقريبا موقفان يتماثلان بازاء الاشياء ، وهما بهذا يكونان موضوعا لعلم النفس . واذا اردنا ان نكون علميين فعلينا ان نتذكر ان عالم الطبيعة او عالم الكيمياء ليس مطالبا بان يبرهن على الاهمية الاخلاقية لايوناته او ذراته . وليس المتوقع من عالم البيولوجيا ان يبرهن على منفعة النباتات او الحيوانات التي يشرحها . لقد كان علم الفلك يدرس قديما لايمان الناس بالتنجيم ، اذ كان المعتقد ان حركات الكواكب لها اعظم التأثير على حياة الكائنات البشرية . ولكن لما تلاشت هذه العقيدة وابتدأت الدراسة الموضوعية المحايدة لعلم الفلك ، فان كثيرين ممن كان يستغرق التنجيم اهتمامهم قرروا ان علم الفلك ذو أهمية قليلة تجعله جديرا بالدراسة ! وكذلك كان علم الطبيعة كما تصوره لنا محاورة طيماس لافلاطون يهدف الى بيان ان الارض جديرة بالاعجاب . أما عالم الطبيعة المحدث فعلى العكس من ذلك ، وعلى الرغم من أنه ليست لديه الرغبة في انكار ان الارض تدعو الى الاعجاب ، فانه ليس معنيا ، كعالم الطبيعة ، بخصائصها الاخلاقية ، وهل هي خير او شر ، ولكنه يعنى فقط باستخراج الحقائق . وكذلك الامر في علم النفس لابد من طرح اعتبار الطبيعة الانسانية على انها خير او شر ، لان هذه التفرقة مهمة فقط في مجال العمل . وقد وجد منذ القرن الماضي علم نفس محايد من الناحية الاخلاقية ، وهذا الحياد اصبح ضروريا للتقدم العلمى .

ان الاعتقاد القائل بان الخير والشر مفتاح لفهم العالم قد خرج من مجال العلوم الجزئية ، فوجد له ملجأ في الفلسفة ، ولكن الفلسفة أيضا - اذا ارادت الا تبقى نظاما للأحلام السارة - عليها ان تخرجه نهائيا من مجالها ، فان أولئك الذين يبحثون عن الحقائق فقط ، لا عما هو خير وما هو شر ، هم الأكثر قابلية لتحصيل الخير من أولئك الذين يرون العالم من خلال أهوائهم الشخصية . ان الفلسفة التي لا تفرض تصوراتها للخير والشر على العالم لهى الفلسفة الأكثر قابلية للحصول على الصدق ، وهى على موقف اخلاقي اسمى من موقف يقفقه المذهب التطورى ، والمذاهب الفلسفية التقليدية ، التي لا تكف عن تقييم العالم .

ان الفلسفة العلمية هي اقرب الى الموضوعية من اى طريق بشرى آخر ، وان الفلسفة التطورية قد فشلت ، على الرغم من استنادها الى حقائق علمية جزئية ، في ان تكون فلسفة علمية لعبوديتها لفكرة الزمان ، وشواغلها الاخلاقية ، وغلبة اهتماماتها المتعلقة بالحياة الدنيا ، وبالمصير . اما الفلسفة العلمية فهى فلسفة اكثر تواضعا ، تتدرج شيئا فشيئا ، واكثر عمقا ، وتقدم صورة لما هو خارجى اقل بريقا من تلك التي ترضى آمالنا الخادمة ، وهى محايدة بالنسبة للمصير ، واكثر مقدرة على تناول العالم ، بدون اى فرض علينا من جانب حاجتنا الانسانية والوقتية .

**أبو الوفا التفنازانى**

بالخير كل ما نعلم بالتأكيد انه نافع لنا » . فالكمال ينتمى بطبيعته الى الحقيقة ، والخير الى انفسنا والى احتياجنا ، ولا يوجد اذا نظرنا اليه نظرة موضوعية . مثل هذا التمييز في رأى رسل ضرورى لفهم النظرة الاخلاقية للتصوف .

هناك اذن في عالم الظواهر انقسام بين ما هو خير وما هو شر ، كما يوجد نوع من الخير الاسمى ، هو الحقيقة ، وهو لا يقابل باى نوع من الشرور النسبية . وليس ثمة اساس منطقي لهذا الاعتقاد سوى التسليم بان الخير والشر ذاتيان ، فما هو خير هو فقط شئ نشعر بازائه شعورا ، وما هو شر نشعر بازائه شعورا آخر . ولكننا في حياتنا اليومية يتعين علينا الاختيار ، ولابد لنا من ان نفضل فعلا من الافعال الممكنة على فعل آخر ، او ، على الاقل ، نميز بين ما هو افضل وما هو اسوأ ، وهذه التفرقة تتعلق في الحقيقة بالفعل ، اى تتعلق بما يعتبره التصوف عالما وهيميا . اما في حياة الفكر ، حيث لا تلح مطالب الفعل ، يمكن التغلب على مثل هذه الثنائية الاخلاقية بين الخير والشر .

واذا كانت لدينا الرؤية الصوفية للعالم ، وما يتجلى فيه من مرائى ، على انه يتكسى بنور سماوى ، فانه يمكن القول بوجود خير اسمى اعلى من ذلك الذى يتطلبه الفعل ، وان ذلك الخير يغمر العالم كله ، وهذا الحب الكلى لكل ما يوجد ، ذو أهمية قصوى من حيث السلوك والسعادة في الحياة ، ويعطى للعاطفة الصوفية قيمة لا يمكن تقديرها ، وذلك اذا طرحنا اى نظريات يمكن ان تقام على اساس هذه العاطفة . صحيح ان العاطفة الصوفية تكشف عن امكان تحقيق الطبيعة الانسانية ، وحياة اسمى واكثر حرية اى حياة تتحقق عن اى طريق آخر ، ولكنها لا تكشف عما ليس بانسانى ، او عن طبيعة العالم بوجه عام . والحقيقة ان الخير والشر ، وحتى الخير الاسمى الذى يراه التصوف في كل مكان ، ليست جميعا الا انعكاسات لمواطننا الخاصة بالنسبة للاشياء الاخرى ، ولكنها ليست جزءا من جوهر الاشياء كما هى عليه في ذاتها .

وترتبط فلسفة التطور ، من خلال فكرة التقدم ، بالتصور الثنائى الاخلاقى ، فهناك اسوأ وافضل ، فهى بهذا لا تتعد فقط عن البحث الذى يطرح الخير والشر جميعا من اعتباره ، وانما عن العقيدة الصوفية في خيرية كل شئ ، وعلى ذلك يصح التمييز بين الخير والشر في هذه الفلسفة ايضا حاكما مستبدا .

ويذهب رسل الى ضرورة طرح جميع الاعتبارات الاخلاقية من نطاق الفلسفة ، وهذا هو في حد ذاته « تقدم اخلاقى » ، مع ما قد يبدو في ذلك من تناقض . فالفلسفة العلمية بمعنى الكلمة لا شان لها بالتفرقة بين ما هو خير وما هو شر ، فان هذه التفرقة ليست مجردة فتدخل بذلك في نطاق الفلسفة ، فالحب والكره على سبيل المثال ،



# واحدية محالفة بين العقل والمادة

دكتور عزمي إسلام

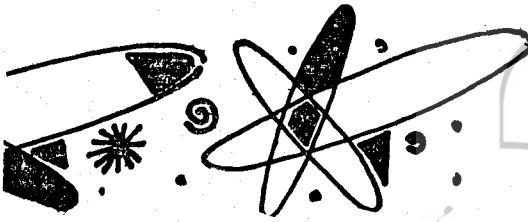


ولقد جاء رسل بفكرته عن الهيولى المحايدة ، معبرا عن اتجاه رابع لم يقل فيه بالعقل وحده او بالمادة وحدها ، كما انه لم يجمع بينهما ، بل رد الجوهرين - العقلى والمادى - الى عنصر واحد ، لا هو بالعقل ولا هو بالمادة ولا هو بالمركب من الاثنين معا . بل هو عنصر متعادل او هيولى محايدة ، لا هى هذا ولا هى ذلك ، وان كانت هى الاصل فى هذا وذاك اذا ما حللناها .

## فئة رابعة من الفلاسفة

ولذا فالهيولى المحايدة Neutral stuff او الواحدة المحايدة Neutral monism كما يسميها رسل ايضا ، نظرة فلسفية يرد بها العالم الى نوع من المادة الخام الاولى . التى هى ليست بالمادة بالمعنى المفهوم ولا هى بالعقل بالمعنى المفهوم ايضا . وهى نتيجة انتهى اليها رسل من تحليله لفكرتنا عن العالم تحليلا علميا ، مستفيدا فى ذلك من عدة نظريات علمية حديثة اهمها النظرية الذرية ونظرية النسبية فى الفيزياء المعاصرة .

وعلى ذلك فالواحدة المحايدة عند رسل نظرة فى تحليل العالم كما يراه العلم الفيزيائى الطبيعى ، او بمعنى اذق كما يراه الفيلسوف فى ضوء نتائج العلم الفيزيائى المعاصر .



قد لا يبدو هذا الكلام مقبولا لأول وهلة ، اذ كيف نربط بين الميتافيزيقا من جانب وبين الفيزيقا والواقع من جانب آخر ؟ كيف نربط بين الفلسفة من ناحية وبين العلم من ناحية اخرى ؟ .

الواقع ان وضع السؤال على هذا النحو ، يوحى بوجود هوة كبيرة لا يمكن تخطيها تفصل بين الفلسفة وبين العلم ، وبانه لا يمكن الجمع بينهما على نحو او آخر . حقا ان الفلسفة شئ يختلف عن العلم عند الفلاسفة والعلماء ، ولست الان بسبيل عرض هذه التفرقة تفصيلا ، الا ان هذا لا يعنى ان العلم موجود فى جانب والفلسفة فى جانب آخر ، وان الصلة مقطوعة بينهما . فالعلم بلا شك وثيق الصلة بالفلسفة ، وفى هذا الصدد يقول رسل فى كتاب « موجز تخطيطى للفلسفة » : « ان المعرفة الفلسفية قريبة الشبه جدا بالمعرفة العلمية ، اذ هما لا يختلفان فى الجوهر ، فليس امام الفلسفة معين خاص تفتقر منه الحكمة مما يحال دون العلم ان يفتقر منه . وليست

كان تحليل العالم ، او فكرتنا عنه ، من اهم المشكلات التى شغلت اذهان المفكرين والفلاسفة منذ عهد بعيد . ولقد انقسم المفكرون تجاه هذا البحث اقساما متعددة وسلوكوا فيه شعابا مختلفة ، على الرغم من ان البحث فى هذه المشكلة كان يدور حول فكرتين متقابلتين هما فكرة **المادة** وفكرة **العقل** . وذلك بناء على تقسيم الميتافيزيقا التقليدية العالم المعروف قسمين : العقل ، والمادة ، وعلى تقسيم الكائن البشرى قسمين : **الجسم والروح** . وبناء على هذا التقسيم الثنائى الى ما هو مادى من جانب ، وما هو عقلى او روحى من جانب آخر ، يمكننا ان نتبين على الاقل ثلاث فئات من الفلاسفة ، كل فئة منها تتناول المشكلة من زاوية خاصة بها :

## ثلاث فئات من الفلاسفة

فهناك فئة يذهب اصحابها الى ان المادة وحدها هى الحقيقية ، اما العقل فمن وهم الانسان ، وهؤلاء هم الفلاسفة المادويون الذين يذهبون الى ان الوجود وجود مادى وما العقل اذا حللناه الا ضرب من ضروب المادة قد اتخذ اسلوبا معينا ، او هو مجرد وظيفة من وظائف المادة او صفة من صفاتها . ويتمثل هذا الاتجاه قديما عند ديوقريطس من الفلاسفة اللدريين ، وحديثا عند توماس هوبز وتولاند وهولباخ ودعاة المادية المعاصرة بأشكالها المختلفة .

وهناك فئة اخرى يذهب اصحابها - وهم الفلاسفة المثاليون - على خلاف الراى السابق ، الى ان العقل وحده هو الحقيقى ، واما المادة فهي اذا ما حللناها ليست الا ضربا من ضروب العقل الكلى المطلق وقد اتخذ طابعا خاصا . ويتمثل هذا الاتجاه عند برادلى وجرين ورويس من المثاليين المعاصرين فى قولهم بان الوجود عبارة عن كائن كلى روحى مطلق .

وهناك فئة ثالثة يذهب اصحابها الى الجمع بين العقل وبين المادة ، وهم بذلك يفصلون بين العقل وبين المادة وان كانوا قد ذهبوا الى امكان الجمع بينهما معا . فيرون ان كل ما هو موجود ، اما ان يكون فى جوهره ماديا ، او يكون فى جوهره عقليا روحيا ، او ان يكون قد جمع بين الجوهرين معا مثل الانسان . وهؤلاء هم دعاة **المذهب الثنائى** او مذهب الثنائية فى الفلسفة ، الذى كان يتمثل اوضح تمثلا فى فلسفة **ديكارت** وتفرقت بين ما يسمى بالجوهر العقلى وبين ما يسمى بالجوهر المادى . ويكاد يكون هذا الاتجاه هو الاكثر شيوعا فى تاريخ الفكر الفلسفى ازاء هذه المشكلة ، كما انه يتفق والفكرة المادية المقبولة لدى اغلب الناس من غير المشتغلين بالبحث الفلسفى ، والقاتلة بوجود العقل وبوجود المادة الجامدة الخالية من التفكير ، وبوجود الكائن الذى يتألف منهما معا وهو الانسان .

في القول بوجود مادة أولية واحدة في العالم هي الهولوى الحايدة أو المتعادلة ، وفي أنه قد وضع بذلك الأساس لما يسميه بالواحدة الحايدة . وان كان رسل يرد أصل هذه الفكرة عند وليم جيمس الى أرنست ماخ E.Mach من قبل ، وذلك في المحاضرة الثامنة من محاضراته في الذرية المنطقية .

كما أننا نجد ادهاها لهذه الفكرة عند الفرد نورث هويتهد ، وكذا عند تشارلز ساندرو بيرس مؤسس الفلسفة البراجماتية وغيرهما .

فقد حاول بيرس ( ١٨٣٩ - ١٩١٤ ) حل مشكلة الثنائية بين المادة والعقل ، فذهب في المجلد السادس من مجموعة مؤلفاته الى القول « بأن التوحيد بين ظاهري العقل والمادة أمنية طالما رغب الفلاسفة في تحقيقها » ، ومن ثم « فان علينا أن نفترض وجود اتصال بين صفات العقل وبين صفات المادة ، اذ ان ما نسميه مادة ليس في حقيقته مادة ميتة بلا عقل ، بل هي نوع منه » ، منتها من ذلك الى أن « الثنائية القديمة - كما هي متمثلة في الفلسفة الديكارتية التي تفصل بين العقل وبين المادة من حيث هما جوهران مختلفان عن بعضهما اختلافا جذريا - قلما تجد

النتائج التي تنتهي اليها الفلسفة بالمختلفة من حيث الأساس عن النتائج التي يصل اليها العلم . ونقطة الاختلاف بينهما هي أن الفلسفة أكثر من العلم تقدرا وأعلى منه في درجة التعميم » . وهو نفس المعنى الذي عبر عنه وليم جيمس ( ١٨٤٢ - ١٩١٠ ) من قبل في كتابة « البراجماتية » بقوله : « ان العلم والميتافيزيقا يجب أن يقتربا أكثر وأكثر من بعضهما ، أي يجب أن يعملوا يدا في يد » . وهو نفس المعنى الذي يتضح بالفعل من المحاولات التي قامت لايجاد فلسفة للعلوم من ناحية ، وللنظر الى الفلسفة نظرة علمية من ناحية أخرى . وخير من قام بمثل هذه المحاولات في الفلسفة المعاصرة ، برتراند رسل وخاصة في فكرته عن الواحدة الحايدة وذلك في أكثر من كتاب له أو مقال مثل : مقالاته عن الذرية المنطقية ( وهي ثمان محاضرات القاها في لندن في نهاية عام ١٩١٧ وبداية عام ١٩١٨ ) وكتاب « تحليل العقل » عام ١٩٢١ ، وكتاب « موجز تخطيطي للفلسفة » عام ١٩٢٧ ( وقد لخصه باللغة العربية وجعل عنوانه « الفلسفة بنظرة علمية » ) وقدم له الأستاذ الدكتور زكي نجيب محمود ) ، وكتاب « تحليل المادة » عام ١٩٢٧ ، والطبعة الثانية من كتاب



من يدافع عنها أو يقتنع بصحتها الآن » . ومما هو جدير بالذكر أن بيرس لم ينته من هذا التحليل الى نفس النتيجة التي انتهى اليها رسل ، أي القول بالهولوى الحايدة ، بل انتهى الى نهاية مثالية صاغها صياغة اسمية .

كما نجد أن هويتهد ( ١٨٦١ - ١٩٤٧ ) كان يرى أن الحياة والمادة متداخلتان في نسج واحد ، ومن ثم كان علينا بدلا من أن نفرق بينهما ، أن نجمع . ولذا فهو كان يعتقد في صحة القول بأنه لا الطبيعة الفيزيقية ، ولا الحياة العاقلة يمكن أن تفهم على حدة وهي معزولة الواحدة منهما عن الأخرى .

ويبدو أن نظرية الواحدة الحايدة قد تأثرت في نشأتها باتجاهين أساسيين بصفة عامة : أولهما هو التخلص من الثنائية « العقلية - الجسمية » التي أدهقت أذهان الفلاسفة منذ وضعها ديكارت في الفلسفة الحديثة بطريقة فرق فيها تفرقة حاسمة بين الجوهر المادى وطبيعة الامتداد ، والجوهر العقلى أو الروحى وطبيعة التفكير .

« معرفتنا بالعالم الخارجى » عام ١٩٢٨ ( وكانت طبعته الأولى عام ١٩١٤ ) وغير ذلك من المؤلفات .

## ما قبل الواحدة الحايدة

والواقع أن رسل لم يكن أول من ذهب هذا المذهب في قوله بالواحدة الحايدة ، اذ يمكننا ملاحظة مثل هذه الفكرة عند الفيلسوف البراجماتى المعاصر وليم جيمس ، وكذا عند فلاسفة الواقعية الجديدة الأمريكيين .

فقد ذهب وليم جيمس فيما كتبه عن التجريبية المتطرفة Radical Empiricism الى أن العالم كله « ان هو الا هولوى واحدة تتكون من الخبرات اللحظية » بحيث اذا ما انتظمت هذه الخبرات على نحو معين كونت ما يسمى بالعقل ، واذا ما انتظمت على نحو آخر كونت ما يسمى بالاجسام المادية . ومن ثم فلا وجود لهذه الفجوة الشاغرة الفاصلة التي تفصل بين العقل من جانب وبين المادة من جانب آخر ، أي بين العارف وبين المعروف » . وهذا مالا ينكره رسل فهو يذهب الى اسبقية وليم جيمس

بالمظاهر ، أو هي في تحليله الأخير ما يسمى بالحادثات . ومن ثم فلو يكون هذا الشيء المادى أو ذاك الا المجموع الكلى لجملة هذه المظاهر أو الحادثات وقد تمت صياغتها في سياق معين .

وما يقال عن المادة ، يقال كذلك عن العقل عند رسل . فهو يوحد بين العقل وما هو عقلى وبين نوع من ترتيب المعطيات الحسية والاحساسات التى ليست في حقيقتها الا مجموعة من الحادثات وقد تمت صياغتها في سياق معين يختلف عن السياق الذى صيغت فيه الحادثات التى كونت الأشياء المادية .

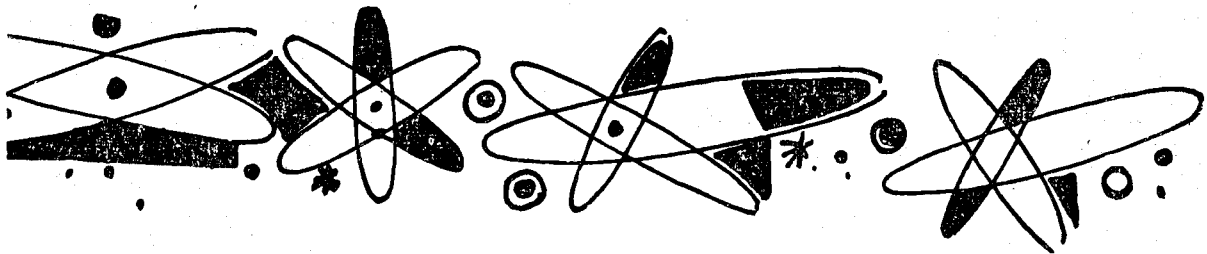
هذا ويمكن توضيح تحليلات رسل لكل من **المادة** و **العقل** ، اذا لاحظنا أن تحليلاته للمادة كانت تعتمد على عدة أفكار علمية يرى أنها تستحق اهتمام الفلاسفة ، أو هي في نظره تستوقف فكر الفيلسوف المعاصر فلا يستطيع تجاهلها ، مثل النظرية الذرية ونظرية النسبية . ف فيما يتعلق بالنظر الى بنية المادة التى يتكون منها العالم - من وجهة النظر الذرية - يذهب رسل الى أن الصورة التى ظهرت عليها هذه النظرية حديثا ، تتمثل في الفكرة القائلة بأن ثمة عددا من العناصر في الوجود ، وأن المواد المختلفة ليست الا تركيبات من هذه العناصر . كما أن هذه المواد تتألف من جسيمات يتكون كل منها من ذرات ، فإذا تماثلت الذرات نشأت جسيمات عنصر معين ، أما اذا اختلفت الذرات نشأت جسيمات عنصر مركب ، مثل جسيمات الماء التى تتكون من ذرتين من الهيدروجين وذرة من الأكسجين . وما يهتم به رسل من هذه النظرية هو أن الذرات التى تتكون منها العناصر المختلفة ، هي ذرات ثابتة ، وبالتالي العناصر التى يتكون منها الوجود ثابتة لا تتغير . الى أن كشف العلماء عن مكونات الذرة فانضح أنها تتكون على الأقل من وحدات أو شحنات كهربية ثلاث ، منها ما هو سالب ويعرف بالالكترون ومنها ما هو متعادل ويعرف بالنيوترون . ومن ثم فإنه لا خلاف بين ذرات عنصر وعنصر آخر الا في عدد هذه الكهريات الدقيقة . ومعنى هذا أن الأشياء المادية لا تختلف في حقيقتها - تبعا للنظرية الذرية - من حيث الكيف ، بل فقط من حيث الكم . وهذا يعنى كذلك أن فكرة العناصر الثابتة التى لا تتحول أو تتغير قد أصبحت غير مقبولة .

وثانيهما هو الاتجاه التجريبي الذى يرفض غلاة الداعين له وجود ما يسمى بالجواهر أو الشيء في ذاته ، وعلى ذلك فالهوىلى عندهم ليست الا ماهيات يمكن ادراكها مباشرة كالأحاساسات أو المعطيات الحسية أو الألوان أو الروائح أو الأصوات . وكما أن المادة عندهم تتكون كلها من هوىلى قابلة للادراك المباشر ، فلو يكون هناك مالا يمكن تحقيقه تجريبيا ، وهذا ما يصدق عندهم كذلك بالنسبة للعقل .

فإذا طبقنا ذلك على فلسفة رسل ، اتضح لنا أن فكرة الوحدة المحيدة لم تتولد عنده الا بعد بلورة الاتجاه التجريبي لديه ، وتحوله بالتالى عن كثير من الأفكار التى كان يعتقد في صحتها من قبل . فمن الملاحظ أنه كان يعتقد - في وقت نشرة لكتاب « مشكلات الفلسفة » عام ١٩١٢ - في عدة نظريات تختلف تماما عن النزعة التجريبية التى بدأت تتبلور لديه فيما بعد ، وتتفق والتفرقة التى ذهب اليها **جورج مور Moore** من قبل بين الفعل العقلى الذى نشعر به وبين المدرك الحسى الذى يكون هو موضوع الوعى أو الادراك . أى بين ما يسمى بالاحساس وما يسمى بالمعطى الحسى . وهذا يعنى أن رسل كان فيلسوفا ثنائيا يؤمن بما هو نفسى وما هو فيزيقى في وقت واحد . ولذا فهو لم يكن فيلسوفا واحدا في هذه المرحلة التى تتمثل أيضا في كتاب « معرفتنا بالعالم الخارجى » الذى نشره عام ١٩١٤ .

### تحليل المادة وتحليل العقل

الا أن رسل بدأ يميل النظر في موقفه الثنائى هذا منذ نهاية عام ١٩١٧ ، وبداية عام ١٩١٨ وقد تمثل الاتجاه الجديد في سلسلة المحاضرات الخاصة « بفلسفة الذرية المنطقية » ، ثم تبلور بعد ذلك في كتابه « تحليل العقل » ، و « تحليل المادة » وغيرهما من الكتب السابق الإشارة اليها ولقد كان تغير موقف رسل الفلسفى على هذا النحو ، يتطلب منه إعادة النظر بطريقة جذرية الى فكرته عن المادة وعن العقل . ف فيما يتعلق بفكرته عن المادة ، كان على رسل أن يتخلى عن نظره عن الشيء أو الموضوع الفيزيقي ، من حيث هو سبب ( أو أحد أسباب ) المعطيات الحسية ، بحيث اذا ما استبعدنا هذا السبب من الأشياء فلو يبقى لدينا فيها الا المعطيات الحسية فقط ، أى ما يسمى



ذرة ما حادثة .... وبهذا يصبح أى شيء مصدر أحداث تخرج منه ، وملتقى أحداث تصل اليه ، ويكون في هذه الحالة عبارة عن خيط من الحوادث أو شبكة من خيوط الحوادث . ولذا فالشيء المادى « ليس الا سلسلة طويلة من الأحداث المتعاصرة والمتعاقبة » ، بل « ان كل شيء في الوجود مؤلف من أحداث » . فاذا ما تساءلنا عن هذه الأحداث ، على أساس أننا لا نرى في الوجود الخارجى أحداثا ، بل ندرك أشياء ، لكأننا أجابة رسل في هذا

الصدد ان الأشياء التى ندركها ، هي في حقيقتها أقرب الى الانضمام منها الى الأشياء بالمعنى المألوف من هذه الكلمة . وبذلك تصبح الوحدة التى تربط بين الأحداث المكونة للشيء ، أشبه ما تكون بوحدة النغم الذى يتطلب عزفه فترة من الزمن ، فلا يكون النغم كله موجودا في آن واحد ، على الرغم من ان تتابع أجزائه أو أحداثه لا تنفى وحدته .

الا ان مثل هذه الاجابة لا توضح معنى الحادثة عند رسل ، فما هي الحادثة عنده ؟ يجب رسل بقوله « الحادثة كما افهمها شيء يستغرق مدة زمنية صغيرة محدودة ، ويشغل حيزا مكانيا صغيرا محدودا كذلك ، أو ان شئت فقل انها شيء يشغل حيزا محدودا من الزمان - المكانى ، كما هو الراى عند نظرية النسبية » .

لكن ما هو هذا الشيء الذى يسميه رسل بالحادثة ، والذى يعرفه بأنه ما يشغل حيزا محدودا من الزمان - المكانى ، أو النقطة - اللحظة ؟ Instant Point هو عنده مما يجوز اعتباره بالمعطى الحسى أو الاحساسى . ويمثل له بأمثلة منها : لمعة البرق التى نراها ، أو صوت السيارة الذى نسمعه ، أو رائحة شيء أشمه ، فهذه عنده كلها حوادث .

وهكذا تستحيل الأشياء الموجودة في الواقع الخارجى الى مجموعات من الحوادث ترابطت على نحو أو آخر ، او بمعنى أصح الى مجموعة من « الاحساسات » Sensations ، على حصد تعبيره في كتاب « تحليل العقل » . وهو بهذا التفسير انما يتخلى عن فكرته القديمة في التمييز بين الاحساسات وبين المعطيات الحسية ، فأصبح يستخدم كلمة « احساسات » لى يشير بها الى ماهيات مثل ومضات الضوء أو لمعات اللون أو الأصوات .. الخ . وبهذا المعنى لا يكون الشيء المادى عند رسل الا جملة معطياته الحسية او مجموع مظاهره التى يمكن التحقق منها تجريبيا .

## الحوادث او الاحساسات

هذا فيما يتعلق بتحليل رسل للمادة ، وفيما يتعلق بتحليل العقل ، فاننا نلاحظ انه يحلله على نفس النحو الذى فعله بالنسبة للمادة ، فنراه يقول « اننى اختصار لنفسى الفرض الذى يفترض بأن الجسم البشرى يعمل وفقا لنفس القوانين التى تسر عليها المادة الميتة ، وهى قوانين الفيزياء والكيمياء ، وانه اذا اختلفت عن المادة الميتة فهو لا يختلف عنها الا في درجة التركيب في بنائه » . ولذا فالعقل

لكن بما ان هذه الكهريات الدقيقة هي أساس فكرتنا العامة عن الطاقة ، كان معنى ذلك ان المادة اذا حللتها ، نجدها قد فقدت شبيثتها وأصبحت مجرد طاقة تتجسد على هذا النحو فتكون شيئا معينا أو تتجسد على نحو آخر فتكون شيئا آخر . وهذا يعنى بدوره ان المادة ذاتها أصبحت مجرد امكان قابل للتشكل في صيغة أو في أخرى . وهذا عند رسل هو ما يهم الفيلسوف من هذه النظرة العلمية الحديثة .

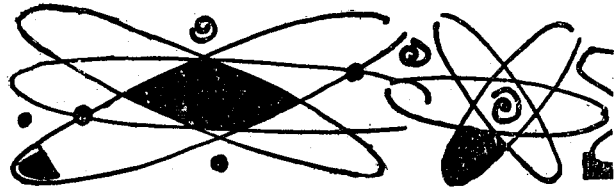
## النسبية في الفيزياء المعاصرة

لكن السؤال الذى يتبادر الى الذهن الآن بعد هذا التحليل هو : الا نتخذ أمامنا المادية مظهر الأشياء أو هي تبدى في ثوبها ؟ فكل منا يدرك هذا الشيء أو ذاك ، فيقول اننى ارى أمامى المنضدة التى اكتب عليها والقلم الذى امسك به ... الخ . ليس هذا دليلا على وجود الأشياء أو المادة المثبتة في الواقع الخارجى ؟

يرد رسل على مثل هذا السؤال على أساس التفرقة بين الادراك العادى وبين التحليل العلمى لأمور الواقع ، ويرجع بنا الى العلم مرة أخرى - الى نظرية النسبية في الفيزياء المعاصرة - فيقول في كتابه « تحليل المادة » ان نظرية النسبية تقوم على رفض فكرة الزمان الواحد الذى يشمل الكون كله ، أو المكان الواحد الثابت الذى لا يطرأ عليه تغير أو زوال ، واستبدلت بالزمان والمكان المطلقين شيئا واحدا هو ما يسمى ( الزمان - المكان ) . وهى نظرية يجب ان يكون لها - عنده - نتائج فلسفية هامة « اذ من المبعث ان تمضى الفلسفة المعاصرة في حديثها دون ان تقف عند هذا الوضع الجديد » .

ولقد كانت أهم هذه النتائج في نظره ، ان نظرية النسبية قد ضيقت من استخدامنا لمعنى الجوهر في الفلسفة . لان ماهية الجوهر هي دوام وجوده خلال الزمان ، وليس هنالك في نظرية النسبية ما هو ثابت ثباتا مطلقا عبر الزمان . ما معنى هذا ؟

معناه ان ما نراه أو ندركه من أشياء مادية في الواقع الخارجى ، ونخلع عليها صفة الثبات والدوام على حالة بعينها ، هي في حقيقتها - اذا ما أخضعناها للتحليل العلمى - ليست بالأشياء . اذن ما هي ؟ يقول رسل في هذا الصدد « لا سبيل لنا الى النجاة الا ان نبدا النظر من وجهة جديدة ، فنجعل الوجود ( أحداثا ) لا ( اجساما ) او أشياء فلمعة البرق حادثة ، وانتقال موجة ضوئية من





ولو نزعنا حادثة ما عن سياقها لما عرفنا هل هي مادة أو هي عقل « لأنها تصلح أن تكون هذا وذاك معا » .

## التفسير العلمى لطباع الأشياء

بقى بعد ذلك أن نسال عن مدى قبول مثل هذه النظرية في الفكر المعاصر .

مما لا شك فيه أن هذه النظرية جاءت تطبيقا بارعا أو تخريجا ذكيا لنتائج العلم الفيزيائى المعاصر ، وخاصة ما يتعلق منه بنظريتى الذرية والنسبية ، « اذ ليس في وسع الفلسفة كائنه ما كانت ان تنكر للتغيرات الانقلابية التى طرأت على علم الفيزياء ، والتى انتهت الى حقائق ثبت صوابها عند العلماء » .

الا أن صدق النظريات العلمية في الفيزياء لا يستلزم صدق النتائج أو التخريجات الفلسفية المترتبة على تلك النظريات . ولذا فان رسل لا يزعم أنه قد انتهى الى نظرية نهائية صادقة صدقا كاملا يفسر بها العالم أو الوجود ، ويزيل بها على سبيل اليقين كل ثنائية تفصل بين العقل فيه وبين المادة . بل هو يضع هذه النظرية على انها مجرد فرض يتفق والتفسير العلمى لطباع الأشياء . ويعبر رسل عن هذا المعنى بأسلوب براجمائى « قائلا » انى وان كنت لا أعلم ان كان هذا القول عن الحوادث يصور الواقع أو لا يصوره ، لكنه فرض افرضه ، وهو أبسط من أى فرض آخر ممكن . ولا أجد ما ينفيه ، ولهذا فاسلم به على اعتبار أنه فرض علمى مفيد » .

وهذا الاتجاه عند رسل ، انما يعبر بلا شك عن تأصل الروح العلمية عنده ، فهو يقدم لنا نظريته على انها مجرد فرض أو اقتراح قابل للمناقشة وقابل للاثبات كما انه قابل للدحض ، لو استطعنا الى اثباته أو دحضه سبيلا ، شأنه شأن الفروض العلمية التى تظل فروضا تفسر الواقع الخارجى ، حتى اذا ما تبيننا من خبرتنا وملاحظتنا وتجربتنا صدقها ، أصبح الفرض قانونا ، والا تركناها واتجهنا الى فروض أخرى نتصور انها تفسر ما هو موجود .

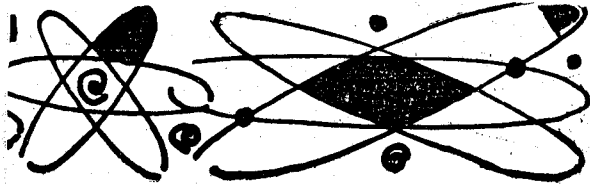
بقيت بعد ذلك ملاحظة تتعلق بفكرة الواحدية المحايدة عند رسل ، وهى أن كلمة واحدة Monism قد توحى بوجود تعارض بين هذه النظرية ، وبين اتجاه رسل الفلسفى بوجه عام ، وهو مذهب التعدد أو الكثر Pluralism الا أن مثل هذه الشبهة تزول اذا عرفنا المقصود بمعنى الواحدية والتعدد في فلسفة رسل . وهو كان حريصا على أن يوضح ذلك في تصريحه في اكثر من كتاب ومقال من

اذا ما حللناه نجده يرتد الى مجموعة من الاحساسات ( أو هي حالات الادراك الحسى ) ، في مقابل الاحساسات ( أو المعطيات الحسية ) التى تتكون منها الأشياء . فهذه الاحساسات التى تكون عقل الانسان ، هى في حقيقتها حوادث نتجت عن تأثير المعطيات الحسية أو الحوادث الخارجية ، في أعصاب الحس عند الانسان ، وانتقال التأثير الى المخ ، وبالتالي قيام حالة ادراكية هى في ذاتها حادثة تقابل الحادثة أو المعطى الحسى الخارجى . ويمثل رسل لهذا المعنى بمثال يوضح وجهة نظره فيقول : انظر مثلا الى ورقة من أوراق الشجر ، فماذا ترى ؟ ترى بقعة خضراء ، وهذه البقعة الخضراء ، حادثة تشغل حيزا معينا في المخ اثناء قيامك بعملية الرؤية ، واذن فرؤية الورقة ما هى الا حدوث بقعة خضراء في المخ . وهذه البقعة اللونية تكون مرتبطة ارتباطا سببيا بالورقة الخارجية ، بمعنى أن هناك سلسلة احداث تبدأ من نقطة معينة في الواقع الخارجى ، ثم تتتابع حلقات السلسلة الى عضو الحس فالادراك الحسى .

هكذا ترتد جميع العمليات الادراكية ( وأهمها عنده الادراك الحسى والذاكرة والادراك العقلى ) عند رسل في تحليلها ، لا الى شعور أو وعى منفصل عن هذه الاحساسات ، ويكون بمثابة الجوهر العقلى المختفى وراء هذه المدركات ، بل الى مجموعة من الحوادث أو الاحساسات ، على حد تعبيره في كتاب « تحليل العقل » .

وهكذا ينتهى رسل الى أن الحادثة التى تحدث ، هى حادثة طبيعية ونفسية في آن واحد ، وبمعنى أكثر دقة ، يرى رسل أن الحادثة الواحدة - في حقيقتها - ليست هى بالحادثة الطبيعية الا اذا وضعت في سياق معين يتألف من زمرة من الاحداث الطبيعية ، وليست هى بالحادثة النفسية أو العقلية الا اذا وضعت مع غيرها في سياق آخر يتألف من زمرة الاحداث العقلية . وفي هذا الصدد يقول رسل : « تلك هى وجهة النظر التى تسمى بالواحدية المحايدة أى وجهة النظر التى ترد الاحداث كلها لا الى مادة ولا الى عقل ، بل تجعلها أحداثا محايدة لا يتقرر مصيرها من مادة أو عقل الا بعد دخولها في نسج مع غيرها . وهى وجهة النظر التى اذهب اليها وأدافع عنها » ، وعلى ذلك فالعقل والمادة « لا يتميزان بخطف فاصل ، بل انهما ليمتثلان في الدرجة وحدها لا في النوع » .

وعلى ذلك فالمادة والعقل عند رسل يلتقيان على أساس واحد هو الحوادث أو « الاحساسات » ، وكل ما في الامر ان مجموعات الحوادث التى هى مادة تتصف بخصائص غير الخصائص والصفات التى تتصف بها مجموعات الحوادث التى هى عقل . مع ملاحظة أن هذا الاختلاف لا يرجع الى طبيعة هذه الحوادث أو تلك ، انما يرجع الى تغير في السياق الذى توضع فيه . وهذه لو تلك .



## رسالة بياكم مجرمي حرب فيتنام

تتمثل قمة أعمال برتراند رسل من أجل السلام ، في تلك المؤسسة العالمية التي أنشأها في عام ١٩٦٣ وأطلق عليها اسمه لتتولى الدعوة الجادة في مختلف أرجاء العالم ، للعمل من أجل حياة أفضل وأكثر أمنا لجموعة الشعوب البشرية . على أن يكون نشر مبادئ هذه المؤسسة السلامية من موارد رسل الخاصة ، ومن الاشتراك السنوي الذي تحصل عليه من كل عضو ينضم إليها وقيمتها أربعة دولارات ونصف مقابل الجلسة الشهرية والنشرات غير الدورية التي تصدرها المؤسسة .

وقد أنشأ رسل هذه المؤسسة ليعلن من خلالها رأيه ضد الحروب الاستعمارية ، ولتقديم المونة لرفع المظالم عن الجماعات والأفراد ، ولتعريف الرأي العام القريب بالبلاد النامية ودول العالم الثالث حتى لا ينساق الغرب وراء كل الدعايات الاستعمارية والعنصرية المفترضة ، وبذلك ينزعز عن كفاح العالم الثالث ضد الإمبريالية .

وقد انبثق عن هذه المؤسسة محكمة دولية لمحاكمة مجرمي حرب فيتنام ، وعلى رأسهم جونسون ودين راسك وروبرت ماكنمارا ، باعتبارهم المسؤولين عن ارتكاب هذه الجرائم في فيتنام ، أنشئت المحكمة في مايو عام ١٩٦٦ ، وعقدت دورتها الأولى في الفترة من ٢ - ١٠ مايو ١٩٦٧ في استوكهولم ، وكانت برئاسة الفيلسوف الفرنسي جان بول سارتر وعضوية صفوة من العلماء الداعين إلى السلام ، وقد أذانت المحكمة بشهادة بعض علمائها الذين أوفدتهم إلى جبهة القتال في فيتنام ، الولايات المتحدة الأمريكية نتيجة لجرائمها في فيتنام ، واستخدامها للقنابل المحرمة دوليا ، وعدوانها على أهداف غير عسكرية ، وبذلك تعتبر الولايات المتحدة منتهكة لحرمة الاتفاقات الدولية التي من بينها اتفاقية جنيف ١٩٥٤ ، وميثاق الأمم المتحدة ، أما البعثة التي شاهدت آثار العدوان الإسرائيلي على مصر وسوريا والأردن في يونيو ١٩٦٧ ، فكانت برئاسة كريستوفر فارلي ، وقد أذانت البعثة هذا العدوان لاستخدامه وسائل غير مشروعة واعتدائه على الأهداف المدنية .

كتبه ومقالاته العديدة بأن اتجاهه الأصيل في الفلسفة ، هو اتجاه التعدد والكثرة . فيقول في الجزء الأول من كتابه « أصول الرياضيات » : « بان موقفه في المسائل الأساسية الفلسفية في جميع صورها هو مذهب الكثرة . كما يقول في كتابه « المنطق والتصرف » : « ان الفلسفة التي أود أن أناصرها يمكن أن تطلق عليها اسم اللدنية المنطقية أو التعددية المطلقة . لأنني في الوقت الذي أخذ قبته بوجود أشياء كثيرة ، أنكر أن يكون هناك كل واحد مكون من هذه الأشياء » ، خاصة وأن مذهب التعدد هو مذهب العلم ورأى الإدراك الفطري عند رسل .

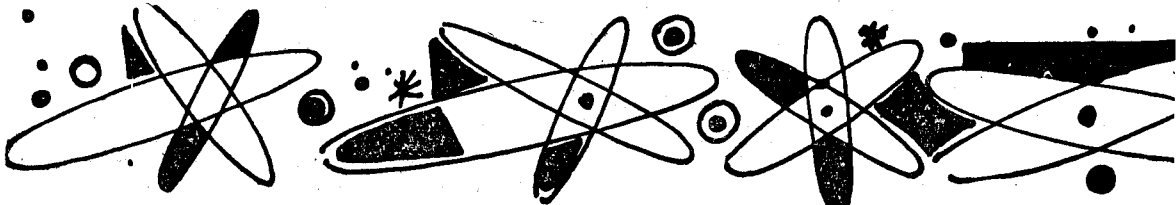
### التعدد والواحدية المحايدة

فهل هناك تناقض إذن بين قوله بمذهب التعدد ، وقوله في الوقت نفسه بالواحدية المحايدة ؟ الواقع أنه لا يوجد تناقض في قوله بالفكرتين معا ، طالما أن الواحدية هتيا لا تنصرف إلى الكون ككل ، من الناحية الانطولوجية ، فهذا ما ينكره صراحة في قوله « انني في الوقت الذي أخذ فيه بوجود أشياء كثيرة أنكر أن يكون هناك كل واحد مكون من هذه الأشياء » ، وفي قوله : « إن المذهب الواحدى في حقيقته مركّز على منطق فاسد .. هو المنطق السائد عند هيجل وأتباعه .. ذلك المنطق الذي يوحد العالم في كائن واحد .. » .

إذن إلى ماذا تنصرف فكرة الواحدية عند رسل ؟ إنها بلا شك تنصرف إلى الهوى أو المادة الأولى التي تكونت منها الأشياء ، من حيث هي ذات طبيعة واحدة هي الحادثات أو الاحساسات . بمعنى أن الواحدية صفة لأصل الأشياء ، أما التعدد فهو المذهب الذي يذهب إليه في تفسير العالم . وهذا ما يعبر عنه رسل حين يفسر معنى الهوى المحايدة بقوله : إنها واحدة ، لأنها تحمل الكون مؤلفا من نوع واحد من القوام أو من الهوى ألا وهو « الأحداث » ، لكنها مذهب تعددى كذلك لأنه يقبل وجود حادثات كثيرة ، كل حادثة منها - منطقيا - حقيقة قائمة بذاتها .

وأخيرا - فهذه كما ذكرنا من قبل - نظرة فلسفية ، تمزج بين الفكر الفلسفى وبين نتائج العلم الفيزيائى ، أو هي بمعنى أدق - لو استخدمنا تعبير رسل نفسه - مجرد فرض أو اقتراح يمكن أن تثبت صحته أو بطلانه . وهذا ما قد يكشف عنه التقدم العلمى في المستقبل حين يجمع بين دقة الكشف العلمى وبين رحابة الفكر الفلسفى بمعناه الشمولى .

عزيمى اسلام



ما الذى ننتظره من فيلسوف يكتب تاريخا للفلسفة ؟ بالطبع ، ننتظر منه ان يقدم شيئا يختلف عما يقدمه مؤرخ الفلسفة . فهذا الاخير غالبا ما يكتب تاريخ الفلسفة وفق واحد من منهجين أساسيين : فاما ان يتناول آراء كل فيلسوف قائمة وحدها ، مبتوتة الصلة بطروف عصره وآراء غيره من الفلاسفة ، واما ان يهتم بكشف الروابط بين آراء الفيلسوف من ناحية والاساس الاقتصادى فى المجتمع الذى ظهرت فيه هذه الآراء من ناحية أخرى .

واذا ما جاء رسل وكتب « تاريخ الفلسفة الغربية » على اساس « ان الفلسفة نتائج واسباب فى آن معا ، هم نتائج الظروف الاجتماعية ولما يسود عصورهم من سياسة ونظم اجتماعية ؟ وهم كذلك اسباب ( ان اسمعهم الحظ ) لما يسود العصور التالية من عقائد تشكل السياسة والنظم الاجتماعية » - فانه بذلك لا يقدم الشيء الذى ننتظره منه بوصفه فيلسوفا . انه يقدم منهجا جديدا لتاريخ الفلسفة يستطيع اى مؤرخ آخر ان يقوم

التشكك الذى أدعو اليه لا يجاوز الحدود الآتية : (١) اذا ما اتفق المختصون على رأى ، استحال على الرأى المضاد أن يؤخذ مأخذ اليقين ، (٢) واذا اختلف المختصون فى الرأى فلا يجوز لغير المختص أن يكون له من الرأى ما يؤخذ مأخذ اليقين ، (٣) اذا ما اتفق المختصون جميعا بأنه ليس ثمة من اساس لآى رأى يقينى فى موضوع ما ، كان من الخير لغير المختص أن يرجىء حكمة فى ذلك الموضوع .  
من « مقالات فى التشكك » (١٩٢٨)

فيلسوف

يؤرخ

للفلسفة

محمد رجب



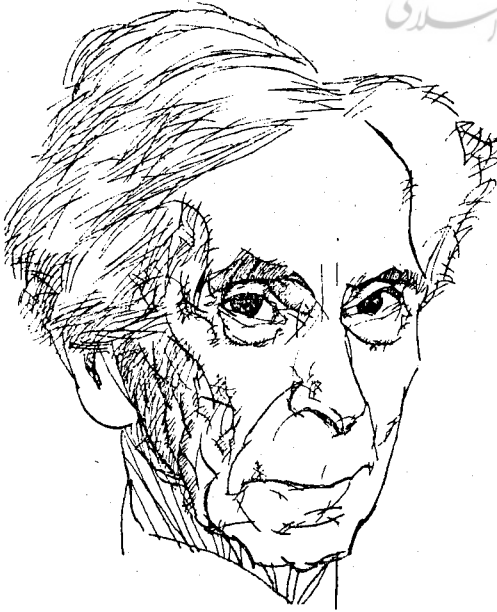
ف . هيجل

من فيلسوف يكتب تاريخا للفلسفة ؟ ، وللإجابة عن هذا السؤال يحسن بنا أن نعرف - أولاً - ما الذي فعله الفلاسفة الذين تعرضوا للكتابة في تاريخ الفلسفة . ولعل أهم هؤلاء الفلاسفة فيلسوفان : هيجل وهيدجر - أما الأول فقد وحد بين الفلسفة وتاريخ الفلسفة بحجة أن الفلسفة ماهي الا وعى الروح لذاتها في تطورها . ومن ثم لم يلجأ هيجل الى نقد أى مذهب فلسفى طالما أن كل مذهب يمثل مرحلة تاريخية في التسلسل الزمنى للتطور الاجتماعى . وأما هيدجر فإنه يرى أن العود الى الماضى ، الى تاريخ الفلسفة ، شرط ضرورى للتفلسف ؛ لأنه بمثابة التفهيم الذى يدفع الى التقدم ، او الخطوة الى الوراء التى لا محيص عنها للوثبة الى الأمام . وهذا العود يبين أن «سؤال الوجود» هو السؤال الأساسى للمفكرين وبخاصة السابقين على سقراط ، وهو أصل الحضارة الغربية بما فيها من علم وتكنولوجيا . وما تدهور الفلسفة الا نسيان لهذا السؤال عن الوجود . ولا شك أن كلا من هيجل وهيدجر يستخدم تاريخ الفلسفة من حيث هو جزء تكميلى لفلسفته . ولتحقيق ذلك غالبا ما يلجأ كل منهما

بتحقيقه على نحو افضل مما فعل مبتكره نفسه . ففى اعتقادنا أن هذا المنهج الذى يعده رسل جديداً وأصيلاً ، هو ذاته نقطة الضعف الأساسية فى كتابه ؛ ذلك أن التاريخ الاجتماعى ظال منفصلاً فى الكتاب الأول عن الفلسفة القديمة ، عن تاريخ الأفكار الفلسفية ، وطفى ، فى الكتاب الثانى عن الفلسفة الكاثوليكية ، على مذاهب الفلسفة فطرس معالمها ، وانحصر فى الكتاب الثالث وخاصة عن فترة ما بعد عصر النهضة ، ثم تلاشى تماماً فى القرن التاسع عشر ، الى درجة تركنا معها رسل ونواجه الآراء الفلسفية - لبرجسون وفلاسفة التحليل المنطقى مثلاً - بغير أرضية اجتماعية او تاريخية كأنما هى آراء معلقة فى الهواء أو ظهرت شيطانياً . وعلى هذا ، فإن استخدام رسل لهذا المنهج ماهو بالمعيار السليم الذى تقوم به ما أضافه - بوصفه فيلسوفاً - الى مجال تاريخ الفلسفة ، رغم أننا لن نهمله تماماً فى بحثنا هذا .

#### الفيلسوف مؤرخا للفلسفة

ان رسل فيلسوف قبل أن يكون مؤرخ فلسفة . ولذلك نعود فنسأل : ما الذى ننتظره

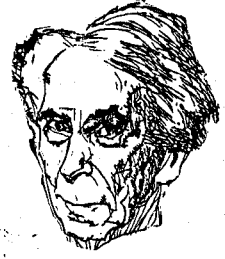


ب . رسل



م . هيدجر

كان بمقدور رسل أن يقدم كتابا صارما في تاريخ الفلسفة يعرض لكل فيلسوف أو لكل مشكلة عرضا تاريخيا ، ثم يعقب براهه النقدي الخاص فيه أو فيها ، ولكنه أثر الانتقال السهل المريح من فيلسوف الى آخر ، ومن فترة تاريخية الى التي تليها ، يحكى أحيانا آراء الفيلسوف ، ويتوقف أحيانا أخرى عندما تعجبه فكرة أو يستثير غضبه رأى - يتوقف ليقيم للقارئ أسباب إعجابه أو غضبه .



### الفلسفة منطقة حرة

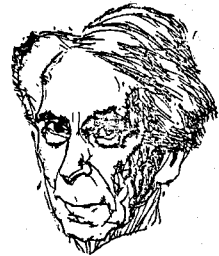
فالكاتب يبدأ بمقدمة يعرض فيها رسل تخطيطا سريعا للتأثير المتبادل بين التاريخ الاجتماعي والسياسي من ناحية . والتأمل الفلسفي من ناحية أخرى ، ويصف فيها الفلسفة بأنها « منطقة حرة » بين اللاهوت والعلم ، « فهي تشبه اللاهوت في كونها مؤلفة من تأملات في موضوعات لم نبلغ فيها بعد مبلغ علم اليقين ، لكنها كذلك تشبه العلم في أنها تخاطب العقل البشري أكثر مما تستند الى الارغام ، سواء كان ذلك الارغام صادرا عن قوة التقاليد أو قوة الوحي » ( رسل : تاريخ الفلسفة الغربية ، الترجمة العربية للدكتور زكي نجيب محمود ، ص ٤ . وسوف نشير الى هذه الترجمة خلال البحث ) .

ويبدأ الكتاب الأول عن الفلسفة القديمة ، بفصل أول عن « نشأة المدنية اليونانية » ، عرض فيه رسل الأورفية وطقوس الديانة اليونانية عموما ، ثم أنتقل الى الفصل الثاني عن « مدرسة ملطية » ، ورغم أن تأثر رسل بكتاب جون برنت : « فجر الفلسفة اليونانية » واضح ، فإنه أضاف معلومات جديدة عن الدور المركزي لمدينة ملطية ، وعن دور المؤثرات الاجتماعية في التأمل المجرد لمؤسسي هذه المدرسة . ثم يجيء الفصل الثالث فيفرده « لفيثاغوري » الذي يتخذ رسل مناسبة لبداية بث آرائه الفلسفية . فهو يرى أن فيثاغورس هو أول من ربط الرياضة بالتصوف ، هذا الارتباط العجيب « الذي لم يزل منذ عهده حتى اليوم متصفا بالعمق وبعدم التوفيق في آن معا » ( ص ٦٢ ) . وعند رسل أن ارتباط التصوف بالرياضة هو الذي أدى - في مجال الفلسفة واللاهوت - الى كثير من الأخطاء ؛ « فلقد كان تأثير الهندسة في الفلسفة وفي الطريقة العلمية عميقا ، فالهندسة ، كما بدأها اليونان ، تبدأ ببديهيات واضحة بذاتها ( أو ظن أنها كذلك ) ثم تمضي في تدليلها بخطوات قياسية ،

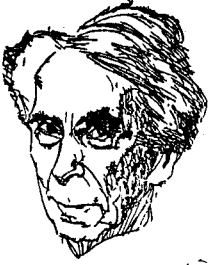
الى انطاق الفيلسوف الذي يعرض له بما لم ينطق به ، بدعوى أن في كتابات كل فيلسوف عظيم شيئا يضيق عنه نطاق النطق ، ومعاني ماثوثة بين السطور تعصى وتتخفى على من لا يكون قادرا على ادراكها .

اذن ، نحن لا ننتظر من الفيلسوف الذي يكتب تاريخا للفلسفة أن يسطر آراء الفلاسفة ، أو أن يبين ارتباطها بالظروف الاجتماعية وفق هذا المنهج أو ذاك ، فكل هذا نجده عند مؤرخي الفلسفة على درجات متفاوتة من الدقة ، وانما ننتظر منه أن يقدم تاريخ الفلسفة بوصفه جزءا تكميليا لفلسفته أو وسيلة مثيرة لهذه الفلسفة ؛ **فالفيلسوف لا يكتب تاريخ الفلسفة من أجل التاريخ ، بل من أجل الفلسفة ، فلسفته هو .** وما أصدق بسمكال حين يقول : « ان الفلاسفة الحقيقيين لم يستعينوا بما خلف لهم السابقون من كشوف اللهم الا بوصفها مجرد وسائل استطاعوا عن طريقها أن يستحدثوا مبتكرات جديدة . »

هذا هو المنظور الذي يجب أن ننظر من خلاله الى اسهام رسل الفيلسوف في مجال تاريخ الفلسفة . ومن ثم يجب أن يكون السؤال هو : ما هي الاضواء التي يلقىها كتاب « تاريخ الفلسفة الغربية » على أفكار رسل الفلسفية ؟ . فها هنا تظهر قيمة الكتاب الحقيقية . وسوف نركز اهتمامنا على الجزء الأول من هذا الكتاب .



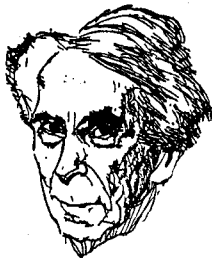




يصدم من كان ذا عقلية تاريخية . لكنه ، على أى حال ، يثير المشاكل موضوع المناقشة على نحو أفضل من الأسلوب الذى يتبعه أصحاب المذهب التاريخى . فرسل على النقيض من **كولنجوود** مثلا ، الذى قال ان الصدق والكذب أو تصوراتنا عنهما ، ماهى بالمعايير الملائمة التى نستخدمها على أفكار فلاسفة الماضى ، وإنما مهمتنا يجب أن تنحصر فى مجرد ادراك المشاكل على نحو ما أدركها الفلاسفة القدماء ، وتقديرها كما هى ، وعلينا أن نضع نصب أعيننا أن الحلول التى قدموها لمشاكلهم لا تصلح حولا لمشاكلنا ، وبالتالي لا يصح وصفها بالصدق أو الكذب . ان رسل بعيد عن الأخذ بمثل هذا المنهج التاريخى الذى يفترض عجزنا عن ادراك مشاكل الماضى ونقدنا . ولذلك ، لم يترك فيلسوفا من الفلاسفة السابقين عليه الا ووضع آراءه موضع الفحص والمناقشة . ورسل فى ذلك - وخاصة عندما يتناول الفكر السياسى والميتافيزيقا - انما يسير فى نفس الخط الذى سار فيه موسوعيو القرن الثامن عشر ( وعلى وجه الخصوص فولتير وكوندورسيه ) وأصحاب النزعة الانسانية العقلية اللاحادية فى انجلترا .

#### الظروف الاجتماعية والنظم السياسية

ثم يخص رسل فصلا عن «تأثير أسبرطة» . وهاهنا نجد تطبيقا دقيقا لمنهجه الذى يقول بأن الفيلسوف نتيجة للظروف الاجتماعية والنظم



لكى تنتهى الى نظريات أبعد جدا من أن تكون واضحة بذاتها ؛ وهم يسلمون بأن البديهيات والنظريات على السواء تصور المكان الحقيقى تصورا صحيحا ، مع أن المكان يأتينا العلم به عن طريق الخبرة » ( ص ٧٢ ) . وعقيدة رسل ان « الرياضه كانت المصدر الأساسى الذى عنه تفرع الاعتقاد فى حقيقة أبدية مضبوطة ، وفى عالم معقول فوق مستوى الحس ... كذلك ترى الرياضه البحتة عاملا يؤيد المذاهب الصوفيه فى العلاقة بين الزمان والأبدية ؛ ذلك لأن موضوعات الرياضه - كالأعداد مثلا - اذا كانت صحيحة اطلاقا ، فهى أبدية ولا تقع فى الزمان ، ويمكن أن نتصور أمثال هذه الأشياء الأبدية على أنها أفكار الله » ( ص ٧٣ - ٧٤ ) . ولقد تتبع رسل أثر الرياضه فى نشأة التفرقة الشائعة بين المعرفة العقلية والمعرفة الحسية ، والتى يعدها كارثة الكوارث فى الفلسفة - تتبعها ابتداء من فيثاغورس الى افلاطون والعصور الوسطى حتى « كانت » . أما الفصل الرابع فعن « **هرقليطس** » ، وفيه يورد رسل مماثلة رائعة بين مذهب هرقليطس فى التغير الدائم وفيزياء القرن العشرين التى تنبذ فكرة « الجواهر » الميتافيزيقية . فالطاقة التى حلت محل المادة هى النار التى دعا اليها هرقليطس « على أن نتصور انها الاحتراق نفسه لا ما يحترق » فما يحترق « قد اختفى من علم الطبيعة الحديث » ( ص ٨٩ ) .

#### المنهج التقويمى والمنهج التاريخى

لقد وعد رسل القراء ان يلتزم الموضوعية والنزاهة فى عرض آراء الفلاسفة . وهذا التزام المؤرخ ( انظر ص ٥ ) . لكن رسل - كما قلنا - فيلسوف ذو أفكار خاصة ، يصعب - ان لم يستحيل - عليه أن يحول دون تسربها فى ثنايا العرض والمناقشة ، مما يخرج به فى الغالب ، عن التزام الموضوعية والنظر الى الفيلسوف ومناقشته فى حدود الفاظه وعباراته . ولعل أوضح مثل على هذا ، الاستطرادات الأصلية والهامة التى نجدها فى الفصل الخامس عن « **بارمينيدس** » حيث يناقش رسل مذهب بارمينيدس الميتافيزيقى والمنطقى مناقشة يوضح عن طريقها نظريته فى الأوصاف وفى الأسماء ومسمياتها . ( ص ٩٢ - ٩٦ ) . لقد كان يناقش بارمينيدس بحوية وخيال وتحد كأنما الذى يناقشه معاصر له أو مفكر خالد . ولا شك أن هذا الأسلوب فى المناقشة

## مكتبتنا العربية

الفكرة ، فواضح ان الطفل لا يكتسبها الا اذا بلغ سنا معينة : وعندئذ تتبين الفكرة على ضوء الخبرة ، وان لم تكن مستخرجة من الخبرة مباشرة ؛ اذف الى ذلك انه مالم يكن وجودنا قبل مولدنا وجودا يتصف بالادراك الحسى ، فقد كان يستحيل عليه ان يولد هذه الفكرة كما يستحيل ذلك على هذه الحياة الراهنة ؛ واذا كان المفروض هو ان وجودنا السابق كان وجودا يسمو على الحواس من بعض الوجوه : فلماذا لا نفترض هذا الفرض نفسه في هذا الوجود الراهن ؟ فالحجة تسقط على هذه الأسس كلها ( ص ٢٢٩ ) .

وعلى هذا النحو التفيدى الشديد يتناول رسل آراء افلاطون ومحاوراته يوجز منها ما لا يصلح مناسبة لعرض افكاره هو ، مثلما فعل بمحاورة « **طيمائوس** » ؛ ويفيض القول فيما يتخذ وسيلة لتوضيح فلسفته الخاصة . انظر مثلا الى مناقشته لمحاورة « **ثايتيوس** » ، حيث يتناول موضوع العلاقة بين المعرفة والادراك الحسى عند افلاطون ، تجد ان رسل يتخذ من آراء افلاطون في هذا الموضوع مقابلا لآرائه هو ؛ بحيث تستطيع ان تقول - بغير مبالغة - ان هذا الفصل هو « **المعرفة والادراك الحسى عند رسل** » . ورغم ان رسل يعرف الفلسفة « بانها مجموعة الأبحاث التى يمكن متابعتها بالطرائق الأفلاطونية » ( ص ١٥٩ ) ، فانه يراه مسئولا عن ازدهار الاتجاهات الغائية والأخلاقية والتصوفية والاستبطانية ... الى آخر هذه الاتجاهات التى يراها رسل اول علامة على انحلال المجتمع اليونانى . والصورة العامة التى يقدمها رسل عن افلاطون تشبه في كثير من ملامحها الصورة التى يقدمها كثير من الباحثين المعاصرين ( انظر **كارل بوير** مثلا فى كتابه « المجتمع المفتوح وأعدائه » الجزء الأول ) وهى صورة تجمع بين : العبقريّة الأدبية التى لا تبارى ، والرؤية العميقة للحياة ، وعدم الأمانة على اوسع نطاق ، والميل الى كبت الحقيقة من أجل مسامات أخلاقية زائفة ، وبعاء سافر للحرية : وتمجيد للسلطة المطلقة الشمولية .

### أرسطو عدو رسل

وينظر رسل الى أرسطو نظرتة الى افلاطون أى على أنه عدو ، وان كان عدوا من الدرجة الثانية ؛ لانه لا يعادل فى قوته قوة افلاطون

السياسية التى تسود عصره . وفى نظره ان فلسفة **أفلاطون** - وخاصة نظريته السياسية - تأثرت بالصورة الخيالية التى شاعت عن المجتمع الاسبرى . ولقد كان لهذا المجتمع البطولى المثالى أثر كبير على سقراط الافلاطونى الذى يصفه بأنه كان مغلطا لا يلتزم الأمانة ، « ويستخدم العقل فى تفكيره الخاص ليبرهن على صحة النتائج التى ترضيه ، بدل ان يستخدم العقل فى البحث عن المعرفة بحثا لا يتحزب مع الهوى » ( ص ٢٢٣ ) . والحق ان هذه نظرة جديدة الى المنهج السقراطى الذى بولغ فى أهميته ؛ ذلك ان سقراط لم يكن يولد المعلومات من أذهان تلاميذه بقدر ماكان يبتثها فيهم . ثم يحكم رسل على سقراط هذا الحكم القاسى : « اننا اذا نظرنا اليه باعتباره واحدا من الناس ، فقد نعتقد بأنه جدير بالخشى فى زمرة القديسين ؛ اما اذا نظرنا اليه باعتباره فيلسوفا ، الفناه فى حجة الى اقامة طويلة فى مظهر علمى » ( ص ٢٢٣ ) .

والعدو اللدود حقا لرسل هو **أفلاطون** ؛ فام يترك رأيا من آرائه الا وفنده تفنيدا فيه كثير من الغلو غير المقبول . فعندما وصف افلاطون الفكر بأنه لا يكون فى احسن حالاته الا حين يتركز العقل فى نفسه ، قال رسل : ان ذلك يقضى الى اقصاء الملاحظة العلمية والتجربة العلمية ، باعتبارهما طريقين للوصول الى المعرفة ... ولا يصلح الا لنوعين من أنواع النشاط العقلى ، هما الرياضة والبصيرة الصوفية » ( ص ٢٢٤ ) . ويرى فى محاورة « **فيدون** » نموذجا للطريقة التى تجمع بين الرياضة والتصوف . وبعد ذلك يتصدى لمحاورة « **مينو** » لكى يفند نظرية افلاطون فى التذكر قائلا : ان المعرفة اما ان تكون تجريبية او منطقية ، ومن غير المعقول ان « يتذكر » انسان الوقائع التجريبية مثل مبنى الأهرام او هل كان حصار طروادة حادثا تاريخيا وقع بالفعل ، اللهم الا اذا وقع له ان حضر بنفسه تلك الحادثات ؛ فنوع المعرفة الوحيد الذى يمكن فيه الافتراض بأنه موجود عند كل انسان بغير طريق الخبرة ، هو المعرفة التى تسمى معرفة « قبلية » ، خصوصا فى المنطق والرياضة . ويضرب رسل مثلا بفكرة المساواة المطلقة التى قال افلاطون ان العبد الصغير « مينو » تذكرها وانها موجودة لدينا جميعا ، فيقول : « لا اظن ان لدينا حقا فكرة المساواة المطلقة التى افترض افلاطون انها لدينا . وحتى لو كانت لدينا هذه

### برتراند رسل يرثي نفسه

ان أغرب ما كتبه برتراند رسل هو رثاؤه لنفسه .. الرثاء الذي قدمه منذ سنوات للصحف راجيا نشره بعد موته .

« بموت ايرل رسل الثالث .. او برتراند رسل كما كان يؤثر أن يسمى نفسه .. في سن التسعين انقضت حلقة تربط حاضرا بالماضي البعيد » .

« لقد برز الفقد في شبابه في أبحاثه ونظرياته التي تعالج منطق الرياضيات ولكن مسلكه الشاذ خلال الحرب العالمية الأولى أظهر افتقاره الى الاتزان في أحكامه وتقديره للأمور .. الأمر الذي شاب كتابته الأخيرة على صورة متزايدة » .

كان هذا رايه هو في كتابته .. يقول في نعيه الذي كتبه لنفسه .

« بعد زيارته لروسيا والصين بعثر الفقيه نشاطه بالكتابة في عدة موضوعات .. كالاشتراكية والزواج .. أما كتابته التاريخية فهي بأسلوبها ودعابتها تخفى عن القارئ العابر سطحياتها العتيقة التي لازمت الكاتب الى النهاية » .

« وفي الحرب العالمية الثانية لم يضطلع الفقيه بأى دور إيجابى .. بل اكتفى بالفرار الى دولة محايدة قبل نشوبها مباشرة .. وكان رايه الخاص الذى أدلى به في مناقشاته غير العلنية ان نزلاء مستشفى المجاذيب من القتل قد استخدموا في قتل بعضهم البعض خير استخدام .. وان العقلاء ينبغي ان يتجنبوا طريق هؤلاء أثناء انهماكهم في مهمتهم . ومن حسن الحظ ان هذه النظرة المقتبسة من آراء « بنتام » قد أمست نادرة الشيوع في هذا العصر الذى يجعل للبطولة في ذاتها قيمة مستقلة عن فائدتها أو نفعها .. حقيقة ان الكثير مما كان يعرف في الماضى باسم « العالم المتسدين » قد صار اطلالا .. ولكن ما من مفكر صائب الراى يستطيع ان يعترف بان الذين ماتوا دفاعا عن الحق في الكفاح الهائل قد ماتوا عبثا » .

هذا جزء من رثاء برتراند رسل لنفسه . ان ملايين القلوب تصلى كى لا ينشر هذا الرثاء الذى كتبه صديق الحياة .. وصديق الاطفال .. وصديق الأمهات .. وصديق السلام .

وتأثيره . فهو يرفض ميتافيزيقا أرسطو كلية ، ويفسرها تفسيرا هيجليا ، أو بمعنى أصح تفسيرا مستمدا من فهم برادلى لهيجل ، فقد تكلم عن الروح الالهى والعقل كلاما يذكرنا بلغة برادلى . أما كتاب « الأخلاق النيقوماقية » فيحكم عليه رسل بقوله : « الأرجح أن يقع هذا الكتاب موقع الأشمئزاز من رجل له من عمق الشعور نصيب مهما يكن نصيبه ضئيلا » ( ص ٢٧٩ ) ، ويذهب الى أن آراء أرسطو في المسائل الأخلاقية تختلف عن آرائنا اليوم : خصوصا اذا مس الموضوع لونا من ألوان الأرستقراطية ، « فرائنا اليوم هو ان الناس متساوون في حقوقهم الأخلاقية على الأقل ، وأن العدالة تتضمن المساواة ، أما أرسطو فيذهب الى ان العدالة لا تقتضى المساواة ، بل مراعاة النسب الصحيحة » ( ص ٢٨٠ ) . وبالطبع ، يرفض رسل « منطق أرسطو » ، ذاهبا الى ان آراء أرسطو المنطقية « كلها خطأ ، اذا استثنينا نظرية القياس الصورية ، وهى نظرية لا أهمية لها ؛ فكل من أراد اليوم أن يدرس المنطق ، سيضيع وقته عبثا اذا درس أرسطو أو أى تلميذ من تلاميذه » ( ص ٣٢٢ ) .

وأخيرا : بقيت بعض الملاحظات العامة على الجزءين : الثانى والثالث من « تاريخ الفلسفة الغربية » . أولاها : ان رسل أحال تاريخ الفلسفة ، في الجزء الثانى ، الى تاريخ اجتماعى وتاريخ دينى ؛ ففى هذا الجزء عرض لآراء لأساتذة الكنيسة والباباوات والآباء أكثر من عرض آراء الفلاسفة . وثانيها : ان رسل لم يخصص لوليم الأوكامى الذى تأثر به تأثرا بالغا، الا بضع صفحات . وليس هناك أجدر من رسل الذى أشاع في العصر الحاضر المذهب الاسمى ، بتكريم رائد شجاع من رواد هذا المذهب في العصور الوسطى . وثالثها : انه لم يبين في الفصل الذى عقده - في الجزء الثالث - عن « فلسفة التحليل المنطقى » ، لم يبين بالتفصيل دوره وتأثيره في هذه الفلسفة ، بحيث يكون هذا البيان التفصيلى خير خاتمة لكتاب يكتبه فيلسوف عن « تاريخ الفلسفة الغربية » .

محمود رجب

# مؤلفات برتراند رسل

مرتبة بحسب تاريخ صدورها

- |      |  |      |   |
|------|--|------|---|
| ١٩١٨ | التصوف والمنطق ، ومقالات أخرى                            | ١٨٩٦ | الديمقراطية الاشتراكية في ألمانيا                     |
| 1918 | Mysticism and Logic, and Other Essays                    | 1896 | German Social Democracy                               |
| ١٩١٨ | الطرق الى الحرية - ترجم الى العربية                      | ١٨٩٧ | مقال في أسس الهندسة                                   |
| 1918 | Roads to Freedom   | 1897 | An Essay on the Foundations of Geometry               |
| ١٩١٩ | مدخل الى الفلسفة الرياضية - ترجم الى العربية             | ١٩٠٠ | عرض نقدي لفلسفة ليبنتز                                |
| 1919 | An Introduction to Mathematical Philosophy               | 1900 | A Critical Exposition of the Philosophy of Leibniz    |
| ١٩٢٠ | الباشفية نظرية وتطبيقا                                   | ١٩٠٣ | أصول الرياضة - جارية ترجمته الى اللغة العربية         |
| 1920 | The Practice and Theory of Bolshevism                    | 1903 | The Principles of Mathematics                         |
| ١٩٢١ | تحليل العقل  | ١٩١٠ | مبادئ الرياضة : المجلد الأول ( بالاشتراك مع وايتهد )  |
| 1921 | The Analysis of Mind                                     | 1910 | Principia Mathematica-Vol . I                         |
| ١٩٢٢ | مشكلة الصين  | ١٩١٠ | مقالات فلسفية   |
| 1922 | The Problem of China                                     | 1910 | Philosophical Essays                                  |
| ١٩٢٢ | الفكر الحر ودعاية الحكومات                               | ١٩١٢ | مبادئ الرياضة - المجلد الثاني ( بالاشتراك مع وايتهد ) |
| 1922 | Free Thought and Official Propaganda                     | 1912 | Principia Mathematica - Vol . II .                    |
| ١٩٢٣ | مستقبل الحضارة الصناعية ( بالاشتراك مع زوجته دورا رسل )  | ١٩١٢ | مشكلات فلسفية - ترجم الى اللغة العربية                |
| 1923 | The Prospects of Industrial Civilization                 | 1912 | The Problems of Philosophy                            |
| ١٩٢٣ | الأبجدية في الذرات                                       | ١٩١٣ | مبادئ الرياضة - المجلد الثالث ( بالاشتراك مع وايتهد ) |
| 1923 | The ABC of Atoms   | 1913 | Principia Mathematica - Vol . III .                   |
| ١٩٢٤ | الباشفية والغرب  | ١٩١٤ | علمنا بالعالم الخارجي                                 |
| 1924 | Bolshevism and the West                                  | 1914 | Our Knowledge of the External World                   |
| ١٩٢٤ | ايكاروس أو مستقبل العلم                                  | ١٩١٤ | المنهج العلمي في الفلسفة                              |
| 1924 | Icarus or the Future of Science                          | 1914 | Scientific Method in Philosophy                       |
| ١٩٢٤ | الذرية المنطقية  | ١٩١٤ | فلسفة برجسون  |
| 1924 | Logical Atomism  | 1914 | The Philosophy of Bergson                             |
| ١٩٢٥ | الأبجدية في نظرية النسبية - ترجم الى العربية             | ١٩١٥ | الحرب ، وليدة الخوف                                   |
| 1925 | The ABC of Relativity                                    | 1915 | War the Offspring of Fear                             |
| ١٩٢٥ | هذا ما أؤمن به   | ١٩١٦ | اعادة البناء الاجتماعي ومبادئها                       |
| 1925 | What I Believe   | 1916 | Principles of Social Reconstruction                   |
| ١٩٢٦ | في التربية ، وخصوصا في الطفولة البكرة - ترجم الى العربية | ١٩١٦ | العدالة ابان الحروب                                   |
| 1926 | On Education Especially in Early Childhood               | 1916 | Justice in War-Time                                   |
| ١٩٢٧ | لست مسيحيا ولماذا ؟                                      | ١٩١٧ | المثل العليا في السياسة                               |
| 1927 | Why I am not a Christian ?                               | 1917 | Political Ideals                                      |

١٩٤٨ المعرفة البشرية : نظامها وحدودها	١٩٢٧ تحليل المادة
1948 Human Knowledge: Its Scope and Limits	1927 The Analysis of Matter
١٩٤٩ السلطة والفرد ترجم الى العربية	١٩٢٧ موجز في الفلسفة - له تعريب بعنوان
1949 Authority and the Individual	الفلسفة بنظرة علمية
١٩٥٠ مقالات لا تشوق	1927 An Outline of Philosophy
1950 Unpopular Essays	١٩٢٨ مقالات في التشكك
١٩٥١ أثر العلم في المجتمع	1928 Sceptical Essays
1951 The Impact of Science on Society	١٩٢٩ الزواج والأخلاق - ترجم الى العربية
١٩٥٢ آمال جديدة لعالم متغير - ترجم الى العربية	1929 Marriage and Morals
1952 New Hopes for a Changing World	١٩٣٠ السعادة كيف نفوزها
١٩٥٣ الشيطان في الضواحي ، وقصص أخرى	1930 The Conquest of Happiness
1953 Satan in the Suburbs and Other Stories	١٩٣٠ هل أضاف الدين اضافات نافعة للحضارة ؟
١٩٥٤ كوابيس الاعلام المشاهير ، وقصص أخرى	1930 Has Religion Made Useful Contribution to Civilization
1954 Nightmares of Eminent Persons and Other Stories	١٩٣١ النظرة العلمية - ترجم الى العربية
١٩٥٤ المجتمع البشرى في الأخلاق والسياسة - مترجم الى العربية	1931 The Scientific Outlook
1954 Human Society in Ethics and Politics	١٩٣٢ التربية والنظام الاجتماعى
١٩٥٤ التاريخ من حيث هو فن	1932 Education and the Social Order
1954 History as an Art	١٩٣٤ الحرية والنظام ١٨١٤ - ١٩١٤
١٩٥٦ صور من الذاكرة ومقالات أخرى - مترجم الى العربية	1934 Freedom and Organization 1814-1914
1956 Portraits from Memory, and Other Essays	١٩٣٥ ثناء على الحياة المسترخية : ومقالات أخرى
١٩٥٦ المنطق والمعرفة ، مقالات كتبت ما بين ١٩٥٠ - ١٩٥١	1935 In Praise of Idleness, and Other Essays
1956 Logic and Knowledge : Essays 1901-1950	١٩٣٥ الدين والعالم
١٩٥٩ الادراك المشترك والحرب الذرية	1935 Religion and Science
1959 Common Sense and Nuclear Warfare	١٩٣٦ أى الطرق يؤدى الى السلام ؟
١٩٥٩ فلسفتى كيف تطورت - مترجم الى العربية	1936 Which Way to Peace ؟
1959 My Philosophical Development	١٩٣٦ الحتمية والفزياء
١٩٥٩ حكمة الغرب	1936 Determinism and Physics
1959 Wisdom of the West	١٩٣٨ القوة : تحليل اجتماعى جديد - ترجم الى العربية
١٩٦٠ برتراند رسل يفتح عن رأيه	1938 Power : A New Social Analysis
1960 Bertrand Russell Speaks his Mind	١٩٤٠ بحث في المعنى والصدق
١٩٦٧ سيرتى الذاتية	1940 An Inquiry into Meaning and Truth
1967 Autobiography	١٩٤٥ تاريخ الفلسفة الغربية - ترجم الى العربية
	1945 A History of Western Philosophy



فلسفة

تمجد

الإنسان

حينما حصل برتراند رسل عام ١٩٥٠ على جائزة نوبل في الآداب ، ذكر في التقرير الذي شفع بهذه الجائزة أن الفكر الانجليزي الكبير قد استحق هذا الشرف « تقديرا لانتاجه العظيم ذي الجوانب المتعددة ، واعترافا بما اضطلع به دائما من دفاع عن الانسانية وذود عن حرية الفكر » . والحق أن شهرة رسل لم تتوقف عند الرياضة ، والمنطق ، والتحليل الفلسفي ، بل هي قد امتدت أيضا الى السياسة ، والأخلاق ، والدين ، والتربية . وقد كتب رسل نفسه عام ١٩٥١ يقول : « لقد أخذ ذكائي - من حيث هو كذلك - يتناقص وينحل ، منذ سن العشرين ، بشكل مستمر غير منقطع . فحينما كنت شابا ، كان ولعي شديدا بالرياضيات ولم تلبث الرياضيات أن صارت عسيرة كل العسر بالنسبة الي ، فلم أجد بدا من التحول الى الفلسفة . ولما



اصبحت الفلسفة أصعب من أن احتمل الخوض في غمارها ، تحولت الى السياسة . ومنذ ذلك الحين ، شرعت أكرس نفسي لكتابة الروايات البوليسية !

وقد لا تخلو عبارة رسل من تندر وسخرية ، ولكنها تشير - على كل حال - الى انتشار نشاط رسل الذهني على شكل «مروحة» فكرية هائلة ، لم تستطع الشيخوخة نفسها - حتى الآن - أن

دكتور زكريا إبراهيم

قدرة العلم على التنبؤ بالمستقبل ، كما راح يهاجم جماعة البرجماتيين الذين كانوا لا يزالون يتمسكون بفكرتى « الله » و « الفأئية » . وليس أدل على استمرار رسل فى الأخذ بهذه النظرة مما ورد على لسانه عام ١٩٣١ فى كتابه « النظرة العلمية » حيث نراه يقول : « ليس ثمة راحة نفسية يمكن أن تستخلص من الفرض القائل بأن العالم هو من صنع خالق . وبالمثل ، لست أرى أى ضرب من الارتياح ( أو العزاء ) فى الافتراض القائل بأن هذا الكون المزعج قد صنع وفقا لخطة مرسومة أو تدير سابق »

(Scientific Outlook, 1931, P. 123)

### رسل عدو الخرافة وربيب العقل ...

والحق أنه اذا كان ثمة اتجاه عام قد صنف بصيفته كل فلسفة رسل ( على الرغم من شتى

تعمل على طيها ! ولا غرو ، فقد كانت حياة رسل الفكرية ( ولا تزال ) نموذجاً للخصوبة الذهنية والثراء الروحى : على الرغم من تنوع المراحل التى مر بها تطوره الفلسفى ، ابتداء من مرحلة المنطق الرياضى حتى مرحلة التأليف الأدبى . وليس من شك فى أن رسل قد أدخل الكثير من التعديلات على العديد من آرائه فى المعرفة ، والذهن ، وطبيعة العالم الخارجى ، وغير ذلك من المسائل ، ولكن الذى لا ريب فيه أن رسل قد بقى دائماً ابداً ذلك الفكر المنطقى الذى يؤمن بالعقل ، ويغض الخرافة . والواقع أن رسل الفيلسوف قد اتخذ منذ بداية تفكيره الفلسفى وجهة نظر الفكر الحرس الذى يرفض الآراء المسبقة ، وينبذ النزعات المذهبية ، ويحتقر الخرافات الغيبية . ولعل هذا ما اعترف به هو نفسه حينما صرح يوماً بأنه قد طلق منذ نعومة



التغيرات التى طرات عليها ) فليس هذا الاتجاه سوى تلك « النزعة العلمية » التى ترفض شتى الأفكار الدينية وتستبعد كافة الأوهام الميتافيزيقية . ولعل هذا ما أعلنه رسل نفسه أكثر من مرة ، خصوصاً فى مقاله المشهور الذى ظهر سنة ١٩٥٧ ( على رأس سلسلة أخرى من المقالات ) تحت عنوان : « ما السبب فى أننى لست مسيحياً » Why I am not a Christian

اظفاره كل نزعة تأليهية دينية ، متأثراً فى ذلك بفلاسفة القرن الثامن عشر الفرنسيين ، الذين كانوا ينادون بنزعة عقلية حرة . صحيح أن رسل قد اهتم فى صباه ببعض المشكلات الدينية ، مثل مشكلة الله ، ومشكلة الحرية ، ومشكلة خلود النفس ، ولكنه لم يلبث أن اعتنق المذهب العقلانى rationalism ، فراح يعلن مع لابلاس Laplace ضرورة الإيمان بالاحتمية ، وإعلان

كالرياضة والمنطق . وهذا هو السبب في أن رسل يقارن « القضايا الفلسفية » التي هي قضايا عامة general ، وأولية ( أو قبلية ) apriori بالرياضة أو المنطقية التي لا تخرج هي الأخرى عن كونها قضايا عامة لا سبيل إلى إثباتها أو دحضها عن طريق البيئات التجريبية . ومن هنا فإن رسل حين يتحدث عن « الفلسفة » بوصفها « علما » إنما يعني بذلك أنها لا تكتسب عن « المنطق » على شرط أن نفهم « المنطق » هنا بمعناه « الرمزي » أو « الرياضي » .

بيد أن الصبغة العلمية التي يريد رسل للفلسفة لا تعني ربطها بالمنطق الرياضي فحسب ، بل هي تعني أيضا رفض كل محاولة لبناء أي « نسق » فلسفي موحد . فنحن هنا بإزاء « فلسفة تحليلية » تأبى التورط في إقامة أي مذهب ميتافيزيقي ، على طريقة الفلاسفة العقلانيين الكلاسيكيين ، لأنها تؤمن بضرورة معالجة المشكلات الفلسفية واحدة بعد الأخرى عن طريق اصطناع مناهج « التحليل الفلسفي » . وعلى حين أن الفلاسفة الميتافيزيقيين ينتهون في معظم الأحيان إلى « عموميات » ليس لها من ركيزة سوى الخيال الجامع ، نجد رسل يؤكد أنه لا بد للفلسفة من أن تتقدم على طريقة جاليليو الفيزيائية في الاكتفاء بالوصول إلى نتائج جزئية تقبل التحقق . صحيح أن مثل هذا المنهج قد يوصلنا في النهاية إلى ضرب من « التنسيق العلمي » ، وذلك حين تجيء الكشف الجزئية فتتماسك وتتناسق فيما بينها ، لكي تكون نظاما متالفا من المعارف ، ولكن من المؤكد أنه ليس في وسع العالم ، ولا الفيلسوف ، أن يتخذ من عمالية « بناء المذهب » هدفا له . والواقع أن « نظام المعرفة » لا يخرج عن كونه بناء منظما عملت على تكوينه قضايا صحيحة تم الوصول إليها بمشقة ، واحدة بعد الأخرى . وهكذا نرى أن ربط رسل للفلسفة بالعلم إنما هو مجرد تعبير عن جزعه من كل « خرافة ميتافيزيقية » ، وثقته بقدرة العقل « التحليلية » ، وإيمانه الشديد بضرورة إحلال النزعة « العقلانية » المنطقية ، محل سائر النزعات الصوفية ، والوجدانية ، والروحانية .

الإنسان : صانع « العلم » و « التكنية » . . . .  
على أننا لو انعمنا النظر إلى إيمان رسل بالعلم ، لوجدنا أنه في صميمه إيمان بالإنسان - صانع العلم - . وهنا تظهر نزعة رسل « الإنسانية » التي ترد كل شيء إلى الإنسان ، على اعتبار أن « كل ما في العالم نسبي لا قيام له إلا بالنسبة إلى ملاحظ . » (A.B.C. of Relativity london, 1925, P, 14.) وليس هذا « الملاحظ »

ففي هذا المقال - وفي غيره من الدراسات الأخرى - نجد رسل الفكر الجريء رفضه لكافة العقائد الدينية المسيحية ، كما نراه يؤكد إيمانه بالإنسان واحترامه للعلم . ولا يكتفى رسل بأن ينصب من نفسه خصما لدودا للخرافة في شتى صورها ، بل هو يضيف إلى ذلك أيضا إيمانا عميقا بقدرة الإنسان على السير في سبيل التحسن ، عن طريق الجمع بين سلاحيين رئيسيين : الإلهما : العقل والآلة .

صحيح أن رسل لا يتورط في التسليم بنزعة تفاؤلية ساذجة ، على طريقة بعض فلاسفة القرنين السابقين ، ممن كانوا يقولون بالتقدم المستمر ، والتحسين المطرد ، ولكنه مع ذلك لا يرى مانعا من القول بأن مصير الإنسان قد اودع بين يديه ، وأن في استطاعتنا اليوم السير بالإنسانية في طريق السعادة ، ولكن على شرط أن تصح عزيمة كل فرد منا على الأخذ بمبادئ الشجاعة والمحبة والرجاء . ولا حاجة بنا إلى التحليق في آفاق المثل العليا والقيم الروحية من أجل تحديد مستقبل الإنسان ، وإنما حسبنا - فيما يرى رسل - أن نكرس جهودنا لتحسين تلك « الحقيقة المادية » اليومية التي نستطيع أن نشكلها بمحض حريتنا ، على شريطة أن نتحرر من كافة الأوهام الروحية . ولن يصبح مصير الإنسان مصيرا حرا معقولا ، اللهم إلا يوم يكون البشر جميعا قد نجحوا في التحرر تماما من أسر الخرافات الغيبية والأوهام اللاعقلية . . . .

#### الفلسفة بين « الدين » و « العلم » . . . .

وهنا قد يحق لنا أن نتساءل : لماذا حرص رسل دائما أبدا على ربط الفلسفة بالعلم ، والاهابة بالفلاسفة إلى اصطناع المناهج العلمية في دراساتهم الفلسفية ؟

يبدو لنا أن رسل لم يسلك هذا المسلك إلا لأنه قد اقتنع في قرارة نفسه بأن السبيل الوحيد لبوغ الحقيقة إنما يكمن في التخلي عن الاعتقادات العفوية الساذجة : والتمسك بالمناهج العقلية الصارمة . صحيح أن رسل نفسه يعترف بأن الفلسفة تشبه « الدين » من حيث أنها تدرس طبيعة الكون ومكانة الإنسان فيه ، ولكنه يضيف إلى ذلك أنها تشبه « العلم » من حيث أنها تحاول حل المشكلات التي تلتقي بها عن طريق المناهج العقلية الصرفة . ولا شك أن رسل حين يتحدث عن « العلم » فإنه لا يعني هنا علوم الطبيعة أو غيرها من العلوم التجريبية ، بل هو يعني « العلوم الصورية » : formal sciences

سوف يمضى قدما في سبيل النصر العلمى والتكنيكي . والواقع ان مصير الانسان في الملايين القادمة من السنين - بحسب مآظهننا عليه معرفتنا الحاضرة - سوف يكون مودعا بين يديه : اذ سيكون عاياه اما ان يفوض في أعماق الهاوية ، أو ان يرقى الى ذرى شامخة لم يحلم بها أحد ! ومهما يكن من شيء ، فان دراما الوجود البشرى لم تبدأ الا منذ فترة وجيزة ، ونحن لم نستمع - حتى الآن - الا الى المقاطع الاولى من تلك المسرحية الانسانية الكبرى !

### الانسان عند رسل : أهو اله ام شيطان ؟

لقد كان **الأورفيون** يقولون ان الانسان هو ابن الأرض والسما ، بمعنى انه مزيج عجيب يتألف من اله وحيوان . وهناك أناس يفلقون أعينهم على الجانب الحيوانى فى الانسان ، لكيلا يروا منه سوى جانب الهى ، بينما هناك آخرون يميلون الى غض النظر عن الجانب الالهى فى الانسان ، مكتفين بابرار الجانب الحيوانى منه . وليس اسر على المرء - بطبيعة الحال - من ان يضم كلا الجانبين معا ، لكى يقول عن الانسان انه « حيوان هجين » . ولكن وصف الانسان بأنه مزيج من اله وحيوان قد لا يخلو من تبحر على الحيوان ! فما احمرانا بأن تقول ان الانسان مزيج من اله وشيطان ، خصوصا وانه ليس فى استطاعة اى حيوان كائننا ماكان ان يعترف من الجرائم - فيما يقول رسل - ما اقترفه رجل مثل **هتلر** او **ستالين** ! والحق انه ليس هناك حد للفظائع التى يمكن ان ترتكب عن طريق الجمع بين الذكاء العلمى والخبث الشيطانى ! وحسبنا ان نتذكر شتى ضروب العذاب التى ساءها كل من **هتلر** و**ستالين** لجماعات من البشر ينتمون الى جنسنا البشرى ، لكى نتحقق من ان كل ماقد تقترفه **الوحوش** **الحيوانية** ليس شبيها بالقياس الى ماقد تفعله بعض الكائنات البشرية التى تسمى استخدام القوة فى بعض الدول الكبرى الحديثة . واذا كان الخيال البشرى قد حاول من قديم الزمان ان يتصور « الجحيم » ، فان الناس لم يستطيعوا ان يروا بعيونهم حقيقة ماتصوره خيالهم اللهم الا بفضل براعة بعض الساسة المحدثين ! وما زال العقل البشرى يتأرجح تأرجحا عجيبا بين التطلع الى قبة السماء الناصعة ، والتحديث فى هاوية الجحيم المظلمة . وانه ليجد لذة كبرى فى تأمل هذه وتلك ، بحيث انه قد يعسر علينا ان نقول ايتهما أقرب الى طبيعته ، وايتهما أكثر تنافرا معها .

سوى « العالم » الذى يضطلع بمهمة « التجريد » فيكون له بذلك تأثير عملى حاسم على « الحقيقة المادية » العينية . وعلى الرغم من أن رسل كثيرا ما يتحدث عن « حقيقة لا شخصية » ، فضلا عن انه كثيرا ما يشيد بما فى الكون من ضخامة وروعة ، الا أننا نجده يعترف فى مواضع أخرى بأنه لا شيء يعدل ذلك الموجود « **النطاق - الصانع** » الذى يسمونه بالانسان ! صحيح ان الانسان لا يمثل فى « علم الأرض » geology ، وفى « تاريخ التطور » ، سوى ظاهرة متأخرة حديثة عهد على هذا الكوكب ، ولكن من المؤكد ان ظهور الانسان فى تاريخ الكون ، بل فى تاريخ الحياة ، حدث هام ترتب عليه انبثاق قوى جديدة هائلة ، قد لا تخلو من رعب ، ولكنها قد لا تخلو أيضا من روعة . ولم يكتشف الانسان قدرته على القيام بشتى نشاطاته البشرية المتمايزة ، اللهم الا منذ نحو ستة آلاف سنة ، حينما قدر له ان يخترع الكتابة ، وحينما أدرك ضرورة تنظيم حياته المدنية .

حقا ان تاريخ البشرية حافل بمظاهر النكوص والارتداد ، ولكن الانسان قد سار فى طريق التقدم منذ نحو خمسة قرون مضت ، فاستطاع ان يحقق فى تلك الفترة الوجيزة ماقد يعجز عن فهمه أى مخلوق بشرى من أبناء العصور القديمة ، لو قدر له ان يعود الى الأرض فى هذه الآونة من تاريخ الانسان . وليس من شك فى ان السرعة التى اقترنت بها حركات التقدم العلمى فى القرنين التاسع عشر والعشرين قد عملت على ظهور ضرب من « الدوار العقلى » الذى اصاب الكثيرين ممن راعهم توالى المكتشفات العلمية الحديثة بهذه الصورة المخيفة المزعجة . وقد يكون لأمثال هذه « المخاوف » ما يبررها ولكن المؤرخ المعاصر لا يملك سوى تسجيل تلك الحالة الشاذة التى تولدت عن انبثاق تعارض **صارخ بين « ماض » كان حافلا بالفراغ ، و « حاضر » مندفع لا يكاد يعرف التوقف !**

بيد أننا لو حاولنا - فيما يقول رسل - أن نناسى مخاوفنا الراهنة ، لكى ننظر الى العالم على نحو ما يتصوره علماء الفلك ، فأننا قد لا نجد صعوبة فى تصور امتداد المستقبل البشرى ، عبر قرون تزيد عن كل ما ارتقى اليه وهم علماء الجيولوجيا حتى الآن . وليس هناك فى الطبيعة الفيزيائية ما يحول دون بقاء كوكبنا صالحا للسكنى لمدة أخرى تبلغ الملايين من السنين . ولو قدر للانسان أن يبقى على قيد الحياة ، على الرغم من كل تلك المخاطر التى تولد عن مخاوفه الخاصة ، لما كان هناك ما يمنعه من الظن بأنه

تمنعنا في كثير من الأحيان من تصور النافع الكثيرة التي يمكن أن تنجم عن حسن استخدام هذه المعرفة . ومن هنا فأننا لا نكاد نتصور أن في إمكاننا - عن طريق الاستخدام الصالح لمعارفنا العلمية - أن نرقى بالسواد الأعظم من الناس إلى مستوى الامتياز الذي بقى حتى الآن وقفا على قليل من العباقرة !

### نظرة تنبؤية إلى مستقبل الإنسان ...

وهنا قد يحق لنا أن نتساءل : هل يأمل رسل في صلاح الإنسان ؛ وهل يؤمن بقدرة الإنسان المعاصر على سحق متاعبه الراهنة ، والانتصار على أزماته الحالية ؟ هذا ما يبدو أن رسل الفيلسوف ميلال إلى التسليم به ، ولكن على شرط أن يعرف العالم كيف يعهد بمقاييد أموره ، لا إلى مجموعة من الساسة المتهورين القساة ، بل إلى أناس يملكون من الحكمة والشجاعة ما يمكنهم من تحقيق آمال البشر . ولهذا فإن رسل لا يرى مانعا من تصور مستقبل إنسانى مشرق يكون فيه العالم خلوًا من الفقر والجوع ، ويكون المرض فيه محدودا إلى أقصى حد ، ولا يكون العمل فيه شاقا بل باعشا على السرور ، كما أنه يتصور أيضا إمكان شيوع الشاعر الطبية بين البشر كافة ، بحيث تتحرر العقول من الخوف ، وتصبح - بالتالى - قديرة على ابتكار الجديد من المسرات للعين والأذن والقلب . وليس هذا بمستحيل - فيما يقول رسل - ولكنه لا يمكن أن يتحقق في الغد القريب ، بل ربما احتاج الأمر إلى الملايين من السنين . وبعبارة القصيدة هنا أن يحشد البشر كل قواهم العقلية لتحصيل ذلك النوع الخاص من « السعادة » الذى لا بد من أن يتميز به الإنسان . وحينما يتحدث رسل عن نوع خاص من السعادة ، فإنه يعنى بذلك أنه ليس فى إمكان الإنسان أن يتمتع « بسعادة الخنازير » التى طالما عاينها خصوصاً أبقور على « فيلسوف اللذة » . والواقع أنه لو حاول أى إنسان كائنا من كان أن يقنع بسعادة الخنزير ، فإنه لن يلبث أن يجد نفسه مضطرا إلى قمع امكانياته البشرية ، وبالتالي فإنه سرعان ما يقع فريسة للشقاء . ومعنى هذا أن السعادة الحققة - بالنسبة إلى الكائنات البشرية - لا تتوافر إلا لأولئك الذين ينمون قواهم العقلية وامكانياتهم الإلهية إلى أعلى درجة . ولا بد للسعادة - فى عالمنا الراهن من أن تبدو لأمثال هؤلاء الناس مشوبة بالكثير من مظاهر الألم : إذ أنهم لن يستطيعوا أن يجنبوا أنفسهم الاحساس الألم بالتعاطف

وان رسل ليعترف بأنه كثيرا ما وجد نفسه - خصوصا فى لحظات الفزع أو الارهاب - ميلا إلى الظن بأنه ليس ثمة ما يبرر استمرار بقاء مخلوق كالإنسان على سطح هذه الأرض . وليس أسير على المرء بطبيعة الحال - من أن يرى فى الإنسان مخلوقا مظلما ، قاسيا ، تجسده قوة شيطانية خبيثة ، فأصبح بمثابة نقطة سوداء فوق صفحة الكون المشرقة ، أو وصمة عار على جبين الطبيعة النقية ! ولكن مثل هذا الزعم لا يمثل الحقيقة بأكملها تامة غير منقوصة ، كما أنه لا يمكن أن يكون تعبيرا عن الكلمة الأخيرة للحكمة . وآية ذلك أن الإنسان أيضا - كما كان يقول الأورفيون - إنما هو ابن السموات المرصعة بالنجوم ! صحيح أن الجسم البشرى - بالقياس إلى الأجسام الكبرى الموجودة فى عالم الأفلاك - ليس إلا جسما ضعيفا لا حول له ولا طول ، ولكن فى استطاعة الإنسان مع ذلك أن يتصور العالم بأسره ، فضلا عن أن فى وسعه عن طريق الخيال والمعرفة العلمية أن ينتقل عبر محيطات هائلة من المكان والزمان ... وقد أصبح ما يعرفه الإنسان اليوم عن العالم الذى يعيش فيه أمرا لا يكاد يقبل التصديق من جانب أسلافه القدماء الذين كانوا يعيشون على الأرض منذ ألف سنة فقط . ولو أننا راعينا السرعة التى أصبح الإنسان يحصل بها معرفته ، لكان فى وسعنا أن نقول أنه لو استمر على هذا النحو ، لأصبح فى وسعه أن يعرف فى الألف سنة القادمة مالا يمكن أن يرقى إليه خيالنا نحن أنفسنا فى الوقت الحاضر .

وليس مجال المعرفة هو المجال الوحيد الذى يحق لنا أن نعجب فيه بالإنسان ، وإنما لابد لنا من أن نعتز أيضا بأن البشر قد استطاعوا أن يخلقوا الجمال ، كما أنهم قد ارتقوا بأبصارهم فى كثير من الأحيان إلى رؤى عجيبة تبدو وكأنها هى ومضات أو قيسات من عالم الأحلام ! وفصلا عن ذلك ، فقد نجح البشر أحيانا فى بث روح المحبة أو التعاطف مع الجنس البشرى بأكمله ، كما أنهم رسموا آمالا كبرى للإنسانية جمعاء فى مستقبل قريب أو بعيد . صحيح أن هذه المنجزات قد اقترنت بأسماء بعض الممتازين من الناس ، كما أن الرواد الذين عملوا على تحقيقها قد لاقوا الكثير من العنت من جانب باقى أفراد القطيع ، ولكن ليس مايمنعنا من الظن بأن من نسميه اليوم باسم الإنسان « الممتاز » لن يكون فى المستقبل سوى مجرد إنسان « عادى » . والحق أن الشرور العديدة التى نجمت عن سوء استخدام المعرفة البشرية حتى الآن هى التى



أن كل الدلائل توحى بأنه لابد من أن يكتب النصر لأصدقاء الإنسان ، وأنه لابد للمستقبل من أن يجيء كما يريد دعاء الشجاعة والأمل والحب .

### موقف رسال من دعاء « النزعة الإنسانية ».

ولكن ، اليس في كل هذا الحديث الأخلاقي عن الإنسان ما قد يوحى بأن رسل أميل إلى الأخذ بوجهة نظر دعاء « النزعة الإنسانية » ؟؟ . يبدو لنا أن رسل نفسه قد تكفل بالرد على هذا السؤال ، حينما راح يقول : « ... أن أولئك الذين يحاولون أن يضعوا ديانة تقوم على النزعة الإنسانية ، أعنى ديانة لا تعترف بوجود شيء أعظم من الإنسان ، لا يشعرون عواطفى ولا يرضون وجدانى . ومع ذلك ، فأننى لا أستطيع أن أصدق أن يكون فى العالم على نحو ما هو معلوم لنا - شيء يمكن أن تقدره خارج دائرة الموجودات البشرية ، وبدرجة أقل كثيرا ، خارج دائرة الحيوانات . وقد نجد فى السموات المرصعة بالنجوم ضربا من الامتياز أو الشرف أو السمو ، ولكن الامتياز الحقيقى إنما هو لآثار تلك السموات على الموجودات البشرية المدركة . وقد يكون من السخف ، بل من العبودية ، أن نعجب بالكون لحجمه أو ضخامته ، وكذلك قد يكون من الإغراق فى الوهم أن نقف كل أعجابنا على الحقيقة اللاشخصية « غير البشرية » . وتبعاً لذلك فإن ميسولى الذهنية تتجه نحو الفلاسفة الإنسانيين : وإن كانت اتجاهاتى الوجدانية تتمرد على هذه النزعة بعنف . ومن هذه الناحية ، يمكننى أن أقول أن « تعزيات الفلسفة » Consolation of Philosophy ليست لأمثالى من المفكرين » . وإذن فإن نزعة رسل الإنسانية - أن جاز أن ننسب إليه مثل هذه النزعة - إنما هى « إنسانية » الفكر المنطقى العقلى الذى يرى فى الحياة الأخلاقية تلك « الحياة الطيبة التى تستوحى المحبة ، وتسترشد بالمعرفة » . وما كان - لرسائل - فيلسوف المنطق والتحليل - أن يتناسى دور « التعقل » فى حياة الموجود البشرى ، أو أن يتجاهل مهمة « المعرفة » فى دراما التاريخ الإنسانى . وهكذابقى دور « الإنسان » فى فلسفة رسل هو دور الموجود الناطق الذى يتخذ من « المعقولة » Consolations المرشد الأوحد له فى الحياة .

ذكرى إبراهيم

مع آلام الآخرين . وأما حين يقدر للمجتمع أن يقضى نهائيا على مصادر الألم ، فهناك تكون « السعادة البشرية » اكمل وأتم ويكون لدى الإنسان من الخيال والمعرفة والتعاطف ما يمكنه من التمتع بحياة أرقى وأفضل .

### دور السياسة الحكماء فى مستقبل الإنسان

وهنا قد يقال أن كل هذه آمال عريضة ليس ما يبررها ، ولكن رسل يرد على هذا الاعتراض بقوله أن آمالنا لن تكون واهية ، اللهم الا اذا ظلت شعوب العالم تمهد بمقاييد أمورها الى رجال عدمو كل تعاطف ، وكل معرفة ، وكل خيال ؛ وليس لديهم ما يوحون به الى شعوبهم اللهم الا الكراهية ، والحققد ، والقسوة الزائدة . ولكن عالم اليوم قد أخذ يدرك فظاعة أعمال أولئك السياسة الذين لا هم لهم سوى العمل على استئصال شعوب بأسرها ، دون أن يفتنوا الى طبيعة الأعمال التى يقومون بها . ولا شك أن أمثال هؤلاء السياسة لم يفكروا لحظة واحدة فى أن الإنسان يمثل جنسا واحدا ذا امكانيات مشتركة ، وأنه لابد لهم من المساهمة فى تحقيق تلك الامكانيات ، بدلا من العمل على قمعها . ولا شك ايضا فى أن الكثيرين من رواد الإنسانية الحاليين لم يستطيعوا بعد أن يرقوا بعقولهم الى مستوى يعاى على الأطماع العابرة ، والمظاهر الكاذبة ، وشتى امارات القوة الزائفة ! ولكن من المؤكد أن فى شتى بقاع العالم عقولا مفكرة تستطيع أن ترقى بنفسها الى ما فوق هذه الوجهة الضيقة من وجهات النظر . ولابد لأصدقاء الإنسان من أن يهيئوا بأمثال هذه العقول فى كل صقع من اصقاع العالم . والحق أن مستقبل الإنسان قد أصبح اليوم فى أيدينا ، فلم يعد أمامنا الآن سوى أن نعمق احساس الإنسان المعاصر بضرورة العمل على تهيئة هذا المستقبل . ولن يتبى لنا أن نصل الى هذه الغاية ، اللهم الا اذا تزايد فى العالم يوما بعد يوم عدد المؤمنين بمصير الإنسان . وليس من شك فى أن أولئك الذين سيقدر لهم يوما أن يتقذوا العالم من متاعبه ، سوف يكونون فى حاجة الى الكثير من الشجاعة ، والأمل ، والمحبة ؛ ولكن أحدا لن يستطيع فى الوقت الحاضر أن يقطع بما سيكون عليه مستقبل العالم فى القرب . ومع ذلك ، فإن رسل يقرر - فى خاتمة كتابه المسمى باسم « المجتمع البشرى فى مجالى الأخلاق والسياسة » ( سنة ١٩٥٤ )



ف . نيتشه

من المشكلات الفكرية التي كثر حولها النقاش واشتد الجدل في خلال القرن التاسع عشر مشكلة التاريخ وهل هو علم أو فلسفة أو فن ، فمن الباحثين من ذهب الى ان التاريخ علم وليس فلسفة ، ومنهم من انكر على التاريخ الصفة العلمية ورجح ان التاريخ فلسفة وليس علما ، ومنهم من ذهب الى ان التاريخ ليس علما ولا فلسفة وانما هو لون من ألوان الفن ، ومنهم من ذهب الى ان التاريخ ليس علما ولا فلسفة ولا فنا وانما التاريخ هو التاريخ فحسب ، وبرغم كثرة ما ألقى في هذا الموضوع من محاضرات وما كتب فيه من رسائل ومؤلفات فان الكلمة الحاسمة لم تقل بعد ولا يزال الخلاف بين الباحثين قائما .

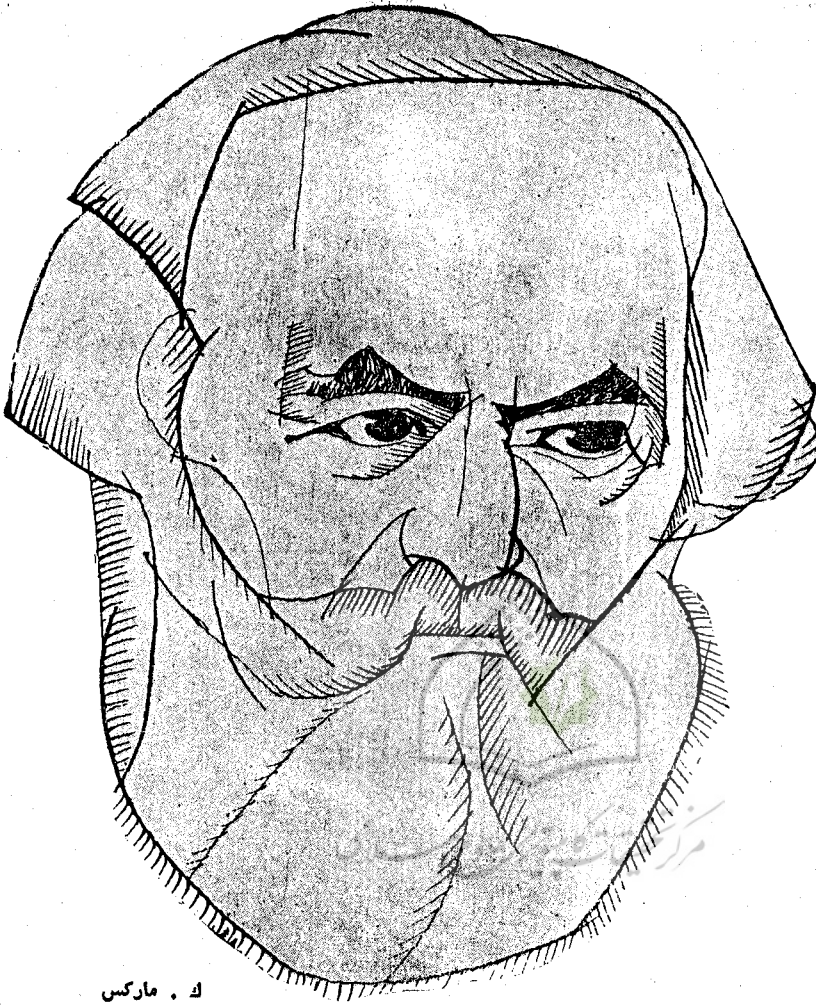
### علم أو فلسفة أو فن

وقد ظهر في الستينات من القرن الماضي كتاب أحدث ضجة ولفت الأنظار ، وهو المجلد الأول من كتاب « تاريخ الحضارة في إنجلترا » الذي ألفه المؤرخ البحاثة اللامع « بكل » ، وكان « بكل » قد تأثر بفلسفة أوجست كونت الوضعية

## الناسخ بين العلم والفلسفة والفن

وذهب في كتابه الى ان الانسان ليس سوى جزء من الطبيعة بوجه عام ، ومن ثم يمكن الحاق قوانين التقدم التاريخي بالقوانين الطبيعية ، والثروة والطقس والثروة ومظاهر الطبيعة لها تأثير كبير في حياة الانسان ونشأة الحضارات ، وقد اعتقد « بكل » انه قد مهد السبيل لتحويل التاريخ الى علم لحكم قائم على الاحصائيات ، ومات « بكل » في سنة ١٨٦٢ ولم تلبث الحماسة التي اثارها ان فترت ، ورأى بعض الباحثين ان « بكل » قد تطاوح به الخيال ، وغالى في تأكيد

على أدهم

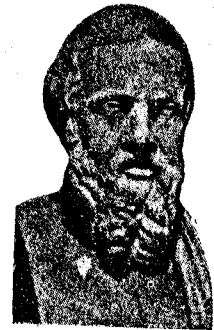


ك . ماركس

الصفة العلمية للتاريخ ، ولكن كتابه مع ذلك شائق العرض حافل بالمعلومات القيمة .

وتبع « بكل » في تأكيد الصفة العلمية للتاريخ الأستاذ « سيلي » في كتابه المعروف « توسع إنجلترا » ، وعنده أن المؤرخ ليس راوي أقاصيص ، وإنما هو كاشف القوانين المسيطرة على تلك الحقيقة الاجتماعية الكبيرة المسماة الدولة ، وأنه خير مرجع للسياسيين ، وأن التاريخ الذي يكتفى بسرد الحوادث لا يصلح إلا لتسلية الأطفال ، والمنهج العلمي هو وحده المنهج الصحيح في كتابة التاريخ ، وأما المنهج الأدبي فإنه منهج زائف .

وقد ذهب باحثون آخرون مذهب سيلي ، ولكنهم كانوا أقل تشدداً ، وقد أعلن الأستاذ فريمان في كتابه عن «مناهج الدراسة التاريخية»



هيرودوت

**فون رانكه** ، وعنده ان **التاريخ فن وعلم معا** ، فالتاريخ من ناحيته مثل سائر الدراسات وشتى نواحى المعرفة يعتمد فيه على البحث التنقيب والنقد ، وهو فى الوقت نفسه يتمتع القارىء ويستهو به مثل الطرائف الأدبية ، ولكن لما كان واجب التاريخ طلب الحق وتحري الصدق فان عليه أن يكون أميناً فى رواية الحوادث وأن يصفها كما وقعت وهذا مما يجعل الصفة العلمية غالبية عليه .

وكان من المنتظر ان يكون رأى هذا المؤرخ الحجة فاصلا فى هذا الموضوع ، ولكن المؤرخ الالماني **آلان** ذهب الى ان التاريخ علم لا شك فيه، وأنه يستمسك بحق الحكم على قيمة الافراد والحوادث وتحديد مكانتهم فى عالم الوقائع والأفكار ، ولا علاقة للفن بذلك ، وإذا كان التاريخ يتخذ صورة الفن وينحو نحو الأدب فان هذا يصدق عن الفلسفة دون أن تستحيل فنا ، والتاريخ لابد له من أن يبحث ويمحص ويوازن وينقد الحوادث فكيف يأخذ بقواعد الفن وأصوله ؟ وعابنا كذلك أن ننبد الفكرة الخاطئة القائلة بأن المؤرخ يستطيع باستعمال الخيال أن يسيطر على ربط الحوادث بعضها ببعض ويعترف الروح التى تسرى فيها ، فانه لا يصل الى نتائجها الا بالبحث ، وحتى فى تقرير الوقائع ليس من الميسور دائما اتباع قواعد الفن ، فهل يعرض المؤرخ عن ذكر البراهين المؤيدة ليحافظ على التجانس المطلوب توفره فى الأعمال الفنية ؟ ان فكرة التاريخ المكتوب كتابة فنية لا تتفق مع تقدم العلم الحديث .

ويرى الأستاذ **برنهيلم** ان التاريخ عليه ان يوجه عنايته الى جماعات الناس كما يعنى بالافراد المكونة له ، وموضوع التاريخ هو الانسان بوصفه كائنا شاعرا بوجوده عاملا فى المجتمع ومؤثرا فيه ومتأثرا به ، والتاريخ من ثم علم اجتماعى ، ولكنه ليس علم اجتماع ولا علم سياسة ، وقد كان فى بادىء الأمر يعنى بالوقائع المادية ، ولكنه فيما بعد صار يعنى بالحقائق النفسية وحدها وصار يفسر بها كل شيء ، وأخيرا صار يعنى بالحقائق المادية والحقائق النفسية معا وكان هذا ميلاد التاريخ الحديث الحقيقى الذى يوجه معظم عنايته الى الرابطة الروحية بين الوقائع ويفسرها .

وبعد فهذه بعض الآراء التى تبين تباين الآراء واختلاف وجهات النظر بين المؤرخين والباحثين عن حقيقة التاريخ وهل هو علم أو فلسفة أو فن، فما هو موقف فيلسوفنا العالم الرياضى والباحث الاجتماعى وصاحب الجولات الماثورة فى علم

ان التاريخ هو ماضى السياسة ، وان السياسة هى حاضر التاريخ .

وقد عارض هذا الاتجاه المحدث **برونو جيهاردت** Gehardet فى كتابه عن « **التاريخ والفن** » وهو يرى ان الفن يتكون من الاتحاد الصميم بين الفكرة والصورة وبين الشكل والمضمون ، والتاريخ مكون من عنصرين ، أحد هذين العنصرين يكشف الحقائق والوقائع ، والعنصر الآخر يتولى شرحها وعرضها ، والعامل الأول يعد المادة للعامل الآخر ، وهذا العامل الآخر هو الفن ، والفن بطبيعة الحال يمثل الجمال ، فى حين ان التاريخ على نقيض ذلك يروى الأحداث الواقعية ، وهى ليست دائما جميلة ، ولكن الأحداث لا تشعر بها حواسنا الأشعورا جزئيا ، وعلينا أن نتبين علاقاتها بعضها ببعض الداخلية ومعناها الروحية الذى ينفجها بالحياة والصدق ، وكشف الروح الحية فى الأحداث وتفسيرها يتطلبان قوة الشاعر الخلاقة ، لأن روح الحوادث لا يكشفها سوى الجهد الذى يبذله الخيال ، ولابد لخيال المؤرخ من أن يسترشد بالتجربة ويهتدى بهدى الواقع ليطامن جراحه .

ويقول جيهاردت « ان الشاعر قد يخلق شخصياته ، ولكن المؤرخ لا معدى له عن أن يتناول الشخصيات حيث يجدها ، وعليه أن يستبطن داخلها ويعترف بواعثها وبذلك يستطيع أن يفسر اعمالها ، والخيال لا يمد المؤرخ بالوقائع وانما يعينه على الفهم واستحضار الحقائق التاريخية ، ولكن عليه أن يحذر النزوع الى تلوين الوقائع بلون أفكاره أو اخيلته لكى يحدث تأثيرا مجتبيا وغير حقيقى ، واذا استطاع النفاذ الى لب الأحداث فانه سيكشف كنوزها المخبوءة وروحها الحية » ونرى هنا رأيين متعارضين مؤرخين بارزين ، فالأول يرى ان المؤرخ الذى يكتفى بسرد الأحداث يقصر عن المستوى العلمى للتاريخ ، والثانى يرى أن المؤرخ الذى يعنى بالسرد تحلق فى سماء الفن ويصل عن هذا الطريق الى الحق التاريخى ، أى ان احدهم يمجّد العلم والآخر يعلى من شأن الفن ، ويمكن ان نلاحظ ان القائلين بأن التاريخ فن يحاولون ان يوضحوا الى أى حد يختلف التاريخ عن الفن ، وان القائلين بأن التاريخ علم يسلمون بمساعدة الخيال للمؤرخ على التفسير الصادق للتاريخ ، لأن تفهم روح الأحداث يستلزم وجود موهبة الخيال ، اذ لا يكفى لأدراكها البرهان العلمى المحض .

وقد كان يرى هذا رأى المؤرخ الالماني الكبير

الاخلاق وعلم النفس وفي التاريخ والسياسة والتربية وسائر المشكلات التي تتناول حياة الإنسان في العصر الحاضر من هذه المشكلات ؟

### التاريخ باعتباره فنا

يحدثنا ريسل أنه من هواة قراءة التاريخ ومتذوقى طرقة ومقدري فوائده ومزاياه ، وقد عنى بوجه خاص بالتاريخ منذ بداية نشأته الفكرية وممارسته للتأليف ، فكان أول كتاب أخرجه سنة ١٨٩٦ عن الديمقراطية الاشتراكية الألمانية يحوى نقدا للماركسية المحافظة ، وقد كتب بعد ذلك فصولا شتى تتسم بالطابع التاريخي في مختلف المجالات ، وهو لا يخفى هذا الميل الى العكوف على قراءة التاريخ ويقول في محاضراته « التاريخ باعتباره فنا » التاريخ جزء مرغوب فيه من الحصول العقل لكل انسان ، وأنا نفسى وجدت على الدوام متاعا عظيما في قراءة التاريخ ويردد هذا القول « كيف يقرأ التاريخ ويفهم » لست مؤرخا محترفا ولكنى قرأت الكثير من التاريخ بوصفى هاويا وقد اختص ريسل التاريخ ببحثين شائقين الأول رسالته « كيف يقرأ التاريخ ويفهم » والثانى المحاضرة القيمة التى ألقاها سنة ١٩٥٣ بمناسبة الذكرى الثانية لوفاة هرمون اولد وعنوانها « التاريخ باعتباره فنا » وهذان البحثان هاما في تحديد موقف ريسل من التاريخ وفلسفته وفي كتابه عن « الحرية والتنظيم » فصول من التحليل التاريخي البارع وصور باهرة لبعض الشخصيات التاريخية التى لعبت دورا ماثورا في تاريخ القرن التاسع عشر السياسى والاقتصادى مثل مينيرتج وبسمارك وكارل ماركس وغيرهم من اعلام ذلك القرن ، وتناول في احد فصول كتابه عن « السلطة والفرد » تأثير الفردية في الحركة التاريخية مخالفا في ذلك الاتجاه الماركسى في تفسير التاريخ الذى يحاول ان يقلل من تأثيرا الأفراد في الحركة التاريخية ويجعل للعوامل الاقتصادية الأهمية الكبرى في توجيه التاريخ .

وقد عنى ريسل بكتابة تاريخ الفلسفة لأنه رأى ان كتب تاريخ الفلسفة كثيرا ما تغفل الجانب التاريخي اغفالا تاما يجعل العلاقة بين الفيلسوف وعصره غير ظاهرة المعالم ، وقال في ديباجة كتابه متحدثا عن محاولته الجديدة « الكتب المؤلفة في تاريخ الفلسفة كثيرة ، ولكنى في مدى علمى لأعرف ان أحدها يهدف لمجعلته غرضي ، والفلاسفة نتائج ومؤثرات معا ، فهم نتائج ملابساتهم الاجتماعية وسياسات عصرهم ونظمه ، وهم - اذا واناهم الحظ - موجدو المعتقدات التى تصوغ

سياسات العصور المتأخرة ونظمها ، وفي معظم كتب تاريخ الفلسفة يبدو كل فيلسوف كأنه في فراغ ، وتعرض أراؤه مبتورة الصلة بغير آراء الفلاسفة المتقدمين على الأكثر ، وعلى تقيض ذلك قد حاولت بمقدار مايسمح به الحق ان أظهر كل فيلسوف باعتباره نتيجة لبيئة وبوصفه رجلا قد تبلورت فيه وتركزت أفكار ومشاعر كانت شائعة في المجتمع الذى احتواه ولكن في صورة خفية المعالم » وفي هذا الكتاب فصول في التاريخ الاجتماعى تشعر ان كاتبها قد لا يشق له غبار في كتابة التاريخ .

ويقسم ريسل التاريخ الى قسمين ، التاريخ في المدى الواسع والتاريخ في النطاق الضيق المحدود ، ولكل من هذين النوعين قيمته ، ولكن قيمة كل واحد منهما مختلفة عن قيمة الآخر ، فالتاريخ على المدى الواسع يساعدنا على أن نفهم كيف تقدم العالم حتى بلغ مستواه الراهن ، والتاريخ في المدى المحدود يجعلنا نعرف أشياء كثيرة عن الرجال الممتازين والنساء الشائقات ويوسع آفاق معرفتنا بالنفس الانسانية .

### هل للتاريخ فلسفة ؟

ولكن هل يمكننا التاريخ على المدى الواسع كما يقول ريسل من ان تستخلص منه فلسفة تيسر لنا فهم حوادثه واستكناه اسراره والوصول الى القوانين المسيطرة على تطوراتها والتي تخضع لها حوادثه ووقائعها ؟ يرفض ريسل رفضا باتا أن للتاريخ فلسفة ، ويرى ان المذاهب المختلفة في فلسفة التاريخ من قبيل الاساطير والأوهام ، ويقول « بعض هؤلاء الذين يكتبون التاريخ على مدى واسع تحركهم رغبة في ان يشبتوا وجود فلسفة للتاريخ ، وهم يخالون أنهم قد اهتموا الى معرفة القانون الذى تتبعه الحوادث البشرية في تقدمها ، وأشهر هذه المحاولات محاولة هييجل وماركس ومفسرى رسالة الهرم الأكبر المقدسة ، وقد وضعت مؤلفات ضخمة عن الهرم الأكبر تبين انه قد تنبأ بموجز حوادث التاريخ البارزة منذ عصر بنائه الى وقت طبع تلك المؤلفات ، ونظرية هييجل في فلسفة التاريخ لا تقل عن ذلك ايغالا في التوهم مثقال ذرة ، وعنده ان هناك شيئا يطلق عليه اسم « الفكرة » وهذه الفكرة تجاهد أبد لتتصر « الفكرة المطلقة » والفكرة تتجسم أولا في أمة من الأمم ، ثم تنتقل بعد ذلك الى أمة أخرى ، وقد بدأت بالصلين ، ولكنها وجدت أنها لا تستطيع ان تذهب هناك الى مدى بعيد ، ولذلك هاجرت الى الهند وحاولت بعد ذلك ان



المفروض القيام بمثل هذه المحاولة قبل كتابة التاريخ على مدى واسع ، ومهما تكن المحاولات لجعل التاريخ فنا فانه لابد من أن يكون ملاك الأمر محاولة جعله مطابقا للواقع ، والاتفاق مع الواقع من قواعد الفن ، ولكنه في حد ذاته لا يخلع على التاريخ الاجادة الفنية ، وهو مثل القواعد التي تراعى في نظم القصائد ، فان فرط العناية باتباعها غير ضمين بلوغ القصائد مستوى الاجادة الفنية ، ولكن التاريخ لا يمكن أن يكون جذبرا بالمح لا اذا بذل المؤرخ جهده في أن يكون أميناً للحقائق الواقعة ، والعلم بهذا المعنى جوهرى في دراسة التاريخ ومن الزم ما يلزم .

ورسل في تقريره هذا رأى لم يقل شيئا لم يسبق اليه ولم يأت بجديد . والمؤرخون منذ عهد هيرودوت الذى يلقبونه ابا التاريخ يذلون جهدهم في تحرى الحقائق بالطرق العلمية التي سمحت بها عصورهم قبل تدوينها ، فبعضهم مثل هيرودوت نفسه كان يطوف بالبلاد ليشاهد الآثار ، ويتعرف العادات والأخلاق ، ويجمع المعلومات قبل اقدمه على تدوين الحوادث ، وبعضهم كان يتحرى الرجوع الى المصادر المختلفة ويعمل على تحقيقها والموازنة بينها ليقرب من الواقع التاريخي ، والمؤرخون بوجه عام لا ينفكون يحاولون الاستفادة من التقدم العلمى لكشف خفايا الماضى والوقوف على أسرارها ، ويمكن أن نستخلص من رأى رسل انه يرجح الصفة الفنية للتاريخ ، ولكنه يرى مع ذلك أنه يمكن الاستفادة في كتابته من طرائق البحث العلمى الى حد ما .

### هل يكون التاريخ علما ؟

ويشير رسل الى مسألة العلية في التاريخ قائلا « وهناك معنى آخر لمحاولة التاريخ أن يكون علما ، وهذا المعنى يثير مسائل أصعب وأكثر تعقيدا ، والتاريخ بهذا المعنى يحاول أن يكشف قوانين العلية التي تربط الحقائق المختلفة بعضها ببعض بالطريقة نفسها التي نجحت بها العلوم الطبيعية في كشف العلاقات المتبادلة بين الحقائق ، وهذه المحاولة لكشف مثل هذه القوانين في التاريخ جديرة بالثناء ، ولكنى لا أحسبها الشيء الذى يمنح الدراسات التاريخية أعظم قيمة لها ، وقد أطلعت على بحث ممتع في فصل قرأته منذ أربعين سنة ونسيت أكثره ، واقصد بذلك ماكتبه جورج تريفلان بعنوان « كلىو الهة التاريخ احدى الهات الفنون » وهو يشير في هذا البحث الى أننا نعنى في كتابة التاريخ بالحوادث الخاصة ولا تقتصر

تجرب اليونانيين والرومان بعدهم ، وقد سرت بالاسكندر وقيصر سرورا عظيما ، ومما يستحق الملاحظة انها تفضل دائما رجال الحرب والنزال على المفكرين وذوى العقول ، وبعد فيصر بدت تفكر في انها لم يعد لها عمل عند الرومان ، ولذلك بعد ان تريت مدة اربعة فرون اوما يقارب ذلك عقدت النية على أن تذهب الى الألمان ، وقد أجتهم منذ ذلك الحين ، وكانت لاتزال على حبها لهم في عهد هيجل ، ومهما يكن من الأمر فان سيادتهم ليست أبدية ، « والفكرة » تنج دائما نحو الغرب ، فبعد أن تهجر ألمانيا سنر تحل الى أمريكا ، وهناك تثير حربا عظيمة بين الولايات المتحدة وأمريكا اللاتينية ، واذا استمرت في رحلتها بعد ذلك فانى اظن انها ستصل الى بلاد اليابان ، ولكن هيجل لا يقول بذلك ، فالفكرة المطلقة بعد طوافها حول العالم تتحقق وتكون السعادة بعد ذلك من نصيب الانسان » وبهذا الأسلوب الساخر يرفض رسل فلسفة التاريخ الهيجلية وفلسفة التاريخ بوجه عام .

ولكن اذا كانت فلسفة التاريخ من قبيل الأساطير والأوهام فهل يمكن أن يكون التاريخ علما كما رأى بعض مفكرى القرن التاسع عشر ومنهم من اشرت الى آرائهم ؟ يقول في محاضرته عن التاريخ باعتباره فنا « كثرت المناقشات حول مسألة هل التاريخ علم أو فن ، وهى مسألة تافهة في نظرى ، وكتاب تريفلان عن تاريخ إنجلترا الاجتماعية يستحق من غير شك الثناء من وجهة النظر الفنية ، ولكنى اذكر أنى وجدت فيه بيانا يستفاد منه أن عظمة إنجلترا الحرية ترجع الى حدوث تغيير في عادات سمك الرنكة ، وأنا لا أعلم شيئا عن سمك الرنكة ، ولذا قبلت هذا البيان معتمدا على ثقتى بالؤلف ، وما أود أن أقوله هو ان هذا جزء من العلم ، والصفة العلمية لا تنقص القيمة الفنية بحال لكتاب تريفلان ، ولكن رغم ذلك يمكن تقسيم عمل المؤرخ الى فرعين ، وذلك بحسب غلبة الدافع العلمى أو الدافع الفنى ، وحينما يتحدث الناس عن التاريخ باعتباره علما يمكن أن يقصد بذلك شيئان يختلف معناه كل الاختلاف ، وهناك معنى دارج مبتذل نسبيا عن تدخل العلم في تحقيق الحقائق التاريخية ، وهذا العمل له أهمية خاصة في التاريخ القديم حيث الأدلة والشواهد شحيحة وغامضة ، ولكنه يظهر أيضا في الأوقات الأقرب حدودنا حينما تتعارض الأدلة ، فهل يمكن أن نجد شيئا له قيمة تاريخية فيما سهر على كتابته نابليون وهو أسير في سنت هيلانة ؟ أمثال هذه المسألة تعد من المسائل العلمية لأنها تعنى برجاجة وزن الأدلة المختلفة ، ومن

التاريخية التي جاءت بنسائج في الماضي فانه ليس هناك من الأسباب ما يدعونا الى أن نتوقع أن ذلك سينطبق على المستقبل ، لأن الحائق المتصلة به من التعقيد بحيث ان التغيرات غير المنظورة قد تزيّف كل تكهناتها ، ولم يكن في وسع مؤرخ في القرن الرابع عشر مهما كانت عناية باتباع الطرق العلمية أن يتكهن بالتغيرات التي حدثت بعد رحلتي كولومس وفاسكوداجاما ، ولهذه الاسباب **أعتقد أن القوانين العلمية في التاريخ ليس لها من الأهمية ما يعزى لها ولا هي قابلة للكشف كما يزعم** .

### الفنية في كتابة التاريخ

وما دام التاريخ غير صالح لأن تكون له فلسفة ، كما أن مسألة اخضاعه للأسلوب العلمي مسألة فيها نظر فإن رسال يعني بالناحية الفنية في كتابة التاريخ ، ويذكر لنا رايه في الطريقة التي يجب أن يكتب بها التاريخ يحدث التأثير المطلوب في نفس القارئ غير المعنى بدراسة التاريخ فيقول « الشرط الأول هو أن يكتب التاريخ بطريقة شائقة ، وهذا يستلزم أن يخالج المؤرخ الشعور بالحوادث التي يرويها والاشخاص الذين يصورهم لنا ، ومن اللازم بطبيعة الحال الايشوه الوقائع ، ولكن ليس من اللازم الا يأخذ صفا في وصف الخلافات المحتدمة والمعارك الناشئة التي تملأ صفحات كتابه ، والمؤرخ الذي يلتزم الحياد بمعنى أنه لا يؤثر بحبه احدى الطوائف المتحاربة ولا يسمح لنفسه بان يكون له بين الشخصيات التي يصفها ابطال ورجال اشرار سيكون كاتباً غثاً مملاً ، ولانارة اهتمام القارئ لابد ان نسمح له بأن يأخذ صفا في الدراما : واذا كان هذا يجعل المؤرخ ينظر الى الأمور من ناحية واحدة فإن العلاج الوحيد المناسب هو ان نجد مؤرخاً آخر له نزعة مناقضة ، ولانزاع في ان حب الدراما قد يضل المؤرخ ، ولكن يمكن ان تكون الدراما بغير حاجة الى التزييف ، والبراعة الأدبية هي التي تنقلها الى القارئ » .

ولست أقر الفيلسوف الكبير على بعض ما ورد في هذه الفقرات ، فهو من ناحية يوصي المؤرخ بالألا يشوه الوقائع ، ومن ناحية أخرى يحذّر أن يأخذ المؤرخ صفا في وصف الخلافات حتى لا تكون كتابته مملة ، واطن أنه من الصعب أن يعمل المؤرخ بهاتين الوصيتين في وقت واحد ، لأنه اذا أخذ صفا ومال الى أحد الجوانب المختلفة ولم يلتزم الحياد فلا معدى له عن المبالغة والتهويل من ناحية أو الانتقاص والاغفال من ناحية أخرى ، وتحري الحيدة التاريخية لا يناقص فنية عرض

على العلاقات العلية بينها ، وقد يكون نابليون قد خسر معركة ليبزج لأنه اكل خوخة بعد معركة درسدن كما ذكر بعض الناس ، واذا كان ذلك حقاً فانه لا شك لا يخلو من اثارة اهتمامنا ، ولكن الحوادث المرتبطة به في حد ذاتها تثير عندنا اهتماماً أعظم ، والأمر على تقيض ذلك في العلوم الطبيعية ، فحادثة خسوف القمر أو خسوف الشمس ليس لها أهمية في ذاتها الا حينما تعين مواقف خاصة في التاريخ القديم ، والقوانين التي نحتّم عودة الخسوف أو الكسوف هي مناط اهتمامنا ، وقد كان لكشفها أهمية كبيرة في تديد شمل الخرافات ، وكذلك حقائق التجارب التي قامت عليها الفيزيقيا الحديثة ، فان أهميتها مقصورة على أنها ساعدتنا على كشف قوانين العلية ، ولكن الأمر في التاريخ يختلف عن ذلك ، ومعظم قيمة التاريخ تذهب



هباء اذا كنا لا نحفل بالحوادث التي وقعت في حد ذاتها ، والتاريخ من هذه الناحية نظير الشعر ، وفي معرفتنا الاسباب التي حمت كولردج على نظم قصيدته « كونيلاخان » ما يشبع حب استطلاعنا ، ولكن اشباع حب الاستطلاع هذا شيء تافه حينما نوازن بينه وبين ما نستمدّه من القصيدة ذاتها ، ولست أقصد بذلك أن أنكر أنه من الخير كشف علاقة السبب بالمسبب في التاريخ حينما يتيسر ذلك ، وانما أقصد أن ذلك ممكن في نطاق محدود ، واحدى الصعوبات القائمة في سبيل البحث عن مثل هذه القوانين في التاريخ هي أن حوادث التاريخ لا يتكرر وقوعها كما يحدث في علم الفلك ، وقد يكون صحيحاً ما ذكره المؤرخ ميرز في كتيبه عن « فجر التاريخ » وهو أن نوبات الجفاف الأربع المنفصلة التي حدثت في شبه جزيرة العرب كانت سبباً لموجة الغزو السامي ، ولكن من الصعب ان تعتقد أن هذا السبب نفسه سيجيء بالنتيجة نفسها في العصر الحاضر ، وحتى حينما يثبت لنا الاسباب

## مكتبتنا العربية

وقد كتب شيكسبير شعره وهو واضع نصب عينه ان يبهجنا ، واذا كنت تتذوق الشعر فانه سيسرك ، واذا لم يسرك فمن الخير ان تتركه وشأنه » .

### البطل في التاريخ

وقد اشتهرت في القرن التاسع عشر نظرية كارلايل عن البطل ودوره في التاريخ ، وعند كارلايل أن التاريخ العام أو تاريخ ما انجزه الانسان هو في صميمه تاريخ عظماء الرجال الذين عملوا في هذه الدنيا ، وقد كان هؤلاء العظماء هم قادة الناس ، وهم المتدعون والأسى والقذوات بل هم بالمعنى الواسع مبتكرو كل ما حاول السواد الاعظم من الناس ان يعملوه ، وكل ما نراه في هذه الدنيا قائما مكتملا هو بحدافه النتيجة المادية الخارجية والتحقيق العملى والتجسيم للأفكار التى استقرت في نفوس عظماء الرجال الذين ارسلوا الى هذه الدنيا ، ويمكن ان يقال بحق ان روح تاريخ العالم برمته هو تاريخ هؤلاء الرجال ، وهذا هو موجز رأى كارلايل الذى كان مؤرخا كبيرا ولكنه برغم ذلك كان ينظر الى التاريخ من زاوية حياة الافراد البارزين الذى اطلق عليهم لقب الابطال ودعا الى ضرورة عبادتهم والخضوع لهم حين ظهورهم .

وقد استهدفت نظرية كارلايل في هذا النفس الفردى للحركة التاريخية لنقد شديد وبخاصة من المفكرين انصار الفكرة الديمقراطية وكذلك من المفكرين الاشتراكيين ، وربما كان اعظم نقد وجه لنظرية كارلايل هو ماكتبه الزعيم الايطالى الوطنى الكبير منزينى في مقالته القد عن « غميرية كتابات كارلايل واتجاهها » ، ويرى منزينى ان الظلال الضخمة التى القاها الابطال على عصورهم حجبت عن عينى كارلايل رؤية الفكر القومى الذى كان امثال هؤلاء الرجال - الابطال - ممثلين له ومعبرين عنه ، وتاريخ العالم هو تاريخ الجهود التى بذلتها الانسانية برمتها فيها الرجال العظماء والرجال العاديون فليس التاريخ اذن تراجع حياة العظماء وحدهم . وبين رسل و كارلايل اختلاف كبير في المزاج واسلوب التفكير والنظر الى الكون والمجتمع الانسانى ، ولكن رسل برغم ذلك من مقدري قيمة الافراد والقائلين يحسن بلانهم وبلغ تأثيرهم في التاريخ الانسانى وهو بطبيعة الحال لا يتورط في مبالغات عن العظماء والافراد البارزين في التاريخ كالمبالغات التى تشوب كتابات كارلايل ، ولا يذهب مذهب نيتشه في حديثه عن انسانته الأعلى ، فالرجل العادى عنده له اهميته ، والجماعات كذلك لها مكانتها ، فهو لا يغفل

الاحداث وتصوير الشخصيات ، والاسراف في التعصب والتحامل كثيرا ما يفسد على المؤرخين امرهم ، والمعروف عن شيكسبير في مسرحياته أنه لا يأخذ جانباً ولا تستطيع من خلال مآسيه ان تدرك الجانب الذى يتشيع له ، ولم يخل ذلك بالناحية الفنية في مسرحياته ، بل لعله من اسباب امتيازها ودلائل تفوقه وامتلاكه ناصية الفن .

وبحاول رسل ان يحدد لنا ما يقصده بالبراعة الأدبية في كتابة التاريخ فيقول « البراعة الأدبية عبارة فضاضة عامة ، وربما كانت جذيرة بان يحدد معناها ، فهناك اولا الأسلوب في معنى الكلمة الضيق وبخاصة انتقاء الألفاظ ومراعاة الإيقاع ، وبعض الألفاظ وبوجه خاص تلك الألفاظ التى ابتكرت لأغراض علمية ليس لها سوى المعنى الوارد في المعجم ، فاذا وقعت عليها العين في صفحة من الصفحات فانها تبعث على الملل ، ولكن لفظة مثل لفظة « الاهرام » لفظة غنية جيدة تجعل ذكرى الفراغة والازتك تسرع الى عقولنا، والإيقاع امر متوقف على ما يختلج في نفوسنا من عواطف ، وما نشعر به شعورا قويا سيعبر عن نفسه بطبيعة الحال في شكل إيقاعى متنوع ، ولهذا السبب من بين اسباب أخرى يحتاج الكاتب الى نضارة خاصة في الشعور لأن شعوره عرضة لأن يقضى عليه الاجهاد وضرورة استشارة المراجع ، وانى اظن - ولو ان هذه نصيحة لمن يطلبون الكمال - ان المؤرخ قبل ان يشرع في كتابة فصل من كتابه عليه ان تكون المادة حاضرة في عقله بحيث لا يحتاج قلمه الى التوقف ليتثبت من صحة ما يقوله ولست أقصد بذلك ان التحقق من صحة الحوادث لا لزوم له فان الذاكرة خيانة ، ولكن هذه المراجعة تكون بعد الانتهاء من انشاء الفصل لا في خلال كتابته ، والأسلوب حينما يكون حسنا يدل على طريقة شعور الكاتب ، ولهذا السبب من بين الأسباب الأخرى مما يضر بالمؤرخ ابلغ الضرر ان يحاكي أسلوب الآخرين حتى لو كان هذا الأسلوب الذى يحاكيه احسن الأساليب » .

ويضع رسل التاريخ الى جانب الموسيقى والتصوير والشعر ويقول « اذا لم يكن التاريخ لازما لحظة حياتك فلا فائدة من قراءته ان لم تجدها شائقة وتستشعر فيها المتعة ، ولا أقصد بذلك أن غرض التاريخ الوحيد هو المتعة ، فهذا بعيد عما أراه ، وللتاريخ فوائد أخرى كثيرة ، ولكن هذه الفوائد لا يظفر بها الا الذين يجدون متعة في قراءة التاريخ ، ومثل هذا يقال عن الموسيقى والتصوير والشعر ، فدراسة هذه الموضوعات حينما تكون الزامية او حينما يقصدها مجرد التثقيف تجعل من غير الممكن اجتناء ثمرتها،

يرفض رسل فكرة « الجبرية التاريخية » وينقد مذهب ماركس في تفسير التاريخ من هذه الناحية ويقول في عرض نقده لماركس ( وذلك في كتابه الحرية والتنظيم ) ، وناحية أخرى أرى أن مذهب ماركس شديد التحديد فيها ، وهى أنه لا يقبل حقيقة أن قوة صغيرة قد تكون كافية لترجيح إحدى كفتي الميزان حينما تكاد تتعادل القوى في الكفتين ، ومع التسليم بأن القوى الكبرى من خلق الأسباب الاقتصادية فإنه كثيراً ما يحدث أن يتوقف نجاح إحدى القوت الكبيرة على حوادث عرضية تافهة ، وحينما نقرأ ما كتبه تروتسكى عن الثورة الروسية من الصعب علينا أن نعتقد أن لينين لم يحدث فرقا ، وكانت موافقة الحكومة الألمانية على سفره الى روسيا من قذفات المصادفة ، ولو اتفق أن الوزير المختص كان يعاني إحدى نوبات سوء الهضم فى صباح يوم معين لكان من المحتمل أن يقول « لا » فى حين أنه فى الواقع قال « نعم » ، وأظن أنه لا يمكن أن يقبل العقل القول بأن الثورة الروسية كانت تقوم بما قامت به بغير لينين ، وأضرب مثلاً آخر ، لو كان عند البروسيين قائد قدير فى معركة فالى لكان من الممكن أن يكون فى مستطاعهم القضاء على الثورة الفرنسية ، وأضرب مثلاً آخر أكثر إمعاناً فى الغرابة ، وذلك أنه يمكن أن تقول دون أن نخشى الزلل أنه لو لم يهزم هنرى الثامن بحب آن بولين لما وجدت الولايات المتحدة فى العصر الراهن ، لأن هذه الحادثة ، كانت سبب خروج إنجلترا على البابوية ، ولذلك لم تعترف بتقديم البابا أمريكا هدية لأسبانيا والبرتغال ، ولو كانت إنجلترا قد ظلت تدين بالمذهب الكاثوليكي لكان من المحتمل أن مايسى الآن الولايات المتحدة كان يكون جزءاً من أمريكا الأسبانية .

وفى المجتمعات البدائية قد لا يظهر الفرق بين المواهب والقدرات ، لأن ميدان العمل مقصور على الأعمال التلقائية التى تقرها القبيلة وبشارك فيها جميع أفرادها ، ولكن حينما يسهم المجتمع فى مدارج الحضارة يبدو الفرق بين أعمال الإنسان المتفوق الممتاز وأعمال الإنسان العادى القدرة والكفاية ، ولكى يتقدم المجتمع ويزدهر علينا أن نيسر وجوه النشاط الأدبى والفنى والعقلى للأفراد الممتازين ، ولا يشك رسل فى أن بعض هؤلاء الأفراد الأعلیاء كانوا عاملاً حاسماً فى نقل الإنسانية من الوحشية والهمجية الى مرتفعات الحضارة والمدنية ، وكل مجتمع يحرص على التقدم فى حاجة دائمة الى الأفراد الممتازين ، وعليه أن لا يعوق تقدمهم ويمهد لهم السبيل ،

شأن الأفراد العاديين - ولا الجماعات على طريقة كارلايل ونيشيه ، ويحاول أن يحافظ على التوازن بين تأثير العظماء وتأثير الأفراد العاديين والجماعات ، ويقول رسل اننى لا أريد أن اشتراك فى عبادة كارلايل للأبطال وأناى بنفسى عن مبالغات نيتشه فى هذا الصدد ، ولا أريد أبداً أن أوحى أن الرجل العادى ليس له أهميته أو أن دراسة الجماعات أقل قيمة من دراسة الأفراد البارزين ، وكل ما أريده هو المحافظة على التوازن بين الاثنين ، وأعتقد أن الأفراد المتفوقين قد عملوا الكثير فى صوغ التاريخ ، وأناى أظن أنه لو أن مائة رجل من أقدر علماء القرن السابع عشر ماتوا وهم أطفال لكانت حياة الرجل العادى فى كل مجتمع صناعى مختلفة اختلافاً تاماً عما هى عليه الآن ، ولا أظن أنه لولم يوجد شيكسبير وملتن لاستطاع غيرهما من الناس أن ينظم منظماته من الأشعار ، ومع ذلك فإن هذا ما يحاول بعض المؤرخين الذين يتبعون المنهج العلمى أن يحملونا على تصديقه ، ويقترب رسل الى حد ما من اتجاه كارلايل ويقول « سأذهب خطوة أبعد فى الاتفاق مع هؤلاء الذين يؤكدون مكانة الفرد ، وأناى أظن أن أهم ما هو جدير بأن يعرف ويبعث على الإعجاب فى الشؤون الإنسانية من عمل الأفراد وليس من عمل الجماعات ، وأناى أظن أنه من الخطر أن يتجاهل التاريخ قيمة الفرد لتفخيم الدولة أو الأمة أو الكنيسة أو أى هيئة أخرى اجتماعية على هذا النمط » .

#### التفسير الجبرى للتاريخ

ومما يدل على تشبث رسل بهذه الفكرة أنها ظهرت قبل ذلك فى كتابه عن « النظرية العلمية » الذى ظهرت طبعته الأولى سنة ١٩٣١ ، فقد قال فى هذا الكتاب فى خلال حديثه عن العلامة جاليليو « اعتادت مدرسة خاصة من مدارس علم الاجتماع أن تقلل من أهمية الذكاء ، وأن تعزو كل الحوادث العظيمة الى أسباب كبيرة غير شخصية ، وفى اعتقادى أن هذا وهم مطبق ، وأناى أعتقد أنه لو كان قتل مائة من رجال القرن السابع عشر وهم أطفال لما وجد العالم الحديث ، وجاليليو وهو زعيم هؤلاء المائة .

وتقدير رسل لتأثير المفكرين والعلماء والأبطال فى سير التاريخ ساقه الى مسألة أخرى لها شأنها فى التفكير ، وهذه المسألة هى الدور الذى تلعبه المصادفة فى الحركة التاريخية وتطور تقدم البشرية ، لأننا مهما تحرينا المنهج العلمى فى كتابة التاريخ وتفكيرنا التاريخى فانا لن نستطيع أن نخضع ظهور النوابع والعظماء لقانون علمى يمكننا من التكهّن بظهورهم وادراك مدى تأثيرهم ، ولذلك

استعمالها لا يمكن بحال انكار قيمتها واثرها في تحسين أحوال البشر ، وبعض العظماء مثل كبار الشعراء والموسيقين والمصورين قد ملأوا الدنيا بالآثار الجميلة والطرائف الفاخرة التي تعين على احتمال الحياة ، ولكن بعض العظماء كان تأثيرهم مناقضا لذلك ، ويقول رسل انه لا يعرف ماذا افادت الدنيا من وجود رجل مثل **جسكيز خان** ولا أى نفع جاء من وراء وجود رجل مثل **دوبسبير** ولكنه مع ذلك يرى أن أمثال هؤلاء الرجال الأخيار منهم والأشرار يمتازون بصفة لا يحب لها أن تختفى من الدنيا ، وهذه الصفة بعد الهمة والنشاط الجم والمبادأة الشخصية واستقلال التفكير وترامى الخيال، والرجل الذى اوتى امثال هذه المواهب يستطيع أن يصنع الكثير من الخير كما يستطيع أن يضر ضررا بليغا .

### فلسفة التاريخ عند رسل

وفى مجموعة الفصول التى كتبها طائفة من كبار الفلاسفة والمفكرين المعاصرين عن الجوانب المختلفة لفلسفة رسل والتى ظهرت فى سنة ١٩٤٤ باسم «**فلسفة برتراند رسل**» كتب الأستاذ **سعدى هوك** فصلا عنوانه «**فلسفة التاريخ عند برتراند رسل**» ابدى فيها ملاحظات قيمة على آراء رسل فى التاريخ ، وقد استهل رسل رده على ملاحظات هوك بقوله « لو كان من الممكن التمييز بين فلسفته للتاريخ وعلم التاريخ فاننى أقول أنه بينما يمكن جعل بعض فروع خاصة للتاريخ علمية ويأمل الانسان أن تصبح فروع أخرى أكثر كذلك علمية فان المحاولة لخلق فلسفة للتاريخ محاولة خاطئة » ومعنى ذلك أن رسل كما قدمت لا يعترف بوجود فلسفة للتاريخ كما أنه يرى أن نسبة الصفة العلمية للتاريخ يقتضى اختبار قدرته على التكهن بما سيحدث، فهو اذن فى رأى رسل لا يستطيع أن يكون علما خالصا ، بل هو أقرب الى الفن منه الى العلم، ولذلك أعرض رسل أعراضا تاما عن تناول المشكلات الأساسية لفلسفة التاريخ التى عنى بها الفلاسفة المتخصصون فى هذه الناحية مثل الفيلسوف البريطانى **كونجود** ومثل الفيلسوف الإيطالى **بندوتو كروتشه** والفيلسوف الفرنسى **ديهون رون** وغيرهم من الباحثين فى فلسفة التاريخ ، وقد كان اهتمام رسل بالتاريخ كما يبدو تابعا لاهتمامه بالمسائل الاجتماعية وعنايته بمشكلات العصر السياسية ، ورغم أن رسل لم يكون من مجموع آرائه عن التاريخ فلسفة خاصة الا أن آراءه مع ذلك لها قيمتها وهى جديرة بالنظر والتأمل والمراجعة .

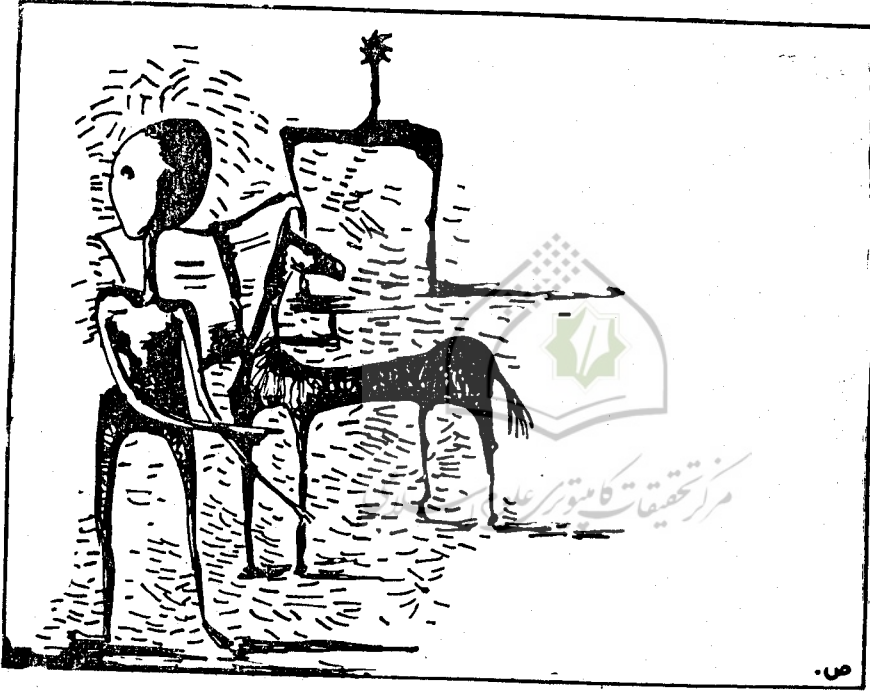
على أدهم

ولكن فى الوقت نفسه يمارس سيطرته ، لأن الأفراد غير العاديين قد يكون منهم المجدد المبكر والمفكر المخترع كما يظهر بينهم المجرم الأثيم والفوضوى الخارج على نظم المجتمع وآدابه وتقاليده ، ويرى رسل أن تنوع المواهب قد ظهر منذ أقدم عصور التاريخ ويستدل على ذلك من أن الصور الموجودة فى جبال البرانس والتى يرجع عهدها الى العصر الحجري المتوسط لها مزايا فنية سامية تحمل الانسان على الظن بأن رجال ذلك العصر لم يصلوا جميعا الى مثل هذا المستوى الفنى ، ويرجع رسل ان أصحاب المواهب الفنية الذين استطاعوا القيام بتصوير مثل هذه الصور كان يسمح لهم فى بعض الأوقات بأن يظلوا فى بيوتهم عاكفين على التصوير ويذهب معظم رجال القبيلة فى طلب الصيد ، ويرى رسل أن اختيار الزعيم والكاهن من أقدم العصور كان سببه امتيازهما الحقيقى أو التوهم ، وقد كان الرجال الذين اعتبرهم البشر أعظم أعيان الإنسانية هم المجددون فى عالم الدين والآداب ، وهؤلاء الرجال ورغم ما اختصتهم به البشرية من التقدير والاحلال عاشوا معظم حياتهم فى صراع مع المجتمع الذى احتواهم ، وقد قام تقدم العالم الاخلاقى على الثورة بالعادات الوحشية ومحاولات مد حدود العطف الانسانى ، وقد بطلت الضحايا البشرية عند اليونان فى مطلع العهد المعروف للتاريخ ، وقد حاول الرواقيون أن يجعلوا العطف لاي شئم اليونان وحدهم بل يشمل كذلك الهمج والرقيق، وأذاعت المسيحية والبوذية مثل هذه التعاليم والوصايا ، ويرجع رسل ارتفاع شأن رجال العلم الى العصر الحديث ، ويرى أنهم جاهدوا للاعتراف بهم وتوطيد مكانتهم وتعرض بعضهم فى هذا السبيل للنفى أو الحرق أو للحبس فى غياهب السجون ، ويرى رسل أن رجال العلم ورغم تأثيرهم العميق فى الحياة الحديثة أقل سيطرة ونفوذا من السياسيين ، وأن السياسيين فى العصر الحاضر أعظم نفوذا وأقوى تأثيرا مما كانوا فى سالف العصور .

ولكن هل تأثير العظماء فى التاريخ كان دائما نافعا للبشرية ؟ يرى رسل أن هذا التأثير كان فى بعض الأحيان نافعا وفى أحيان أخرى كان ضارا ، فبعض العظماء مثل المحددين فى الدين والآداب قد بذلوا قصارى جهدهم لجعل الانسان أقل قسوة ووحشية وتفجير ينابيع العطف على اخوانه البشر فى نفسه ، وبعض هؤلاء العظماء مثل العلماء قد قدموا لنا المعرفة النافعة للحركات الطبيعية ، وهذه المعرفة وإن كان قد يساء



• ان معنى الحكمة عندى هو تصورنا  
الصحيح لأهداف الحياة ؛ وذلك  
أمر ليس فى وسع العلم - من  
حيث هو علم - أن يزودنا به ،  
ولذلك فالزيادة من العلم فى حد  
ذاتها لا تكفل وحدها أى تقدم  
حقيقى ، برغم أنها تهيب لنا أحد  
العناصر التى لابد منها للتقدم  
من « النظرة العلمية » ( ١٩٣١ )

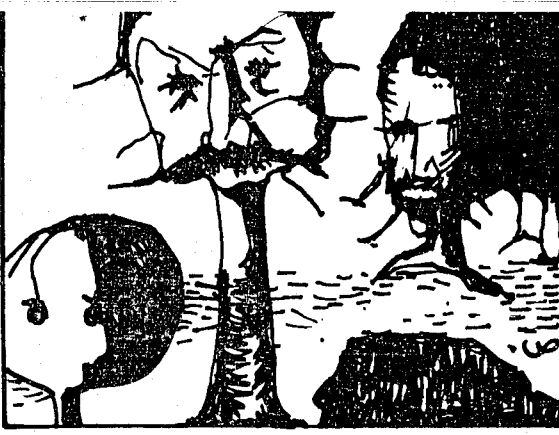


## تربية الفرد وتربية المواطن

من الموضوعات التى كنا ندرسها فى  
« التربية » فى العشرينات من هذا القرن  
محاولة الإجابة عن هذا السؤال : هل التربية علم  
أو فن ؟ •

وكان هذا السؤال مما يستحق البحث فيه  
فى هذه الفترة الزمنية لأننا حتى ذلك الحين لم  
نكن نفرق بين « التربية » بمعناها الأعم الأشمل

محمود محمود



سلبية محض . والواقع ان التربية عند التطبيق لا تسير في اتجاه واحد من الاتجاهات الثلاثة . ففي كل نظام من نظم التربية قدر معين من كل اتجاه بنسب مختلفة . وفي الحق ان اتجاهها واحدا لا يمكن ان يعنى بالحاجة ، ولا بد من ايجاد الموازنة الصحيحة بينها في كل نظام .

ويرى رسل ان الاتجاه الأول فيه من الحق أكثر مما في الاتجاهين الآخرين . ولكن هذا الموقف السلبي من الربى ليس فيه كل الحق . وهذه السلبية في التربية هي التي سادت جانباً كبيراً من التفكير التقدمي في التربية ، وهي جانبى من جوانب العقيدة العامة في الحرية التي أوجت بالتفكير الحر منذ عهد روسو . وهذه الزاوية من زوايا البحث في التربية التي يميل إليها برتراند رسل هي التي سنحاول ان نسلط عليها في هذا المقال شيئاً من الضوء الذي ينير لنا آراء هذا الفيلسوف في هذا الموضوع .

ومما يثير العجب عند رسل ان العالم الذي سادت فيه الحرية السياسية اقترن بالتعليم «الالزامي» او الاجباري ، وبالشدة في التربية . . فحتى عهد قريب جدا لم يتشكك أحد في أن مهمة التربية هي أن ندرب الطفل على الطريق التي ينبغي له أن يسلك . فكان يلقنه المبادئ الخلقية ، ومتطلبات العالم الصناعي ، ومجموعة من المعارف تتناسب ومركزه الاجتماعي . وكانت الوسائل التي تتبع في تحقيق ذلك معروفة محددة ، أشبه ماتكون بالوسائل التي تتبعها في تربية الخيل ، فالكرباج للحصان والعصا للطفل ، ولسنا ننكر ان هذه الطريقة برغم سذاجتها وبدايتها قد أدت بوجه عام الى النتائج التي كانت تهدف إليها . فكان المعلم يتخرج نظامياً ، منسجماً في مجتمعه ، عنده من التأمر والغلظة ما يجعله يستبعد من سلوكه احساس الآخرين وعواطفهم .

ولم تكن الحركة الرومانتيكية في حقيقتها الا اظهار الدور الهام الذي تلعبه العاطفة في حياة

اي تنمية جميع جوانب الفرد ، من بدنية وعقلية وخلقية وروحية ، و «التعليم» بمعناه الضيق المحدود ، اي توصيل المعارف من ذهن المعلم الى ذهن المتعلم .

والسؤال يمكن ان يصدق على «التعليم» هل له نظريات عامة يأخذ بها كل معلم ، واذن فهو علم ، أم انه طريقة شخصية ذاتية ، تتأثر بالطابع الذاتي الشخصي لمن يتصدى لنقل المعارف من المعلم الى الجاهل بها ؟ .

ولكن هذا السؤال غير ذي موضوع بالنسبة الى «التربية» ، ولا يصدق عليها . فهي بمعناها الصحيح فلسفة ، وليست هي بالعلم او الفن .

وقد تعرض لها الفيلسوف المعاصر برتراند رسل في كثير من كتبه ومقالاته ، وعالجها من نواح كثيرة متعددة ، فبحث فيها - مثلاً - من حيث الهدف البعيد الذي ترمى اليه : تكوين الفرد الحر ، او المواطن الصالح ، ونوع الاخلاق التي نريد ان نبثها في النفوس ، وای المعارف نعطي وايها نمنع ، وعلاقة الدين بالتربية ، والقومية ، والطبقية ، ونظام الحكم ، والاقتصاد وغير ذلك مما لو اردنا ان نبسطه للقارئ لاحتجنا على الأقل الى عدد خاص من المجلة لعرض التربية عند رسل .

وللتربية نظريات كثيرة لكل منها من يؤيدها في الوقت الحاضر . غير ان رسل يجمل اتجاهات التربية كلها في ثلاثة مسالك . أما الأول فيرى ان الغرض الوحيد من التربية هو اعداد فرص النمو وازالة كل ما يعوقه من مؤثرات ، أما الثاني فيهدف الى تقديم الثقافة الى الفرد للارتفاع بقدراته الى حدها الأقصى . أما المسلك الثالث فيرى اصحابه أن التربية يجب ان تبحث من حيث العلاقة بالمجتمع لا من حيث علاقتها بالفرد ، وان واجب التربية هو تدريب المواطنين الصالحين والمسلكان الثاني والثالث يتفقان في أن التربية عمالية ايجابية ، بها نعطي التعلم شيئاً جديداً . أما اصحاب المسلك الأول فيرون أن وظيفة التربية

والأطفال الذين يتعلمون الأدب أو التصوير أو الموسيقى بدرجة تفوق قدرتهم على الاستساغة أو بهدف الدقة دون اعتبار للتعبير عن النفس ، هؤلاء يقل اهتمامهم **تدريباً بالجانب الجمالي في الحياة** ، بل إن اهتمام الطفل بالحيل الميكانيكية ذاته قد تقتله المبالغة في التعليم : فانت إذا علمت الصبي قواعد الضخ في حجرة الدرس انصرف عنك ، في حين أنك لو حذرته من العبث بمضخة حديقتك أنفق الكثير من وقت فراغه في دراستها . ومن ثم كان من الخير في كثير من الأمور أن نجعل الدراسة تطوعاً ، فنتجنب بذلك الاحتكاك بين المعلم والتلميذ ، ولو فعلنا ذلك أحسن التلميذ قيمة ما يتعلمه ، وأبقينا عليه قدرته على الابتكار ، لأنه يتعلم بمحض إرادته ، وحلنا دون ازدياد الكراهية في نفسه التي تندس كما قلنا في منطقة اللاشعور وتؤثر في مسلكه طوال حياته وبناء على هذا الرأي يدافع رسل عن حرية الكلام ، وعن التحرر من قواعد الأدب ، وعن حرية المعرفة الجنسية .

**ولكن هل تسترسل المدرسة في إطلاق الحريات لطلابها - كلا ! إن الحرية حدودها ، ومن الخير أن نتعرف الى بعض هذه الحدود .**  
خذ النظافة مثلاً . ليس من شك في أن النظافة أمر من أمور الصحة ، ولكن ليس من شك أيضاً أن الطفل لا يكشف الكثير مما في هذه الدنيا إلا بقاويث يديه ووجهه وملابسه ، وإذا نحن حرمانا الطفل من هذه المتعة قتلنا فيه حب البحث والابتكار ، وتدريب العضلات والأعصاب على كثير من الحركات القذارة **مطلب من مطالب الطفولة - ولكن هل نترك حبل الطفل على القارب فيها** ، وقدر من النظافة أمر لا بد منه ؟ إذن لا بد من شيء من الضغط على الطفل لكي يتعود الحد الأدنى من النظافة المطلوبة للصحة على الأقل .

وقل مثل ذلك في كثير من العادات الطيبة ، كالنظافة ، والأمانة ، والانتظام . إنها ليست من طبيعة الطفل ، ولا يمكن أن نتركه فيها حراً يتصرف فيها كيفما شاء ، بل لا بد أن نضع له فيها القيود ، ونفرض العقوبة . على أن يكون ذلك بروح الشفقة والادراك السليم من جانب المربين ، وبأقل قدر ممكن من مقاومة عواطف الأطفال وميولهم ، كيلا يتحول الأشداء منهم الى عصاة والضعاف الى متافقين .

إن السلبية المطلقة في التربية قد تكون مرغوبة فيما يتعلق بعواطف الطفل ، ولكنها غير مقبولة في تدريبه عقلياً وفنياً ، هنا لا مناص من الإيجابية والتلقين .

الإنسان والفض من شأن هذا الاهتمام الزائد بتقوية الإرادة . غير أن رجال التربية لم يستجيبوا لهذه الحركة في حينها ، ولم يتأثروا بها إلا أخيراً . ولكن كما أن مبدأ « **دعه يعمل** » في الاقتصاد قد أخذ يتراجع أمام مبدأ « **التخطيط المنظم** » فكذلك بدأت التربية بعدما تأثرت بهذا المبدأ - باعتباره مرحلة لا بد منها - تسير في اتجاه جديد . غير أن رسل كما قلت لا يزال شديد الميل إليه .

إن توفير أكبر قدر من الحرية في شؤون التربية أمر له كثير من المبررات فانعدام الحرية - بادئ ذي بدء - يقتضى احتدام النزاع بين الصفار والكبار ، مما يكون له عند الصفار في كثير من الأحيان آثار نفسية أبعد مدى مما يتصور . **فالطفل الذي يخضع للضغط على أية صورة من الصور يستجيب بالكراهية** ، فينفس عنها في سلوكه ، أو يكبتها في نفسه فتندس في اللاشعور وترتب عليها نتائج وخيمة طوال حياته . فكراهية الأب في الصغر تنتقل فيما بعد الى كراهية الدولة ، وكل مصدر آخر للسلطة كما أن كراهية الطفل للمساكين عليه قد تنتقل فيما بعد الى كراهية للجيل الجديد وتسلطه عليه ، وقد يؤدي الضغط في التربية الى اكتئاب يجعل العلاقات الاجتماعية السارة والعلاقات الشخصية أمراً مستحيلاً . ويروي لنا رسل بهذه المناسبة أنه زار يوماً إحدى المدارس فوجد فيها صبياً متوسط الحجم يسئ معاملة صبي آخر أصغر منه حجماً ، فلما سأله رسل : لم يفعل ذلك ؟ اجاب : « **إن الكبار يضربونني ، ولذا فانا اضرب صغار الأطفال - أليس هذا عدلاً ؟** » وفي رأي رسل أن الصبي في هذه العبارة يلخص تاريخ الجنس البشري كله .

**ومن آثار الضغط في التربية أيضاً أنه يقتل القدرة على الابتكار ، والاهتمامات العقلية .** فإذا كانت الرغبة في المعرفة أمراً طبيعياً بالنسبة الى الصفار ، فهي كثيراً ما تموت إذا نحن أتحمنا الطفل بالمعارف الى الحد الذي يعجز معه عن هضمها ، ونحن نلاحظ أن الطفل الذي نرغمه على الطعام يعزف عنه ، وكذلك الطفل الذي نرغمه على التعلم يمقت المعرفة . ولا يفكر - حينما يفكر - تلقائياً ، كما يفعل عندما يجري أو يقفز أو يصيح ، وإنما يفكر لكي يسر الكبار ، ومن ثم فهو يهدف الى الدقة والصحة أكثر مما يهدف الى إشباع حب التطلع الطبيعي في نفسه وواد التلقائية قاتل بنوع خاص للاتجاهات الفنية عند الصفار .

## مكتبتنا العربية

منا التعاون . ومن المبالغة في التصور أن نتوقع تحقيق التعاون المطلوب نتيجة لبواعث فردية بحت . ان وجود عدد كبير من السكان فوق رقعة من الأرض محدودة المساحة أمر مستحيل لولا العلم وتطبيقاته . ومن ثم فلا مناص من أن تنقل التربية الحد الأدنى الضروري من هذا العلم وتطبيقاته من جيل الى جيل .

ومعنى ذلك أن التربية - من الناحية الاجتماعية - يجب أن تكون شيئاً أكثر إيجابية من مجرد كونها أعداداً لغرض النمو . نعم ، لا بد أن تقوم التربية بهذا الأعداد ، ولكنها يجب أيضاً الى جانب ذلك أن تمد الصغار بالمعرفة العقلية والتدريب الخلقى ، مما يستحيل عليهم اكتسابه بأنفسهم بغير تدخل .

إننا لا نريد خنوعاً ولا عصياناً ، وإنما نريد خصلاً طيبة ، ومؤاخاة عامة للناس ولكل رأى جديد . وترجع هذه الصفات الى حد ما الى أسباب فيزيقية ، لم يتنبه لها المربون القدامى . ولكنها ترجع أيضاً وبدرجة أكبر الى التحرر من الشعور بالفشل والعجز يصيبان المتعلم عندما نحيط فيه دوافعه الحيوية . وإذا أردنا لابنائنا أن يكونوا في شبابهم ورجولتهم متوادين فلا بد من أن يشعروا في أكثر الأحوال بأن بيئتهم مؤاخية . ومعنى ذلك أن نكون عطفين على رغبات الطفل الرئيسية ، ولا نكتفى بأن نسخره لغرض مجرد . وينبغي عند تعليم الطفل أن نبذل كل جهد ممكن كي نجعله يشعر بقيمة المعرفة التي تلقنها إياها - على الأقل عندما تكون هذه المعرفة صادقة . وإذا ماتعاون الطفل بارادته ، تضاعفت سرعته في التعلم وتناصف التعب والمال الذي يصيبه . وكل هذه أسباب قوية لتوفير درجة كبيرة من الحرية أثناء عملية التربية .

على الأبناء في هذه الحرية التي توفرها للطفل . فإذا كنا بالتحرر نجنب الطفل شرور الرق فيجب ألا ندفعه الى شرور السيادة والاستعلاء . فإن مراعاة شعور الآخرين ، لا أقول في عظام الأمور ، بل أيضاً في صفائهم مما يحدث بين الناس كل يوم ، عنصر من عناصر الحضارة لاغنى عنه ، وبغيره لا يمكن أن تحتمل الحياة الاجتماعية . وليس ما أغنى مجرد مظاهر الأدب ، كقولك « لو تفضلت » و « شكراً لك » فمثل هذه المجاملات الشكلية موجودة حتى بين الهمج ، بل أنها لتقل مع ارتفاع مستوى الثقافة ان ما أغنيه في الواقع هو الرغبة الصادقة في الاسهام بقدر معقول فيما يؤدي الى المنفعة العامة في النهاية . وإذا كنا لانرضى عن وجود أغنياء كسالى لا يعملون فلا بد لنا من أن نبث في

ولا يمكن لأية نظرية تربوية متكاملة أن تهتم بنفسية الطفل فحسب ، بل لا بد لها أن تأخذ في الحسبان جوانب أخرى تتعلق بالصلة بين الفرد والمجتمع . فسيكولوجية الطفل - في أي نظرية تربوية جدية - جانب ، وأهداف الحياة جانب آخر . فإذا اختلف اثنان في أهداف الحياة فلا يمكن أن يتفقا في تربية الأبناء .

**ومن رأى رسل أن تكون المدنية هي الهدف الذي نرعى اليه - وللمدنية كما يعنيها جانبان ، أحدهما فردى والآخر اجتماعي . وهي تتمثل في الفرد في صفاته العقلية والخلقية . فلا بد للفرد - من الناحية العقلية من قدر معين من المعارف العامة ، والمهارة الفنية في مهنته ، وعادة تكوين الرأى بالشواهد والدلائل ، ولا بد له في الناحية الخلقية من قدر معين من الحياء ، والرحمة بالآخرين ، وشيء من ضبط النفس . أضف الى ذلك صفة لاهى بالعقلية ولا بالخلقية ، بل ربما كانت فسيولوجية ، وهي صفة الاقبال على الحياة والاستمتاع بها . ومن مطالب المدنية في المجتمع احترام القانون ، والعدالة بين الناس ، وأهداف لا تنطوي على الحاق الأذى بأى قطاع من قطاعات الجنس البشرى ، والتوفيق بذكاء بين الوسائل والغايات .**

وإذا كانت هذه هي أهداف التربية ، فهي إذن مشكلة من مشكلات علم النفس للبحث عما يمكن عمله لتحقيقها ، وبخاصة من حيث درجة الحرية التي يعطاها الطفل فيكون لها أكبر الأثر في تربيته .

هناك في الوقت الحاضر فيما يتعلق بموضوع الحرية في التربية ثلاث مدارس رئيسية ، تختلف باختلاف الأهداف كما تختلف تبعاً للنظريات السيكولوجية المتنوعة . فهناك من يقول بأن الأطفال يجب أن يتمتعوا بالحرية الكاملة ، مهما كانوا على درجة من السوء . وهناك من ينادى بضرورة خضوعهم المطلق للسلطة مهما كانوا طبيين . ثم هناك من ينادى بحريتهم بشرط أن يكونوا طبيين . وأكثر الناس يؤيد الرأى الأخير والأطفال - كالكبار سواء بسواء - لن يكونوا جميعاً فضلاء لو كانوا جميعاً من الأحرار . وليس القول بأن الحرية قليلة بكمال الخلق الا اثراً من آثار مبادئ روسو ، ولا تدل على صحته دراسة الحيوان والصغار . والقائون بهذا يحسبون أن التربية لا ينبغي أن يكون لها غرض إيجابى . ويجب أن تكتفى بتهيئة البيئة الصالحة للنمو التلقائى . ولا يوافق رسل على رأى هذه المدرسة ، فهي عنده مفعنة في تقدير قيمة الفردية ، لا تعاباً أهمية المعرفة المنقولة . ولكننا نعيش في جماعات تتطلب

## مكتبتنا العربية

لا يريد ان يدخل في جدل حول هذا الموضوع ،  
لانه يؤكد أن تثقيف الفرد لابد ان يختلف عن  
تدريب المواطن في كثير من الأمور .

ما الذى يكون الفرد الصالح ؟ لما كان الفرد  
أشبه ما يكون بالذرة الروحية او « الموناد » كما  
عبر عنها الفيلسوف ليمانتر ، فلا بد ان يعكس  
الكون في شخصه ، اعنى أنه يعرفه ، فالمعرفة  
اذن من الصفات الممتازة التى يتحلى بها الانسان  
ويقول رسل ان الرجل الذى يتصور فى عقله  
أبعاد الفضاء ، ودوران الشمس والكواكب ،  
وعصور الأرض الجيولوجية ، ومختصر تاريخ  
البشرية ، اقرب قطعاً الى الانسانية ومؤدياً لأهم  
صفاتها .

وليس جانب المعرفة لدى الانسان هو وحده  
اساس تفوقه على الكائنات الأخرى . فليس يكفى  
أن يعكس الكون في ذهنه بمعرفته اياه ، بل ينبغى  
أن يعكسه بنوع من الانفعال العاطفى ، وبفرحة  
لاكتشاف الحقيقة . ومع ذلك فالانسان الكامل  
لا يكتفى بالمعرفة والشعور . بل لابد له أيضاً  
من أن يملك ارداة التغيير ، وأن يكون له سلطان .

واذن فنحن عندما ننشد الكمال فى الانسان  
انما نعمق لديه ثلاثة أمور : **المعرفة ، والشعور ،**  
**والسلطان** . أو بتعبير الديانة المسيحية : الحكمة  
والحبة ، والقوة وهى تقابل الثالوث - ومن هنا  
قول بعضهم ان الانسان تخيل الاله على صورته .

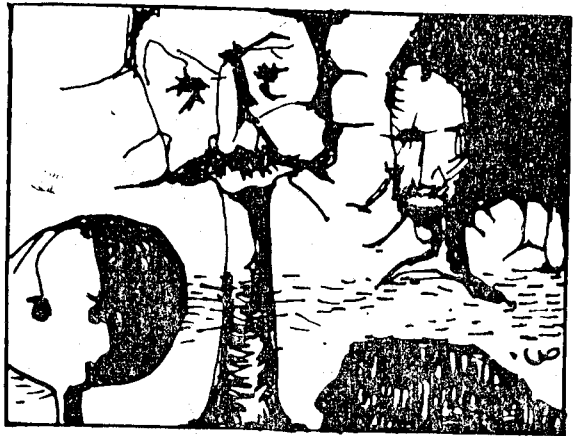
ونحن فى كل هذا انما نفكر فى الانسان  
باعتباره فرداً ، وننظر اليه نظرة البوذيين ،  
والرواقيين ، والقديسين المسيحيين ، وكل  
التصوفين . اذ ليست عناصر المعرفة والشعور  
فى الفرد الكامل كما صورناه عناصر اجتماعية  
بالضرورة . ولا يكون الفرد كما تخيلناه عضواً  
فعالاً فى المجتمع الا عن طريق الارادة لا عن طريق  
معرفته وشعوره ، على أن يدرك أن ارادته ليست

أذهان الصغار أن العمل واجب وان ادائه فى كل  
حين هو من العادات الحسنة الطيبة .

وهناك اعتبار آخر قلما يعلق عليه اية أهمية  
أولئك الذين ينادون بالحرية . ذلك أن مجتمع  
الصغار الذى لا يتدخل فيه الكبار يستبد فيه  
القوى منهم بالضعف استبداداً اشد وحشية  
من أى تسلط فى محيط البالغين . ولو أنك  
تركت طفلين فى الثانية او الثالثة من العمر  
يلعبان معاً ، وراقبتهما عن بعد ، لوجدت أن  
أشجار يدور بينهما ، وسرعان ما يتبين لهما  
الظافر منهما ، الذى يسترق الآخر ويستعبده .  
وعندما تتكون مجموعة كبيرة من الأطفال ، سرعان  
ما يسود فيهم واحد او اثنان ، فيسلبان الآخرين  
حرية التصرف بدرجة أكبر مما يحدث لو تدخل  
الكبار لحماية الأضعف والأقل شراسة . ذلك  
أن احترام مشاعر الآخرين لا يتكون تلقائياً عند  
أكثر الأطفال ، وانما هى خلة يجب تعليمها ، ولا  
يمكن تعليمها الا بممارسة السلطة . وربما كانت  
هذه أقوى الحجج التى تساق ضد تنازل الكبار  
عن السلطان .

ويعتقد رسل ان المربين لم يحاوا بعد مشكلة  
الجمع بين أشكال الحرية المطبوبة والحد الأدنى  
اللازم من التدريب الخلقى .

ويتصل بموضوع التربية ، من حيث السلبية  
والايجابية ، أو الحرية والتسلط ، خلاف آخر  
بين المربين : هل التربية أمر يتعلق ببيكولوجية  
الفرد ، أو بالمجتمع . ولما كان رسل يعتقد أن  
التربية يجب الا تتكفى بإزالة العوائق التى تعرقل  
النمو ، بل ينبغى أيضاً أن تمد أطفل بنوع من  
أنواع التدريب ، فالمشكلة تتحدد فى ذهنه على  
صورة تساؤل : هل تهدف التربية الى تدريب  
الأفراد أو الى تدريب المواطنين . وقد ينطبق  
صالح الفرد على صالح المواطن ، ولكن رسل





الأحيان ثائرا ، أعنى انه يرفض أن يكون «مواطناً» يسائر غيره في الرضى بالأمر الواقع ، والثورة تقتضى أن يكون صاحبها أوسع خيالاً وأقدر على الابتكار من الخاضعين الخانعين الراضين بالأمر الواقع ، ولهذا كانت التربية التى تعادى النظم السائدة أكثر مما تواكبها أقل - تبعاً لذلك - كتبت لقدرات الذكاء والتعاطف . على أن يكون لذلك حدود . بحيث تكون الثورة متطورة ، لا تجمدها أفكار معينة ، والا كانت كالمحافظة على القديم سواء بسواء .

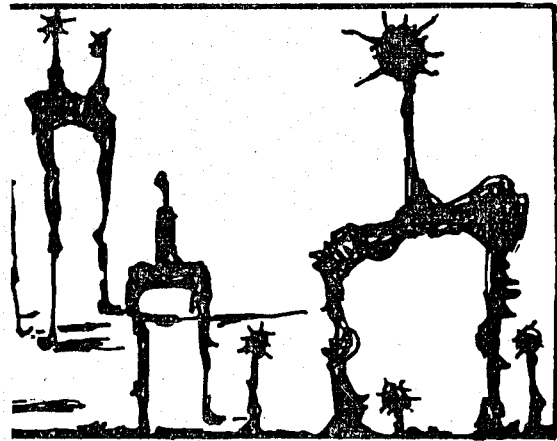
ومن الموضوعات التى تتعارض فيها ثقافة الفرد مع ثقافة المواطن ، النظرة الى المشكلات نظرة علمية ولما كانت النظر العلمية الصحيحة تسعى الى الكشف عن الجديد ، وإلى أحداث التغيير فيما هو قائم ، فإن التربية على المواطنة لا تتعاون على خلق هذه النظرة لأنها تحت على احترام القديم والأجيال السالفة ، وتفرغ من كل انقلاب ، والدولة الحديثة دولة علمية ، تشجع على الاختراع حتى ان كان في ذلك تنكر للسلف . والدولة الجامعة هى التى تقدر السلف حتى ان كان فى ذلك خنق القدرة على الابتكار . ومن التناقضات فى عصرنا ان العلم ، وهو مصدر القوة ، بل ومصدر سلطة الحكومة ، يتوقف فى تقدمه على حدوث الثورة فى عقول الباحثين . والباحث العلمى يعتقد فى امكان الكشف عن الحقيقة ، وليس متشائماً جامداً . ولكن ما يكشف عنه مبعثه قدرته الفردية ، لا صفته الاجتماعية ، منشؤه الملاحظة والاستنتاج ، وليس مايسود المجتمع من معتقدات وتقاليد .

ونستطيع ان نقول بصورة اعم ان فكرة الحقيقة بأسرها يصعب التوفيق بينها وبين المثل العليا للمواطنة . فهناك الكثير من الآراء التى يراها العقل العلمى باطلة ، ولكنه لو باح بما يرى

الارادة الوحيدة فى هذه الدنيا ، وان واجبه هو أن يؤلف بين الارادات المتنازعة الموجودة فى المجتمع الذى يعيش فيه . ان الفرد كيان قائم بذاته فى حين أن المواطن يرى مصالحه مع مصالح جيرانه المحيطين به والتربية الصحيحة تأخذ هذا الأمر فى اعتبارها . غير أننا يجب ان نذكر أن المواطن لا يكون صالحاً الا اذا كان فى الأصل فرداً صالحاً . ان الصفة الاساسية فى المواطن هى التعاون . والتعاون لا يكون الا من أجل تحقيق غرض مشترك فمن الذى يحدد للناس مثل ذلك الهدف . انه لا يستطيع ذلك الا قلة من الناس ، وهذا النفر القليل هم القادة الزعماء الذين يخرجون مواطنيهم من واقع الفوه برغم أنه واقع كره ، الى حياة جديدة يدعونهم الى الأخذ بقيمتها ، والأغلب أن تجيء دعوة هؤلاء القادة مناهضة لما تريده الدولة من ابنائها ، اذ الدولة يهمها أن يذعن الناس لما هو قائم مستقر ، برغم أنها اذا أرادت تمجيدها لأبطالها السالفين ، ففى لا تمجد من أشخاص تاريخها الماضى الا أولئك الذين ثاروا على الواقع . فمن من شعوب الغرب لا يعجب بالمسيح ؟ مع أنه لو ظهر اليوم بينهم من يرفض حمل السلاح استجابة لدعوة المسيح حرموه حق المواطنة ! واذن فالمواطنة كمثل أعلى لا تكفى ، لأنها تقتل روح الابتكار ، وتشجع على الرغبة فى الاستكانة للقوى القائمة ، ايا كان لونها ، وهى صفة تتنافى مع صفة العظمة التى نحفز اليها كل فرد عادى ، ولابد للانسان ان يكون - الى جانب كونه مواطناً - فرداً له قدرته المتميزة بخصائصها الفريدة .

ولا يعنى بذلك رسل أن يشجع على العصيان ، فالعصيان والاستكانة كلاهما مفقوت ، ولكن القدرة على العصيان مطلوبة اذا اقتضت المناسبة ومن ثم فان رسل لا يرضى عن التربية التى تولد الخضوع الأعمى ، وطبع الأطفال جميعاً على غرار واحد .

ان المفاضلة بين المواطنة والفردية أمر له أهميته فى التربية ، والسياسة ، والأخلاق ، والموجة السائدة فى العصر الحاضر هى الحد من الفردية والتوسع فى المواطنة التى تهدف الى تأييد النظم القائمة ، وذلك بدرجات مختلفة فى الدول المختلفة ، ولعل أبرز جانب فى تربية المواطن - بالقياس الى تربية الفرد من حيث هو كذلك - هو الوطنية ، والدفاع عنها ، وإيثار مجموعة من الناس تقطن مساحة معينة من الأرض على غيرها من المجموعات البشرية ، وكذلك الإبقاء على ما يكون داخل هذا الوطن مهما تكن صورته ومن ثم كان المصطلح الجاد فى أكثر



للدولة العالمية الولاء لدولة واحدة من الدول القائمة أيا كانت ، لأن ذلك مدعاة لنشوب الحروب ولكنه قد يتطلب من الفرد التنازل عن شيء من استقلاله الفكري . وإذا ما أمكن للعالم كوحدة اقتصادية وسياسية واحدة أن يكفل لنفسه الأمن والسلام ، استطاعت الثقافة الفردية أن تحيا من جديد .

وإذن فخلاصة رأي رسل في التربية ما بين الفردية والمواطنة أن التربية الفردية أمر اسمي قدرا من تربية المواطن . غير أن تربية المواطن - من الناحية السياسية ، وبالنسبة لحاجات الوقت الراهن - لابد أن تكون لها المكانة الأولى في نظر المرين .

ولكن كيف نتحاشى ما ينجم عن أثر السياسة والاقتصاد وهو ما يدعو إلى التماسك الاجتماعي - من حظر على حرية الفرد ، كيف نوفق بين المواطنة والفردية في المستقبل القريب؟ أن الحظر الذي يترتب على تدخل السياسة في التربية ينشأ أساسا عن مصدرين : أولهما إثار مصلحة مجموعة معينة من الناس على مصلحة الجنس البشري ، وثانيهما المبالغة في حب التجانس بين الأفراد .

فقد ألف كل نظام تربوي أن ينحاز للدولة التي ينتمي إليها المتعلم ، ولديانته ، ولصالح الأغنياء ، ولتفضيل الذكور على الإناث . ومن أجل هذا أمست التربية جانبا من جوانب النضال في سبيل الحصول على النفوذ ، للديانات ، والطبقات ، والأمم . ولا يربى الطفل لذاته ، بل باعتباره مجندا في سبيل غرض معين . ولا تعنى الأجهزة التربوية بمصلحته الذاتية ، كما تعنى بأهداف سياسية خارجة عنه ؛ واننا لتتساءل هل يمكن أن يتم تطابق ، ولو إلى حد بين صالح الدولة وصالح الطفل ؟ .

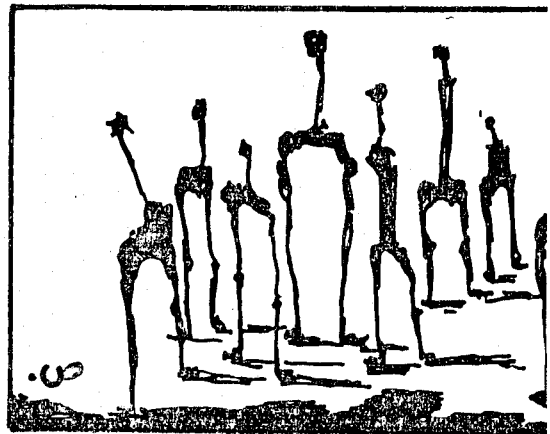
من الواضح أن أول شرط لتحقيق ذلك هو العمل على استبعاد الحروب الشاملة ، ولو تم هذا لصحنا كثيرا من حقائق التاريخ . وخلصنا الأخلاق من اعتبار قتل الأنفس البشرية فضيلة من الفضائل . وبناء على ذلك فإن قيام السلطة العالمية التي تستطيع أن تفض المنازعات بين الدول إصلاح هام لا من الوجهة التربوية وحدها بل من كل وجهة أخرى .

وإذا ما انتهينا من استبعاد الحروب بقي أماننا كشرط أساسي للتوفيق بين الفردية والمواطنة أن نقض على الخرافة . والعقيدة عند رسل هي ضرب من الخرافة إذا كان أساسها الوحيد هو التقليد أو العاطفة . وعندما يضي

وكان في ذلك خطر على الشعب - في رأى الحكومة - زج به في غياهب السجون . ومن قبيل ذلك الأفكار الثورية على اختلافها على أنه إذا كان للتربية على المواطنة الجادة أخطار ، فليس من شك في أن التربية التي تخطط على أساس إيجاد التماسك الاجتماعي بين الأفراد لها فوائد كثير .

**فحياة المدينة تتوقف كما قلنا على التعاون وزيادة التصنيع تتطلب كذلك التعاون ولم تستطع الصين مثلا أن تحقق نهضتها الحديثة إلا بعد تركيز الحكم فيها .** ولو عزونا بداية الانحلال في الولايات المتحدة إلى شيء ما فهو انعدام روح المواطنة بين كثير من السكان ، ولا يرجع ذلك إلى أن التربية في أمريكا لا تحث على المواطنة الصالحة ، وإنما يرجع إلى حداثة عهد الأمريكان بأصولهم في أوربا وضعف شعورهم نسبيا بالانتماء إلى الولايات المتحدة ، ولذلك فإن التربية في أمريكا ، ورجال الأدب والثقافة فيها ، يعملون جاهدين على بث روح الجماعة في المواطنين .

**ومن مزايا التماسك الاجتماعي كذلك ، الشعور بأن الجنس البشري كله وحدة واحدة متعاونة ، التضافر بين جهودها لازمة من لوازم بقاء الحضارة العلمية .** ومن رأى رسل أن بقاء الحضارة مرهون بإنشاء الدولة العالمية . والاستعاضة عن التربية الحالية بتربية تهدف إلى بث روح الولاء في النشء لهذه الدولة العالمية حتى أن كان ذلك على حساب الحد من استقلال الفرد ونمو الفردية . فالأجاء الجديد في العالم هو زيادة الترابط بين الأفراد - والشعوب - سياسيا واقتصاديا . ولتحقيق ذلك لابد من التوسع في فكرة المواطنة . وليس معنى الولاء



## مكتبتنا العربية

وطبقا لمقاييس الذكاء على احسن الفروض . ولكن حتى في هذه الحالة نراهم ميالين الى التحديد الصارم ، متجاهلين نوع المعيشة الفردية الذي يجعل كل فرد من افراد البشر مختلفا عن الآخر . وهنا يكمن خطر التجانس الذي يهدف اليه كثير من كبار المشتغلين بشئون التربية والتعليم .

ان الفردية برغم ضرورتها في التربية بحاجة في المجتمع الصناعي كثيف السكان الى مزيد من الرقابة والتوجيه . واذا كان ساكن المدينة المزدحمة يجب ان يلزم اليمين في مسيره ، وان يعبر الشارع عند علامات عبور المشاه حتى لا تضطرب حركة المرور هو ايضا في حاجة الى فعل هذه الرقابة فيما هو اهم في مجالات العمل الذي يتطلب التعاون والتنازل عن بعض النزوات الفردية دون القضاء الكامل على الفردية ذاتها .

ولكى تكون حياة الفرد مقبولة من وجهة نظره ووجهة نظر العالم على حد سواء ، لابد ان يتوفر لها نوعان من التوافق ، توافق داخلي بين الذكاء والعاطفة والارادة ، وتوافق خارجي مع ارادة الآخرين . والتربية الراهنة مقصرة في هذا وذلك . فالتوافق الداخلي لا يتوفر بسبب التعاليم الخلقية التي تلقاها الطفل التي تتحكم فيما بعد في مجالاته العاطفية دون مجالاته الفكرية ، في حين تبقى الارادة مترددة تميل الى هذا الجانب أو ذاك حسبما تكون الحال : ايها له القلب الذكاء او العاطفة . ومن الممكن تحاشي هذا الصراع لو انا علمنا الصغار مبادئ يقبلها عقل الكبار .

ان عالمنا اليوم ملئ بروح الكراهية التي مردها - عند رسل - الى دوافع الهدم الكامنة في اللاشعور نتيجة لسوء التربية في الصغر . والا فلماذا يسود الفقر مع وفرة الانتاج ، ولماذا نعد انفسنا للقتال ؟ لماذا لا نحكم العقل ونطبق العلم ؟ ان ذلك لا يرجع الى العالم الخارجي ، ولا الى جانب المعرفة في الانسان . انما يرجع الى ميولنا ، الى عواطفنا ، الى المشاعر التي ننشئ عليها الاطفال .

لا بد ان نرد العقل الى الانسان ، ولا يكون ذلك الا بالتربية الصحيحة . اننا لا نحسن تعليم الدين فنقضي بذلك على جانب من القدرة على التفكير الحر المستقل ، ولا نحسن التربية الجنسية فنسبب بذلك كثيرا من الاضطرابات العصبية ، واسباب البؤس والشقاء . والقومية كما نعلمها في المدارس تتضمن الاعداد للقتال ،

الناس أهمية خاصة على مثل هذه العقائد فانهم يضعون نظاما تعليمية تنطوي على تقديس حكمة السلف ، على عادة البت في الأمور على أسس غير معقولة . واصحاب السلطة يحبون دائما أن يكون رعاياهم عاطفيين أكثر منهم عاقلين ، لأن ذلك يجعل من السير اقناع أولئك الذين يقعون فريسة لأي نظام اجتماعي لا تتوفر فيه العدالة، بنصيبهم في الحياة . ولا يمكن أن تؤدي التربية الى النظرة العاقلة الا اذا كانت النظم السياسية والاقتصادية عادلة .

والعقبة الثالثة التي تقف في سبيل التوفيق بين صالح الفرد وصالح المواطن هي هذا التقدير الشديد لايجاد التجانس بين الأفراد . ويؤدي ذلك الى أن يبلغ مراكز القيادة في الأمة أشخاص اغبياء ، يسيرون دفة السياسة ، والتعليم ، والشرطة ، والقضاء ، وغيرها ، مما لا يساعد البتة على النهوض بالبلاد . ولو اردنا أن نتجنب هذه الرغبة في ايجاد التجانس بين الأطفال ، وجب أن يقوم على تربيتهم أولئك المعلمون الذين يحبون مادتهم ويحبون تلاميذهم ، ويعلمون أن الفوارق بين الأفراد من طبيعة الأشياء . والا نسلم قيام التعليم لذلك النوع من المعلمين الذين يحبون التسلسل والتحكم ، ويريدون أن يصبوا جميع الأطفال في قالب واحد .

وينوه رسل بالخطر الذي يترتب على تسليم أمور المؤسسات الى اداريين ، ليست لهم دراية فنية بالعمل الذي يتولون ادارته . ومن هذه المؤسسات ما يتصل بتربية الاطفال . فالرجل الاداري في المؤسسة التربوية يبالغ في غرامه بالتصنيف والاحصاء ، ويرى ذلك ضروريا لانه يشرف على تعليم الالوف من البنين والبنات . غير ان التصنيف - كما يرى رسل - قد يكون معقولا عند بائع الخضار ، الذي يفصل الفول عن البسلى عن الكرنب ، اما تصنيف الاطفال ، والحكم على قدراتهم فأمر آخر . فليس من اليسير أن تحكم على الطفل بالتخلف العقلي ، ولكن الرجل الاداري في مجال التعليم لابد أن يحسم في الموضوع وهو في هذا قد يلجأ الى مقاييس الذكاء ، على عجزها في القياس . اما المعلم الذي يتصل اتصالا مباشرا بمجموعة محدودة الحجم من الاطفال فانه يدرك صفاتهم ومميزاتهم لانه يتحدث بالافراد عن كتب ، ولا يحكم عليهم عن بعد كما يفعل الاداريون الذين يعرفون الاطفال عن طريق التقارير الرسمية ، ولذلك تراهم يميلون الى التصنيف طبقا للأعمار ، أو الجنس ( ذكر أو انثى ) ، أو القومية ، أو الدين ،

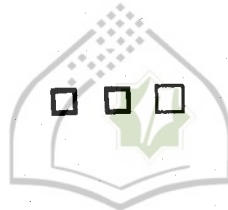
تردينا فيها . ان العصر الذى نعيش فيه مفعج محزن يدعو الى اليأس . ولكننا يجب - مع كل هذا - ان نتذرع بالأمل ، فان وسائل توفير السعادة للجنس البشرى موجودة . وليس علينا الا ان نأخذ بهذه الوسائل .

وطريقة رسل فى ذلك هى التربية السليمة ، التى توازن موازنة صحيحة بين حرية الطفل وخضوعه للنظام ، بين نمو الشخصية نموا طبيعيا وتزويدها بالمبادئ التى تكفل أمن الجماعة ، التربية التى توفق بين حاجة الفرد وحاجة المجتمع او بين الفرد ككائن مستقل والفرد كمواطن مسئول بحق الوطن عليه .

محمود محمود

والشعور الطبقي يعث على الرضا بالظلم الاقتصادى ، والمنافسة تشجع على القسوة فى النضال الاجتماعى . فكيف - بعد هذا - نعجب من أن يكون العالم الذى تكرر فيه الدول قواها لتربية الصغار على عدم العقل ، والفساء ، والاستعداد للقتال ، والظلم الاجتماعى ، علما غير سعيد ! وكيف نحكم على الرجل بسوء الخلق والتمرّد اذا هو اراد ان يستبدل بهذه العناصر فى التربية الخلقية السائدة عناصر الذكاء ، وسلامة العقل ، والشفقة ، والاحساس بالعدالة؟

لقد ازداد التوتر فى العالم ، وسادت فيه روح الكراهية ، وامتلأ بأسباب الألم ، حتى فقدنا القدرة على الحكم المترن الذى نحن أشد ما نكون فى حاجة اليه لى نخلص من هذه الحماة التى



### بعض ما قيل عن رسل

لقد ظفر لينتزر بحقه فى أن يسلك فى زمرة النبلاء ، بما قد قدمه من مدهانة وممالأة للأمرء الأقوياء ولرجال الكنيسة الرؤساء ، وبدفاعه عن امتيازاتهم الاقطاعية ؛ على حين أن رسل - برغم أنه ارستقراطى بالولادة ، لم ينقطع عن دفاعه عن التقليد الديمقراطى ، وما أنفك يعارض السلطة السياسية والكنسية ، مضجيا فى سبيل ذلك بذلك الضرب نفسه من النجاح الدينى ، الذى كان هو الأمل العزيز عند لينتزر

فليب قاينر

لم يصنع كاتب معاصر آخر ما صنعه رسل ليستثير اهتمام الناس بالفلسفة ، وكلنا مدين له بذلك ؛ ولئن كانت اضافته الى المنطق قد أخفت بعض الشيء اضافاته الى فروع الفلسفة الأخرى بسبب غزارة إنتاجه فى المنطق لكنه قد أغنى كل فرع من فروع الفلسفة بشروعة رائعة وموجبة .

جون بودن

اننى مدين بعدد لا يحصى من الساعات السعيدة لقراءة مؤلفات رسل ، وهو شيء لا أستطيع أن أقول مثيله عن أى كاتب علمى معاصر آخر ، اذا استثنيت منهم واحدا ، هو ثورشتاين قبلن

البرت اينشتاين

ان رسل ليساق مثلا موقفا لمن اراد البيان بأن نجاح الفيلسوف قد يرجع الى وضوحه ودقته ، والى تحليلاته المضنية ، وتكرهه للغة الملفزة التى تشبه لغة الكاهنات

هانز رايشنباخ

ان الازدهار الذى ظفرت به التحليلات اللغوية فى علم المعانى كما هو سائد اليوم ، لشهادة كافية بخصوبة الأفكار التى خلفها رسل

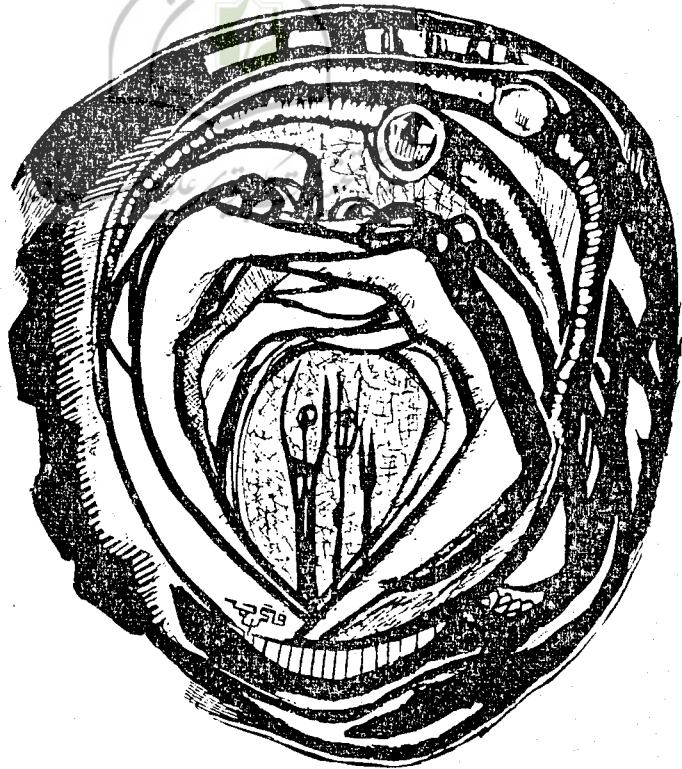
ماكس بلاك

# فيلسوف

## الأخلاق

### والسياسة

دكتور محمد فتحى الشنيطى



④ برغم ما للحقائق الاقتصادية من أهمية جوهرية في تشكيل العقائد وفي توجيه السياسة بالنسبة الى عصر معين او الى أمة معينة ، فلست أظن أن في استطاعتنا تجاهل العوامل غير الاقتصادية دون أن نعرض أنفسنا الى أخطاء قد تكون قاضية في ميدان التطبيق

من «البلشفية نظرية وتطبيقا» (١٩٢٠)



حاجياته وقضاء مطالبه بفضل التفلفل في أسرارها واكتناه قوائنها ، فاستغل ثرواتها في الزراعة والصناعة وفي غيرها من متطلبات العمران والحضارة ، ومن هنا حق القول بأن الحضارة هي ما يضيفه الإنسان الى الطبيعة ، مجددا ومبتكرا في مختلف مجالات الحياة مادية ومعنوية على حد سواء .

فاذا ما نظرنا بعد هذا الى السلوك الانساني فاننا لا نجد صعوبة ما في تحديد خصائص هذا السلوك المميزة له من السلوك الحيواني . فمثل كان هذا الأخير يتحدد بمجموعة الغرائز والاستعدادات الطبيعية اللازمة لبيئة الكائنات الحية ، ومن الميسر بالتالي تفسيره بالرجوع اليها ، فان السلوك الانساني المبدع للحضارة سلوك معقد غاية التعقيد تلتقي عنده مجموعة متشابكة من العوامل والحوافز والدوافع والاحاسيس والانفعالات والعواطف والاماني والامال والاحلام والذكريات والخيالات .

والانسان كما شبهه بحق فلاسفة اليونان عالم اصغر يحتويه عالم اكبر ، بيد انه يفوق هذا الأخير عمقا وابعادا وتقيدا . فالطبيعة المادية على ضخامة حجمها وعظمة جرمها يستطيع العالم الاصغر وهو الانسان أن يتحكم فيها باستكشاف قوائنها واستغلال ثرواتها فيجعلها بذلك طوع بثانه في مختلف مجالات حياته ، زراعة وصناعة وثقافة وترفيه ، ويمكن بذلك أن يبلغ مدارك السعادة والرفاهية .

ورغم أن الانسان قد استطاع أن يصل - وبخاصة في أعقاب الحرب العالمية الثانية - الى مستوى من المعرفة العلمية والتطبيقات التكنولوجية يعتبر مستوى فذا ، لم يكتف عنده باستطلاع شئون الارض ودراسة أنظمة السماء ، بل أخذ يصل ويجول أيضا في عالم الفضاء . رغم هذا كله ما برح الانسان يواجه من المشكلات أضعاف ما واجهه منها حين كان يقف أمام الطبيعة ضعيفا خائرا فزعا . وهذا ما يطلق عليه كثير من أعلام الفكر المعاصر « محنة الضمير الانساني » ، وهي محنة يمكن أن نتمثلها في انشقاق الشخصية الانسانية الى شطرين متنازعين متنافرين وكان ينبغي أن يتجاوبا ويتناغما اعنى بهما العلم والسلوك . فالمنطق يقتضى أن يرتقى السلوك الانساني بارتقاء المستوى العلمي ، بيد أن واقع الحياة في عصرنا هذا عصر الذرة ، واقع يدعو الى أشد الأسف والاسى ، وكأن ما حققه الانسان من شأو عال في مضمار العلوم قد أبى الا أن ينعكس على علاقاته ضراوة وشراسة ، أنانية وتعصبا .

هذه هي الصدمة الكبرى التي يصدم بها كل مفكر حر مخلص حين يتأمل في حياة مجتمعات عصر العلم النووي المجز : حروب ضارية ومواقف من العصبية العنصرية شرسة عاتية . هذا التناقض في صميم الطبيعة الانسانية لو دل على شيء فانما يدل على ضرورة بسط وجهة نظر فيلسوفنا المعاصر رسول العلم والسلام « برتراند رسل » في الاخلاق والسياسة وهما في رأيه وفي رأى كل مفكر

في وسعنا أن ننظر الى حياة الانسان من زوايا متعددة . فالانسان كائن حي شأنه شأن سائر الكائنات الحية ، تحركه مجموعة من الاستعدادات والغرائز والميول كما تحركها ، وهو يسمى كما تسمى لاشباع مطالبه البيولوجية واداء وظائفه الحية . ويمكن للانسان بهذا الاعتبار أن ينجح ككائن حي نجاح سائر الكائنات ، ولكنه لو ظل يحيا على هذه الوتيرة لما كانت هناك حضارة . لا فكر ولا لغة ، لا أدب ولا موسيقى ولا شعر ، لا علم ولا تكنيك ، فهذه معالم تسم الحضارة بميسمها ولولاها لما كان للحياة طعم ولا مذاق .

والحيوانات تعيش أجيالا وراء أجيال بطريقة تكاد تكون واحدة ، وعلى نمط يكاد يكون واحدا . ولا يكاد يختلف كل نوع منها بين جيل وآخر . فالباحث في مملكة النحل يفسر سلوكها ويسجل نظام حياتها على نفس النحو الذي كان يتبعه في ذلك منذ أقدم العصور . ذلك لأن التفسير هنا منصب على سلوك بيولوجي غريزي يفتقر لا مراء الى الوعي .

والحيوان تكتنفه بيئة طبيعية جغرافية يكيف سلوكه بمقتضاها ، لا لأنه يفهم هذه البيئة فيحاول التحكم فيها بل لأنه يرضخ لضرورتها ويستسلم لمقتضياتها . والانسان وحده هو الذي يعيش بالعاطفة والفكر ، ويكتمل له الوعي . وهو وحده الذي يصطنع الطريقة التي يتم بها انتقال المفاهيم والافكار بين الافراد داخل الجماعة وبين الجماعة وسائر الجماعات الأخرى ، أعنى بها اللغة . الانسان وحده لا يقف عند حد كونه كائنا حيا بل سرعان ما يتخطى هذا الحد في جرأة وشجاعة وإقدام وإبداع ويفضل خيال خصب وقريحة نفاذة ، فهو من ثم الكائن الحضارى دون منازع .

وبفضل وعي الانسان وابتكاراته نشأ العلم وتمددت فروعه واتسعت مجالاته . ذلك لأن الانسان لم يقف أمام الطبيعة ذليلا حسرا مغلوبا على أمره بل واجهها معترا بإمكانياته واثقا من قدراته ، فقهرها وسخرها لاشباع

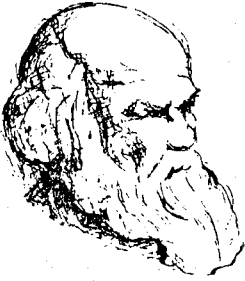


## مكتبتنا العربية

بينهم جميعا حول هذا الموقف الذى يواجهونه ، وهو حديث ينطلق دون ما قيد أو شرط .  
من هذا يتضح لنا أن الانسان من حيث طبيعته يتأرجح بين جانبيين جانبه الخاص والجانب الاجتماعى .

### بين الفردية والجماعية

وتأسيسا على ما تقدم يمكننا القول بأن الانسان لما لم يكن اجتماعيا على التمام كان لابد له من اخلاق ترسم له أهداف حياته وتبلور له الحكمة من ترسيخ العلاقة بينه وبين الآخرين على **دعامة القربة** ؛ وكان لا غنى له عن قواعد وأصول تخطط له السبل الكريمة لممارسة النشاط الانسانى . أما النمل والنحل فليس بأفرادها حاجة الى مثل ذلك حين تسلك فى حياتها المسلك الذى قدرته لها غرائزها ، فهى تؤدي مما نشاطا تجميعيا طبقا لما تقضى به



### ش . داروين

هذه الغرائز وليس لكل منها عالما الخاص كما هو الشأن عند الانسان . وحتى اذا افترضنا وضوح الانسان واستسلامه لنظام الحياة فى الجماعة استسلام النمل والنحل فإنه لا يمكن أن يشعر بالرضى عن حاله ، بل سرعان ما يدركه الملل ويلحق به الهلع ، ذلك أن جانبها أساسيا فى طبيعته قد انتهك وأهدر . هذا الجانب الخاص يتمثل فى كينونته كفرد ، فهو من ثم لا يقتل وزنا ولا هو أدنى شأنا من جانبه الاجتماعى . اننا لو نظرنا الى الفنان ، الى الموسيقى أو الشاعر ، بل الى المستكشف العالم المبتكر ، لرأينا كلا من هؤلاء منعزلا فى صميمه محتويا لذاتيته ، بيد أن ثمرات نشاطهم جميعا تعود بالنفع على المجموع وتلأ حياة الجماعة بالضمون وتجعلها جياشة بالحركة والتجدد .

ينبغى لنا أن نسلم بأن ثمة عنصرين مميزين فى الكائن الانسانى ، **عنصر الفردية** و**عنصر الجماعة** . فالأخلاق التى لا تتعب بأحد هذين العنصرين أو الآخر ستأتى أخلاقا بترأ لا تقضى ولا ترضى . الا أن حاجة الانسان الى الأخلاق لا تنشأ فقط من افتقاره الى نزعة تامة الى التجمع أو من فشله فى أن يعيش وحيدا فى رؤيته الخاصة ، بل تنشأ أيضا من اختلاف جذرى بين الانسان من ناحية وبين سائر أنواع الحيوان من ناحية أخرى . فنشاط

مخلص لا ينفصلان وهو أيضا واجب علينا فى هذه الآونة التى تازمت فيها محنة الضمير العالمى وبلغت ذروتها ، والتى نواجه فيها فى شجاعة وإيمان وصبر ضراوة القوى الاستعمارية الباغية .

### الانسان بين الشحنة الانفعالية والوعى الاخلاقى

يرى « رسل » تطبيقا لمنهجه العلمى فى دراسة الأخلاق والسياسة ضرورة الاحاطة بما عسى أن يكون من ارتباطات بين احساسات الانسان وانفعالاته عواطفه ورغباته ، أهوائه ونزواته ، وبين ما ينبغى أن يكون عليه سلوكه الأخلاقى من نضج واتساق وضبط . فليس من المستطاع تخيل الانسان وقد خلا من الرغبة والانفعال والنزوة ، فلو فعلنا لفات علينا دقة تقدير السلوك الانسانى الأخلاقى تقديرا علميا سليما .

ان فى الانسان صراعا لا محيص عنه بين ما هو أدنى وما هو أسمى . ومع كون حياة الانفعال حياة خطيرة على الانسان فردا وجماعة ، فليس فى وسعنا مع ذلك أن ننكر ما للشحنة الانفعالية فى الانسان من قيمة عظيمة ، اذ لو وجهت التوجيه الصحيح لانفضت به الى أن يقف مواقف أخلاقية بطولية منقطعة النظير . ان الانسان يقف بين طرفين طرف الانفعال والاندفاع وطرف الحكمة والانضباط ، وليس من شك فى أن سعادته مرهونة بتحقيق التوازن فى شخصية بين ذئيك الطرفين .

والانسان فى دوافعه وميوله وغرائزه واستعداداته الطبيعية أشد تعقيدا من غيره من أنواع الحيوان . ومن هذا التعقيد تنجم المشكلات وعنه تنور الصعوبات . فالانسان ليس بطبيعته كالنمل مبالا للتجمع شأنه شأن جماعات النحل والنمل . وهو كذلك ليس مؤثرا ايثارا مطلقا للوحدة والعزلة شأنه شأن الاسود والنمور . الانسان حيوان فريد فى بابيه وحيد فى نوعه ومن ثم فهو حيوان يلتقى عنده فى آن واحد الميل الى التجمع وايشار العزلة والتفرد .

ويتجلى الجانب الاجتماعى فى الانسان اذا أدخلنا فى الاعتبار أن أشد أنواع العقوبة قسوة وإبعدها تنكيلا بالملذبة هى الحبس الانفرادى . أما جانب العزلة فتبينه واضحا فى حرص الانسان على الاحتفاظ بخصوصياته وفى تحفظه عند التحدث الى الغرباء . ومن الملاحظ أن الناس الذين يعيشون فى منطقة أهلة كمدينة « لندن » يتبعون نمطا من السلوك يقيهم من الافراط فى الاحتكاك البشرى . فالناس الذين يجلسون جنبا الى جنب فى سيارة الأوتوبيس أو فى عربة المترو لا يتبادلون فى العادة حديثا ما . ولكن هب أن طارئا طرا ، كفارة جوية مباغتة أو مواجهة السيارة أو القطار فجأة لضباب كثيف والتوقف عن السير على حين غرة ؛ فماذا عسى أن يحدث نتيجة لهذا ؟ ترى الناس يحسون على غير توقع وكان كلا منهم قد أصبح صديقا حميما للآخر ، ويدور الحديث

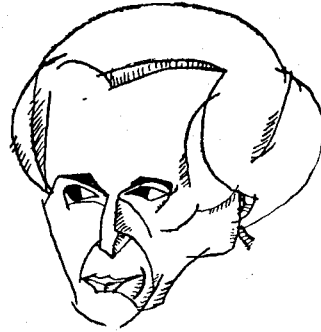
المجتمع الأسمى تتمدد مطالبه وتزايد وظائفه ، ومن ثم فالجهاز الاجتماعي الذي ينهض بهذه الوظائف ويشبع هذه المطالب لابد وأن يتناسب معها في درجة التعقيد . فإذا بحثنا بمدى هذا عن الموازين التي توزن بها أفعال البشر في المجتمع لرأينا أننا ينبغي أن نسلط الضوء على النشاط الواعي المستهدف لأهداف المرتبط بأغراض ؛ فهذا هو بحق النشاط الأخلاقي . فأننا لو اقتصرنا في تحديد الأفعال المتسمة بالسمة الأخلاقية على جانب النشاط التلقائي عند أبناء المجتمع وهو نشاط يضي في معظمه على وتيرة واحدة لما نظرنا بالقيم الأخلاقية على الحقيقة . فاللاحظ أن أفراد الجماعة يمارسون الحياة من زاويتين : زاوية الحياة الجارية التي يسلم فيها كل يوم مقابلته إلى اليوم التالي ، وهذا ما نعينه بالنشاط الذي يضي على وتيرة واحدة وهو على أية حال ضروري ولازم لحياة الجماعة في مآكلها وملبسها ومأواها . والزاوية الأخرى ما يمكن أن تدعوه بالنشاط الواعي أي المنبثق عن وعي عميق عند كل فرد من أفراد الجماعة بما ينبغي أن يكون عليه سلوكهم من مستوى يحقق الخير والازدهار للمجموع ولو أدى تحقيق هذا الخير في بعض الأحيان إلى إهدار بعض رغبات الفرد وإغفال مجموعة من لاداته . هذه هي الزاوية الأخلاقية في حياة الإنسان ويمكن أن نضرب عليها مثلا الباحث الذي يجري أبحاثه لاستكشاف سر مرض عضال كالسرطان ؛ فينتقي من الوقت ويبدل من الجهد فوق طاقة احتماله مسقطا حقه الطبيعي في الراحة والاستجمام ، بل ومعرضا حياته للخطر أحيانا . ذلك نشاط يبذل في خدمة الجماعة مع إنكار الذات .

وبحرص « رسل » على أن يوجه الأنظار إلى حقيقة أساسية لا ينبغي الإغضاء عنها ، وهي أن الأخلاق في لها تبدأ فردية ثم تتطور فتصبح اجتماعية . فتمنر الفرد في الأخلاق عنصر أساسي لا تجعل الاستهانة به . ذلك لأن الناس حين يؤدون الواجب نحو الجماعة مضحين في سبيل أدائه براحتهم ومتعته ومصلحتهم المباشرة لا بد أن يكون كل منهم مقتنعا وهو يؤدي واجبه بصواب سلوكه وسلامة الأغراض التي يسعى إليها . وكلما نما هذا الاقتناع عند الفرد تكاملت الحياة الأخلاقية في الجماعة .

## الرغبات الممكنة معا والرغبات المتصارعة

وفي تقدير « رسل » أن كل باحث في الأخلاق يتجاهل المطالب الأساسية للطبيعة البشرية يكاد يعجز عن بلورة القيم الأخلاقية التي من شأن الحفاظ عليها تحقيق الرقى والتطور والتكامل في حياة الجماعة . ومن هنا حرص فيلسوفنا على دراسة الطبيعة البشرية دراسة علمية ، من حيث تحقق هذه الطبيعة في حياة الجماعة . ويعينه هذا على أن يحكم حكما منصفا بما في مقدور الجماعة أن تنهض به وبما يستحيل عليها أسافته . ويرتبط بهذا لا محالة البواعث الهامة التي تحكم سلوك الأفراد والجماعات ،

الإنسان من حيث هو كذلك لا ينجم كله عن دوافع مباشرة ، وإنما هذا النشاط يستلزم الضبط والتوجيه بتحديد الأهداف وبلورة الغايات . وقد يكون لبعض الأنواع الراقية من الحيوان شيء من الهدف ، فالكلب مثلا قد يستسلم لصاحبه وهو ينتزع له شوكه من قدمه رغم ما في هذا من إيلام شديد له . ومجموعة القرود التي أجسرى عليها العلامة « كهلر » تجساربه تنهض بأعباء متعددة فيما تبدله من محاولات للوصول إلى أصابع الموز . ومع ذلك ورغم العديد من التجارب التي أجراها الباحثون في هذا المضمار فإن « رسل » لا يستطيع القول استنادا إلى ما توصلوا إليه من نتائج أن مثل هذا السلوك سلوك واع مماثل للسلوك الإنساني . ذلك أن سلوكها ناجم أصلا وبالذات من دوافع مباشرة . ولا يصح هذا بالنسبة للإنسان وبخاصة الإنسان الذي ارتفع مقامه في السلم الحضاري ؛ فمعد اللحظة التي ينهض فيها من فراشه في الصباح الباكر رغم الرغبة الملحة في البقاء فيه إلى اللحظة التي يخلو فيها إلى نفسه وحيدا في جنح الليل بعد يوم حافل بالعمل ، لا يستند الإنسان فيما ينهض به من نشاط إلى الدوافع المباشرة ، وإنما هنالك دوما غايات تتضح وأهداف تتحدد عن تفكير وروية وحسن ادراك وانتفاع بخبرات ، وعن تصور وتذكر وتخيل أن كون الإنسان يعمل مستهدفا أهدافا محددة ساعيا إلى غايات قد يحققها وقد لا يتاح له تحقيقها ، أن كون الإنسان يسلك على هذا النحو يخلع عليه أهبا أخلاقيا من حيث أنه يميز بين ما هو صواب وما هو خطأ بين ما هو حق وما هو باطل ، بين ما هو خير وما هو شر ، بين ما هو نافع وما هو ضار . فالإنسان في علاقاته مع الغير يتبع مجموعة من المعايير والقيم تصبغ سلوكه بالصبغة الأخلاقية . ومن هنا فكما زاد الإنسان ارتقاء في السلم الحضاري زادت حياته تعقيدا وتكاثر أهدافه وتعددت أغراضه وترامت آماله . ومن هنا كانت النظرة الفاحصة



كانت

بحثا عن أصول الأخلاق في المجتمع المتحضر المعقد أشد صعوبة منها في المجتمع البدائي .  
وليس من شك في أن هذا التعقيد يرجع إلى أن

ما الذى يبغيه « رسل » من سرد هذه الأمثلة ؟ ان لهذه الأمثلة البسيطة دلالات عميقة . فليس ثمة شك في أن مجتمعا تكون فيه رغبات وأهداف الأفراد والجماعات المختلفة ممكنة التحقق مما يبدو أسعد حالا من مجتمع تكون فيه الرغبات متنافرة . وينجم عما تقدم أنه من صميم تكامل البناء الاجتماعى على أساس الوعى السليم تشجيع الرغبات والأهداف الممكنة مما تثبيط الرغبات والأهداف المتصارعة ، وذلك بالأعداد التربوى المخطط وبالتنشئة الاجتماعية التى تدخل في اعتبارها التوازن بين الامكانيات المتاحة وبين الآمال والطامح .

### الخير والشر

ومن الواضح أنه ما لم تكن لدينا رغبات لما فكرنا البتة في التعارض بين الخير والشر . فنحن نحس الألم ونروم التخلص منه ، ونحس الملالة ونأمل أن نستقيها أطول فترة ممكنة . ونحن تعيننا ونشير في نفوسنا الضيق القيود التى تفرض على حريتنا ، ونسر حين تكون تحركاتنا طليقة وليس عليها رقيب . وحين نفتقد الغذاء والكساء والحب نرغب فيها بقدر أكبر من الشدة . ولو كنا لا نبأى بما يحدث لنا لما اعتقدنا في ثنائية الخير والشر ، الصواب والخطأ . ونخلص من هذا بأن تعريف الخير يلزم - في رأى « رسل » - أن يرتبط بالرغبة . ويرتب على هذا إمكان تعريف « الخير » بأنه « اشباع الرغبة » .

وينطوى هذا التعريف الذى يقترحه فيلسوفنا على أن اشباع رغبة شخص خير كاشباع رغبة شخص آخر بشرط أن تكون الرغبتان على مستوى واحد من الشدة . ذلك لأنه من الناحية العملية يسمى كل شخص الى اشباع رغبته الخاصة وهى عادة ما تختلف عن رغبات الآخرين وكثيرا ما تتعارض معها . وحين نقول ان كل شخص يسعى الى اشباع رغبته الخاصة فنحن هنا نعبّر عن قضية مسلم بها : جميع أفعالنا - اللهم الا تلك التى تصدر عن تفكير خالص - مستلزمة بالضرورة من رغباتنا . فمعظم الناس يرومون السعادة لأنفسهم ، وكثيرون يبغيون السعادة لأصدقائهم ، والبعض يصبو لسعادة جميع البشر . والتأمين على الحياة يظهر الى أى مدى تضى رغبات الناس العاديين الى أبعد من دائرة حياتهم . ولكن وان تكن رغباتي غير انانية فانها يلزم أن تكون رغباتي لكى تؤثر في أفعالي .

فاذا عرفنا الخير بأنه اشباع الرغبة ففى وسعى أن أعرف « خيى بأنه اشباع رغباتي » . ويرتب على هذا منطقيا أننى في الفعل أسمى الى خيى . فخيرى جزء من الخير العام ولكنه ليس بالضرورة أعظم جزء يمكن أن يحققه شخص في حالتي .

وقد يقال اننا ينبغي أن نسعى الى الخير العام لا الى خيى الخاص فقط . « ورسلى » لا ينكر هذا ، ولكنه يرى أنه يقتضى قدرا كبيرا من التوضيح قبل أن يكتسب معنى محددا . فكلية « ينبغي » يمكن أن تحل محلها كلمة « صواب » ويمكن بالتالى النظر في القضية

واشدها لزوما وأهمية تلك التى تعزز البناء العضوى للجماعة ، كالغذاء والكساء والمأوى والجنس ، فهذه جميعها ضرورات أساسية لاستمرار الحياة البشرية . وسرعان ما يتبين في حياة الجماعة بواعث جديدة بالغة القوة من أهمها التملك والتنافس والسعى الى السلطة والتفاخر . ويمكننا أن نرجع بالنشاط السياسى في الجماعة الى هذه البواعث الأربع الأخيرة جنباً الى جنب مع البواعث الأخرى اللازمة لحفظ البقاء .

اننا لو نظرنا الى كل كائن بشرى لرأينا أنه لا يعدو كونه نتاجا لعاملين :

- ١ - ما وهبه بالوراثة .
- ٢ - وما اكتسبه من البيئة .

والبيئة كما نعلم تشمل أيضا ما يلقنه من تعليم وما يتلقاه من تربية . وتحدث المناقشات بين الباحثين حول العلاقة بين هذين العاملين . فالمفكرون قبل « داروين » ينسبون كل شيء تقريبا في تكوين الإنسان الى التربية ، ولكن بعد « داروين » أنصب الاهتمام بدرجة أكبر على العوامل الوراثية وهى المقابلة للعوامل البيئية . وليس من شك - في رأى « رسل » - أنه مهما تعددت جوانب الجدل الدائر حول الوراثة والبيئة فاننا يمكننا أن نقرر بغاية البساطة أن لكل من هذين العاملين دوره الذى يؤديه ، على أن ندخل في اعتبارنا أن الدوافع والرغبات التى تحدد سلوك الراشد تعتمد الى حد كبير على الأسلوب الذى اتبع في تربيته ، من ناحية وطبيعة الفرص التى تهيأت له في حياته من ناحية أخرى . وليس بخاف أن أسلوب التربية والفرص التى تتاح للفرد منشؤها الطبيعى البيئة الاجتماعية .

علينا إذن أن نرعى النظر في مقومات البيئة الاجتماعية والفرص التى تتبها للفرد في كنفها . وهنا لا نملك الا أن نقرر حقيقة علمية معروفة وهى أن الدوافع حين توجد في كائنين بشريين أو في جماعتين من الجماعات البشرية تنطوى في جوهرها على ضرورة الاحتكاك العدائى ، من حيث أن اشباع الدوافع هنا يتنافر مع اشباعها هناك . ويتمثل هذا في نوع معين من الدوافع أو الرغبات وهى الدوافع أو الرغبات المصطرة . بينما هناك دوافع ورغبات أخرى لا يتنافى اشباعها في فرد أو جماعة مع اشباعها في فرد أو جماعة أخرى . ولنضرب لذلك مثلا من الحياة الجارية : فليس يتفق أن تنفق الليل بطوله في سهرة مرح وتحفظ في الصباح التالى بهلكائك وقدراتك في أعلى درجة لها . هاتان رغبتان مصطرتان لا يأتى اشباع احدهما الا على حساب الأخرى . بينما النوع الآخر من الرغبات وهى ممكنة التحقق في فردين أو أكثر دون ما تعارض ، وهى ما يطلق عليها « ليبنتز » الرغبات الممكنة معا . فاذا رغب شخصان معا في أن يصحبا من الأغنياء أحدهما باستثمار زراعة القطن والآخر بصناعة الملابس القطنية فليس ثمة مانع من نجاحهما معا .

غير راض عنه . ولكن حين نقول : « ينبغي لشخص أن يفعل ما هو بالنسبة إليه صواب صوابا ذاتيا » نجد أنفسنا واقفين في تناقضات لا نطيقها . فنحن نساق لا محالة الى البحث عن مفهوم « الصواب الموضوعي » الذي يصلح لكل الناس ، ويمكننا من الوصول الى قواعد اخلاقية كلية . قد نقول ان ثمة مفهوما كهذا ، وأنه لا سبيل الى تعريفه ، وأن لدينا « ملكة الحدس الاخلاقي » يمكننا من القول بأن أفعالا من هذا النوع او ذاك « صائبة صوابا موضوعيا » ؛ بينما أفعال من أنواع مقابلة « باطلة بطلانا موضوعيا » ، اذا قلنا هذا قلن يدحضنا أحد . ولكننا لا نستطيع أن نبرهن أننا على صواب اذا كنا نناقش شخصا ينكر « الحدس الاخلاقي » أو لديه حدوس مختلفة عن حدوسنا . وحين نفحص أسباب ما يطلق عليه « حدوس اخلاقية » نجدها توجد بصفة أساسية في عواطف النشأ واللوم التي نشعر بها في بيئتنا الاجتماعية ، ولكنها توجد بصفة جزئية أيضا في عواطفنا نحن ، في الحب والكره في التسلط والرضوخ وهكذا . والاختلافات بصدد القواعد الاخلاقية تنبع من ناحية من الاختلافات حول الوقائع ؛ كإمكانية السر في جماعة وعدم إمكانيتها في جماعة أخرى ، وتنبع من ناحية أخرى من الاختلافات العاطفية بين الأفراد والجماعات المختلفة . يبدو على ذلك أنه ليس ثمة داع لافتراض شيء من قبيل « الحدس الاخلاقي » . فحين أقول ان فعلا ما ، صائب موضوعيا فلا أعدو كوني معبرا عن عاطفة وأن بدا من ناحية التركيب اللغوي أنني أقدم حقيقة ثابتة .

وتأسيسا على ما تقدم يرى « رسل » ان ليس ثمة شيء موضوعي على الحقيقة في المفهوم المفترض « للصواب الموضوعي » اللهم الا بقدر ما تلتقي رغبات أناس مختلفين حول موضوع واحد . وحين أقول ان الفعل الصائب هو الفعل الذي يستهدف أعظم اشباع ممكن لرغبات الكائنات المدرجة ، فإني أقدم تعريفا لفظيا خالصا للصواب ، ولكنني - بالقطع - أطوي في تعريفى شيئا أكثر من ذلك : (١) فإنا أحس بعاطفة الرضى نحو مثل هذه الأفعال . (٢) لدى عاطفة النزاهة أو الساحة أو الإنشاد مما ، يجعلاني غير مرید أن أذن خير شخص بقدر أكبر من وزنى لخير مساو عند شخص آخر (٣) ان نظرتي يمكن أن يتخلها الناس جميعهم ، ولن يكون الأمر كذلك لو اعلنت أن خيري الخاص هو الخير الاسمي . (٤) أنني أرغب في أن يتخذ الناس كلهم وجهة نظري هذه .

ان الحجة الاخلاقية تختلف عن الحجة العلمية في أنها تتجه صوب العواطف وأن تكن متقنعة بقناع الحقيقة الاخبارية . وليس لنا مع ذلك أن نفترض استحالة الحجة الاخلاقية فليس أسر من أن تؤثر في المواقف بالحجة الاخلاقية تأثيرنا فيها بالانتعاش العقلي . بيد أن الصعوبة هنا تتمثل في أننا في الحجة العقلية أماننا معيار

الآية : « السلوك الصواب هو السلوك الذي يحقق الخير العام » . و « رسل » مستعد لتقبل هذا تعريف ، ولكن اذا كان لابد له من أهمية عملية فيجب ان نضيف اليه طرائف تهديني الى ما هو صواب . فإني لن أفعل الفعل الصواب في أية ملابسات ممطاة ما لم أرغب في فعله ، ومن ثم فالمشكلة دائما هي مشكلة تأثير رغباتي . ويمكن أن يتم هذا بطرائق عديدة : فالقانون الجنائي يسبب تناغما جزئيا بين مصلحتي والمصلحة العامة . فقد أرغب في الاطراء والثناء وأخشى اللوم والتشريب ، وقد يفضي بي هذا الى أن أفعل بحيث يطربني الناس . وقد اكتسب الطبيعة السمحاء بتنشئة حكيمة أو وراثة سميعة ، وتجعلني هذه الطبيعة أرغب تلقائيا في خير الآخرين . أو قد أشعر - مثلاً - بدهب « كائظ » - بدافع نحو الاستقامة والصحة والسلامة في ذاتها . كل هذه طرائف تحدوني الى أن أفعل ما هو صواب ، ولكنها كلها تعمل بفضل التأثير على رغباتي .

ولو اتفق الجنس البشري على ما هو صواب لآخذنا الصواب المفهوم الأساسي في الأخلاق ولعرفنا « الخير » بأنه ما ينجز بسلوك صواب . بيد ان هناك اختلافا شاسعا بين الجماعات المختلفة في اعتبارها لما هو صواب وما هو خطأ ، ما هو حق وما هو باطل .

ومهما يكن من أمر فالقول بأن من الصواب اتباع الخير العام يعني أن الأفعال التي تدمو الى الخير العام وتحفز اليه هي التي ترضى عنها الجماعة وتثنى عليها ، أو على الأقل ان الخير العام يتحقق اذا كانت الجماعة راضية عنه . وهي تقضى بأن من مصلحة كل شخص أن يفعل كل شخص آخر بنفس الطريقة ، وهي تمنى أيضا أن ثمة خيرا أكبر واشباعا أعظم للرغبة في جماعة اذا كان الضغط الاجتماعي سواء من ثنايا القانون أو من خلال الاطراء واللوم يطبق بحيث يصل الى الفعل الصواب .

ومن الواضح انه يمكن الوصول الى اشباع كل الرغبة حيث تكون الرغبات ممكنة معا من حيث تكون متصارعة ومتنافرة . ومن ثم وطبقا لتعريفنا للخير فالرغبات الممكنة مما أفضل كوسائل . وبترتب على هذا أن الحب ماثور على الكره ، والتعساوون مفضل على التنافس ، والسلم مرغوب عن الحرب وهكذا . ويقودنا هذا الى أخلاق تتميز فيها الرغبات كرفبات صائبة أو باطلة ورغبات خير أو رغبات شر . فالرغبات الصائبة هي الرغبات القادرة على أن تتحقق معا مع أكبر قدر ممكن من الرغبات الأخرى ، والرغبات الباطلة هي التي يمكن اشباعها وحدها على حساب الرغبات الأخرى .

#### الالتزام الاخلاقي

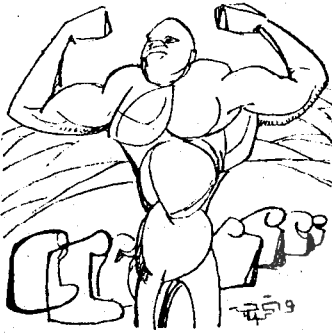
نحن نصف فعلا بأنه صائب صوابا ذاتيا اذا كان صاحبه راضيا عنه وباطل بطلانا ذاتيا اذا كان صاحبه



## مكتبتنا العربية

والهوان ؛ كما كان التنافس بين الجماعات ممسكاً للحروب .

وليس في الوسخ القول بأن العالم بأسره قد بدل من نظريته للأمور . فحين كان الناس قلة والتنظيم الاجتماعي لن يتطور بعد ، كان الجوع وكان خطر الحيوانات المفترسة . وحين دخل التبصر في حياة الناس كانت السعادة ممكنة عندما يخفى الجوع وينتفى الخطر . ولما أصبح المجتمع أكثر تنظيماً غدت ميزات السعادة بالنسبة للغالبية أندر فأندر . ولنا نذهب هنا إلى حد القول بأن قدر الشقاء الذي عايناه في الماضي يماثل للشقاء الذي نعاينه منذ أكثر من ربع قرن من الزمان ، حيث خطر الحرب جائم على الأنفاس مسلط على الرقاب ، وهى حرب تندر بافتاء يكاد يكون محققاً .



و. « رسل » يرى أن دراسة التاريخ منذ عهد بناء الأهرامات إلى أيامنا هذه ليس فيها ما يشجع . ففى أزمنة مختلفة كان هنالك أناس رأوا ما هو خير ولكنهم لم ينجحوا في تغيير نمط السلوك الإنسانى . فالتاس أميل إلى الانفعالات الأضعف والأشرس . ومن ثم كان تطبيق الأخلاق على السياسة أمراً شاقاً . وقد يبلغ من الشقة جداً يجعله في بعض الفترات غير ذى جدوى . ولكننا وصلنا في التاريخ الإنسانى عند لحظة أصبح فيها استمرار الوجود الإنسانى نفسه مرهوناً بالمدى الذى يمكن تتبع عنده الكائنات البشرية الاعتبارات الأخلاقية . فإذا استمر الناس على الانصياع للانفعالات المدمرة فإن مهاراتهم التى تتزايد بتقدم العلم ستقلب وبالا عليهم تفضى بهم لا محالة إلى الكارثة الكبرى . فهل للمرء أن يأمل والناس اليوم على حافة هاوية الدمار في وقفة يلتقطون عندها الأنفاس فيستدركون قبل فوات الأوان ؟ . أن من يستشعرون السعادة لما انتهت إليه الإنسانية اليوم من شقاء وألم وقلق فئة قليلة ضالة . وربما كان بين هذه القلة القليلة من يملكون مقابيل السلطة ، بيد أن مرجع طغيانهم واشتداد وطأة سلطانهم أن الناس في عماء .

ان اعتزاز الإنسان بذكائه وتشببهه بمجموعة من العواطف كأمر لا يحتمل تعديلاً ولا تبديلاً قد خسر العالم

لحيثية لا شخصية ثرومها ، بينما في الأخلاق يبدو أنه ليس ثمة معيار من هذا القبيل .

الخلاصة أن الأخلاق في رأى « رسل » تجعل الإنسان أقرب إلى روح التجمع مما هيأته عليه الطبيعة . بيد أن « رسل » حريص على توجيه الانقياد في أهمية الدور الذى ينهض به الفرد في هذا المضمار . فكثير من الأعمال التى جلبت أعظم الخير للإنسانية تمزى للجهد الفردى . فللفرد قيمته الباطنة الخاصة به ، وأفضل الأفراد يسهمون بأعظم الجهود في الخير العام . ولذلك فمن أجل تحقيق الخير العام يجب أن تتاح للأفراد من الحريات مالا يؤذى الآخرين .

### ارتباط الأخلاق بالسياسة

قد يبدو لمن يجهل تاريخ البشرية أن الطريق إلى التفاهم العالمى مهمل للغاية . ولكن من الضروري أن تكون الرغبات المحركة لسلوك الأفراد والجماعات ورغبات ممكنة التحقق ممسا لا أن تكون متصارعة بحيث يفضى اشباع بعضها إلى احباط الأخرى . ولن يكون من العسير الوصول إلى هذا مع استثناءات نادرة . فرغبات الناس ليست حقيقة مادية جامدة لا تقبل تعديلاً ولا تبديلاً . فليس هنالك شك في أن هذه الرغبات تؤثر فيها التربية والفرص المختلفة . ولكننا بالمهارات التى نملكها في أيامنا وبانتشار المعارف التى توصل إليها علماء الاقتصاد والاجتماع نجد أن في الوسخ حصر أشد الانفعالات تدفيرا وتضييق الخناق عليها . وإذا تم هذا فإن العالم بأسره يمكنه قبل وقت طويل أن يحقق قدراً من التفاهم والسعادة لم يعرف طريقاً إليه منذ قيام المجتمع النظم .

ولكن في عالم الواقع الراهن نجد الأمور جد مختلفة عن هذا . فإن منابع الفعل كما نلتصها في التاريخ وكما نستعرضها في أيامنا تبلغ من السعة والتعدد حدا يقضى على كل محاولة لحصرها بالفشل . هنالك حب السلطة والتنافس والكراهية ولذة مشاهدة الآخرين يتألمون ويتعذبون . هذه عواطف تبلغ من القوة حدا لم تتحكم معه فقط في سلوك المجتمعات بل وقد سببت كذلك كراهية أولئك الذين يناصبونها العداء . فحين دعا السيد المسيح الناس إلى أن يحب كل منهم الآخر ، أندفعوا غاضبين ساخطين وهتفت الجهمرة « اصلوه اصلوه » . ومنذ ذلك الحين والمسيحيون يتبعون الجهمرة أكثر من اتباعهم لمؤسسى دينهم . وكذلك شأن كثير من الساسة .

وقد استخدم الزكاة لا لتهدئة الانفعالات بل لاذكائها والهأبها - فمنذ البدايات الأولى كان الرق جائماً على الأنفاس يفرض الأقوياء على الضعفاء . وفي معظم الجماعات الريفية يترك العمل الشاق للنساء . وفي ثنايا التاريخ الماضى استخدمت القوة لكى تعطى القوى قدراً لا يستحقه من الأشياء الجيدة وتترك الضعيف لحياة الشقاء والدل

الامل في الاعداد لمستقبل افضل ؟

يؤمن « رسل » بأن الحرب ليست هي الطريق الوحيد لتحسين الاحوال ، أيا كان ما تسفر عنه من نتائج . ولذلك ينبغي أن يوضع مصر الجنس البشري فوق الاعيب السياسية وأن يسان من شدها وجذبها ومؤامراتها ، حتى لا يحدث الانفجار وهو للأسف وشيك الحدوث . يؤيد هذه الدعوة ان الجانبين المتصارعين شرقا وغربا يدركان الا جدوى من الصراع وأنه لا محيص عن تقبل ضمانات مقننة لتقسيم كل منهما على الحفاظ على السلام .

ان في الشرق والغرب فريقان من القادة المتعصبين وكان كل فريق منهما يرى سعادة العالم ورفاهيته في القضاء على الفريق الآخر . فلو اقتنع الفريقان بما بأن الحرب لا تحسم المشكلة العالمية ، لفدا التفاوض ممكنا وتراخى التوتر وسرعا ما يزول . يعين على هذا وقف شن الحرب الباردة من الطرفين باسكات ابواق الدعاية الاعلامية التي توغر الصدور وتصل بالانفعالات الى حد التشنج .

والترياق الوحيد في رأى « رسل » أن ينتشر الروح العلمى ، وليس يعنى به نمو البراعة وتقديم المهارات في الأجهزة والتكنيك ، وانما عادة الحكمة بالاستناد الى الدليل والبيئة . ان العلم للخير وللشر على حد سواء وعلى الانسان أن يختاره للخير بالثبوت بالروح العلمى . ولو غدت آراء الساسة مجردة من الهوى ، ولو جمعا فيها بين الحكمة وال عاطفة المخلصة بنسبة واحدة لكان السلام الدائم والسعادة الباقية . ولكن والأسفا اننا لنفتقر الى الحكمة افتقارنا الى حرارة العاطفة ، فهل من بارقة أمل ؟! ان فيلسوفنا لا يزال يلمح هذه البارقة رغم العتمة التي لم يسبق لها مثيل . وهو ما يرحب يسمى في طريق السلام وحبه أن الشعوب كلها متعاطفة معه والمستقبل حتما للشعوب .

محمد فتحي الشنيطى

● لاشك في أن رسل هو من أخصب مفكرى عصرنا نتاجا ، وألعهم عبقرية ، فهو المنطقى الرياضى ، وهو الفيلسوف ، وهو الصحفى ، وهو الداعية الى الحرية ؛ وفي ذلك يذكرنا في بعض جوانبه بمن اتخذ منه أول حياته مثلا أعلى - مل - كما يذكرنا في بعض جوانبه الأخرى بقولتير ، وذلك لما يتحلى به من لودعية واتساع أفق ، ومحو لاوثان الفكر القديم مورتون هوايت

الى ما وصل اليه من حال تدعو الى اشد الرثاء . ولكن عواطفنا ليست بهذا الجمود . وليس في وسع « رسل » أن يصل الى حشد الاعتقاد بأن الجنس البشرى الذى يبدى في بعض الاتجاهات عبقرية فذة ، يبدو في بعض الاتجاهات الأخرى مفرقا في الغباء والتبلد باصراره على انه يحيا في فزع وهلع وأن يمضى مهرولا نحو الدمار . ان عصرنا لعصر تتلبذ سماؤه بالسحب القاتمة ، ولكن ربما تمخضت الحكمة بعد لاي . فقد آن الأوان أن تنبع الحكمة من صميم المخاوف التي تحيط بنا وتفرعنا . لو حدث هذا فعلى الانسانية في غضون هذه السنوات العجاف أن تتحاشى الانزلاق الى اليأس ، وأن يجيش صدرها بالامل في مستقبل أفضل من كل ماض ليس هذا مستحيلا ، بل هو ممكن التحقق لو اختاره الناس .

الدعوة الى سلام مستقر

وهنا آن الأوان لكى نتساءل مع فيلسوفنا : هل في وسع المجتمع المنظم على اساس التكنيك العلمى أن يحقق استقرار السلام ؟

يرى « رسل » أن الاجابة على هذا بالاجاب اذا توافرت الشروط التالية : (١) أن تكون هناك حكومة واحدة للعالم كله . وهى وحدها التي تملك في قبضتها قوة عسكرية تستطيع بها بالتالى أن تفرض السلام . (٢) أن تنتشر الرفاهية ويعم الرخاء بحيث لا تكون هناك فرصة لأن يفبط جزء من العالم جزءا آخر على ما ينعم به من نعم . (٣) تحديد النسل بحيث يكاد يكون عدد سكان العالم ثابتا عند حد معين . (٤) أن تكون للفرد حرية المبادرة في العمل واللهم على حد سواء .



وبدون توافر هذه الشروط سيتورط العالم الذى تقدم فيه العلم في مخاطر لا حصر لها . واشد هذه المخاطر هولا هو افناء النوع البشرى في حرب طاحنة واسعة النطاق . وهناك كذلك خطر السقوط في هوة الفوضى ، والانخفاض الشامل في مستوى الحضارة . فان حربا نووية كفيفة بلا ريب أن تغنى نصف سكان العالم جوعا وشقاء وهوانا . ومن هنا يتوق اعلام الفكر الانسانى المخلصون الى رؤية العالم يمضى صوب تحقيق هذه الشروط المطلوبة للاستقرار . وليس في الوسع القول بأن العالم الحاضر يؤثر هذا الاتجاه . فإين يا ترى يكن

# دفاع عن المرأة الجديدة

في نظره لداخلا لا يسهل معه فصل احدهما عن الآخر يقول ان الاقتصاد يوفر للانسان حاجاته الضرورية ولكن من النادر ان يبحث انسان عن غذاء لنفسه فقط لانه يبحث عنه لاسرته ومن الطبيعي من جهة اخرى ان يتغير النظام الاسرى تبعا لتغير الظواهر الاقتصادية . فاذا كانت الثورة الصناعية قد احدثت وما زالت تحدث تأثيرا كبيرا على الاخلاق الجنسية ففي مقابل ذلك كانت فضيلة العفة التي دعت اليها التعاليم المسيحية عاملا من عوامل هذه الثورة الصناعية .

على كل فان التقدم العلمي خاصة في مجالات الطب وعلم النفس والاثروبولوجي . قد حتم ضرورة النظر الى الاخلاق على ضوء جديد يخلصها من كثير من الترسبات الباقية من المعتقدات الخرافية الكثيرة الموروثة من النظم الاقتصادية والاجتماعية القديمة تلك الترسبات التي لابد من كشفها والقاء الضوء عليها حتى يمكن ضمان سعادة افراد المجتمع ولقد ظهر في كل مكان وزمان ان تلخصت التشريعات الاخلاقية في مجموعة من المحرمات يضاف اليها تكليف ببعض الاعمال كذلك كانت الوصايا العشر في العصر القديم ولقد ظهر من علم الاثروبولوجيا كيف ان هذه المحرمات والتكاليف مرتبطة كل الارتباط بالنظم الاقتصادية ونظم الزواج السائدة في مجتمع من المجتمعات على نحو ما وضع وسترمارك Westermarck في كتابه عن تاريخ الزواج البشري ومولر لايسر Muller-Iyer

عن مظاهر الحب . ومن اهم النتائج التي انتهت اليها ابحاث مولر لايسر ذلك الارتباط بين وضع المرأة في المجتمع وعلاقته بالاسرة والدولة . فهو يرى انه كلما ضعف نفوذ الاسرة تحسن وضع المرأة في المجتمع وكلما تضاعف تدخل الدولة وسلطانها ازداد سلطان الاسرة ونفوذها وبالتالي ساء وضع المرأة تبعا لذلك .

ومن الواضح ان دولة كدولة افلاطون تتولى الدولة فيها كل المهام الاقتصادية والترربية يتقلص معها بالضرورة نفوذ الاسرة ويرتفع فيها شأن المرأة . ولا يوافق رسل على هذا الكلام على اطلاقه فجزء منه يثبت بالملاحظة لكن القاعدة كلها لا تنطبق دائما . ففي بلاد الصين واليابان في عصورهما التقليدية لم يكن للدولة نفوذ كبير بالمقاييس الى نفوذ الاسرة ولذلك فقد كان وضع المرأة فيهما سيئا للغاية ولكن حدث في الدولة اليابانية الحديثة ان ازداد سلطان الدولة وازداد معها ايضا سلطان الاسرة وازداد وضع المرأة سوءا فالقاعدة لا تنطبق دائما على نحو واحد .

لعل واحدا من الفلاسفة المحدثين لم يتعرض كما تعرض بتراند رسل للنقد المرير بسبب آرائه في الاخلاق ولما نجد من المفكرين المعاصرين من استطاع ان يطن معتقدات مواطنيه كما فعل رسل او جرؤ مثله على الجبر بآراء تتعارض مع الراي العام . وسواء اظهر لنا التاريخ في المستقبل سلامة هذه الآراء ام حكم بطلانها فان صدقه في التعبير عما يؤمن به من آراء ومحاولته المستمرة الدائبة في النقد والتحليل هو امر يستحق الاعجاب والتقدير . ومن الطبيعي بعد ذلك الا يرضى عنه كل الذين يتصورون ان الاخلاق قد حددت في قواعد وتعاليم ثابتة مستقرة وكذلك كل الذين قراوا كتابه في الزواج والاختلال او مقالاته العديدة التي اعلن فيها خلاصة معتقده انه او خطوات تطوره العقلي او اسباب ارتداده عن المسيحية .

غير ان دعوة رسل في الاخلاق لا تقتصر على مجرد رفض المعتقدات والآراء المتوارثة التي تنفلتت في اخلاقيات الجنس بل لقد عني عناية كبيرة جدا بتحليل السلوك الانساني على نحو علمي وحاول معها حل كثير من المشكلات التي تحيط بالفرد وعلاقته بالمجتمع واسرف في الدفاع عن حريته ومعرفة حدودها ازاء السلطة السياسية . وفي هذا المجال الاخلاقي نجده يتطور على مدى ما يقرب من نصف قرن كما تطورت نظرياته في اللغة والمنطق والفلسفة على السواء .

## الجنس والحياة الاخلاقية

فمنذ العشرينات نشر رسل آراءه عن اثر الجنس في الحياة الاخلاقية والمجتمع الانساني وبحث في العوامل التي تتدخل في تشكيل حياة أى مجتمع من المجتمعات الانسانية ، وقد انتهى في هذا الموضوع الى توضيح اثر العامل الاقتصادي والعامل البيولوجي المتمثل في حياة الاسرة واخلاق الجنسين وعلاقتهما ببعضهما . ولقد كانت وما زالت الفلسفة الاخلاقية تقدم أحد هذين العاملين على الآخر وترجع اليه وحده الصدارة في تشكيل حياة المجتمع واخلاقياته ، فالمدسة الماركسية تؤكد أهمية المصدر الاقتصادي عند تحليلها للظواهر الاجتماعية في حين تؤكد مدرسة فرويد قوة الجنس عند تفسيرها لهذه الظواهر .

ولا يميل رسل الى الانضمام الى احدى هاتين المدرستين لان العاملين الاقتصادي والبيولوجي يتداخلان

## دكتورة أميرة حامى مطر

● لم تشهد الدنيا أمة لها من الفضائل  
ما تظنه كل أمة بنفسها ، ولا أمة  
لها من الرذائل ما تظنه كل أمة  
بغيرها

من «العدالة فى زمن الحرب» (١٩١٦)



### الجنس والحياة الاجتماعية

على كل حال ، ما زالت أوروبا تأخذ بنظام الأسرة الأبوية  
Family-period الذى يتوسط نظام عمر القبيلة  
clan-period ، ونظام عصر الفرد personal-period  
الذى يوسع من دائرة حرية الفرد والحضارة الغربية سائرة  
إليه ولقد بدأت تظهر بوادره فى الولايات المتحدة الأمريكية  
حيث تطورت فيها قوانين الزواج والطلاق التى مازالت  
الكنيسة الكاثوليكية فى أوروبا تقيدها إلى حد كبير .

فإذا أردنا إلا يكون الجنس سببا من أسباب المكدرات  
والأمراض الاجتماعية والانحلال الخلقي فلا بد أن ينظر إليه  
الأخلاقى على أنه حاجة طبيعية ، غير أن زيادة الاهتمام  
به وتسلب فكرة الحرية الجنسية فى الحضارة الحديثة إنما  
كانا استجابة عكسية للتعاليم المسيحية التى أحاطته بكثير  
من القيود والمعتقدات الخرافية القديمة .

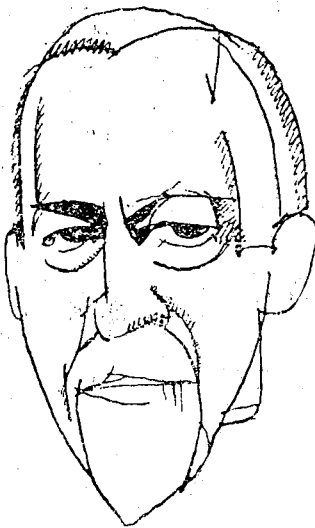
وليس هناك من قيود تنظم علاقات الجنسنيين فى رأى  
رسل إلا القيود التى يحددها العرف والقانون والصحة .  
فالعرف والقانون يحفظان للفرد حدود حريته من اعتداء  
الآخرين عليها والصحة تحدد حدود متطلبات الطبيعة  
البشرية وحاجاتها .

وقيمة الجنس عند رسل لا تنحصر فى مجرد شهوة  
طبيعية قد يضيق معناها إلى حد أن يترتب عليها أخطار  
كثيرة بل يرتبط بجانب كبير من بهجة الحياة الدنيوية  
فضلا عن السعادة الأسرية يصدر عنه الدافع الشغرى  
البادئ فى الخلق الفنى . وقد لا تظهر العلاقة بوضوح غير  
أن آثارها السيكولوجية أمر لا شك فيه .

لكن إذا كان للجنس كل هذه الأهمية فى حياة الفرد  
والمجتمع فإن فى الطبيعة الانسانية دوافع أخرى للسلوك  
لا علاقة لها بقوة الجنس وعلى رأسها السعى إلى الحصول  
على القوة فمن هذا الدافع تصدر رغبة الطفل فى المعرفة  
وحب الاستطلاع اللذان يتحولان فيما بعد إلى شغف  
بالبحث العلمى وعن الميل إلى القوة أيضا يصدر الطموح  
إلى المجد السياسى وتدعيم الكيان الاقتصادى للفرد .

### النظرية البيولوجية فى الأخلاق

فالرغبة فى معرفة العالم وتغييره لا تصدر عن قوة الجنس  
ولا يمكن تفسيرها على أساس فرويدى فحسب وعلى ذلك  
فإن أثر الجنس على الانتاج العلمى للفرد لا يعادل أثره  
على انتاجه الفنى ولو كان بمقدورنا أن نجري تجربة



س . فرويد

ثم يبحث رسل في دور الفرد ومدى تأثيره في بيئته فيقول ان الذين كان لهم في المجتمعات القديمة تأثير كبير هم الفنانون والمصلحون والأخلاقيون والأنبياء وكان دورهم في الماضي واضحا كل الوضوح اذ كانوا يقومون بوظيفة لمسا أهميتها في مجتمعاتهم كانوا يمجدون تاريخ أمتهم ويسجلون بطولاتها على نحو ما كان يفعل هوميروس وفرجيل وشكسبير بل يقول افلاطون لقد وجدت الموسيقى لتثير الشجاعة في النفوس .

أما في العصر الحديث فما زلنا نقدر أهمية الفنان لكننا نمرله عن الحياة ما زالت وظيفته الاجتماعية غير واضحة أو محددة كما كانت عليه من قبل وعلى ذلك فعلى الفرد ذي القوى والمواهب النادرة الا يأمل كثيرا في أن يكون له تأثير ذو شأن كبير في المجتمع الحديث اذا كرس حياته للدين أو للأخلاق أو للفن ، وليس امام من يريد أن يكون ذا أهمية فعالة في العالم الحديث الا أربعة طرق مفتوحة أولها أن يكون زعيما سياسيا من أمثال لينين أو له سيطرة اقتصادية كبيرة في عالم الصناعة مثل روكفلر أو عالما ذا مكتشفات علمية عظيمة يستطيع بتطبيقها أن يغير من وجه العالم أو أخيرا اذا فشل في كل هذه الطرق وكانت له قوى ومواهب سدت عليها كل السبل فوجه حياته لسلوك الجريمة ولو أن المجرمين لا يستطيعون أن يغيروا وجه التاريخ .

### الفرد في المجتمع الحديث

ولقد كان لتأثير الفرد وفاعليته في المجتمعات القديمة اساس من نظام الامركزية السائدة في النظم السياسية والاقتصادية في الماضي كان الفرد المتميز ينشأ في الماضي بفضل مجتمع أو هيئة معينة ينتمى اليها ويلتزم بخدمتها والنهوض بها وكانت تجرى بين هذه الهيئات منافسة وتسبق يثير افرادها الى التميز والعمل على نحو ما كان يجري في المدن اليونانية القديمة حيث كان لكل مدينة فنانها وفيلسوفها أو على نحو ما كان يجري بين امارات عصر النهضة في ايطاليا حيث كان لكل منها موسيقيا أو مهندسي عمارتها . لكن عالم اليوم هو عالم الامبراطوريات الكبيرة التي يضع فيها ارتباط الفرد بمجتمعه ويضيع معه أيضا شعوره بالانتماء الى أسرة أو مجتمع محدود يعرفه ولم يعد عنصر المنافسة والتشويق في العمل موجودا بنفس الدرجة التي كان موجودا بها حين كانت المنافسة والتشويق حافزا للفرد على الاقنات والتميز لم يعد فنان « مانشستر » اليوم يشعر نحو فنان « شيفيلد » بما كان الفنان الأثيني يحس به نحو الكورثي أو الفلورنسي نحو الفينسي .

فالهياكل الكبيرة في العصر الحديث التي تجند الفرد في خدمتها لا تجعل له مكانته القديمة التي كانت تبرز

نستاصل بهما قوة الجنس من فنان عظيم وعالم عبقرى لتبين النتيجة فلا شك في أننا سنجد اثر هذه التجربة على الأول أكبر بكثير جدا من اثرها على الثاني منهما ومن هنا نتبين قصور وجهة نظر من يأخذون بالنظرية البيولوجية في الاخلاق . فأصحاب هذه النظرية يفترضون نظرا لتأثيرهم بنظرية التطور أن الصراع من أجل البقاء هو القانون السائد في عالم الاحياء . ولما كان البقاء هو الغاية النهائية عندهم فان كل ما يساعد على استمرار الجنس البشرى هو الخير وكل ما يعوق هذا البقاء يعد شرا .

ويوجه رسل نقده الى هذه النظرية مؤكدا أن البقاء هو شرط ضروري لكل شيء ولكنه ليس في ذاته الغاية النهائية من الاخلاق ولا بد من النظر الى كل ما يمكن أن يضاف على هذا البقاء قيمة ومعنى . واذا كانت الغريزة الاجتماعية والارتباط بين افراد المجتمع هو أمر ضروري للبقاء واستمرار البقاء فان الحرية الشخصية للأفراد شرط لا يقل ضرورة للرقى بهذا البقاء ومن هنا فقد ظهرت مشكلة التوفيق بين سلطان الدولة وحرية الفرد وبرزت خاصة من بين سائر المشكلات التي عنى بها رسل خاصة في كتابه « السلطة والفرد » الذي نشره عام ١٩٤٩ ، يقول في هذا الكتاب ان مشكلة التعارض بين سلطة المجتمع والدولة وبين حرية الفرد هي مشكلة قد ظهرت منذ العصر اليوناني وما زالت الى اليوم وهي تتمثل أيضا في الجدل بين النظم الرأسمالية التي توفر الحرية المطلقة لقلة من الافراد والاشتراكية التي تضمن مستوى أدنى من الضمان لكنها متساوية للجميع والصراع بين الأيديولوجيتين لا يحسمه الا العلم الذي سيؤدي في المستقبل الى التوفيق بين اتاحة الحرية وضمان البقاء والاستقرار للجميع .

### الفرد والصراع في الحياة

ولقد نجح الانسان فعلا في التغلب على أحد مصدري الخطر عليه وهو خطر الطبيعة وذلك حين استعان بقوته الجسدية المترتبة على ارتفاع قامته فتحررت يده واستخدمهما في العمل كما استعان على هذا الخطر أيضا بقوة ذكائه الذي أمكنه أن يورث خبرته من جيل الى جيل وبذا تفوق على سائر أنواع الحيوان واستطاع في النهاية أن يتحرر من عبوديته لقوى الطبيعة بفضل ذكائه وتقدمه العلمي .

لكن ما زال هناك مصدر آخر للخطر يهدد الانسان مصدره استغلال الانسان لأخيه الانسان وظلمه له ، ولم يتضاءل هذا الخطر الانساني بنفس النسبة التي تضاءل بها خطر الطبيعة ، فما زالت الحروب قائمة والعنف والقسوة تسود العلاقات الانسانية وما زال رسل من أكثر الكارهين لسياسة العنف في حل المشكلات الانسانية وله فضل الاستمرار في هذه الدعوة الانسانية التي هي أمل من أعظم آمال البشرية وأهدافها في المستقبل .



الى السماء ، ويترتب على هذه التفرقة أن الذين نصفهم بأنهم عمليون يكونون هم الممنون بالوسائل لا بالغايات . ولقد غنيت الكنيسة حتى الآن بقواعد السلوك الأخلاقي أكثر مما غنيت بالغايات من الحياة الأخلاقية أو بالمبادئ التي تقوم عليها الحياة الأخلاقية والتي لا يجب أن تتغير بتغير الظروف واختلافها ومثال ذلك قول المسيح أحب جارك كما تحب نفسك ففي هذه العبارة يتضح مبدأ أخلاقي وهدف وغاية للحياة أما ما جاء في سفر التثنية من ضرورة تقديس يوم السبت فليس سوى قاعدة للسلوك وكثير من رجال الكنيسة قد تمسكوا للأسف بهذه القواعد ونسوا الغاية لقد نسوا سلوك المسيح نحو الزانية وأظهروا رغبته في قذفها بأول حجر يلقونه في طريقهم .

وعلى ضوء هذا الإدراك للغاية في الحياة الأخلاقية يتحدث رسل عن « الحكمة » وهي المصدر الشخصي للأخلاق وذلك في مؤلفه « مقامرات العقل » الذي نشره عام ١٩٥٩ فيقول أن اتساع الذات وبلوغها هذه الحكمة لا يقوم على مجرد التعمق في مجال المعرفة وحدها فهو يعارض قول سقراط بأن المعرفة وحدها هي سبيل الفضيلة ويقول انى اتصور الشيطان مالكا للمعرفة الهائلة والشر الهائل معا على السواء .

واذا جاز لنا على سبيل المناقشة الأخلاقية أن نقسم قوى الإنسان السيكلوجية الى المعرفة والإدراك والشعور فإننا سنجد أن نطاق فكره ومعرفته قد اتسع الى حدود لم تكن تخطر على بال أحد من القدماء ففي عصر انكساجوراس الفيلسوف اليوناني دهش مواطنوه حين أخبرهم أن حجم الشمس يساوى حجم شبيه جزيرة المورة وفي العصور الوسطى صور دانتي في كوميديته الإلهية رحلته مع بياترشي عبر أفلاك الكواكب السماوية تستغرق أربعاً وعشرين ساعة .

لكن منذ القرن السابع عشر بدأت أبعاد العالم تتسع في الزمان والمكان الى حدود لا نهاية لها وظهر أن ضوء الشمس يستغرق ثمان دقائق حتى يصل إلينا أما ضوء أقرب الشمس الأخرى إلينا فيستغرق أربع سنوات حتى يصلنا فإذا كانت كل هذه المكتشفات تدل على اتساع أفق معرفتنا فالى أى مدى يمكن أن نتبع آثار هذا الاتساع الفكرى على مجالى إرادتنا وشعورنا لذا يتحتم علينا أن نبحث الى أى حد بلغ اتساع الإنسان في نطاق إرادته وشعوره العاطفى وهل اتسعت هاتان القوتان بقدر ما اتسعت معرفته وتفكيره العلمى .

شخصيته من خلال انتاجه وضاع في علاقات الانتاج الحديث ذلك الشعور بملكية العمل أو الاعتزاز به ، لذلك فقد أصبحت أهم مشكلات الانتاج الحديث هو إعادة ذلك الشعور الذى كان عند العامل والمنتج القديم ولا سبيل الى ذلك في رأى رسل الا الرجوع الى نوع من المحلصة أو اللامركزية التي تعيد للعامل شعور انتمائه الى أسرة معينة يعرفها ويشعر بالارتباط التام معها بحيث يمكنه في النهاية أن يقول هذا هو عملى أو انتاجى « أو « عملنا أو انتاجنا » ! .

واذا كان للمؤسسات والهيئات الاجتماعية والسياسية سلطان كبير على الأفراد في نوع انتاجهم فان تأثيرها على حياتهم الأخلاقية أمر ضرورى لارتباطهم واستمرار حياتهم ويظهر هذا السلطان في القواعد العامة والتشريعات الأخلاقية التي يأخذ بها مجتمع معين من المجتمعات .

وعلى الرغم مما قد تنطوى عليه هذه التشريعات من قسوة وعنف كانت دائماً موضع ثورة المصلحين الأخلاقيين في كل العصور الا أنه لا يجوز الخروج على القواعد العامة والتشريعات الأخلاقية بغير تفكير ذلك لأن في كل نظام أخلاقي ثنائية أساسية تتلخص في مصدرين مختلفين للأخلاق الأول منهما يرجع الى سلطان الجماعة ويسميه « رسل » المصدر السياسى للأخلاق أما الآخر فمصدره العقائد الشخصية الأخلاقية والدينية عند المصلحين الأخلاقيين ومثال لهذه الثنائية في العهد القديم من الكتاب المقدس ما ورد فيه من قانون من ناحية ومن أسفار الأنبياء من ناحية أخرى .

**والمصدر السياسى للأخلاق يحفظ للجماعة بقاءها ، غير أن المصدر الشخصى هو الذى يصفى قيمة على هذا البقاء ، والحياة الصالحة هي حصيلة هذين النوعين من الأخلاق .** فالقيام بالواجبات نحو الجار مثلاً هو أمر تفرضه الأخلاق المدنية لكن سمو الأخلاق للإنسان لا يقتصر على مجرد أداء الواجبات ولا ينبغى أن تستند الأخلاق السامية مصدرها دائماً من مجرد أداء الواجب بل من تلقاء ذاتية الفرد ، وأعظم الأعمال ذات القيمة الأخلاقية ليست من باب الأعمال الصادرة عن أداء الواجب وكثير من الأنبياء والشعراء والمكتشفين قد عارضوا السلطات الرسمية لزمانهم وقدم هؤلاء أفضل ما عرفته الإنسانية من أعمال .

## الأخلاق بين الوسائل والغايات

وينتهى رسل من ذلك الى ضرورة التفرقة في الأخلاق بين الوسائل والغايات ومعرفة الوسائل تستند من التشريعات الأخلاقية للمجتمع أما الغايات فمصدرها الفلسفة الشخصية للأخلاق ومعنى إدراك الغاية يظهر حين نقول أنه لا بد أن نفعل الخير لأنه الخير وليس لأنه الطريق

# معالم..

## ارادة الانسان هي الخلاص

والواقع أنه اذا ما نظرنا الى ارادة الانسان فسوف نتبين حقيقة هامة للغاية وهي ان ادراك الشر مهما كان مبلغها قديما فانما كانت محدودة دائما بقدرة الانسان المحدودة في العلم والمعرفة ووسائله الضعيفة في السيطرة على الطبيعة وعلى ذلك فقد كان اكثر الناس انحرافا الى الشر لا يقوى على ابداء البشر بقدر ما يستطيع ان يحدثه اليوم بفضل قوة العلم الحديث . ولعل الانسان انما بقى على وجه هذه الأرض بفضل جهله وقصور فنه اما وقد تضاعفت قدرته العلمية ومهارته أضعاف الأضعاف فانه ولا ريب سيعرض نفسه للفناء ان استمر في سوته وتخلي عن ارادة الخير .

اما مشاعر الانسان في العصر الحديث فما زالت مسدودة النوافذ على قيم التعاون والمحبة وما زال التعصب الذي يقسم الناس الى أهل وأعداء يسودها وما لم تسم عاطفة الانسان عن هذه المشاعر فلن ينعم المجتمع البشري بمستقبل سعيد بل سيكون مصيره مصر الدناصور الذي كان سيد الخليقة ولكن لما لم يكن هناك دناصور آخر يحد من شكيته فنى ولم يبق على وجه الأرض الا بفاث الطير والفران والجرذان وذلك هو الخطر الجسيم الذي يمكن أن يترتب على تضخم معرفة الانسان وقدرته العلمية بغير أن يتناسب معها ارتقاء ارادته الخيرة وشعوره وعاطفته السامية .

تلك هي خلاصة آراء فيلسوف التحليل المنطقي في في الاخلاق وهو مجال لا يعد في الواقع مجال ابتكاره الفلسفي فليس هو صاحب مذهب في الاخلاق متسق الجوانب ولا هو من اصحاب الميتافيزيقا ولكنه على كل حال ظاهرة فريدة بين فلاسفة التحليل في تأثره بالحياة الانسانية واستجابته لاحداثها وهو تأثر عميق في نفسه تشربه من تاريخ أسرته فقد تعرض أبوه الذي فقده وهو في سن الثالثة من عمره لحملة من المعارضة اثرت على مستقبله السياسي بسبب حرية فكره وجرائه في نقد المعتقدات الدينية والأخلاقية . وكان اكتشاف برتراند رسل لاتجاه أبيه هذا ذا اثر لا يمحي من نفسه فما أشبهه في انطلاقه في هذا الميدان بصاحب رسالة اخذ على عاتقه الاستمرار فيها والدفاع عنها وقد كان وما هو ما يزال منذ بدأ الكتابة الى اليوم لا يكف عن اجتناب كل ما لا يقبله عقله من آراء ومعتقدات مهما كان سلطانها على عقول الناس أو امتدت جذورها عندهم .

أميرة حلمي مطر

- ١٨ من مايو ١٨٧٢ ولد في إنجلترا
- ١٨٧٤ توفيت أمه ليدى أمبرلي
- ١٨٧٦ توفي أبوه لورد أمبرلي
- ١٨٩٠ التحق بجامعة كيمبردج
- ١٨٩٤ عين ملحقا في السفارة البريطانية بباريس ؛ وتزوج من أليس سميث
- ١٨٩٥ زار ألمانيا ودرس بجامعة برلين
- ١٨٩٦ زار الولايات المتحدة الأمريكية
- ١٩٠٠ حضر المؤتمر الدولي للفلسفة بباريس
- ١٩٠٨ اختير زميلا بالجمعية الملكية
- ١٩١١ اختير رئيسا للجمعية الأرسططاليسية
- ١٩١٦ حكم عليه بغرامة مائة جنيه لنشره معارضة لسياسة الحكومة في الحرب، ولم يدفع الغرامة ، فبيعت مكتبته ، واشتراها أصدقاؤه
- ١٩١٨ حكم عليه بالسجن ستة أشهر لمعارضته سياسة الحكومة في الحرب
- ١٩٢٠ زار روسيا
- ١٩٢١ طلق زوجته أليس ، وتزوج من دورا بلاك ، وولد له ابنه جون
- ١٩٢١ زار الصين واليابان
- ١٩٢٣ ولدت له ابنته كيت
- ١٩٢٧ أنشأ بالاشتراك مع زوجته دورا مدرسة للأطفال
- ١٩٣٥ طلق زوجته دورا وتنحى عن إدارة المدرسة المشتركة بينهما
- ١٩٣٦ تزوج من هلين باتريشيا سبنس
- ١٩٣٧ ولد له ابنه كونراد
- ١٩٣٨ اختير أستاذا زائرا بجامعة شيكاغو لمدة عام
- ١٩٣٩ اختير أستاذا زائرا بجامعة كاليفورنيا لمدة عام
- ١٩٤٠ اختير أستاذا زائرا بجامعة هارفارد
- ١٩٤١ حاضر في جامعة بنسلفانيا

# معالم..

## ارادة الانسان هي الخلاص

والواقع أنه اذا ما نظرنا الى ارادة الانسان فسوف نتبين حقيقة هامة للغاية وهي ان ادراك الشر مهما كان مبلغها قديما فانما كانت محدودة دائما بقدرة الانسان المحدودة في العلم والمعرفة ووسائله الضعيفة في السيطرة على الطبيعة وعلى ذلك فقد كان اكثر الناس انحرافا الى الشر لا يقوى على ابداء البشر بقدر ما يستطيع ان يحدثه اليوم بفضل قوة العلم الحديث . ولعل الانسان انما بقى على وجه هذه الأرض بفضل جهله وقصور فنه اما وقد تضاعفت قدرته العلمية ومهارته أضعاف الأضعاف فانه ولا ريب سيعرض نفسه للفناء ان استمر في سوته وتخلي عن ارادة الخير .

اما مشاعر الانسان في العصر الحديث فما زالت مسدودة النوافذ على قيم التعاون والمحبة وما زال التعصب الذي يقسم الناس الى أهل وأعداء يسودها وما لم تسم عاطفة الانسان عن هذه المشاعر فلن ينعم المجتمع البشري بمستقبل سعيد بل سيكون مصيره مصر الدناصور الذي كان سيد الخليقة ولكن لما لم يكن هناك دناصور آخر يحد من شكمته فنى ولم يبق على وجه الأرض الا بفاث الطير والفران والجرذان وذلك هو الخطر الجسيم الذي يمكن أن يترتب على تضخم معرفة الانسان وقدرته العلمية بغير أن يتناسب معها ارتقاء ارادته الخيرة وشعوره وعاطفته السامية .

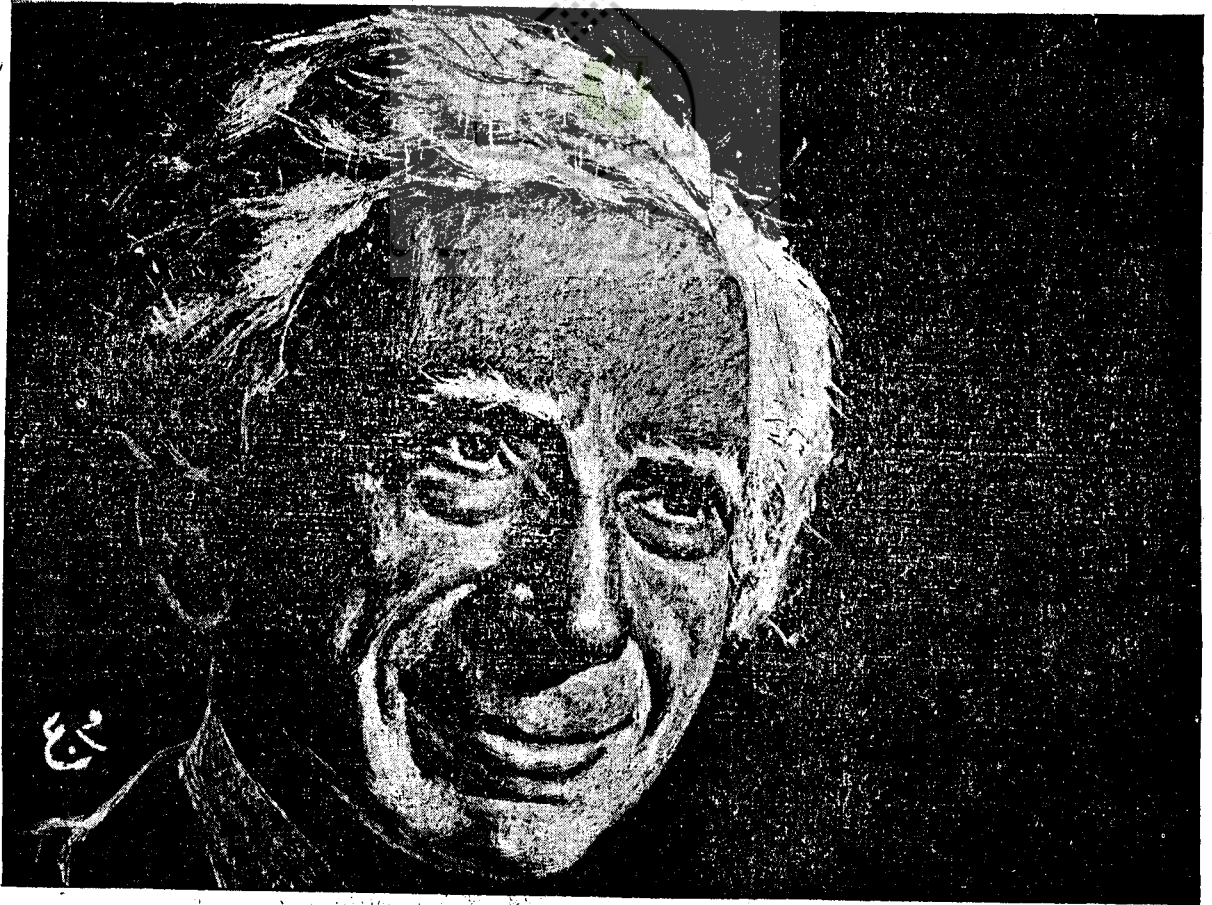
تلك هي خلاصة آراء فيلسوف التحليل المنطقي في في الاخلاق وهو مجال لا يعد في الواقع مجال ابتكاره الفلسفي فليس هو صاحب مذهب في الاخلاق متسق الجوانب ولا هو من اصحاب الميتافيزيقا ولكنه على كل حال ظاهرة فريدة بين فلاسفة التحليل في تأثره بالحياة الانسانية واستجابته لاحداثها وهو تأثر عميق في نفسه تشربه من تاريخ أسرته فقد تعرض أبوه الذي فقده وهو في سن الثالثة من عمره لحملة من المعارضة اثرت على مستقبله السياسي بسبب حرية فكره وجراته في نقد المعتقدات الدينية والاخلاقية . وكان اكتشاف برتراند رسل لاتجاه أبيه هذا ذا اثر لا يمحي من نفسه فما أشبهه في انطلاقه في هذا الميدان بصاحب رسالة اخذ على عاتقه الاستمرار فيها والدفاع عنها وقد كان وما هو ما يزال منذ بدأ الكتابة الى اليوم لا يكف عن اجتناب كل ما لا يقبله عقله من آراء ومعتقدات مهما كان سلطانها على عقول الناس أو امتدت جذورها عندهم .

أميرة حلمي مطر

- ١٨ من مايو ١٨٧٢ ولد في إنجلترا
- ١٨٧٤ توفيت أمه ليدى أمبرلي
- ١٨٧٦ توفي أبوه لورد أمبرلي
- ١٨٩٠ التحق بجامعة كيمبردج
- ١٨٩٤ عين ملحقا في السفارة البريطانية بباريس ؛ وتزوج من أليس سميث
- ١٨٩٥ زار ألمانيا ودرس بجامعة برلين
- ١٨٩٦ زار الولايات المتحدة الأمريكية
- ١٩٠٠ حضر المؤتمر الدولي للفلسفة بباريس
- ١٩٠٨ اختير زميلا بالجمعية الملكية
- ١٩١١ اختير رئيسا للجمعية الأرسططاليسية
- ١٩١٦ حكم عليه بغرامة مائة جنيه لنشره معارضة لسياسة الحكومة في الحرب، ولم يدفع الغرامة ، فبيعت مكتبته ، واشتراها أصدقاؤه
- ١٩١٨ حكم عليه بالسجن ستة أشهر لمعارضته سياسة الحكومة في الحرب
- ١٩٢٠ زار روسيا
- ١٩٢١ طلق زوجته أليس ، وتزوج من دورا بلاك ، وولد له ابنه جون
- ١٩٢١ زار الصين واليابان
- ١٩٢٣ ولدت له ابنته كيت
- ١٩٢٧ أنشأ بالاشتراك مع زوجته دورا مدرسة للأطفال
- ١٩٣٥ طلق زوجته دورا وتنحى عن إدارة المدرسة المشتركة بينهما
- ١٩٣٦ تزوج من هلين باتريشيا سبنس
- ١٩٣٧ ولد له ابنه كونراد
- ١٩٣٨ اختير أستاذا زائرا بجامعة شيكاغو لمدة عام
- ١٩٣٩ اختير أستاذا زائرا بجامعة كاليفورنيا لمدة عام
- ١٩٤٠ اختير أستاذا زائرا بجامعة هارفارد
- ١٩٤١ حاضر في جامعة بنسلفانيا

# في حياة رسل

- ١٩٥٠ منح جائزة نوبل ؛ زار  
استراليا  
١٩٥١ حاضر في جامعة كولمبيا  
بنيويورك
- ١٩٥٢ طلق زوجته باثريشيا ، ومزوج من  
ايدث فنش  
١٩٥٥ نال وسام بيرس الفضي من أجل الدعوة  
للسلام



# آخر عن بهي

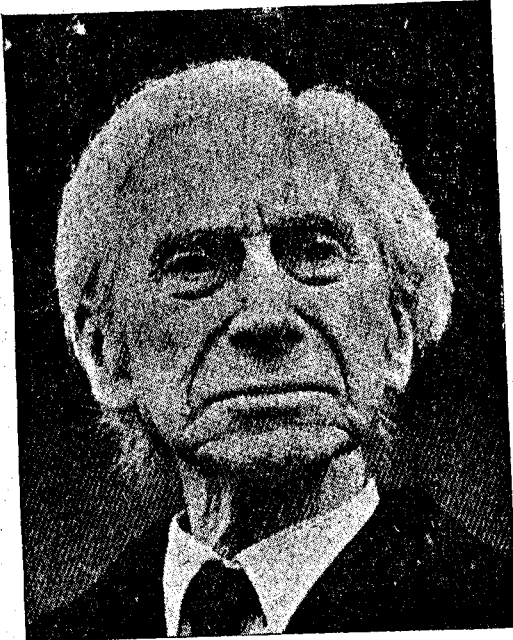
• خلاص العالم مرهون بالايمان  
والشجاعة : الايمان بالعقل ،  
والشجاعة في اعلان ما يظهره  
العقل على انه الحق  
من « مصير الحضارة الصناعية » ١٩٢٣

واذا كان رسل في كتابه « فلسفتي وكيف تطورت » قد قدم لنا وثيقة فريدة في تاريخ الفلسفة ، تسجل تاريخا لفيلسوف كتبه بنفسه عن نفسه ، وتروى قصة تطوره الفلسفي على مدى حياته العلمية الطويلة ... كيف تطور في فلسفته من طرف الى طرف فيدا مثاليا متأثرا بالفلسفة الهيكلية وانتهى واقعا صارما حتى عرفت فلسفته باسم « الواقعية الذرية » ، وكان هذا كله بفضل منهجه الفلسفي في التحليل ، ذلك المنهج الذي يرد المدركات العامة الى عناصرها الاولى ، اذ ينال المدركات المتداولة في شتى نواحي الفكر ، والتي يستخدمها الناس على شيء من الفموض وازدواج المعنى ، فيشرحها تشريحا يخرج

بعد ان ترجم لحياته الفلسفية في كتاب « فلسفتي وكيف تطورت » ، وبعد ان ترجم لحياته العقلية في كتاب « برتراند رسل يحاور نفسه » ، وبعد ان ترجم لبعض معاصريه من الفلاسفة والكتاب والادباء وذلك في كتاب « صور من الذاكرة » كان من الطبيعي بالنسبة لهذا العقل الكبير ان يترجم لسيرته الذاتية في كتاب يروى فيه عن نفسه ... عن مهبط طفولته ومدرج صباه ، عن تضاريس شبابه وتجاعيد شيخوخته ، عن نفسه وعن العالم من حوله وكان ذلك في كتاب صدر حديثا جدا بعنوان : Autobiography « سيرتي الذاتية » مشكلا احداث ما صدر من مؤلفات لشيخ الفلاسفة المعاصرين .

ب . ب . رسل

ج . ب . شو





# من جيل على جيل

## جلال العشري

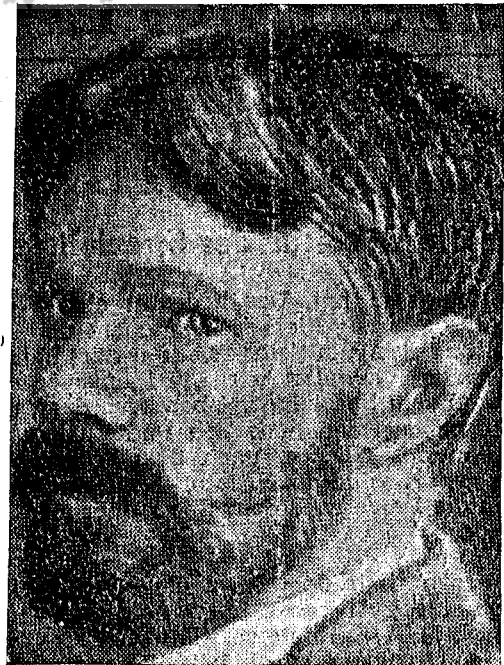
ويتألف العقل اذا رتب على صورة اخرى ، وهو ما يسمى الآن بمذهب « **الواحدة** » **الحيدة** » .

واذا كان في كتابه « **برتراند رسل يحاول نفسه** » قد قدم لنا وصيته الفكرية .. تلك الوصية التي لم يخص بها أقرانه من الفلاسفة وانما توجه بها الى الجنس البشري بأسره ، فإننا نشارك مشاركة ريادية عنيدة في الحياة الفعلية ، ويتخذ مواقف عملية قائدة من قضايا الواقع المعاصر ، فيتحدث عن الفلسفة والدين ، عن الحرب والسلام ، عن الشيوعية والرأسمالية ، عن الفرد والسلطة ، عن القنبلة الذرية ومستقبل الانسانية ، ويخلص من هذا كله الى ان يتمثل مجتمع الغد مؤلفا من افراد احرار اقوياء لم يعرفوا الظلم ممارسة ولا خضوعا ، مجتمع تسود فيه مصلحة الكل وتوجه فيه الجهود نحو العمل الذي ينبع من الذكاء البشري ، ويصب في نهر الحياة الانسانية الذي لا يتوقف عن الجريان . وعند الفيلسوف انه قد انقضى الزمن الذي كان ممكنا فيه ان تتمتع الاقلية على حساب الاكثرية ، واصبح لزاما على الفرد ان يعترف بسعادة الآخرين اذا اراد لنفسه ان يكون سعيد . ومن هنا كان من واجب التربية افهام النشء ان الانسان واحد ، وان العالم واحد ، وان التعاون والتحاب خير من التنافس والكراهية ، وكان من الطبيعي بالنسبة لبرتراند رسل ان يختتم وصيته الفكرية بالدفاع عن الحرية : « **اذا بحثت شعوب الارض جميعا عن وطن واحد ، يضم جموعهم بلا تفرقة ، ويتسع لهم بلا حدود ، كان هذا الوطن هو .. الحرية** » .

واذا كان بعد هذا وذاك قد قدم لنا في كتابه « **صور من الذاكرة** » صورا لا سيرا لبعض من عرفهم من الفلاسفة والكتاب والادباء من امثال جورج برناردشو ، ه . ج . ويلز ،

مضامينها الخافية الى العلن الصريح حتى تراها الاعين في وضع النهار . وذلك ما فعله في فلسفته كلها مستخدما ما يعرف « **بنصل أو كام** » Ocam's Razor ، اذ بدأ بافتراض وجود كائنات كثيرة ، لا بد منها لتفسير العالم مثل المادة والعقل والمعاني الكلية والعلاقات القائمة بين الأشياء ثم راح في مراحل حياته المتعاقبة يحذف هذه الموجودات المفروضة واحدا بعد الآخر ، كلما وجد ان موجودا منها هو بعينه الموجود الآخر ولكن في صورة جديدة ، حتى انتهى آخر الامر الى الاكتفاء بموجود واحد يفسر به شتى ظواهر العالم مادية كانت او عقلية ، هذا الموجود الواحد هو ما يسميه « **بالحوادث** » فمن الاحداث تتألف المادة اذا رتب على صورة ما ،

د . ه . لورنس



## مكتبتنا العربية

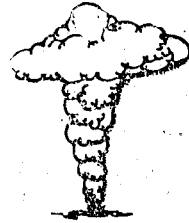
برواننج الذى كان صديقا للعائلة ، زار « بمبروك لودج » حيث يقيم افراد الأسرة ، وكان روبرت برواننج صديقا مهزارا ، زلق اللسان ، يتكلم « بدون توقف » حتى ان السيد برتى الذى نفذ صبره صاح بصوت غاضب : « كم اتمنى ان يكف هذا الرجل عن الكلام » ، وبالفعل - توقف برواننج عن الكلام ، ومنذ ذلك الحين وبرتى هو صديق برواننج الاثير .

وما ان لاحظ برتى ذات مرة ان « البطليوس » وهو من الصدفيات يلتصق بالصخور اذا ما حاول أحد ان يجذبه ، سال عمته « أجانا » : « هل يفكر البطليوس يا عمتى ؟ » ولما اعترفت له بأنها لا تعرف ان كان يفكر أولا ، رد عليها بلهجة توبيخ : « كان ينبغي ان تعرفى » . وان برتى بعد مضي تسعين عاما . . ليذكر من بين ايامه في روضة الاطفال « اغلب الدروس التى تلقاها هناك على وجه التفصيل » ، اما اكثر ما اثاره في تلك الأيام ، وعلى نحو ما تسعفه الذاكرة ، فهو « اكتشافه ان اللون الأصفر اذا ما امتزج باللون الأزرق نتج عنهما لون أخضر » وفى السابعة من عمره تعلم برتى ان المعرفة شئ له حدود ، وان النبلاء من الانجليز لا ينبغي لهم ان يعرفوا كل شئ ، وعندما اخبر برتى جدته لأمه ليدى ستانلى أوف الدرلى بأن طوله قد ازداد  $2 \frac{1}{4}$  بوصة فى مدى سبعة شهور ، وان طوله بنساء على ذلك سيزداد



فى « بمبروك لودج »

جوزيف كرنراد ، جورج سانتاينا ، الفريد نورث هويتهد ، سلانى وبياتريس وب ، د . ه . لورانس ، فضلا عن جون ستيوارت مل وبعض من عاصريهم فى جامعة كامبردج ، ثم عاد فقدم لنا صورة عن حياته هو بعنوان « خلاصة حياتى » رسم فيها خطوط الطول والعرض فقط فى هذه الحياة دون أن يذكر شيئا من التفاصيل ، ودون أن يثبت شيئا من الظلال ؛ وهى صورة فكر لا سيرة حياة ان دلت على شئ قائما تدل على ايمان صاحبها بأن الانسانية مهما تعثرت فى خطاها ستنهض من عثارها ، وإن عادة التسامح التى يبدو انها ضاعت وتلاشت ستعود ، وأن حكم القوة الفاشمة لن يبقى الى الابد . « وأن أحسن جانب من تاريخ الإنسان هو الذى سيطلع به مستقبله ، وليس الذى طواه ماضيه » .



اقول انه اذا كان برتراند رسل قد قدم لنا وثيقته الفلسفية الفريدة ، ثم عاد وقدم لنا وصيته الفكرية الرائعة ، وقدم لنا بعد ذلك صورة من الذاكرة لحياته الطويلة والعريضة معا ، فهاهو يختتم هذا كله بسيرة وافية لحياته فيها أدق الملامح وأدل القسمات . . فيها ترجمة لا لحياته فحسب ، ولا لحياة الناس من حوله وكفى ، ولكنها ايضا ترجمة لحياة عصر باكماله . . عصر ليس هو عصر الحروب الفاشمة ، ولا عصر الأسلحة الذرية ، ولا عصر القيم الخاوية ، ولا عصر الانسان المقهور الموجه ، ولا عصر الفرد الذى علاه الصدا . . انه عصر الانسان الفرد فيه لا الانسان الكل ولا الانسان النموذج ولا الانسان الآلة هو سيد مصيره ، انه عصر مضى . . وكان برتراند رسل آخر من بقى من جيل مضى !

ولكن . . ما الذى يرويه رسل فى سيرته الذاتية ؟

من برتى الى برتراند

عندما كان « برتى » رسل فى الثانية من عمره ، زار الشاعر الانجليزى الشهير روبرت

ويذكر رسل أيضا أنه قابل الملكة فكتوريا في هذا البيت وكان في الثانية من عمره ، كما تناول طعام العشاء مع جلادستون رئيس الوزراء ، واستطاع أن يقاوم النظرة الهيبة التي تندلع من عيني الرجل العظيم ... وعندما سأله بعد تناول الطعام : « لا شك أن الهيبة التي خلعوها على هيبة كبيرة ، ولكن لماذا عبروا عن هذه الهيبة بكوب من النبيذ الأحمر ؟ » . ولما لم يجد رسل اجابة على هذا السؤال الذي لا يمكن الاجابة عليه ، استجمع كل ما يحتاج اليه من ثقة ليقرر أن حسابات فيوتن ما هي الا « نسيج من المفالطات » .



وهكذا نجد أن برتي عندما ولد ، كان على موعد مع أشياء عظيمة ، عظيمة الى حد كبير ؛ كان جده لأبيه اللورد چون رسل قد أصبح رئيسا للوزراء ، وكانت أمه تنحدر من أسرة ستانلي إحدى الأسر العريقة ذات الثراء الكبير والتي لمبت أكثر من دور في حكم إنجلترا . بل إن جدته لأمه الأيمى رسل كانت إحدى وصيفات الملكة فكتوريا : وكانت سيدة إسكتلندية متدينة تؤمن بتعاليم المسيحية كل الايمان . أما أبوه اللورد أمبرلي فقد كان مفكرا حرا ، أراد لبرتي أن ينشأ حر الفكر كما أراد ذلك لأخيه فأقام عليهما وصيين عرفا بحرية التفكير ، وعلى الرغم من قلة ما عرف برتي عن أبيه ، فقد كان معجبا به أشد الإعجاب ، وكما كانت دهشته حين رأى نفسه يجتاز المراحل بعينها التي اجتازها أبوه في تطور عقله وشعوره ، فهو يقول عنه : « لقد ولد أبي عندما كانت الثورة الفرنسية قد بلغت قمته » . وذلك في الشهر الذي سبق مذابح سبتمبر في باريس ، وتعلم في شبابه احتقار رئيس الوزراء ، وكان أول اقتحامه للأدب حين كان وليام بنت رئيسا للوزارة البريطانية ، فقد أهدى أبي اليه كتابا يضم اهداء ساخرا يقول فيه : « أطل الله عمرك بالقدر الذي يمكنك من أن تمنح معاشا لخدمك المطيع » .

المهم أن هذه الوصية لم يقدر لها أن تنفذ ، فقد ماتت أم برتي وهو في الثانية من عمره ،

٢/٤ بوصة في السنة ، ردت عليه بقسوة بالغة : « ان من قبيل التظاهر وادعاء العلم أن يتكلم الانسان عن أية كسور فيما عدا الاتصاف والأرباع » .

ولكن ذلك كله كان بالنسبة لبرتراند رسل بمثابة المقدمة التي سبقت اللحظة الحاسمة في حياته ، عندما بدأ تحت اشراف أخيه في دراسة أفليدس ، وكان ذلك في الحادية عشرة من عمره ، وكان ذلك أيضا كما كتب يقول : « أحد الأحداث الكبرى في حياتي ، كان شيئا يدعو الى الحيرة تماما مثل الحب الأول » .

وقبل أن نمضي مع برتراند رسل في رحلته الطويلة الى كامبردج عبر دراسة أفليدس ، يجدر بنا أن نستكمل ملامح المرحلة الأولى من مراحل سيرته الذاتية ، وهي المرحلة التي قضاها في « بمبروك لودج » حيث كان يقطن جده وجدته ، اللذان آل اليهما برتي نفسه بعد أن توفيت أمه وبعد أن توفي أبيه . أما بمبروك لودج هذا ، فهو منزل يتوسط حديقة ريتشموند الشهيرة ويبعد حوالي عشرة أميال عن مركز لندن ، وقد كان هدية من الملكة فيكتوريا أهدته الى جد برتي وجدته طالما كانا على قيد الحياة . وفي هذا البيت انعقد مجلس الوزراء مرارا ، كما زاره كثير من المشاهير ... ويذكر رسل أن شاه العجم زاره فيمن زاره « فاعتذر له جدي عن صفه فأجابه الشاه في ادب بالغ : نعم انه منزل صغير ، ولكنه يضم رجلا كبيرا » .



في « جامعة كيمبردج »

## مكتبتنا العربية

وكان برتى يشعر بفتيان شديد تجاه المدرسة ، على الرغم من أنه كان في قوة حصان ، وعلى ذلك تلقى تعليمه في البيت على أيدي مربيين وأحياناً على يدي عمته « دوتى » ولم تكن هناك طريقة منهجية لتعليمه ، ومع ذلك أصبح فيما بعد واحداً من أبنغ الأولاد في سنه في ذلك الحين . ونعود الى جو البيت العام الذى عاش فيه برتى لنجده يقول عنه : « ولقد ثرت على هذا الجو أول ماثرت باسم العقل ، لقد كنت وحيداً خجولاً نافرأ ، فلم أجرب متع الطفولة ولم افتقدها ، ولكنى كنت أعشق الرياضيات التى كانت عندهم متهمة لأنها غير ذات مضمون أخلاقى ، ثم أخذت في معارضة الآراء اللاهوتية التى تعتقها أسرتى ، فلما شببت أخذت ازداد شغفاً بالفلسفة التى كانوا يعرضون عنها وينظرون إليها بعين الارتياب » .

حتى كان الحادث العظيم في حياته عندما كان في عامه الحادى عشر ، وبدأ في دراسة اقليدس والتحق بعدها على الفور بجامعة كيمبردج .

### من برتراند الى رسل

وقد التحق برتراند رسل بجامعة كيمبردج بعد حصوله على منحة من كلية ترينتى ، وكان ما وصف به في ذلك الحين أنه « خجول معتد بنفسه » ، وكان من الخجل بحيث لا يستطيع أن يسأل عن مكان المرحاض ، فكان يذهب الى المرحاض المجاور لمحطة السكة الحديد . وفي كلية ترينتى كان أعضاء الجامعة أكثر رقة ودمانة ، ولو أنهم كانوا يتكلمون اللاتينية بطريقتين مختلفتين في النطق . أما عميد الكلية الأصغر سناً فقد أقيـل من الكلية ، لأنه على الرغم من مواعظه الدينية البليغة ، كان مصاباً بمرض الزهري ولم يكن على علاقة سوية بابنته . بينما كان « الرئيس » نوعاً آخر من المدرسين .. كان مترفعاً .. متشامخاً وكان رئيساً لأحد الأديرة .. ذلك الدير الذى أصبح اليوم واحداً من أبرز المعالم الروحية في هذا لعصر .

وكان من بين الدوافع القوية التى دفعت برتراند رسل الى الالتحاق بجامعة كيمبردج ، هو أمله في أن يلتقى بأكثر المشهورين من معاصريه

وكان في الثالثة حين مات أبوه ، فانتقل بعد موتها الى بيت جده الذى سعى لدى المحكمة المختصة أن تفض النظر عن هذه الوصية ، فكان من نصيب برتى أن ينشأ على العقيدة المسيحية ، وكان ذلك في عام ١٨٧٦ . ولكن الجد لم يشمل برتى بثقافته بمقدار ماشمله برعايته ، فقد كان عندئذ في الثالثة بعد الثمانين من عمره ، وكان أشد ضعفاً من أن يكون له في تكوين برتى أثر مباشر ، وهو يقول عنه : « واذا قد مات والداى ، فقد كفلنى جدى في بيته في السنتين الأخيرتين من عمره ، وكانت قواه الجسمية حتى في بداية هذه الكفالة ضعيفة الى حد كبير ، وانى لأذكره يتمشى خارج البيت على كرسي ذى عجل ، كما أذكره جالساً يقرأ في حجرة الجلوس . ولا يصح بطبيعة الحال أن يعتمد على ذاكرتى كل الاعتماد ، لكننى أذكر أنه كان دائماً يقرأ المضابط البرلمانية التى كانت مجلداتها تغطى جدران الردهة الكبرى ، وكان في هذا الوقت الذى استعيدته الآن يفكر في عمل متعلق بالحرب الروسية التركية سنة ١٨٧٦ ، ولكن حال دون ذلك سوء صحته » .



وهكذا مات جده في عام ١٨٧٨ فتولته بالتعليم جدته التى كانت أقوى أثراً في تعليمه من أى شخص آخر ؛ وكان لها ظل قائم في البيت أثبتته رسل في ترجمته الذاتية ، فالجو العام في البيت كان جواً بيوريتانيا صارماً ، الصلاة العائلية تعقد كل يوم في الساعة الثامنة صباحاً ، والطعام لا يقدم الا بسيطا تماماً مثل الطعام الاسبرطى ، أما الكحول والتبغ فكان ينظر اليهما بغير ارتياح ، واذا كانت التقاليد الصارمة تحتم عليهم أن يقدموا لضيوفهم بعض النبيذ ، « فلا قيمة الا للفضيلة وحدها على حساب العقل والصحة والسعادة وكل خبز دنوى » .

وقد حققا في ذلك نجاحا كبيرا استمر زهاء عام ، ومنذ ذلك الحين بدأ تعاونهما الخلاق المثمر في مجالى المنطق والرياضة ، وهو التعاون الذى نتج عنه بعد عشرة أعوام نشر كتاب « أسس الرياضة » (برنكيا ماثماتكا) الذى قصد بتسميته معارضة اسم كتاب « نيوتن » العظيم . والواقع ان مخطوط الكتاب ما أن انحدر الى مطبعة الجامعة على عربة يد ، حتى وجد الشاب برتراند نفسه مشهورا ذائع الصيت ، باعتباره واحدا من عباقرة الفلسفة في أرجاء العالم المتحضر ، وسيدا من سادة الوضوح في أعلى مستويات الفكر الانسانى .



وان رسل اليوم ليعود بالسنين الى وراء ليقدم لنا في سيرته الذاتية وصفا حيا رائعا لآلام الابداع التى عاناها وهو بضد تأليف أروع اعماله على الإطلاق .. « برنكيا ماثماتكا » . لقد كان واقعا في متاهة منطقية أدت به الى الخوف الذى اتباه من أن يكون قد استنفد قواه . ولقد كتب يقول .. مضافا على الحادث الذى وقع له عام ١٩٠٣ - ١٩٠٤ من الحرارة والوهج ما يجعله يبدو كما لو كان قد وقع له بالأمس : « ... في كل صباح كنت أجلس أمام صفحة بيضاء من الورق ، وفي خلال النهار الذى لا تتخلله الا وجبة قصيرة من الغذاء ، كنت أشرع في الكتابة على الورقة البيضاء ، وغالبا ما كان يأتى المساء والورقة لا تزال فارغة ... يا لها من أيام شهدت فيها ألوان العذاب ! » .

والذى يعيننا الآن من أمر برتراند في جامعة كيمبردج ، هو أنه قد خصص السنوات الثلاث الأولى من دراسته بالجامعة للرياضيات ، وخصص السنة الرابعة للفلسفة ، أما الرياضة فقد تحدثنا عن علاقته بها ، وأما الفلسفة فقد انصرف اليها باهتمامه في تلك السنة الأخيرة ، وكان أساتذته فيها هم هنرى سدجويك ، و جيمز وورد ، و ستاوت . ويذكر رسل أنه لم يفد كثيرا من سدجويك الذى كان يمثل وجهة النظر البريطانية في الفلسفة ، وهى وجهة النظر

ممن سمع عنهم كثيرا ، ولم يمض وقت طويل على التحاقه بالجامعة حتى كان قد تعرف على من أصبحوا بعد ذلك أصدقاء العمر كله ، فقد التقى بكثيرين ممن كانوا في مثل سنه يتميزون بقدرتهم العقلية ، واخذهم الأمور مأخذ الجد ، وكانوا يتناولون باهتمامهم أمورا كثيرة خارج نطاق عملهم الجامعى فيولعون بالشعر والفلسفة ، ويناقشون السياسة والأخلاق ، وشتى نواحي العالم الفكرى : « فكنا نجتمع اماسى أيام السبت لندخل في مناقشات تطول حتى ساعة متأخرة من الليل ، ثم نلتقى على افطار متأخر صباح الأحد ، ثم نخرج معا للمشى بقية اليوم » . وهكذا وجد برتراند نفسه فجأة وبشكل مثير وسط قوم يتكلمون لفظة يعرفها ويقفون معه على أرض مشتركة : « فكانوا اذا قلت شيئا اعتقده حقا لا يحملقون في كأننى مجنون ولا ينصرفون عنى كأننى مجرم ... لقد اضطرت الى العيش في جو مريض شاعت فيه مبادئ أخلاقية غير سليمة .. شاعت شيوعا يشل الذكاء ، فلما وجدت نفسى في عالم يفدر الذكاء ويظن بالتفكير الواضح ظنا حسنا شعرت بنشوة السرور » .

حقا ان الشعور القوى غالبا ما يكشف عن نفسه في حالة الصداقة ؛ والحقة الواقعة بين حكم الملكة فيكتوريا وحكم الملك ادوارد كانت بحق عصرا عظيما من الصداقة القوية ، وان قائمة أصدقاء رسل لتشتمل على عدد كبير من الخلاء من بينهم : وليم جيمس ، سيدنى وبياتريس وب ، جوزيف كرنراد ، ليتون ستريشى ، لويس ديكسون ، روجر فراى ، جون مينارد كينز ، ج ا . مور ، والاخوة تريفلان : فضلا عن مكتاجارت وهوايتهد .

أما الفرد نورث هوايتهد فقد كان « زميلا » و « محاضرا » بالجامعة ، وكان هو الذى اختبره في امتحان الدخول ، ولما كان يكبره بعدد كبير من السنين ، لم يكن في مقدور برتراند أن يتخذه صديقا الا بعد أن انقضت بضعة سنين ؛ والواقع ان شغف برتراند الشديد بالرياضة ، وانجذابه نحو المشكلات التى تتعلق بالرياضيات : « فقد كنت أحب أن اعتقد أن بعض المعرفة يقينى ، وظننت أن الأصل الأكبر في العثور على معرفة يقينية يكمن في الرياضيات » . هو الذى قرب به الى هوايتهد وقرب الأخير اليه ، فكلاهما كان مشغولا بتحليل موضوعات بعينها كتعريف التسلسل ، والأعداد الأصلية ، والأعداد الترتيبية ، ورد الحساب الى اصول في المنطق ...



## مكتبتنا العربية

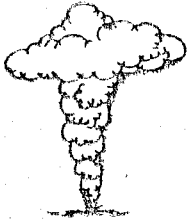
وجريمة تقع مسئوليتها على كل الدول المشتركة فيها من كلا الجانبين .

وتصدى برتراند رسل للدفاع عن قضية شاب من المجندين رفض حمل السلاح ، لأن حمل السلاح في نظره مناف لمبادئ السلام التي بدرتها فيه عقيدته المسيحية ، كما تصدى للدفاع عن قضية « **معتزلي الضمير** » كما كانوا يسمون في ذلك الحين ، فقدم للمحاكمة وقضت المحكمة بتفريجه مائة جنيه ، وبعد ذلك بشهور عرض رسل باستخدام الجيش بدلا من البوليس في قمع اضراب قام به بعض العمال ، فحوكم مرة أخرى وقضت المحكمة بسجنه ستة شهور ، ثم ما لبث ان تحدى الراي العام والسلطات مرة أخرى ، حين دعا للسلم وسط الحرب العالمية الاولى ، ذاهبا الى ان الحرب لن تحل المشكلات القائمة بين الالمان والحقاء ، فتعرض لسخط فومه ، وجرد من لقبه ، وعزل من وظيفته بالجامعة . « وكان اوقع من هذا على نفسي شعوري بالغربة والبعد عن مجرى الحياة الوطنية ، فكان لزاما على أن ارتد الى ينابيع من القوة ما أقل ما كنت أعهدا في نفسي ؛ ولكن شيئا ما ، شيئا لو كنت مؤمنا لسميته **صوت الله** ، كان يستحثني على المضي » ، المضي في سبيل تحمل مسئولية الفكر والكلمة ، ودفع ضريبة الفكر والكلمة ، وذلك بالانخراط في قضايا عصره ، والانشغال بمشكلة الحرب وامكان اجتنابها في المستقبل .

وهكذا كانت الحرب العالمية الاولى التي وجهت اهتمام رسل وجهة جديدة ، بمثابة البداية الحاسمة للمرحلة الثالثة من مراحل تطوره الفكري والشعوري جميعا .

### من رسل الى شيخ الفلاسفة المعاصرين

ونعود الى المقدمة الافتتاحية التي استهل بها رسل الجزء الأول من سيرته الذاتية لنراه



التي كان ملما بها هو الآخر ، بينما احب ووردجا شديدا لانه شرح له الفلسفة الكانطية شرحا مهد امامه الطريق لدراسة كل من « **لوتزه** » و « **سجفرت** » ، اما **سنتاوت** فكان هو الذي جعل من برتراند فيلسوفا مثاليا ، يأخذ بوجهة النظر الهيجلية في الفلسفة ، ويعجب بفلسفة **برادلي** اشد الإعجاب ، ويؤمن بأن البرهان الوجودي على حقيقة وجود الله برهان سليم .

وكان يمكن أن تنتهي المرحلة الثانية من مراحل تطور برتراند رسل ، بانتهاء دراسته في جامعة كيمبردج وخروجه الى الحياة العامة ، ولكن الواقع أن برتراند رسل ما أن خرج من جامعة كيمبردج حتى عاد اليها ، فهو يذكر هنا في سيرته الذاتية انه عندما كان خريجا حديثا من جامعة كيمبردج في بداية هذا القرن ، واجه فور تخرجه لفرا محيرا ، فعلى أحد وجهي قطعة من الورق قرا : « **العبارة المكتوبة على الجانب الآخر من هذه الورقة عبارة زائفة** » ، وعلى الوجه الآخر قرا : « **العبارة المكتوبة على الجانب الآخر من هذه الورقة عبارة زائفة** » .

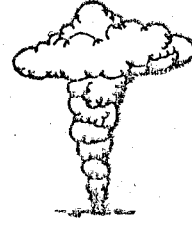
ويفسر برتراند هذا اللغز بحيرته الشديدة بين السياسة والفلسفة ، فأسترته تهىء له الاشتغال بالسياسة ، وعقله يهتدي الى الاشتغال بالفلسفة ، فأما السياسة فقد كانت هي مشغلة أسترته منذ القرن السادس عشر ، ولهذا كان التفكير في اى شيء غيرها يتراعى في ثوب الخيانة لأجداده ، وبالفعل بذلوا كل ما من شأنه أن يهدد امامه الطريق لاختيار السياسة . . عرض عليه **جون موراي** الذي كان وزيرا للشئون الايرلندية منصبا عنده في الوزارة ، كما اسند اليه **اللورد دوفرين** السفير البريطاني في باريس عملا في السفارة ، « **واستعملت أسترى كل أنواع الضغط التي تملكها ، ولقد ترددت حيناً ، ولكني وجدت آخر الأمر أن اغراء الفلسفة لا يقاوم** » .

وهكذا انتهى قرار برتراند الى أن يتجه بحياته الى الفلسفة ، فعكف على كتابة رسالة لكي يحصل بها على درجة « **الزمالة** » ، جعل موضوعها أسس الهندسة ، ونالت الرسالة تقديرا كبيرا عند كل من « **وود** » و « **هوايتهد** » فالتحق على اثرها زميلا محاضرا في جامعة كيمبردج . وسارت به الحياة في جو أكاديمي هادئ ، لا ينظر فيه الى الفلسفة على انها سخافة حمقاء حتى كانت سنة ١٩١٤ ، تلك السنة التي اندلعت فيها نيران الحرب العالمية الاولى فاندفع برتراند رسل على الفور يذيع أن الحرب حماقة

والتي قال فيها : « ليس الحب رغبة في ايجاد علاقة جنسية فحسب ، بل هو أهم السبل للهرب من الوحدة التي تصيب معظم الرجال والنساء خلال الجزء الأكبر من حياتهم . ان اغلب الأفراد يعانون خوفا عميقا من الحياة الخارجية ومن قسوة الناس ، ويشعرون بحاجة ملحة الى المحبة ... والحب المتبادل المشبوب يضع حدا للأحاسيس القلقة ، انه يهدم الجدران التي يتحصن داخلها الناس ، ويخرج الى الوجود مخلوقا جديدا .. مخلوقا من اثنين في واحد » . على الرغم من هذا نجد ان ممارسته لحياته العاطفية الخاصة اقرب الى المهزلة التي تبدو هكذا للقارئ أكثر مما تبدو للمؤلف .

فلقد كان برتراند رسل انسانا « **بيوريتانيا** » تملكته قوة جنسية عارمة ، وهو يقول عن « العادة السرية » التي كان يدمن ممارستها انه يسمح لنفسه في سن الرابعة والتسعين بأن ينسى ما كان يفعله في سن الخامسة عشرة ؛ ذلك لان سنوات المراهقة بالنسبة له كانت سنوات يملؤها الاحساس بالوحدة والشقاء ، وكانت المرة الأولى التي وقف فيها على حقائق الجنس عندما كان في الثانية عشرة من عمره ، وكان ذلك على يد ولد اسمه « **ارنست لوجان** » رافقه في روضه الأطفال ، ونام معه ذات ليلة في نفس الغرفة فأخذ يشرح له طبيعة العملية الجنسية ودورها في انجاب الأطفال . ولما بلغ الخامسة عشرة من عمره أخذت تجتاحه مشاعر الجنس بحيث لم يكن يقوى على احتمالها : « **فبينما كنت اجلس مستعدا للعمل أحاول التركيز ، كان ذهني يتشتت على الدوام بسبب الرغبة الجنسية ، وتولدت عندي العادة السرية ، كنت دائما ألزم حدود الاعتدال ولا أشتط ، ومع ذلك ظللت أمارسها حتى سن العشرين ، ثم أقلعت عنها فجأة حين عرفت الحب » .**

ولقد عرف رسل الحب لأول مرة عندما وقع في غرام **اليس بيرسول سميث** ، وهي فتاة أمريكية تنحدر من أسرة على جانب من الثراء وذات مثل عليا دينية ، وكانت أكثر تحررا من أبة امرأة شابة عرفها ، كانت تطالب بحق المرأة في الانتخاب، وتترجم جمعية لمنع المسكرات ، وكانت كما اكتشف رسل فيما بعد صديقه حميمة للشاعر الأمريكي **والث ویتمان** . « وبالرغم من انني كنت غارقا في الحب ، لم احس بأية رغبة واضحة في ترجمة مشاعري الى علاقات ترتبط بالجنس . بل لقد احسست ان حبي قد تلوث عندما حملت ذات ليلة حلما جنسيا ، حلما اتخذ فيه الحب صورة أقل شفافية » .



يؤكد ، وكان لا يزال في العاشرة من عمره ، ان « ثلاثة عواطف رئيسية فيها من البساطة بمقدار ما فيها من القوة العارمة استطاعت أن تتحكم في حياتي : **الاشتياق الى الحب ، البحث عن المعرفة ، الشفقة التي لا تحسد لآلام الجنس البشري** ، هذه العواطف الثلاث كانت بمثابة الأجنحة العظيمة التي حلت بي في طريق ملتو فوق محيط عميق من القضب حتى أوصلتني في النهاية الى حافة اليأس » .

والواقع ان برتراند رسل في السنوات المورخ لها في هذا الكتاب ، الذي يبدأ بعام ١٨٧٢ وينتهي عند عام ١٩١٤ ، كان أكثر اهتماما بالعاطفتين الأوليين ، وكم يود الانسان أن يكون برتراند رسل البالغ من العمر الآن ٩٤ عاما ، قادرا في المجلدات القادمة على الحديث عن « **الشفقة** » تلك العاطفة المتأججة المشوبة بالقلق الوهمي في بعض الأحيان حول رخاء الجنس البشري ، وهو ما قاده في عام ١٩٤٨ الى اشغال حرب وقائية ضد روسيا ، وما يقوده الآن الى معاملة الرئيس الأمريكي **چونسون** كأحد مجرمي الحرب ، وذلك بسبب سياسة الولايات المتحدة في فيتنام .

وقبل أن نستكمل الكلام عن العاطفة الثالثة من مصادر أخرى غير السيرة الذاتية ، يجدر بنا بعد أن تكلمنا طويلا عن العاطفة الثانية وهي « **البحث عن المعرفة** » أن نتكلم ولو قصيرا عن العاطفة الأولى وهي « **الاشتياق الى الحب** » .

والواقع ان برتراند رسل الذي حل الكثير من المتناقضات في مجالي المنطق والرياضة ، لم يستطع ان يحل الكثير من المتناقضات الماثلة في شخصه هو ؛ ولعل هذا هو ما جعل البعض ينظر اليه على انه صوفي غامض ، وجعل البعض الآخر ينظر اليه على انه عقلاني بلا قلب . فعلى الرغم من الحكمة النظرية التي تشدق بها في كتابه المشهور : « **الزواج والأخلاق** » ١٩٢٩ ،



في حياته ، ويقول رسل في ذلك : « كنا نقضى طوال النهار ، باستثناء أوقات تناول الطعام ، في تبادل القبلات ، ونادرا ما كنا نتبادل الكلمات من الصباح حتى مجيء الليل ، فيما عدا الفترة القصيرة التي كنت أطلع فيها بصوت عال » .

ولكن القبلات وحدها لا تكفى ، وحياة كهذه لا تستهدف تكوين الأسرة لم يكن يمكن لها أن تدوم ، وهكذا مات الحب وانهار الزواج . « وعندما أمد بصرى عبر السنين الى تلك الأيام أشعر أنه كان ينبغي على أن أكف عن العيش معها في بيت واحد » .

ولقد كان لانهار زواج برتراند رسل من اليس بيرسول سميث عدة أسباب منها فوق ما ذكرنا ، احساس رسل بأن اليس قد تغيرت مع الأيام ، وأصبحت نسخة مطابقة لأمها ، التي كانت شخصية طاغية ذات تأثير سيئ على أبنائها ، ومنها أيضا أن رسل ارتبط عاطفيا بامرأة ارستقراطية من طبقته ، هي الليدى أوتولين موريل ، التي وجد فيها ما لم يجده في زوجته من صفات ، فقد كانت زوجته تميل الى التقشف بسبب نشأتها الدينية واتمناها الى الطبقة الوسطى التي لا تعرف ما تعرفه الارستقراطية من رفعة الذوق وفن الاستمتاع بجمال الحياة .

أما كيف التقى رسل بالليدى أوتولين ، فذلك عندما رشح زوجها نفسه للانتخاب ، وكان رسل صديقا لزوجها من ناحية ، وداعيا لانتخابه من ناحية أخرى . ويستعيد رسل تاريخ أول لقاء له مع الليدى أوتولين ، فإذا هو على وجه التحديد ( ١٩ مارس ١٩١١ ) عندما وجد رسل أنه « مما أثار دهشتي أنني وقعت في حبها العميق » . في تلك الليلة اعترف كل منهما بحبه للآخر ، ولكن « لأسباب خارجية وطارئة » لم يستطيعا أن يشعرا رغبتيهما ، وعلى ذلك اتفقا على أن « يصبحا عاشقين بأسرع ما يستطيعان » .

وبالفعل صمم رسل على الزواج منها على الرغم من الاعتراضات الكثيرة التي صادفها لدى أسرته ، قالوا له انها عاطلة من صفات « الليدى » وانها أفاقة تنتمى الى الطبقة الفقيرة ، ثم هى امرأة مخادعة تنتهز افتقاره للخبرة ، وهى بعد هذا عاطلة من كافة المشاعر الرفيعة ، وأن فظاظتها ستكون مبعث خجل له على الدوام ، وعلى الرغم من هذا كله ، بل وعلى الرغم من كثير غيره ، تزوج رسل من هذه الفتاة .. التي لم يعاشرها معاشرة الأزواج .. نعم لم يعاشرها معاشرة الأزواج لأن اليس كانت قد اتخذت من فضيلة العفة اقناعا تدارى به ضعفا جنسيا ، وكانت قد عبرت عن رغبتها في عدم انجاب الأطفال ، وموافقتها على الزواج بشرط اجتناب تكوين أسرة .. وكان لابد من مضي عدة شهور حتى يكتشف رسل هذه الحقيقة : « كانت هناك موضوعات أخرى تغير رأيها فيها بعد الزواج ، فقد نشئت على اعتبار الجنس مسألة بهيمية يجب أن تتركها جميع النساء ، وأن شهوة الرجال هى العقبة الرئيسية في سبيل السعادة الزوجية . ولذلك كانت ترى أن المعاشرة يجب ألا تتم الا اذا كانت بقصد انجاب الأطفال ، ولما كنا قد اتفقا على ألا ننجب أطفالا ، فقد اضطرت لتغيير رأيها في هذا الصدد ، ولكنها مع ذلك كانت ترى ألا نتعاشر الا نادرا ، ولم أعارضها إذ لم أر حاجة لذلك » .

والواقع أن علاقتهما معا كانت غريبة الأطوار ، وكان رسل فيها مثالا للأمانة والاخلاص ، بل نراه يروى أنه في هذه الفترة امتنع تماما عن شرب المسكرات ارضاء لزوجته ، ولم يعد الى الشرب ثانية الا عندما امتنع الملك عن الشرب في الحرب العالمية الاولى ، وكان غرضه من ذلك هو تسهيل عملية قتل الألمان . « ومن ثم كان يبدو كما لو كانت هناك صلة بين المشروبات الروحية وبين الدعوة للسلام » .

وأخيرا وبعد عدة شهور استطاع رسل أن يقبلها ، وكانت تلك هى الفتاة الثانية التى قبلها



قروش عن الرأس الانساني الواحد . ومع ذلك فان سلاح الجرائيم قد يخفض هذا الثمن الى ما هو اقل من ذلك بكثير .

ولا يكتفى فيلسوفنا بالكلمات يليقها في الكتب او في الصحف او في المجلات ، ولكنه لا يترك مؤتمرا للسلام الا ويحضره ، ولا يدع ندوة للكلام الا ويستنهزها ، وها هو ذا اليوم ، يقف كاللارد رغم شيخوخته الفانية ، يقود المتظاهرين في شوارع لندن ، احتجاجا على الأسلحة الذرية ، ويرأس المحاكمات في ضواحي باريس ، ادانة لجرمي الحرب الدائرة في فيتنام . ولا تزال في الأذان كلمات مدوية من ذلك النداء السلامي الشهير الذي وقعت عليه طائفة من اعظم علماء العالم ، وفي مقدمتهم برتراند رسل يناشدون فيه الحكومات ان تنقيد امام شعوبها بتحنب اشغال حرب عالمية تقضي فيها الأسلحة الذرية على الجنس البشرى .

« نظرا لأن الأسلحة النووية ستستخدم لا محالة ، في اية حرب قادمة . ونظرا لأن هذه الأسلحة تهدد بقاء الجنس البشرى ، فنحن نهيب بحكومات العالم أن تدرك ، وأن تصرح علنا ، أن مراميها لا يمكن أن تخدمها حرب عالمية . ونحن نهيب بها ، بناء على ذلك ، أن تجد الوسائل السلمية لتسوية كل ما بينها من أسباب الخلاف » .

وبعد هذا كله ، فان الذي سيبقى معلما من المعالم البارزة في سيرة برتراند رسل ، هو تاريخه الذهني العظيم ، وموهبته الفذة فيما يسميه عصر ما قبل فرويد ، بالصدقة الحميمة للرجال وبعض هؤلاء الرجال لهم ما لرسل نفسه من المكانة والشهرة ، فلقد كتب الى جوزيف كونراد يقول انه « نجم سما من قاع بشر » . والحق أن سيرة برتراند رسل الذاتية انما هي آخر شاهد على عصر عظيم .

جلال العشري



ويحكى رسل كيف انه عندما قيل له ان موريل زوج أوتولين . سوف يقاتلها معا ، اجاب على الفور : « كم أتمنى أن ادفع ذلك الثمن في مقابل ليلة واحدة » . ولكن رسل سرعان ما قضى معها ثلاث ليال في بيتها بالريف ، وكل ما يسمح لنفسه بأن يرويه هنا هو « ان الأيام والليالي الثلاث التي قضيتها في ستودلاند لا تزال عالقة بذاكرتي من بين اللحظات القليلة التي بدت لي فيها الحياة وكأنها تستحق أن تعاش » .

### الاشتراكي العالي وفيلسوف السلام

اما الذي يبقى في ذاكرتنا نحن من سيرة هذا المفكر العظيم ، فهو برتراند رسل الرجل الذي انحدر من أسرة ارسقراطية ثرية في الأيام التي كان النبيل فيها نبلا بحق ، ولكنه استطاع أن يصبح فيما بعد « اشتراكيا عاليا » ، وداعية من دعاة السلام .

« نعم ، ان بداية الحضارة عند رسل هي الهرم ، ونهايتها هي القنبلة الذرية ، وقد كان يتفكه مرارا بتصويرهما معا في صورة واحدة » .

لهذا كان من الطبيعي بالنسبة لفيلسوفنا السلامي الكبير أن يتجه بكل جهده وطاقته لمناهضة التجارب الذرية وتبصير الأذهان بالدمار الشامل الذي يلحق بالجنس البشرى ان هو أشعل نيران حرب عالمية جديدة .. فعند الفيلسوف أن الانسان في الوقت الحاضر يواجه احتمالين لم يواجه مثلهما في تاريخه كله ، فاما أن يتخلى عن الحرب واما أن يتقبل احتمال فناء الجنس البشرى . ذلك لأنه لم يعد هناك احتمال للنصر لأى من الجانبين .. بالمعنى المفهوم للنصر حتى الآن ، وانه ان ظل الاستعداد للحرب العلمية مستمرا بغير حدود فان الحرب القادمة لا ولن تبقى على شيء .

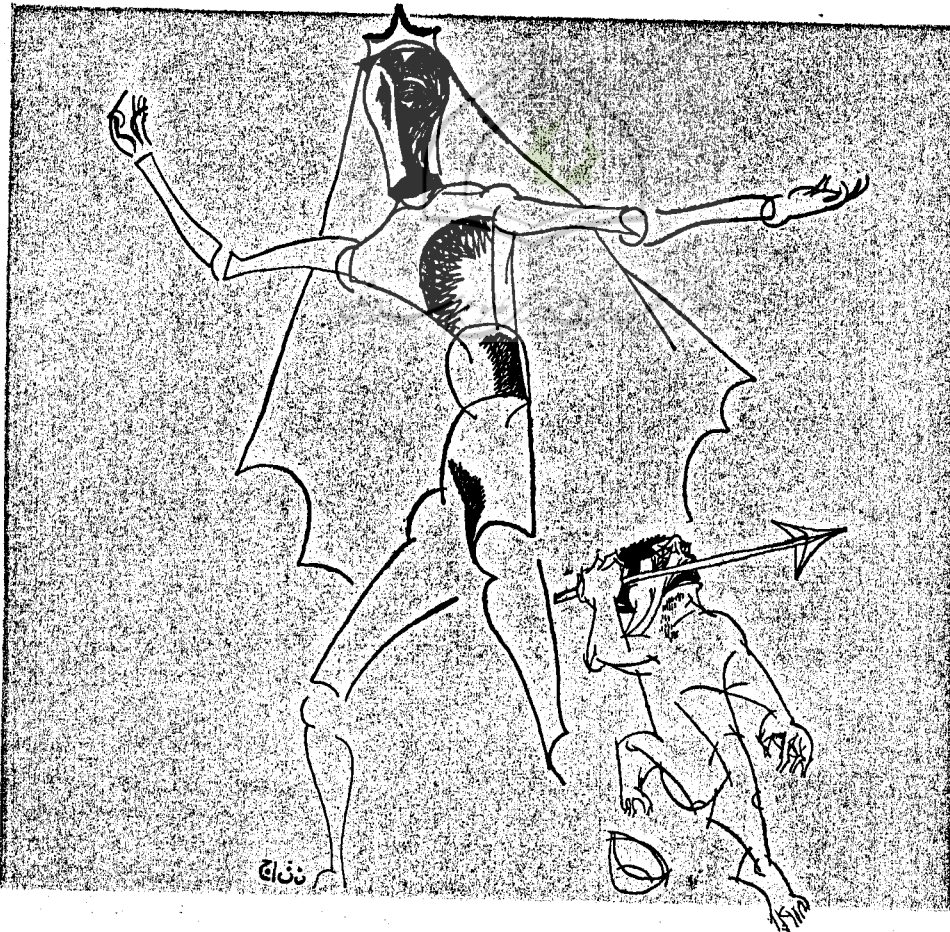
وكم يحلو للفيلسوف في غمرة حماسه لصيانة السلام الدائم ، ولتعميم الرخاء في جميع أرجاء الأرض ، ولإزالة الصراعات الايديولوجية والعنصرية القائمة اليوم بين البشر ، كم يحلو له ان يفتح العيون على الخطر الرهيب .. الجائم بالباب أن فكر انسان هذا العصر في اشغالها حربا نووية : « ان القنبلة الهيدروجينية قد استطاعت تخفيض ثمن السلام . لقد أصبحت تكاليف القضاء على الجنس البشرى بضعة

يعرف القارئ لأعمال برتراند رسل أنها تجمع عادة بين جمال الأسلوب وبساطة التعبير ووضوح الفكرة . فضلا عن أنه أسلوب يتحلى بالنكته الذكية والدعابة الطلية التي تجعل الابتسامه تكاد لا تفارق شفهي القارئ أبدا . وفي مقال كتبه برتراند رسل بعنوان « كيف أكتب » ، منشور في كتابه « صور من الذاكرة ومقالات أخرى » ( ١٩٥٦ ) ، يلقي هذا الكاتب المبدع غير قليل من الضوء على محاولاته الأولى في الكتابة ، وما طرا على أسلوبه النثري من تطور .

يقول رسل في هذا المقال انه - قبل أن يبلغ العادية والعشرين من عمره - كان ينظر الى أسلوب « جون ستيوارت ميل » في الكتابة على أنه مثل يحتذى ويستحق محاكاة تركيب عباراته وطريقته في تطوير الموضوع الذي يعالجه . ولكن اعجابه بأسلوب « جون ستيوارت ميل » ، على أية حال ، لم يحل دون رغبته في استحداث أسلوب نثري مستمد من علوم الرياضة ، يجمع بين أقصى درجات

# هَذَا المفكر الأديب

رمسيس عوض





ولكن هذا لا يعنى أن أسلوب رسل النثرى يجنح دائما نحو البساطة . فقد كان رسل في بعض كتاباته المبكرة **يجنح الى استخدام أسلوب خطاى رنان مزركش** كما يتجلى لنا من مقالة « **عبارة الرجل الحر** » الذى ينم عن تأثره بأسلوب « **ميلتون** » الطنان الفخم الرصين . ويرى رسل أن الأسلوب لا يمكن أن يتصف بالجودة الا اذا كان يعبر عن شخصية صاحبه بطريقة لا ارادية . هذا اذا كانت شخصيته تستحق التعبير عنها بطبيعة الحال . وبالرغم من أن رسل يعترض على محاكاة أى أسلوب مهما بلغت جودته فانه يرى أن معرفة الكاتب الوثيقة بالاساليب النثرية الجيدة تنمى فيه الاحساس بما يسميه « **الأوزان النثرية** » .

وينصح رسل الكتاب الذين يتناولون الافكار في كتاباتهم بالعرض والشرح والتحليل ، ينصحهم بالابتعاد عن استخدام أية كلمة طويلة اذا كانت هناك كلمة قصيرة يمكن أن تحل محلها . كما أنه يدعو الى تجنب استعمال أية عبارات اعتراضية من شأنها أن تعوق وضوح الجملة . ويرى رسل ضرورة صياغة هذه العبارات الاعتراضية في جمل مستقلة . كما أنه ينصح الكتاب كذلك الا يبدأوا أية جملة بطريقة توحى للقارئ بفكرة معينة ثم يختتموها بفكرة مناقضة لبدئها .

#### مؤثرات ادبية في حياة رسل

تتسم شخصية برتراند رسل بالحس المرفه الدقيق . فرسل قناب بالقوة حتى اذا لم يمارس الخلق الفنى بالفعل . وهو يحمل بين جنباته روح شاعر عظيم بالرغم من أنه لا ينظم القريض ، وبالرغم من أنه لم يحسن في دخيلته بحافز يستحثه على قرصه . وبكفينا للدلالة على هذا أن نشير الى ما كتبه « **جوليان هكسلى** » في هذا الصدد في مقال له بعنوان « **أطار المذهب الانسانى** » ( ١٩٦١ ) : -

« **انى احب أن اذكر أن التأثير بلغ ببرتراند رسل وهو طالب في جامعة كيمبردج مبلغا فند سماعه لأول مرة قصيدة « النمر » للشاعر « بليك » التى ألقاها على مسمعه صديق له وهما يرتقيان درج الكلية أنه تعين عليه أن يستند الى الجدار حتى لا يتهافت أو يخور .** »

ويذكر لنا برتراند رسل في مؤلفه « **الحقيقة والخيال** » ( ١٩٦١ ) الكتب التى تأثر بها في شبابه بين الخامسة عشرة والحادية والعشرين ، أى في الوقت الذى كانت فيه الكتب تلعب دورا خطيرا في تكوينه العقلى . كانت أسرته المتحررة في شؤون السياسة ، والمتزمنة في كل ما عداها تنظر الى آرائه الجريئة التى كان يبذلها في يقاعته نظرتها الى آراء انسان به شذوذ أو شرود في الطبع . ولكن قراءة الكتب في تلك الفترة من حياته ألهمته أملا ومنحته شجاعة وحرية في التعبير عن خواطره . فضلا عن أنها طمأنته الى سلامة عقله . فقد استيقن أن الكتب التى ألفها أعظم المفكرين الذين يتطلع اليهم العالم كله في اجلال وتبجيل تتضمن آراء جريئة لا تقل في شذوذها عما رميت به آراؤه نفسها ، الأمر الذى ادخل على نفسه الطمأنينة والارتياح .

**الوضوح والابجاز معا** . فقد أظهر رسل منذ مطلع حياته ككاتب حرصا فائقا على التعبير عن أفكاره بجلاء شديد ، مستخدما في ذلك أقل عدد ممكن من الالفاظ . وليس من شك في أن هذا ما حدا به الى أن يقول هازلا انه تأثر بأسلوب « **بيديكر** » ( الناشر الألمانى في القرن التاسع عشر الذى اشتهرت داره بإصدار سلسلة من الدلائل والكتب المرشدة ) أكثر من تأثره بأى نموذج من النماذج المعروفة في عالم الأدب . ولكنه لا ينبغي أن يفوتنا أن نذكر أن أسلوب رسل النثرى قد يشبه سلسلة « **بيديكر** » المرشدة في بساطتها ووضوحها . ولكن أنى لهذه السلسلة العارية من الجمال أن تتضمن - ولو قدرا ضئيلا للغاية - من فيض الحسن الغامر الذى تتميز به كتاباته .

وعندما بلغ رسل الحادية والعشرين من عمره ، وقع ، لبعض الوقت ، تحت تأثير **الكتاب «لوجان بيرسال سميث»** ، الذى تزوج رسل اخته فيما بعد . كان اهتمام « **لوجان بيرسال سميث** » الأدبى ينصب انصبابا تاما على العناية بالشكل دون أن يأبه بالمضمون أو يقيم له وزنا ، مستلهما في ذلك « **فلوير** » و « **والتر باتر** » اللذين أوليا الصياغة كل اهتمامهما . ونصحه « **سميث** » بأعادة كتابة ما يسطره قلمه سعيا منه وراء التجويد حتى يبلغ به مرتبة الاقناب . وأراد رسل أن ينفذ هذه النصيحة بأمانة دون جدوى . فقد أدرك بالممارسة أن إعادة كتابة أى شيء لا تزيد من جماله ، بل انها تدمر ما كان يتحلى به من مميزات ، وأن المسودة الأولى تفوق ، في سائر الحالات ، المسودات التالية في جودتها وحسن صياغتها ، الأمر الذى دعاه الى نبذ النصيحة التى أزعجها اليه « **لوجان بيرسال سميث** » . وساعده التخلي عن إعادة كتابة ما يكتبه على توفير جانب كبير من الوقت الذى كان يضيع منه في محاولة التجويد هباء منثورا . ويصرح رسل في يومنا الراهن أنه لا يقدم على إعادة صياغة أى شيء يكتبه الا اذا اكتشف أنه قد ارتكب خطأ فاحشا يتصل بالمادة التى يتناولها ، وليس في أسلوب صياغتها .

ويذكر رسل أن القلق الشديد كان يتنابه في أول عهده بالكتابة بسبب حرصه البالغ على جودة ما يكتب . وكان هذا القلق سببا في اخفاقه في بادئ الأمر في التعبير عن نفسه بطريقة تبعث على الرضا . وبعد أن استطاع رسل أن يتخلص من هذا القلق المدمر ، أصبح النجاح حليفه . وأخيرا اهتدى الى أفضل طريقة يعبر بها عن نفسه ، وذلك بأن يتخلى عن التفكير الواعى في أى موضوع يشغل باله لفترة من الزمن حتى يقوم لاشعوره بتفريخها . عندئذ ، تطفو أفكاره على سطح الوعى جلية واضحة كما لو كانت الهاما أو قبسا من ضياء . وكانت محاضراته التى ألقاها في جامعة بوسطن عام ١٩١٤ بعنوان « **معرفةنا بالعالم الخارجى** » أول تجربة أثبتت له فاعلية هذه النتيجة ونجاحها . وهكذا اكتشف رسل نفسه ، وانصرف عن محاكاة « **فلوير** » و « **باتر** » .

بين جنياته حيا لـ « شيلي » و « تورجينيف » لم تستطع الأيام أن تمحو آثاره .

ويبدو أن « إيسن » بالمقارنة ، قد ترك أثرا محدودا في شبابه ، لأن رسل في كهولته يجد عسرا في تحديد ما تركه فيه من أثر . واكتشف رسل في حياته اللاحقة أن ما أظهره من تحمس سابق لـ « إيسن » في أيام الشباب لم يكن قائما على الإعجاب الحق به ، بل كان راجعا الى عطفه بوجه عام على كل أدب ثائر يقف في وجه التقاليد الموروثة ويتحداها . واستهوت رسل شخصيات « إيسن » النسائية المتمردة على الأخلاقيات التقليدية الزائفة كما استهواه فيهن حرصهن على حريتهن العاطفية واستقلالهن الفكري . ولكن تحمسه لمسرحيات « إيسن » لم يكن سوى مظهر من مظاهر تمرده الرومانسي المبكر ، الذي نبذه بعد أن حنكته التجارب واكتمل نضجه الفكري . وبالرغم من تخليه عن رمانسيته ، فإنه لا يزال حتى يومنا الراهن يعتبر « إيسن » واحدا من أحسن كتاب المسرح في مقدراته على تطوير أحداث مسرحياته . ولكنه يعيب على شخصياته أنها لا تعدو أن تكون تجسيدا لأفكار ومبادئ ، وليست شخصيات مستمدة من الحياة تجري في عروقها الدماء .

وإذا كان للرومانسية جانبها المتفائل المشرق الذي يؤمن بإمكانيات الإنسان اللا محدودة نحو الكمال ، فإن لها وجها آخر حزينا يفيض بالكآبة والإبتئاس . وأنه من الخطأ أن نظن أن حياة رسل في شبابه كانت كلها تفاؤلا واستبشارا ، فقد كان في بفاعته يمر بفترات حزن أسود ويأس قائم . وفي لحظات الحزن والاكتئاب ، كان رسل يقرأ في « رحلات جليفر » لـ « جوناثان سويت » تعبيرا عن بأسه المطلق الذي لا يخترقه بصيص واحد من نور . ويرى رسل أن اليأس الذي تنطوي عليه « رحلات جليفر » يفوق في كشافته ما عرف عن مسرحية شكسبير « الملك لير » من تشاؤم .

قلنا أن رسل كان في شبابه متمردا رومانسيا . ولكن تجارب الحياة جعلته يدرك أخطار هذا التمرد الرومانسي . ومنها أن مد التمرد الرومانسي قد يتمخض في نهاية الأمر عن انتاج الطغاة والمستبدين ومن ثم تخلى رسل عن عطفه السابق على المذهب الفوضوي . وإذا كان رجل البوليس في مطلع حياته يمثل أداة الدولة في الجور والقسر ، فإنه أصبح الآن يمثل في نظره نوعا من النظام الذي لا غنى لأي مجتمع عنه ( انظر كتابه « السلطة والفرء » ١٩٤٩ الذي يشرح وجهة نظره في هذا الموضوع باستفاضة ) ورغم أنه يصرح في كتاب «رسل يعبر عما يدور في خلده» ( ١٩٦٠ ) بضرورة استخدام العنف في بعض الحالات لتغيير نظم اجتماعية فاسدة ، فإنه ، بوجه عام ، يميل الآن الى الحلول الليبرالية التقليدية القائمة على التسامح والحلول الوسط . وهو ينظر في ألم ممض الى انكماش الحريات في العالم المعاصر ، ويهوله أن يرى فيسه من الشواهد

كان برتراند رسل في هذا الطور من حياته يعنى بالانتهاال من موارد الجمال ، وخاصة الانتهاال من جمال الشعر والطبيعة ، كما كان يلج عليه أمل حى في انقاذ المصير البشرى من الوهدة التى تروى فيها . وفوق كل شئ وقبل كل شئ ، كانت تسيطر عليه رغبة متأججة في فهم العالم عن طريق دراسة الرياضة والعلوم . ولم تسمح له تربيته المنزلية البيوريتانية المتزمتة بقراءة كل ما تهفو اليه نفسه . وسمحت له الأسرة بقراءة شكسبير ، و « ميلتون » ، وقصائد « اللورد بيرون » ، باستثناء « دون جوان » ، الى جانب اشعار « تينيسون » التى لم ترق له بسبب ما تنطوى عليه من افراط في العاطفة يصل الى حد الرخص والابتدال . وفي يوم من الأيام وقعت أنظاره على قصيدة «شيلي» بعنوان « الاستور أو روح الوحدة » ، فاستولت هذه القصيدة على شغاف قلبه ، وانتشى بها انتشاء لا مزيد عليه . وبهرته موهبة « شيلي » التى مكنته من صياغة افكاره الجميلة في قالب لا يقل عنها جمالا . ولم يكن اعجاب رسل بـ « شيلي » ، في بادئ الأمر يرجع الى عطف من جانبه على ما أظهره هذا الشاعر الرومانسي من تمرد سياسى بل كان اعجابا فنيا خالصا بشعره الفنائى وبلغ به الكلف بشعر شيلي الفنائى مبلغا جعله يستظهر كل قصائده القصيرة التى تعالج الحب . وأحب رسل في شعر « شيلي » بأسه ووحده والمنظر الطبيعية الخيالية الخلاية التى بدت كما لو كانت حلما سمرديا جميلا . وراق « شيلي » في عينه ، في المقام الثانى ، من الناحية الفكرية لأنه رفض الأفكار التقليدية التى لا تستند الى دليل مقبول أو مقبول . ويتضح لنا من هذا كله أن برتراند رسل كان رومانسيا كاملا في مطلع حياته .

ومن مظاهر هذه الرومانسية المبكرة أنه تأثر في حداثة بامعال « تورجينيف » الروائى الروسى . وبالرغم من ادراكه فيما بعد أن « تورجينيف » يقل في موهبته الفنية عن كل من « دسستوفسكى » و « تولستوى » ، فقد استطاع هذا الروائى الثائر أن يلمس شغاف قلبه كما لم يلمسه أى روائى آخر . والذي راق لرسل في أدب « تورجينيف » هو تصويره لمجتمع من الشباب الجاد الملىء بالامل في إقامة حياة أفضل ، والساخط على المظالم الاجتماعية والأوضاع العنتة . ووجد رسل في أدب « تورجينيف » صورا من صنع الخيال لرجال صناديد يكافحون جاهدين لإقامة عهد جديد من العدل والنور . وتركت قصة « تورجينيف » « الآباء والأبناء » في نفس رسل الشاب أثرا عميقا ليس لعمقه قرار . وتعتبر هذه القصة عن أمل الأجيال الروسية المتعاقبة في يوم الخلاص . وتدور حول رجل اسمه « بارازوف » يشير بالفلسفة العدمية . وليس من شك في أن آراء رسل السياسية في مطلع حياته كانت تعكس هذا الإعجاب الشديد بالعدمية كما يتجلى لنا من كتابه « الطرق الى الحرية » الذى نشره في عام ١٩١٨ . وبالرغم من أن رسل قد تخلى نهائيا عن رومانسيته المتمردة ، فإنه لا يزال يحمل

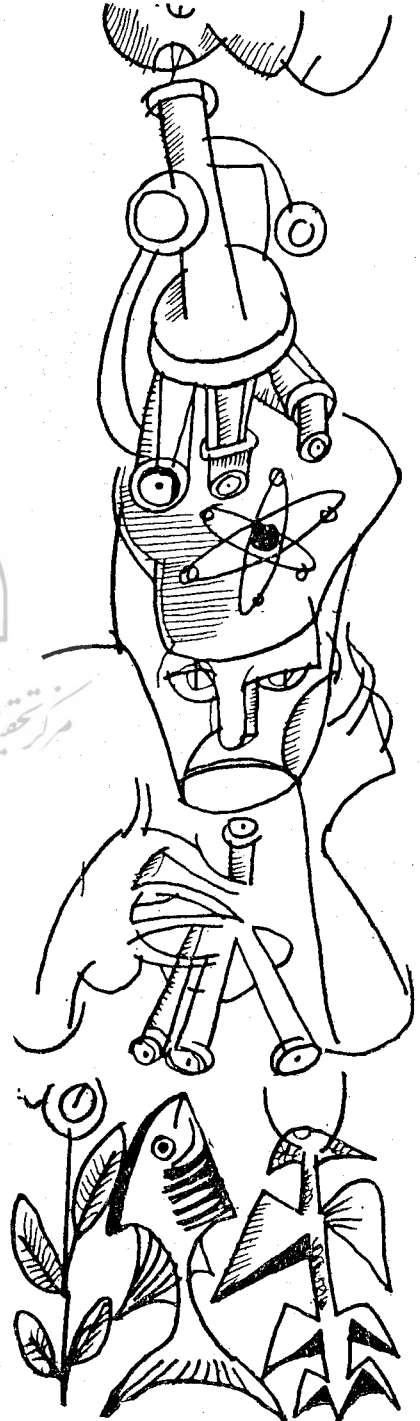
ما يؤيد مسدق نبوءة « جورج أورويل » المظلمة التي صورها في روايته التي تنذر بالشر « العالم عام ١٩٨٤ » .

#### رسل النافذ الأدبي

عرف برتراند رسل في حياته المديدة عددا كبيرا من مشاهير الأدب الانجليزي الحديث معرفة شخصية . وسجل في كتابه المتع « صور من الذاكرة » انطباعاته عن هؤلاء الأدباء ورأيه في انتاجهم الأدبي وسلوكهم الشخصي على حد سواء .

يقول « برتراند رسل » انه قابل « ه . ج . ويلز » لأول مرة في عام ١٩٠٢ في جمعية صغيرة أنشأها « سيدني ويب » رائد القابضة بهدف تبادل الآراء والمناقشة . وأصبح من الواضح أن وشائج التعاطف السياسي تربط بين رسل و « ويلز » منذ البداية ، فهما يشتركان في الإيمان بالاشتراكية ، ويرفضان الاستعمار ، ويمقتسان جنوح العالم نحو الحرب العالمية الأولى . ولكن الخلاف بدا يدب بينهما عندما أصدر « ه . ج . ويلز » قصة بعنوان « في أيام المذنب » تنبأ فيها بانتصار العقل والاتزان على جنون الحرب ، كما تنبأ باستفراق كل انسان في حب منطلق من كافة القيود . وتعرض « ويلز » بسبب هذه القصة لهجوم شنته الصحافة الانجليزية عليه نظرا لما رآته فيها من دفاع عن الحب الطليق . فبدأ « ويلز » في التراجع ، ورد بنوع من الحرارة والتحمس انه لم يدافع عن الحب الطليق ، وأن أحداث القصة لا تعدو أن تكون تنبؤا بما يمكن حدوثه دون استحسان أو استهجان لها . ولم يرق هذا التراجع من جانب « ويلز » في عين رسل واعتبره تلاعبا واحتيالا . وسأله رسل لماذا دافع عن الحب بلا قيود في بادئ الأمر ثم تراجع بعد ذلك . فأجاب « ويلز » بقوله انه لم يكن قد اقتصد بعد من حقوق التأليف والنشر ما يمكنه من الاستقلال في معاشه .

واستاء رسل حينذاك من رد « ويلز » النفى . ولكنه يرى الآن أن استيائه لم يكن له ما يبرره ، وأنه كان متشددا في موقفه بلا داع . ومما زاد من اتساع الهوة بين رسل و « ويلز » أن « ويلز » غير موقفه وأصبح يؤيد بلاده في الحرب العالمية الأولى تأييدا بالغ التحمس ضد ما أسماه « العسكرية البروسية » . ولكن علاقة رسل به أصبحت أكثر ودا بعد أن وضعت الحرب العالمية الأولى أوزارها . ويعترف رسل بأعجابه بكتاب « ويلز » « مجمل التاريخ » وخاصة الأجزاء الأولى منه ، كما يعترف بتفوق هذا الأديب المحفوظ في تصور سلوك الجماهير الجماعي عندما تواجه ظروفا غير عادية كما هو الحال مثلا في « حرب العوالم » . ولكن رسل يعيب عليه حرصه على استرضاء عامة الناس ، وتنازله عما يؤمن به أحيانا خوفا من الصيحات الشعبية العالية ، وأنه كان يجد أن اعراض الناس عنه أمر لا يطاق .

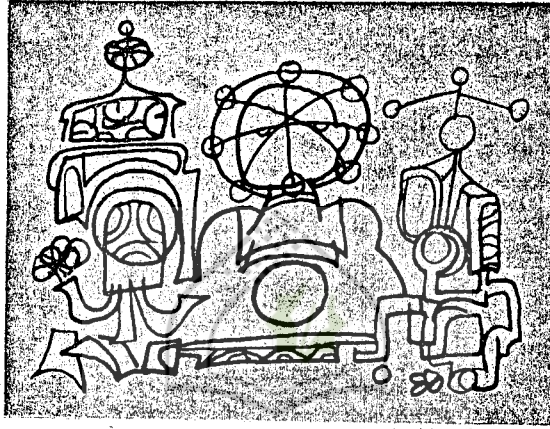


## مكتبتنا العربية

وعلم رسل لدهشته أن « شو » كان يقبل كل كلمة فاه بها « بتلر » على أنها انجيل لا يأتيه الباطل من بين يديه ولا من خلفه ، كما يقبل النظريات التي قالها على سبيل المزاح لا أكثر على أنها حقائق لا يرقى إليها الشك . وأخذ « شو » عن « بتلر » كراهيته لـ « داروين » . ويعيب رسل على « شو » كذلك احتقاره للعلم ، ومداهنته الحكومة السوفيتية في الفترة الأخيرة من حياته ، وتبنيه للماركسية بشكل كامل منتظم .

وتعرف برتراند رسل إلى « جوزيف كونراد » في سبتمبر عام ١٩١٣ وكان رسل معجبا بكتبه وبرغب في التعرف به . ولكنه لم يجرؤ على ذلك حتى قدمته صديقه « الليدي أوتولين موريل » إليه . . واندعش رسل عندما اكتشف

وكانت معرفة رسل بـ « د . هـ . لورنس » قصيرة مضطربة دامت في مجموعها ما يقرب من عام . أحب رسل في « لورنس » عواطفه المتقدة ، كما أحب فيه الإيمان بحاجة العالم إلى شيء جوهري للغاية لاصلاح شأنه والذي جذب رسل إلى « لورنس » في بادئ الأمر صفة ديناميكية أكيدة كانت تميزه ، فضلا عن عادته في تحدى الافتراضات التي يقبلها الإنسان على أنها مسلمات لا يرقى إليها الشك . وكان رسل متهما بعبوديته المفرطة للعقل ، فرحب بمصادقته بـ « لورنس » ، اعتقادا منه أنه من الجائز أن تعطيه هذه الصداقة جرعة منمنشة من اللاعقل . ولكن النزاع دب بينهما بسبب خلافهما الجوهري في الفكر والسياسة . فقد كان رسل شديد الإيمان بالديموقراطية في حين أن « لورنس »



أن « كونراد » يتكلم الانجليزية في لكتة أعجمية واضحة للغاية ، ولكنه كان في مسلكه سيدا بولنديا مهذبا أرستقراطيا حتى أطراف أصابعه . ونشأت بين رسل و « كونراد » أجمل علاقة انسانية يمكن أن تنشأ بين صديقين . هذا على الرغم من اختلافهما الجذري في شؤون الفكر والسياسة . فقد كان « كونراد » أخلاقيا متشددا للغاية ، كما أنه كان من الناحية السياسية محافظا لا يحمل أقل عطف على الثورات . وكان رسل معجبا بروايته « قلب الظلام » التي تبلور فلسفته في الحياة والتي تبين ادراكه الكامل للصور المختلفة التي يتخلدها جنون العواطف المشبوبة التي يتعرض لها الإنسان ، الأمر الذي جملة يؤمن ايمانا كلاسيكيا عميقا بأهمية النظام . ولم يكن « كونراد » يحفل بالسياسة اللهم الا تصريحه بحب إنجلترا وكراهيته لروسيا القيصرية والشيوعية على حد سواء ، وهو الموقف البولندي التقليدي على أية حال . ولكنه يحفل بتصوير الروح الانسانية الفردة وهي تواجه عدم اكتراث الطبيعة وتواجه غالبا عداوة الإنسان ، كما تتعرض للصراعات الداخلية مع الاهواء ، الخير منها والشرير ، التي تقود نحو الدمار .

— في رايه — استولد كل الفلسفة القاشية قبل أن يفكر رجال السياسة فيها . ويقول رسل عن تأكيد « لورنس » للجنس : —

« يرجع تأكيد المفرط للجنس الى أنه في الجنس وحده كان مضطرا للاعتراف بأنه لم يكن الإنسان الوحيد الموجود في الكون . ولأن هذا الاعتراف كان اليماء على نفسه ، دعاه هذا لأن يرى أن العلاقات الجنسية قتال دائم يسمى كل جانب فيه الى تدمير الجانب الآخر .

وقابل رسل « جورج برنارد شو » لأول مرة في عام ١٨٩٦ في مؤتمر اشتراكي عقد في لندن . وكان معجبا بمقال « شو » الذي دافع فيه عن الاشتراكية الغابية التي وقت الاشتراكية البريطانية من تأثير ماركس . كان « شو » حتى ذلك الوقت خجولا ، يتسلح بكتاته اللاذعة كنوع من الدفاع ضد السخرية والهجوم الذي يتوقعه . ويرى رسل أن هجوم « شو » على الزيف والتفاق في العصر الفيكتوري كان مفيدا كما أنه كان ممتعا ، وأن الانجليز يدينون له بالفضل والعرفان ما في هذا شك . ويبرز رسل لنا أثر « صامويل بتلر » البالغ فيه . ويذكر في هذا الشأن أنه قابل « شو » في مأدبة اقيمت لتكريم « صامويل بتلر » ،

من رتبة وملل قائلين . وعلاجه لهذا الداء لا يقل في بساطته ومعقوليته عن تشخيصه له . فهو يتعمد لزيائته بأن يجعل حياتهم أكثر إثارة ، وأن يبذل ما يعثرها من أسن ورتابة . وفي يوم من الأيام يرى الراوى واحدا من جيرانه وهو «المستر أبركرومى» خارجا من عيادة الطبيب شاحب الوجه زائغ البصر متعثر الخطوات ، فيندهش لحالته أبلغ الدهشة . ولكن الدهشة تستولى عليه تماما عندما يرى ثلاثة آخرين من جيرانه هم «المستر بوشامب» و «المستر كارت رايت» ، و «مسز اليرك» يخرجون من عيادة الدكتور «مالاكو» في مثل هذه الحالة .

وتستولى على الراوى مشاعر النخوة وحسن الجوار ، فيقتحم عيادة الدكتور «مالاكو» ، ويطلب منه تفسيراً لما حدث لجيرانه المساكين . فيرفض الطبيب الشيطان أن يدلى بشيء حرصا من جانبه على صيانة أسرار زبائنه .

وأخيرا ، يكتشف الراوى حقيقة ما حدث لصحابيا الدكتور «مالاكو» الأربعة . ويعرف أن «المستر أبركرومى» ، الذى اشتهر بنزاهته وسمعته الطبية طيلة حياته ، قد سرق مبلغا كبيرا من المال من البنك الذى يعمل به ، وأنه حاول بخبث ودناءة أن يلقى المسؤولية على كاهل واحد من مرؤوسيه . ويعترف «أبركرومى» أن الدكتور «مالاكو» الشيطان هو الذى حرضه على اختلاس أموال البنك ، وأقنعه بأنه يستطيع بشيء من الدهاء أن يفلت من قبضة العدالة .

واستطاع الدكتور «مالاكو» كذلك أن يحول حياة رجل آخر هو «بوشامب» من طريق الفضيلة الى طريق الرذيلة . كان «بوشامب» واعظا يدعو شباب «مورت ليك» الى العفة والطهر ، فأغراه «مالاكو» بممارسة الحب . ويقع «بوشامب» في غرام امرأة جميلة لعوب لم تكن تحبه حقا ، ولكنها تبغى مجرد التلهى والتسلية . ويبع هذا الرجل روحه للشيطان من أجل الحصول على مال وفير ينفقه على عشيقته . واكتشف البوليس أن هذا الواعظ الفاضل ، الذى لا يكف عن اقتطف الآيات الدينية ، يروج للأدب المكشوف عن طريق وضع اشارات عند بعض الآيات الواردة في الكتاب المقدس الذى يتولى توزيعه بين الشباب تنصحهم بالرجوع الى بعض النashرين اذا كانوا يرغبون في المزيد من الشرح والإيضاح . فعندما يذكر الكتاب المقدس مثلا أن يهوذا يطلب من خدامه أن يبحثوا عن المرأة الساقطة خارج باب المدينة ، يضع هذا الواعظ مذكرة مفادها أنه ليس هناك شك في أن معظم قراء الكتاب المقدس لا يدركون معنى المرأة الساقطة ، وأن الناشر الغلانى على استمداد لتوضيح المعنى المشار اليه عند الطلب . وعندما يكتشف البوليس النقاب عن جرائم «بوشامب» الأخلاقية لا يجد مفرأ سوى التخلص من حياته .

وبيعمل «المستر كارت رايت» ضحية الدكتور «مالاكو» الثالثة مصورا فوتوغرافيا ناجحا تعاونه في عمله عشيقته الجميلة . ويجد هذا المصور أن الضرائب تستنفد

وكانت مأسى الوحشة والوحدة تشغل جانبا كبيرا من تفكيره وشموه . ويقول رسل في هذا الصدد :

«لكن عجبت في بعض الأحيان لمقدار ما كان «كونراد» نفسه يشعر به وهو يعيش بين الانجليز من وحشة يحس بها هذا الرجل والتي كان يكتبها بجهد ارادى صارم» . وبالرغم من ايمان «كونراد» بالنظام ، فانه يرفض الشمولية التى تفرض على الانسان النظام من الخارج ، فهو يريد من هذا النظام أن يكون نابعا من دخليته .

## رسل الكاتب القصصى

لا شك أن الدهشة ستصيبنا اذا علمنا أن برتراند رسل بدا يتجه الى التأليف القصصى في سن الثمانين . فقد أصدر مجموعتين من القصص القصيرة الاولى بعنوان «ابليس في الضواحي وقصص أخرى» ( ١٩٥٣ ) ، والثانية بعنوان «أحلام مزعجة» ( ١٩٥٤ ) .

وساستبعد المجموعة القصصية الثانية من دائرة البحث والاستقصاء لأنها ليست قصصا بالمعنى المعروف . فمعظمها تصور بكاد أن يكون مطابقا للواقع للأحلام المزعجة التى يحتمل أن تقض مضجع بعض مشاهير العالم أمثال : «ستالين» و «إيزنهاور» و «دين أتشسون» . ولهذا ، فانى سأقصر حديثى على ما اعتبره أبرز قصتين في المجموعة الاولى .

يذكر رسل في المقدمة القصيرة للغاية التى صدر بها «ابليس في الضواحي وقصص أخرى» أن دهشته من كتابته هذه القصص لا تقل عن دهشة القارئ نفسه بحال من الأحوال . ويضيف أنه شعر وهو في الثمانين أن حافظا قويا لا سبيل الى مغالته يدفعه الى كتابتها ويقرر رسل أنه وجد متعة في تأليفها ، ولكنه غير موثق من قيمتها الفنية . ويعلق بأسلوبه الهازل المداعب الذى تعودناه أن اتجاهه نحو التأليف القصصى في مثل هذه السن المتأخرة قد يبدو غريبا ، ولكنه ليس منقطع النظر تماما . فقد كان الفيلسوف «هوبز» أكبر منه عمرا عندما كتب سيرته الذاتية بالشعر اللاتينى في أوزان مكونة من ست تفعيلات .

تقع أحداث القصة الرئيسية في هذه المجموعة التى تحمل عنوان «ابليس في الضواحي : أو القطاعات المصنوعة هنا» . في ضاحية وهمية اسمها «مورت ليك» وتصور هذه القصة الأعمال الشيطانية التى يقوم بها طبيب نفسانى شرير اسمه «الدكتور ميردوك مالاكو» . ويروى لنا أحداثها رجل من سكان هذه الضاحية . ويقرأ الراوى أثناء سيره اللافتة النحاسية التى يضمها الدكتور «مالاكو» خارج عيادته ، فتعمد الدهشة لسانه لما فيها من غرابة ، فاللافتة تدعو الناس الى استشارة هذا الطبيب من أجل الحصول على القطائع التى يصنعها في عيادته . وتشخيص هذا الطبيب الشيطان للداء الذى يدهم سكان الضواحي بسيط ومعتول . فهو يدرك مقدار ما يكتنف حياة الضواحي

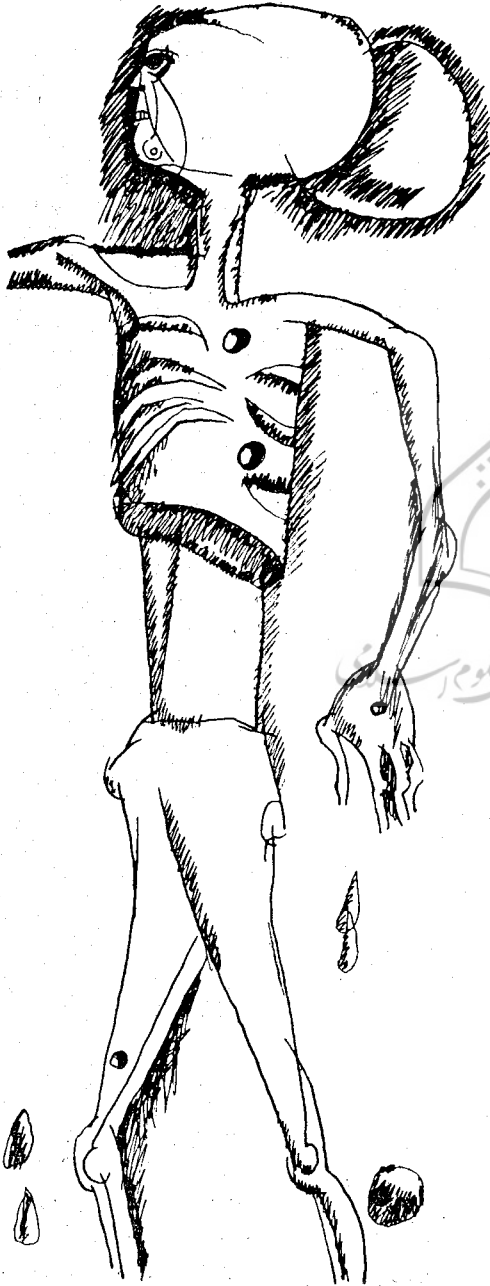


جانبا كبيرا من ايراده الذى يحتاج اليه للانفاق عن سعة على ملذاته . ويفكر « كارت رايت » فى استخدام عشيقته وموهبته الفوتوغرافية فى توريط عليه القوم الأبرياء فى اوضاع غرامية مشينة ، ثم يلتقط لهم صورا فيها ليظهرها فى وجوههم كسلاح يبتز به المال . ويحتال « كارت رايت » على أحد الاساقفة على هذا النحو ، فيدبر له هذا الاسقف « ورطة » مماثلة . ويوجه اليه دعوة مزورة لحضور حفل باسم السفارة الروسية . وفى اثناء الحفل يتقدم أحد الحاضرين من المصور ويعطيه مظروفا كبيرا كتب عليه من الخارج مبلغ كبير من المال . ويلتقط الاسقف للمصور صورة فوتوغرافية فى هذا الموقف المرحج ، ويظهرها كسلاح ضده ، ويطلب منه نظير سكوته عليه أن يقدم اليه تسعين فى المائة من ايراده غير المشروع لانفاقه فى وجوه البر . وبهذا تخفق استشارة الدكتور « مالاكو » له باتباع هذا الأسلوب الدنيء فى جمع المال .

أما « مسز اليركر » فقد اغراها « الدكتور مالاكو » بأن تخون زوجها المخترع مع المنافس الوحيد له الذى يستغل عشيقته فى التخلص نهائيا من غريمه . وعندما تفتح هذه المرأة عينها على مقدار غفلتها وخسرتها معا ، تصيبها لومة من جنون .

وفى يأسه الفامر من هذا العالم الشرير ، يخترع الراوى جهازا علميا من شأنه أن يجعل ماء البحار والمحيطات يغلى ، ويقضى على كل اثر للحياة على الأرض . ثم يتوجه الى عيادة الدكتور « مالاكو » ليعلم له نيا هذا الاختراع الجديد . وعندما يرى أن الدكتور الشيطان يستقبل بالرضا والابتهاج بشرى دمار العالم ، يغير الراوى رأيه . ويعدل عن خطته ، ويقرر استمرار الحياة على الأرض حتى يقوت على ابليس الضواحي أغراضه الشريرة .

يجدر بنا ، قبل كل شيء ، أن نذكر أن أسلوب رسل النثرى لا يخونه أبدا ، فقصه « ابليس الضواحي » ، شأنها فى ذلك شأن بقية قصص المجموعة ، مكتوبة بلغة بسيطة جميلة مسلية . ويستطيع قارئ هذه القصة أن يتتبع بصمات أصابع مؤلفها كمفكر . ففيها نطالع شيئا من الاستخفاف بالدين كالذى تعودنا قراءته فى كتبه ومقالاته وأهم من هذا أن رسل المفكر يرى أن العقل البشرى ، بالرغم من اتزانه وسلامته المظهرين ، لا يعدو أن يكون غلالة رقيقة تخفى وراءها براكين اللاعقل والجنون . وإذا طبقنا هذا على القصة ، يتضح لنا أن الدكتور « مالاكو » ، ابليس الضواحي ، يكمن فى ضحاياه وليس خارجا عنهم . ويفسر لنا هذا السبب فى استجابة « أبركرومبى » ، و « موشامب » ، و « كارت رايت » ، و « مسز اليركر » لأغرائه . وليس غريبا أن يتأثر رسل القصصى برسائل المفكر . فمن الطبيعي أن تترك شخصية الكاتب بصماتها على كل ما يخطه قلمه . ولكنه ينبغي علينا إحقاقا للحق أن نؤكد أن هذا الأمر لا يعدو أن يكون عرضا . وأنه لشيء يدعو الى الإعجاب حقا



تحدثت عنها « الليدى ميليسنت » في حديثها الصحفى . وهكذا تنتفع جيوب « بنتريك » وأعوانه بالمال ، ويكاد أن ينجح في السيطرة المطلقة على الأرض . حتى القلة التى تشكك في وجود الغزاة من الكوكب الآخر تؤثر الصمت أمام الجنون العام خشية أن يفتك بها عامة الناس . وتستطيع هذه الأكذوبة الضخمة الصفيفة أن تؤلف بين الشرق والغرب . ويتحد سكان الأرض قاطبة أمام هذا الخطر الكونى الرهيب .

ولكن عالما شابا شريفا اسمه مارتن يمن له أن يتحرى حقيقة وجود هذا الخطر بنفسه . ولكن فقره يحول بينه وبين شراء « الجهاز الكاشف عن الأشعة دون الحمراء » . وبالرغم من هذا ، يبدأ مارتن تحريره واستقصاءه . ويتوجه الى « الليدى ميليسنت » باعتبارها أول شخص شاهد هؤلاء الغزاة . وعندما تقع أنظار هذه المرأة عليه ترى فيه صورة للرجل الذى كانت تحب الزواج منه لولا أن دفعها العوز الى الزواج من « السير بنتريك » . ويدعش « مارتن » عندما يكتشف أن قلب هذه المرأة عامر بالظفر والنقاوة التى تختفى تحت ركام من الزيف والادعاء . فيحبها مثلما تحبه . ويناشد « مارتن » « الليدى ميليسنت » أن تصرح له بحقيقة أمر الغزاة من المريح . فتعترف له بأن الحكاية كلها لا تعدو أن تكون أكذوبة مدبرة . ويتردد « مارتن » في اذاعة الحقيقة على الناس بعد أن كشف عنها النقاب . فمعنى اذاعتها أن « الليدى ميليسنت » المخلوق الطاهر سيصيبها الهلاك . كما أن معناها أن التطاحن بين الشرق والغرب سيبدأ من جديد بعد أن نجح الخوف في التأليف بين المعسكرين المتطاحنين . ولكن « الليدى ميليسنت » تقرر اذاعة الحقيقة مهما كلفتها من ثمن . ويقف بجانبها صحفيون من أعداء الصحفى « بالبوس فراتيجر » وأعوانه .

وفي يوم من الأيام يصحو سكان الأرض مدعورين على صوت غارة حقيقية يشنها سكان المريح عليهم ، الذين جاءوا بالفعل لغزو عالمهم .

ونحن نجد في هذه القصة الممتعة وفي موقف « الليدى ميليسنت » الشريف بالذات أصداء لأراء رسل الفكر الذى لا يكف عن دعوتنا في كتاباته الى الكشف عن الحقيقة مهما كلفتنا من حسرة وقلق . وحتى اذا كان اخفاؤها مصدرا لطمأنينة الفكر وراحة البال . وتثير هذه القصة مشكلة الولاء ، الولاء لأكذوبة سافرة ولكنها مريحة ومفيدة والولاء للصدق الذى يعكر صفو بال الانسان ويعرضه للمهالك والاعطال . ونحن نعرف أن ولاء رسل للصدق والحقيقة يفوق ولاء لى شئ آخر .

رئيسيس عوض

ان يستطيع رسل ان يحصى قصصه من ان تتحدر فتصبح منبرا يعرض منه آراءه ، وأن تجيء هذه القصص مسلية للغاية بوصفها قصصا ، وليس بوصفها تجسيدا لبعض الافكار المثيرة .

وفي نفس هذه المجموعة القصصية تبرز امامنا قصة ممتازة أخرى تعيد الى اذهاننا أسلوب « ه . ج . ويلز » و « جورج اورويل » في الانشاء الروائى . فهى تجمع بين خلفية قصص « ويلز » العلمية وبين القدرة على خلق جو كئيب خائق نسيجه من الافتراءات والأكاذيب كالذى نطالعه في « العالم عام ١٩٨٤ » .

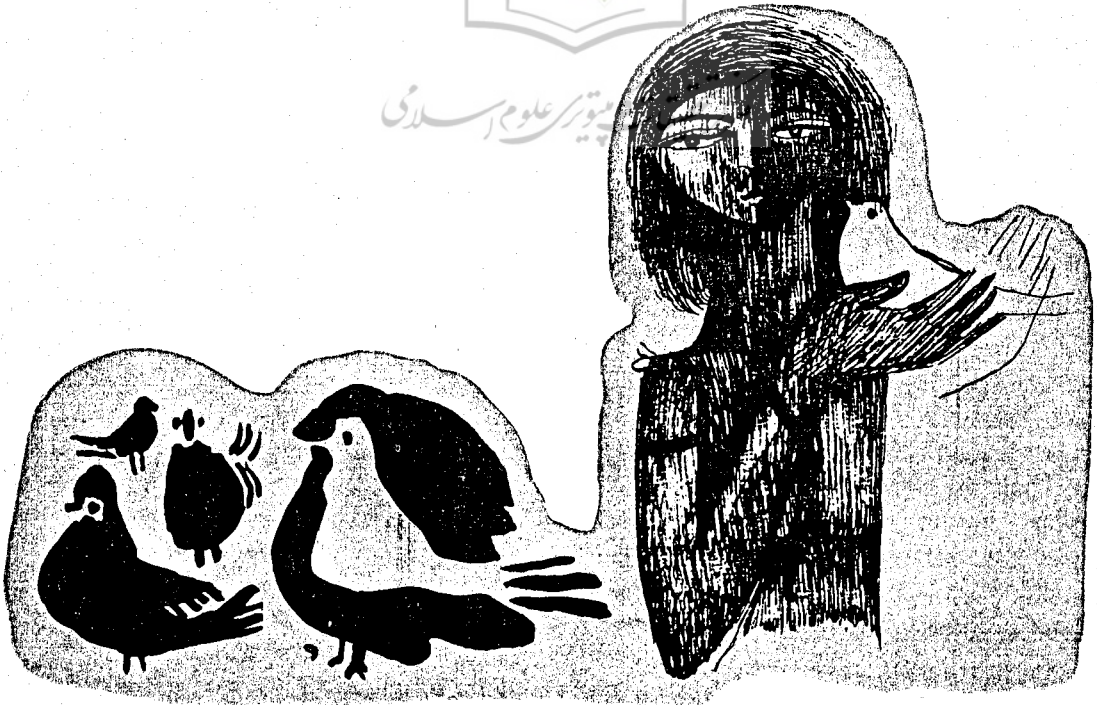
وتحمل هذه القصة عنوان « الجهاز الكاشف عن الأشعة دون الحمراء » وتصور لنا هذه القصة مؤامرة علمية خبيثة لبيع الخوف للناس ، على رأسها واحد من كبار رجال المال في العالم اسمه « السير ثيوفيلوس بنتريك » . وادراكا من هذا الرجل لما تتمتع به الصحافة والاعلان والعلم من قوة وبأس في العالم الحديث ، نجده يستعين بصحفى بارع اسمه « بيليوس هاربر » ، وعالم يتميز بالقدرة على التفكير الخلاق اسمه « بندراك ماركل » .

وتسمى هذه الجماعة المتآمرة الى السيطرة على العالم بأسره - شرقا وغربا - سيطرة لا يتازعها فيها أحد . وسبيلها الى هذا اشاعة جو هستيرى من الدعر من عدو وهمى . ويبدأ المسالم « ماركل » في تسج أول خيوط المؤامرة بأن يعلن أنه قد تمكن من اختراع جهاز علمى يكشف عن وجود مخلوقات متناهية في الصغر جاءت من المريح لتغزو الأرض . وهنا يجيء دور الصحفى ورجل الاعلان في اذاعة هذا الكشف العلمى الخطير . ويرسل الصحفى بعض أعوانه الى « الليدى ميليسنت » زوجة « ثيوفيلوس بنتريك » ليجرى معها حديثا صحفيا ، باعتبارها الشخص الوحيد الذى رأى هذه المخلوقات البشعة بعين رأسه عن طريق استخدام « الجهاز الكاشف عن الأشعة دون الحمراء » . وحقيقة الأمر أن رجل الأعمال « بنتريك » قد أوحى الى زوجته باذاعة هذه الفرية ، فتتصاع له لأنها قد تزوجت منه عن غير حب ، نظير انشغالها هى وأسرته من برائن العوز . وفضلا عن ذلك ، يطلب هذا الرجل من زوجته أن تستخدم موهبتها الفنية في رسم صورة لشيء غاية في القبح والبشاعة دون أن يفشى اليها بالسبب الذى يحده الى هذا الطلب . ثم يسلم هذه الصورة لرجل الاعلان البار « هاربر » الذى يستغلها في خلق جو هستيرى من الخوف من غزاة الأرض الوافدين من كوكب المريح . ويقبل الناس من كل حذب وصوب على شراء « الجهاز الكاشف عن الأشعة دون الحمراء » ، ويشيع بين عامة الناس اعتقاد بأنهم يرون بالفعل المخلوقات الكريهة التى

• الأشياء الأساسية التي تبدو لي  
هامة في ذاتها ، لا من حيث هي  
مجرد وسائل لبلوغ أهداف وراءها،  
هي المعرفة ، والفن ، والسعادة  
الصادرة عن اشباع الغرائز ،  
وعلاقات الصداقة أو المحبة .  
من « مشكلة الصين » ( ١٩٢٢ )

# الست عاوة .. كيف نفزوها؟

سمير وهبي



واراد بعدئذ أن يجد للبؤس علاجاً ، فأودع آراءه كتاباً اسماه « غزو السعادة » The Conquest of Happiness أخرجه للمرة الأولى في ١٩٣٠ ، وتكررت طبعاته بعد ذلك عدداً كبيراً من المرات ، ولكن دون أن يضيف أو يعدل سطراً واحداً ، وكان رسل قد وضع فيه عصارة فكره عن سعادة الانسان ، ولم يجد بعد ذلك سبباً لتعديل كلمة واحدة فيه . يبدأ رسل كتابه النفيس بتحذير يقول فيه انه لا يوجه كلامه الى المتعالمين اى الذين ينظرون الى المشاكل نظرة من أعلى ، ولا الى الذين يستصغرونها ، فيقفون دونها . ويقول أيضاً ان كتابه يخلو من الفلسفة والبحث العميق ، وانما هو ملاحظات أوحى اليه بها الحس السليم - common sense والطبع السوى .

وهو في هذا الكتاب يذكر جملة مبادئ تثبت له فائدتها بعد أن جربها بنفسه واختبرها اختباراً شخصياً فأضفت عليه شعوراً بالسعادة في كل مرة ، وهى سبعة مبادئ هامة عرضها في حديث له نشرته له الصحافة الغربية عقب حصوله على جائزة نوبل للأدب لسنة ١٩٥٠ . وفيما بعد عرض لها .

## ١ - عدم المبالاة بأقوال الآخرين

من صفات المجتمعات الحديثة انها تنقسم الى عدة جماعات تختلف الواحدة منها عن الأخرى من حيث نظرة كل منها الى المعتقدات الأخلاقية والدينية . وهذه الاختلافات كثيراً ما تجعل فرداً ذا ميول معينة يشعر بأنه في عزلة تامة عندما يعيش مع جماعة ما . بينما لو عاش مع جماعة أخرى لاندمج فيها ولقبلته بدورها قبولاً حسناً . ان خوف « النقول » يسم حياة الفرد ، خاصة اذا كان به ميل للانطواء يزيد الطين بلة . ذلك لأن الرأي العام أقوى على الذين يخشونه من الذين يقفون حياله موقف عدم المبالاة .

ويقول رسل في هذا الصدد بأن السعادة نوعان رئيسيان فهى إما حيوانية أو روحانية ، عاطفية أو عقلية . ويذكر لنا مقياساً سهلاً للتمييز بين النوعين ، فيقول بأن سعادة النوع الأول متاحة لكل البشر . أما الثانية فلا يعرفها الا من تعلم القراءة والكتابة . ويحكى انه ، في طفولته ، عرف رجلاً صناعته حفر آبار الماء . وكان هذا الشخص سعيداً ، لأن « السعادة تنفجر منه » . كان طويل القامة ، عريض المنكبين ، له عضلات لم ير أحد مثلاً . ولكنه كان أمياً . وفي سنة ١٨٨٥ طلب اليه ان يشترك في الانتخابات العامة ، فعرف للمرة الأولى من حياته وجود ما يسمى بالحياة النبوية . كانت سعادته من نوع لا يرقى مطلقاً الى مسرات العقل ، فلا تعنيه قوانين الطبيعة ، او تطور الأنواع ، او أى موضوع آخر مما يشغل به العقليون . كانت سعادته مضمونة بقوته العضلية ، وبوجود عمل كاف له ، وبالاتصاف على العقبان التى يصادفها في سخور الأرض التى يحفرها .

حدث في عام ١٩٥٠ أن طلبت إحدى المجلات الى برتراند رسل أن يوافيها بمختصر لسيرة حياته . ففاجأها بأن أرسل اليها نعيه لنفسه . فكتب يقول : « ان وفاة الكونت رسل الثالث ( أو برتراند رسل ، كما كان يحب أن يسمى نفسه ) في سن التسعين ، قد وضع حداً لعهد بعيد متصل . فان جده اللورد جون رسل كان وزيراً في العهد الفيكتوري ، وقد زار نابليون في منفاه بجزيرة البا . وفي شبابه أنجز أبحاثاً هامة تتصل بالمنطق الرياضى ونال أعلى الدرجات العلمية في ١٨٩٥ . وإثناء الحرب الكبرى ، نادى بوقف القتال بأى ثمن ومهما كانت الشروط . وأثار موقفه حفيظة البعض وهو الأمر الذى جعل « كلية ترينيتى » تستغنى عن خدماته العلمية وتحرمه من كرسي الأستاذية . وفي سنة ١٩١٨ قضى بضعة شهور في السجن . وفي عام ١٩٢٠ زار روسيا زيارة قصيرة ولكن انطباعاته هناك لم تكن سارة . ثم قضى في الصين زيارة أطول .

وفي السنوات التى تلت ذلك ، نادى بالاشتراكية المعتدلة وباصلاح التعليم ، كما طالب باتباع اخلاقيات أقل صرامة فيما يتعلق بالزواج والحب . وفي الحرب الثانية ، لم يشترك بأى نشاط سياسى لأنه فر ليعيش في بلد محايد . وبسبب نزواته الغربية ، كانت حياته تمثل طابعاً خارجاً عن الزمن يذكرنا بالاستقراطيين الفاضلين الذين عرفتهم بريطانيا في بداية القرن التاسع عشر . كانت مبادئه فيها اثارة ، الا انها كانت أيضاً توجه حياته . عاش وله اصدقاء كثيرون ، غير أن غالبهم قد مات . وبالرغم من ذلك ، فانه ظل للذين بقوا على قيد الحياة شخصاً مليئاً بالبهجة . وهذا يرجع الى حد كبير الى صحته الجيدة . « كان آخر من بقى من عهد ولى وانقضى ! » هذا ما كتبه عن نفسه بأسلوب واقعى حرص فيه أن يقول كل « الحقائق » موجزة وفي غير أطناب ، لأنه يؤمن في قرارة نفسه بأن الحقيقة المجردة لها قداسة وقوة تتدف الى الأعماق ، وان يكن قد اختار لها قالباً ساخراً ، هو نعيه لنفسه ! .

## كيف نفزو السعادة

ان الحيوان يشعر بالسعادة طالما توافرت له الصحة الجيدة والغذاء ، وكان خليقاً بالبشر أن يكونوا مثل الحيوان في استمتاعه بالسعادة ، لكنهم لم يفعلوا .

## يقول برتراند رسل :

« قف في شارع مزدحم أو أدخل ملهى ليلياً ، وراقب الناس من حولك .. تجدك على اتفاق مع الشاعر وليام بليك الذى انشد يوماً يقول :

على كل وجه التقى به ، أرى

علامات من الضعف وآثاراً من الجراح ..

قلق وشعور بالذنب وعدم اکتراث بالآخرين .. تلك جميعها علامات رآها برتراند رسل مرتسمة على وجوه البشر ، ثم نظر الى داخل النفوس ..

ان سعادة البستاني هي كذلك من هذا القبيل  
فمعظم اهتمامه منحصر في مطاردة الارانب التي يشن عليها  
حربا شعواء ، وهو يتحدث عنها بنفس الاسلوب الذي  
يستخدمه رجال سكوتلانديارد عندما يتحدثون عن أعتى  
الجرمين .

وذكرنا هذا الكلام ببیت أبي الطيب المتنبي المشهور  
الذي يقول فيه :

ذو العقل يشقى في النعيم بعقله  
وأخو الجهالة في الشقاوة ينعم

وقد يقال :

كيف يمكن لفرد ممتاز أن يجد لذة في محاربة حيوانات  
ضعيفة مثل الارانب ؟ ولكن ليست الارانب اكبر حجما  
بملايين المرات من الميكروبات الصغيرة وكلاهما فيه خطر على  
الانسان ؟ الا يجد الفرد الممتاز اللذة كل اللذة في محاربة  
تلك الكائنات الضئيلة التي لا نراها الا بالمجهر .

وفي رايه ان اسعد الناس من بين رجال الفكر هم رجال  
العلم ، ذلك لأن حياتهم العاطفية غالبا ما تكون مستقرة  
وهادئة ، وهم يستمدون من نتائج ابحاثهم لذة كبرى .  
اما الفنانون ورجال الأدب ، فهم واقعون تحت تأثير راي  
خاطيء بأنه من الضروري أن يكونوا بؤساء في زيجاتهم ،  
بعكس رجال العلم الذين ما زالوا يلتمسون سعادتهم في  
الحياة المنزلية الهادئة .

## ٢ - النظام والجمال

وصف مرة بودلير بلاد السعادة فقال : « هناك كل شيء  
يسبح في نظام وجمال . »

وعند رسل ، نجد أن النظام والجمال شرطان للسعادة .  
يقول ان الحياة السعيدة يجب أن تكون الى حد كبير حياة  
هادئة ، لأن بدور النبطة الحقيقية لا تثبت الا في مناخ من  
الهدوء والتوافق . ويظن الكثيرون ان الهدوء والنظام  
يولدان السأم ، ولكن هذا غير صحيح ، لأن الحركة الدائبة  
والثبوت ليسا بديلين للسأم ، وانما هما صورة  
أخرى له .

ان السأم ، بصفته عاملا من عوامل السلوك البشري ،  
لم يثل الاهتمام الذي يستأهله ، لأن رسل يظن أنه من  
القوة الكبيرة التي لعبت دورها في تاريخ البشرية . ان الملل  
يبدو وكأنه مقصور على الانسان وحده . فالحیوانات ،  
عندما تكون طليقة تكون مشغولة بالبحث عن اعدائها  
أو عن طعامها أو عن الانثى معا . ويحدث لها أن تتزاوج  
أو تبحث عن الدفء ، وحتى في أوقات بؤسها ، فهي  
لا تسأم . ان الهرب من الاعداء ، رغم انه من الامور  
القاسية لا يورث الملل والسأم . ذلك أن بداخل كل شخص  
منا حجة مستترة للثارة ، وهي حاجة لها جذور عميقة  
ففي العصور البدائية عندما كان القنص يمتص كل فائض  
النشاط البشري . كان القنص مثيرا والحرب أيضا وكذلك



الحب . كانت الأحوال عندئذ لا يشوبها السأم على الإطلاق .  
غير أن تلك الأحوال تغيرت بدخول الزراعة ، إذ أصبحت  
الحياة رتيبة ، فيما عدا الطبقة المستبدة التي ظل الكثيرون  
من أفرادها يعيشون في عصور القنص .

## ٣ - الترجسية

ان التماسه تصيب الانسان الذي يشعر بأنه غير  
محبوب . هذا على نقیض الشخص الذي يشعر بمحبة  
الآخرين له . ولأسباب كثيرة ومتباينة ، يمكن للفرد أن  
يحب بأنه غير مرغوب فيه . والسبب عادة كامن في عدم  
الثقة بالنفس وراجع الى طفولة حرمت من العطف  
الصادق .

ومن يشعر بعدم محبة غيره له غالبا ما يبذل جهودا  
بائسة لكسب المحبة ، وذلك بالعطاء الذي يتجاوز حدود  
المعقول . وفي هذه الناحية ، نجد أن فرص نجاحه محدودة  
لأن الطبيعة البشرية تعطي محبتها في سرعة انى من لا يتكالب  
على طلبها .



## ٥ - الحماس

تعتري الرجل المعاصر لحظات من التشاؤم البالغ . وكثيرا ما يفكر قائلا : « لا مكان لى في هذا العالم » . وكثيرون يؤكدون هذا الانطباع في أنفسهم عندما يتطلعون الى الأحوال اللا انسانية للحياة الحديثة . غير أنهم ينسون أن التشاؤم قديم قدم الأزل . ففي العهد القديم آيات تقول بأن الكل باطل الأباطيل وقبض الريح والا جديد تحت الشمس .

ومن المفارقات القريبة أن أحد أسباب التشاؤم في عصرنا الحاضر أن هناك أشياء كثيرة جديدة تحت الشمس . هناك ناطحات السحاب وطائرات وأسلحة قتل بالجملة .

## ٦ - محبة الآخرين

ان رسل يدعو الناس الى اكتشاف السعادة في الأخوة بين البشر .. بل يدعوهم الى أكثر من ذلك . يدعوهم الى مصادقة الكون كله ، بما فيه من بشر وحيوانات وجماد . ويقول في سبيل ذلك : « كم أنا مفتبط لأنى استظمت إن التقي بالجماهير في الصين وفي جزيرة صقلية .. ولا ادمى انى كنت التذ كثيرا بدليلك ان رجال المخاطرات يجدون سعادتهم عندما تفاجئهم باخبرة تفرق او يجدون أنفسهم تجاه مظاهرة سياسية حامية ، أو تصيهم الزلازل أو الحرائق أو أى نوع من أنواع تلك الكوارث المؤلة . انهم يقولون عندئذ :

« أهذا ما يسمونه زلزلا ؟ » .

ولكنهم في ذات الوقت مفتبطون لانهم اضافوا الى معلوماتهم الجديدة . ولأن معرفتهم للعالم قد ازدادت . ان سر السعادة يكمن في توسيع الاهتمامات الى أقصى حد ، سواء ازاء الناس أو الأشياء بحيث تكون صلات القود مع من حوله متمسة بالصداقة لا بالعداء .

ان الرجل السعيد هو الشخص الذى يشعر بأن شخصيته غير منقسمة ، فلا يعيش في حالة خلاف مع نفسه او مع العالم . فهو يلد نفسه مواطنا عالميا يستمتع بكل المباح الذى يعرضها العالم عليه . لن تؤثره فكرة الموت ، لانه لن يكون مهزولا عن الأجيال التى ستأتى من بعده . وفي هذه الوحدة القوية والفريضة مع تيار الحياة سيحد السعادة الكبرى .

## ٧ - الامتنال الإيجابي

إذا سألت رجلا من رجال الأعمال عن الامر الذى يتلف عليه لأنه لا يملك : « انه الكفاح من أجل الحياة » . لكن ما يريدونه بقولهم « الكفاح من أجل الحياة » هو في الحقيقة الكفاح من أجل النجاح . ان ما يخشاه الناس عندما يتناحرون في القتال ليس خوفاً من أن يترسوا من الطعام في اليوم التالى ، وانما هو خشيتهم من الفشل في حجب جيرانهم والاستملاء عليهم . كان أهل مدينة « أفيز » القديمة من الغلاء ، اذ كان شعارهم : « لن يوجد بيننا من تكون له المكنة الأولى » .

سمر وهي

## ان الترجسية هي من زاوية ما تقيض الشعور بالذنب

اذ هي الإعجاب بالنفس والرغبة في الحصول على إعجاب الآخرين ، وهي الى حد كبير شعور سوى طالما كانت في حدود معقولة ولم تصل الى المبالغات . لانها عندئذ تصيح مرضا .

## ٤ - الهوايات

كلنا يتذكر شلوك هولمز عندما انحنى الى الأرض ليلتقط قبعة ظل يفحصها باهتمام لمدة دقائق ثم أعلن بسلها أن صاحب تلك القبعة رجل يشرب الخمر وان زوجته لم تعد تحبه . ان الحياة لا يمكن أن يعترها ملل مع شخص يلتقط أشياء فضيحة تخبره بأدق أسرارها . وهذا الموقف يذكر رسل بطل رواية قراها في شبابه . كان البطل تميسا لأنه فقد زوجة يحبها ولفترة من الزمن أصبحت الحياة عبثا قاسيا عليه لانعدام معناها . غير أنه اهتم بالنقوش الصينية المكتوبة على صناديق الشاي المستوردة من الشرق الأقصى . وباستخدام قاموس فرنسي - صيني ( تعلم الفرنسية من أجل ذلك ) استطاع أن يفك الرموز القريبة ، فأضفى هذا الاكتشاف اهتماما جديدا بالحياة ، ولم تفده اللغة الصينية سوى فهم النقوش .

لقد أصبح لهذا الشخص إهتمام جديد . خلق نفسه شيئا يشغل فراغه ، وأصبحت له « هواية » . ويحكي رسل عن واحد من أشهر علماء الرياضة المعاصرين . يقسم وقته بين الرياضة البحتة وهواية جمع الطوابع . ووسل مقتنع بأن الطوابع تملأ قلب هذا الباحث بالرياض في الأوقات التى يتعسر فيها تقدمه في مناهات الأرقام والمعادلات . وفي الأوقات التى تغلق أمامه السبل أمام اثبات الافتراضات المعقمة في نظرية الأعداد ، ينظر العالم الى طوابعه في شيء من السرور . عندئذ تنفتح أمامه آفاق أخرى .

يجب تشجيع كل لذة بريئة لا تسبب أضرارا للآخرين ، وما أكثر الآفاق التى يمكن أن تفتحها أمامنا قطع الخرف القديمة وعلب الدخان والكبريت وقطع النقود الرومانية القديمة وما الى ذلك .

يقول رسل عن نفسه ان هوايته هي « جمع الأنهار » . لقد ساح في نهر الفولجا وفي اليانج تسي . وكه هو نادى لانه لم ير الامازون أو الأورنيوك .. وهو لا يخجل من رواية تلك الاحاسيس البسيطة في حد ذاتها ويدعونا الى تأمل الحماس الهستري الذى يصاحب به هواة كرة اليد ( البيسبول ) . انهم يفتحون الجريدة في هوس . أما الاذاعة فتجلب لهم الهزات العنيفة . ويروى رسل عن تجربة شخصية له ، فقد ذهب مرة لمقابلة أحد كتاب امريكا المشهورين وهو روائى يسيطر الهم على شخصيات قصته . وفي لحظة اللقاء ، كان الكاتب يترقب نتيجة مباراة حامية في البيسبول ، فنسى ضيفه ونسى الروايات ونسى كل هموم البشر ، وصرخ متحمسا لفرقه الذى كسب . وبعد تلك الحادثة ، لم يعد رسل يشارك أبطال كتبه يؤسهم .

## نحو انطلاقة ثقافية جديدة

ومن أجل حياة اشتراكية رائدة  
وبفكر ثوري معاصر

تصدر هذه المجلات الثقافية



### الكاتب :

مجلة المثقفين العرب

رئيس التحرير : أحمد عباس صالح

تصدر في 1 من كل شهر

### الفكر المعاصر :

فكر مفتوح لكل التجارب

رئيس التحرير : دكتور زكي نجيب محمود

تصدر في 3 من كل شهر

### المجلة :

سجل الثقافة الرفيعة

رئيس التحرير : يحيى حقي

تصدر في 5 من كل شهر

### المسرح :

مجلة الثقافة المسرحية

رئيس التحرير : دكتور عبد القادر القبط

تصدر في 1 من كل شهر

### الكتاب العربي :

مجلة الدراسات الجيوبجرافية

رئيس التحرير : أحمد ميسي

تصدر كل ثلاثة شهور

### الفنون الشعبية :

مجلة المأثورات الشعبية

رئيس التحرير : دكتور عبد الحميد يونس

تصدر كل ثلاثة شهور

تصدر جميعا عن :

المجلة المصرية للثقافة والفنون